Limburgs Dagblad

Woensdag 17 januari 1990.

72e jaargang nr. 14.

Uitgeversmaatschappij Limburgs Dagblad B.V. – Postbus 3100, 6401 DP Heerlen – Telefoon 045-739911 – Hoofdredacteur Ron Brown – Losse nummers ƒ 1,45

SERVICE VAN A TOT Z

Overzicht van belangrijke adressen voor de lezers van het Limburgs Dagblad. Zie pagina 24.

Inbreker met hoogtevrees

Van onze correspondente

MAASMECHELEN – De brandweer van Maasmechelen heeft gistermiddag een Joegoslavische inbreker met hoogtevrees van de flat, waar hij zijn slag wilde slaan, moeten redden. Omwonenden zagen de jonge inbreker en een vriend bezig en waarschuwden de politie. Het tweetal, dat op een woonwagenkamp bij Maastricht verblijft, vluchtte naar het dak.
De eerste inbreker slaagde er later in de begane grond te bereiken. De tweede dief wilde langs de gevel ook beneden zien te komen, maar ter hoogte van de derde verdieping raakte hij verlamd door de hoogtevrees.
Ondanks aandringen van de rijkswacht kon hij geen stap meer verzetten. Er bleef daarom niets anders over dan de brandweer te waarschuwen die met een ladderwagen de dief uit zijn benarde positie bevrijdde.

In Brunssum en Kerkrade plus Sittard of Geleen

V&D denkt aan sluiting Limburgse vestigingen

Van onze verslaggever

HEERLEN – Vroom en Dreesmann denkt aan sluiting van de warenhuizen in Brunssum, Kerkrade en Geleen of Sittard. Ook twee kleinere vestigingen in Amsterdam worden met sluiting bedreigd. De warenhuizen zullen waar mogelijk worden omgevormd tot andere dochterondernemingen van Vendex. De circa vierhonderd betrokken werknemers kunnen bij andere warenhuizen of bij dochterondernemingen van het Vendex-concern terecht. Dit heeft V&D-woordvoerder drs J. Lempers gisteren bevestigd.

De twee kleine vestigingen in Brunssum en Kerkrade en de grotere in Geleen of Sittard passen niet meer in de filosofie van het concern. Ze dragen te weinig bij aan het rendement of zijn ongunstig gelegen, zo staat in een notitie die de directie twee weken geleden aan de ondernemingsraad en de vakbonden heeft opgestuurd en die gisteren uitlekte. De directie verklaarde gisteren overigens dat de 'notitie niet meer actueel is'.

Met de sluiting, als die door gaat, van de warenhuizen in Limburg heeft V&D 'absoluut geen haast en er is geen noodzaak voor snelle sluiting', aldus Lempers. „Juist door ruim de tijd te nemen, kunnen de sociale gevolgen binnen de perken blijven."

Bestuurder R. Vlietman van de Dienstenbond CNV beaamt dat de werkgelegenheid voor het zittende personeel is gegarandeerd. Hij toonde zich gisteren bijzonder ontstemd over het uitlekken van de notitie van V&D. Het was de bedoeling pas eind deze maand het betrokken personeel in te lichten.

Onrust

Volgens Vlietman dreigt nu voor de zoveelste keer onrust onder het warenhuispersoneel te ontstaan omdat ze de plannen uit de krant moeten vernemen. Vlietman oordeelt overigens positief over de aanpak van V&D. Na de geruchtmakende affaire van zomer 1988 heeft het concern zijn leven gebeterd. De bonden zijn nauw betrokken bij de 'meerjarenstrategie' die de warenhuizen nieuw leven moet inblazen.

- TV-series zorgen soms voor verwarring in rechtzaal pagina 7
- Nationaal songfestival in nieuw jasje pagina 9
- Bejaarde Belg zit grindboeren dwars pagina 15
- Volmachten blijven rol spelen in gemeentepolitiek pagina 17
- Limburgse troeven bij ploeg Jan Raas pagina 21
- Rainer Bonhof assistent-bondscoach pagina 21
- Paul Haarhuis onderuit tegen Boris Becker pagina 23
- Ari Vatanen wint Parijs-Dakar pagina 23

Bijeenkomst over veiligheid in 'nieuw Europa'

WENEN – Militaire leiders van de NAVO, het Warschaupact en andere, niet tot de twee organisaties behorende landen van Europa, zijn gisteren in Wenen bijeengekomen om een gezamenlijke veiligheidsstrategie te ontwerpen. De bijeenkomst, georganiseerd door de Conferentie voor Veiligheid en Samenwerking in Europa, vindt plaats met het oog op de revolutionaire politieke veranderingen in Oost-Europa.

De bedoeling van de bijeenkomst is volgens de organisatoren 'een klimaat van vertrouwen te scheppen in een nieuw Europa'. Volgens de Amerikaanse chef-staf Colin Powell hebben de militaire leiders de plicht een bijdrage te leveren aan de historische ontwikkelingen die op het Europese continent plaatsgrijpen. „Er moet een einde komen aan het tijdperk van confrontatie in Europa. We moeten elkaar opvoeden, muren slopen en bruggen bouwen," voegde Powell er aan toe.

De Westduitse chef-staf Dieter Wellershoff zei dat de landen ondanks alle ontwikkelingen militair waakzaam moeten blijven. „In het heden en voor de nabije toekomst bestaat er geen betere strategie om oorlog te voorkomen," aldus Wellershoff.

De bijeenkomst in het Hofburgpaleis zal drie weken duren. Alle Europese landen, met uitzondering van het stalinistische Albanië, hebben vertegenwoordigers gestuurd.

Werkers in kruiszorg protesteren



● Honderden verpleegkundigen en verzorgenden uit het Limburgse kruiswerk (onder meer wijkverpleging en kraamzorg) hebben op verschillende lokaties in de provincie geprotesteerd tegen de lage beloning en de hoge werkdruk in de thuiszorg. In een tijdsbestek van 24 uur toerde een actiekaravaan van Weert, via Maastricht, Heerlen (zie foto), Sittard en Roermond naar Venlo.

Met toneelstukjes, liedjes en een handtekeningenactie probeerden de actievoerders publieke steun te verwerven voor hun streven: meer loon (10 procent) en verlaging van de werkdruk. Dat laatste is vooral bedoeld om meer tijd te kunnen besteden aan preventie en voorlichting, twee taken van de wijkzorg die nu onvoldoende aan bod komen. De marathonactie was georganiseerd door de Vereniging van Verpleegkundigen en Verzorgenden in de Maatschappelijke Dienstverlening (VVVM). Volgens Ans Verdonschot, projectleider van deze vereniging, zullen er hardere acties volgen indien de verantwoordelijke bewindslieden niet reageren op de eisen van de wijkzorg.
In de actie wordt grote aandacht gelegd op de looneis van 10 procent. Dat percentage wordt gebruikt om de loonachterstand in deze sector aan te geven. Er is op dit moment echter nog geen loonconflict, daar er nog niet daadwerkelijk over de CAO van de kraam- en wijkzorg wordt onderhandeld.

Foto: FRANS RADE

● Zie ook pagina 17

(ADVERTENTIE)

Vanaf morgen

het aanzien van 1989

in de boekhandel verkrijgbaar.

prijs: ƒ 22,50

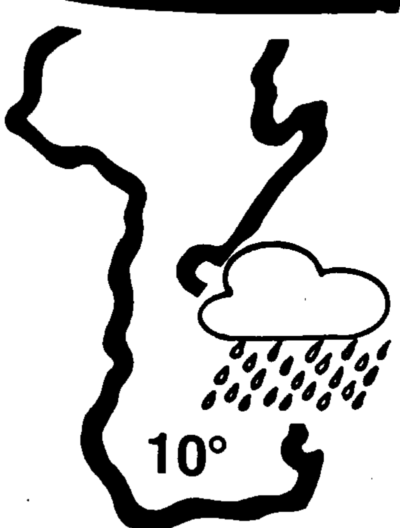
Uitgeverij Het Spectrum

'Lichtend Pad' richt slachting aan in dorp Peru

LIMA – Guerrillastrijders van de maoïstische groep 'Lichtend Pad' hebben in een Peruaanse dorp in het Andes-gebergte minstens 39 mensen gedood die weigerden zich te laten recruteren. Dit is bekendgemaakt door leger en politie.

Ongeveer honderd guerrillastrijders vielen tegen de ochtend het dorp Acos Vinchos, 500 kilometer ten zuiden van Lima, binnen. Ze gingen alle huizen af en wie niet de kant van 'Lichtend Pad' koos, werd doodgeschoten. Voordat ze het dorp weer verlieten, staken ze het gemeentehuis en legerbarakken in brand.
De verhevigde guerrilla-activiteit in Peru heeft alleen al deze maand aan bijna 100 mensen het leven gekost.

het weer



AF EN TOE REGEN
Het grootste deel van de dag is het zwaar bewolkt met af en toe regen. Later op de dag kan het wat gaan opklaren. Er staat een matige tot vrij krachtige wind eerst uit zuidwest, later in de middag draaiend naar west. De middagtemperatuur loopt op naar 10 graden. Voor donderdag: meer zon, minder wind en lagere temperaturen.
Voor actuele informatie betreffende het weer in Limburg kunt u bellen 06-91122346

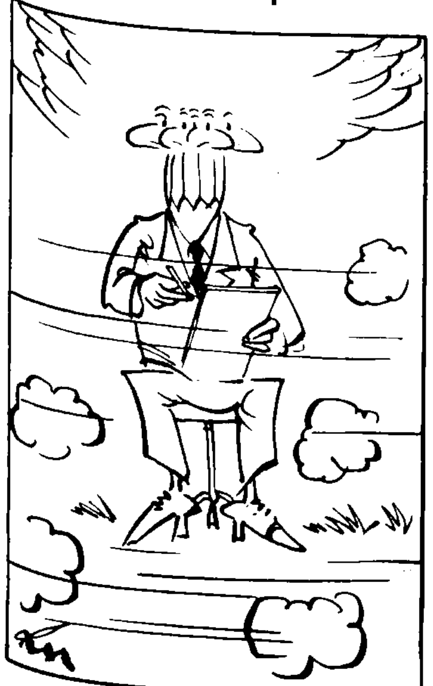
VANDAAG:

zon op:	08.41	onder:	17.00
maan op:	23.39	onder:	10.44

MORGEN

zon op:	08.40	onder:	17.02
maan op:	00.50	onder:	10.56

Burgemeesters willen studie naar pendel



Strijd tussen Armeniërs en Azeri's woedt voort

'Oorlogsfront' in zuiden Sovjetunie

MOSKOU – De strijd in de zuidelijke Sovjet-republieken Armenië en Azerbajdzjan duurde gisteren onverminderd voort, hoewel Moskou extra troepen heeft gestuurd en in sommige gebieden de noodtoestand heeft afgekondigd. Volgens Vladimir Jantsjenkov van het ministerie van Binnenlandse Zaken zijn bij de gevechten die vorige week donderdag uitbraken, tot nu toe 56 doden gevallen. Van hen waren 28 Armeniërs, tien Azerbajdzjanen, 16 mensen van een andere nationaliteit en twee politiemannen. Er vielen 156 gewonden.

Jantsjenkov zei niet hoeveel van de slachtoffers zijn gevallen bij de anti-Armeense pogroms afgelopen weekeinde in de Azerbajdzjaanse hoofdstad Bakoe. Het regeringsblad Izvestija sprak maandag van 34 doden, maar volgens andere berichten waren het er in werkelijkheid ruim 150.

Troepen

Volgens de Russische televisie zijn gisteren 5.000 militairen en 6.000 troepen van het ministerie van Binnenlandse Zaken naar de Azerbajdzjaanse districten Chanlar en Sjaoemjan gestuurd om de noodtoestand kracht bij te zetten. Al eerder werden 5.000 militairen naar de omstreden enclave Nagorno-Karabach gestuurd.

Steeds meer Armeniërs verlaten Bakoe waardoor van de Armeense gemeenschap in de stad die ooit 200.000 tot 300.000 leden telde, nog maar enkele duizenden over zijn. Ze vluchten voor Azerbajdzjaanse extremisten die in de Armeense wijken van de stad alles kort en klein slaan. Volgens Izvestija-correspondent V. Litovkin zijn al zo'n 1.000 huizen van Armeniërs geplunderd.

De Russische televisie sprak van een 'zeer gespannen' toestand in de stad. Het leger zou extra bewaking hebben ingesteld bij belangrijke installaties en langs de landsgrenzen. Er zijn 49 arrestaties verricht. Volgens Aleksandr Arzoemjan van de Armeense Nationale Beweging werd er in Nagorno-Karabach en het westen van Azerbajdzjan nog steeds hard gevochten.

Burgeroorlog

Het persbureau Tass sprak van een 'oorlogsfront' in de enclave waarbij Armeniërs en Azerbajdzjanen zich ingraven. „Wat er zich afspeelt in Nagorno-Karabach en Noord-Azerbajdzjan kan zonder meer een burgeroorlog worden genoemd," aldus generaal Joeri Kosolapov, militaire commandant van de door Armeniërs en Azerbajdzjanen opgeëiste enclave.

Andersom keren Armeniërs zich tegen Azerbajdzjanen. Volgens Izvestija zijn in de Armeense hoofdstad Jerevan grote wapenvoorraden ontdekt en is in Nachitsjevan, aan de grens met Iran en Turkije, de Azerbajdzjaanse bevolking van de plaats Kerko door zo'n 3.000 woedende Armeniërs verjaagd.

Ouders opgepakt

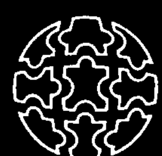
Kind door mishandeling overleden

VENRAY – Onder verdenking hun tweejarig kind dodelijk te hebben mishandeld zijn gisteren een 24-jarige vrouw en een 22-jarige man uit Venray door de gemeentepolitie in hun woonplaats aangehouden.

Het kind overleed op 8 januari van dit jaar. Direct rees er verdenking tegen de ouders. Die verdenking is versterkt door de resultaten van een sectie. Meer wil de politie in het belang van het onderzoek over deze zaak niet kwijt.

(ADVERTENTIE)

ETHIOPIË GIRO 555 DEN HAAG



(ADVERTENTIE)

Grote braadpan gezocht.

Gehakt h.o.h.,

500 gram ~~5.99~~ 3.49

kilo ~~10.99~~

5.99

's Lands grootste kruidenier blijft op de kleintjes letten.

Deze aanbieding is geldig t/m zaterdag 20 januari.

(ADVERTENTIE)

Schunck voordeel

Kinderkonfektie

Alle restanten van onze winterkollektie.

Nu voor de HALVE PRIJS

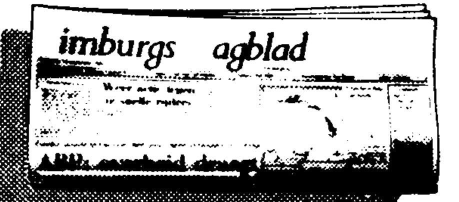
Schunck

promenade heerlen

daar winkel je voor je plezier!

(ADVERTENTIE)

Elke dag



en u staat weer midden in de wereld.

Ja ik wil die komplete krant!

Naam: ....

Adres: ....

Postcode: ....

Plaats: ....

Telefoon (i.v.m. kontrole bezorging) ....

Giro/banknr.: ....

Na de twee weken gratis wil ik

☐ een kwartaal-abonnement ƒ 75,55

☐ een maand-abonnement ƒ 25,20

stuur mij

☐ een machtiging t.b.v. automatische betaling

☐ een acceptgiro-kaart

17-1

Deze bon in een open enveloppe (zonder postzegel) zenden aan: Limburgs Dagblad, antwoordnummer 46, 6400 VB Heerlen.

OF BEL GRATIS 06-0229911

LIMBURGS DAGBLAD MAAKT UW DAG KOMPLEET.

● Roemenen 1

Een aantal Roemenen in Echt is in hongerstaking gegaan om een woning te krijgen, zo las ik in het LD van vrijdag 12 januari. Die woning moet natuurlijk ook nog gemeubileerd zijn, want een lege woning wordt waarschijnlijk niet eens geaccepteerd. Daarvoor moeten wij Nederlanders vaak jaren werken. In welke omstandigheden verkeerden die Roemeense vluchtelingen in hun vaderland? Hoeveel mensen in ons land staan op de wachtlijst voor een woning? Ook de mensen hier moeten vaak met veel mensen in een woning leven. Gaan zij soms ook in hongerstaking? Nee, ook zij moeten op hun beurt wachten.
Het schijnt dat buitenlandse asielzoekers in onze maatschappij een voorkeursbehandeling krijgen. Denk maar eens aan de Tamils.
Ik ben heus niet tegen het opnemen van asielzoekers. Ik vind het prima dat deze mensen geholpen worden, maar als ze eenmaal in ons land zijn, willen ze meteen het onderste uit de kan.
En wat de angst van de Roemenen voor de Securitate betreft: blijkbaar volgen ze de ontwikkelingen in hun land niet, of willen ze die niet volgen.
Waarschijnlijk zijn ze er zich toch terdege van bewust dat het leven in Roemenië op het moment meer nadelen dan voordelen voor hen in petto heeft.
In Roemenië hadden ze zich de luxe om in hongerstaking te gaan waarschijnlijk niet eens kunnen permitteren.

HOENSBROEK
M. Kirsch-van Nuil

● Roemenen 2

Toen ik in het Limburgs Dagblad van 12 januari las over de hongerstaking van de Roemeense asielzoekers in Echt werd ik toch zo kwaad, dat ik op de berichten moet reageren.
Wat heeft Nederland al niet allemaal gedaan voor deze mensen? En wat doet Nederland nog?
Als inwonster van Echt weet ik dat de Roemenen hier geweldig zijn ontvangen. De mensen van Echt zijn uitermate vriendelijk jegens de asielzoekers en hebben hun gastvrijheid aangeboden.
Ergerlijk is dan als deze gasten zo in actie komen. Laat hun zelf eens de handen uit de mouwen steken om hun verblijfplaats in het voormalige klooster in Echt leefbaarder te maken, want ze lopen nu de hele dag maar te niksen. Ze kunnen toch zelf de boel opknappen en schoonmaken. Ik heb ook medelijden met de asielzoekers gehad en dacht vaak: „Wat hebben wij het toch goed in ons kleine Nederland".
De eerste dag van hun verblijf hier hebben wij speelgoed voor de kinderen gebracht.
Maar om nu in hongerstaking te gaan om woonruimte te eisen, vind ik niet eerlijk tegenover de Echtse gemeenschap.
Mijn advies: stuur deze hongerstakers met het eerste vliegtuig terug.

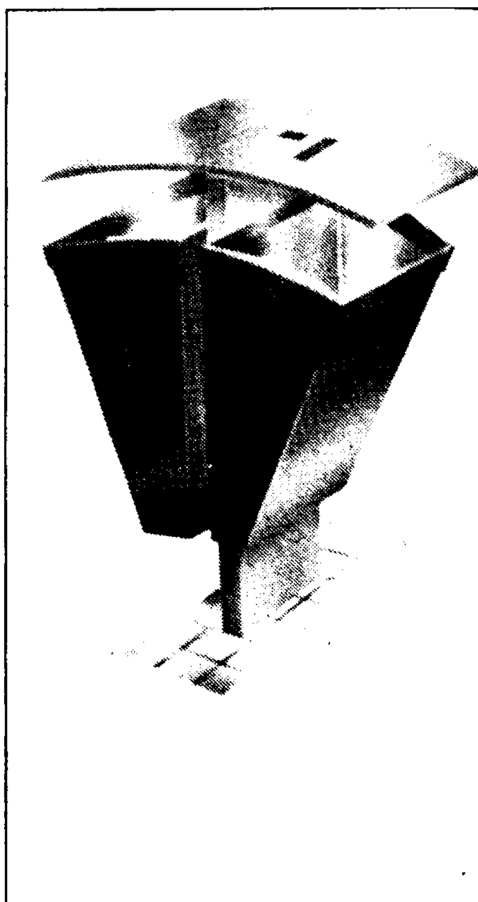
ECHT
Mia Cuijpers-Cramer

Heerlen 1

Je knippert even met de ogen als je het Limburgs Dablad van 11 januari leest. Men vraagt zich af: Is het een 1 aprilgrap! Er staat immers met grote letters geschreven: Heerlen wordt kantorenstad bij uitstek; Nieuw gezicht Heerlen; Heerlen wil aantrekkelijke woonstad worden; Verleden Heerlen, Toekomst Heerlen. Je vraagt je dan af: Hoe haal de gemeente Heerlen het in zijn hoofd?

Tevens slaat je de schrik om het hart bij de gedachte dat er nog meer gesloopt gaat worden van het weinige, oude vertrouwde dat Heerlen nog heeft. Als of dit alles nog niet genoeg is denkt men een stadsmanager aan te trekken, zoals dat in Engeland en Duitsland gebeurt. Vergeleken bij de steden in die landen is Heerlen een middelgroot dorp. Maar goed, wie het breed heeft laat het breed hangen. Uiteindelijk betaalt de belastingbetaler. Een gedegen sloper is in Heerlen beter op zijn plaats.
Heerlen is en blijft een verzameling van de meest uiteenlopende hoogbouwflats. Het geld zou beter besteed kunnen worden aan renovatie van de Vossekuil, betere groenvoorzieningen en zelfs het meubilair in de raadszaal, tevens trouwzaal, zal eens opgeknapt of vernieuwd moeten worden. Want dit is voor een gemeente als Heerlen wel een aanfluiting. Mijn verdere vraag is: Wat gebeurt er nu in en met Hoensbroek? Werkt men daar ook aan de modernisering van de kern of mogen deze mensen alleen hun belasting betalen en als tweederangs kern achter de stad met allures aanhollen? Een stad die nog geen fatsoenlijke ruimte heeft om een carnavalsfestijn te organiseren, zou eerst eens daar een goede oplossing voor moeten vinden. Zo nu en dan denk je dat de bestuurders iets hebben overgehouden van de Romeinen. Ook die waren verzot op grootheid, macht en uitstraling. Als woonstad heeft Heerlen allang afgedaan. Na 18.00 uur vlucht iedereen de stad uit en is Heerlen zo dood als het kleinste gehucht in Zuid-Limburg.
Hopelijk zal er nog veel tegengas worden gegeven, vooraleer men aan een miljoenenproject als dit kan beginnen. Terworm is gelukkig tot op heden van de slopershamer gespaard gebleven. Het project ligt in de ijskast en ik hoop dat ook dit gigantische project in de ijskast verdwijnt.

HEERLEN
Br. Quirinus-Reintjens

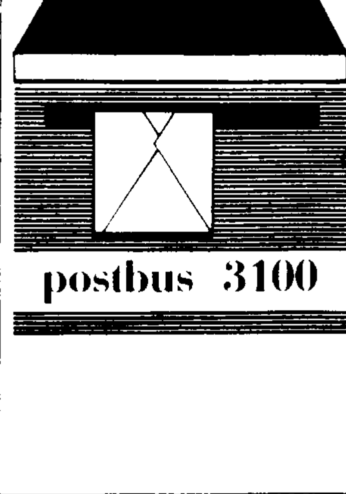

● *Het nieuwe model prullenbak, dat in de toekomst het stadsbeeld van Heerlen moet helpen opsieren.*

● Heerlen 2

Elke stad in Nederland wil de grootste en modernste stad zijn. Heerlen gaat ook meedoen. Een half miljard voor het centrum, en dat met medewerking van de PvdA. Hoe kunnen ze dat nu verkopen aan de gewone mensen? CDA, PvdA, VVD en groepering Heerlen-Noord worden steeds meer vriendelijker voor de ondernemers.

Er zijn echter andere zaken die belangrijker zijn, zoals sociale woningbouw, leefbare buitenwijken en de sociale voorzieningen. Hoensbroek is daar een mooi voorbeeld van. Het winkelcentrum in Hoensbroek is aan het verpauperen. De PvdA laat zich voor alles gebruiken en de muur tussen hen en de gewone mensen wordt alsmaar dikker en groter.

HEERLEN
Ben Tarici



In deze rubriek neemt de redactie brieven van lezers op. De redactie hoeft het niet eens te zijn met de inhoud. De brieven dienen betrekking te hebben op publicaties in deze krant. Ze dienen kort en zakelijk te zijn. Te lange brieven worden ingekort of geretourneerd. Een ingezonden brief moet voorzien zijn van naam, adres en telefoonnummer. Brieven op rijm en brieven die oproepen tot acties of aanzetten tot geweld of andere onwettige daden worden niet geplaatst. Dat geldt ook voor brieven met onwelvoeglijk taalgebruik en beledigingen. Anoniem ingezonden brieven worden evenmin geplaatst.

● Ritzen

Graag wilde ik een paar dingen kwijt over onze minister van Onderwijs en Wetenschappen, de heer Ritzen. De laatste tijd is hij erg vaak in het nieuws en lijkt hij, vooralsnog, even omstreden te worden als zijn voorganger Deetman.

Enkele weken geleden wilde Ritzen dat alle studenten op universiteiten en de meeste HBO'ers meer Engels gingen praten, of zelfs geheel op deze verfoeilijke angelsaksische taal zouden overgaan. Volgens hem zouden er dan meer buitenlandse studenten naar Nederland komen, die dan het onderwijs omhoog zouden krikken. Alsof we nog niet genoeg buitenlanders hebben die of de belastingcenten van eerbare Nederlanders teren.

Ik vind dat het onderwijspeil in ons land nog altijd tot het hoogste in de wereld behoort. Als het aan Ritzen ligt duurt dat echter niet lang meer.

Op 11 december 1989 zei Ritzen in het Algemeen Dagblad: „Blanke ras verdwijnt". Verder zegt hij in dat artikel dat hij pessimistisch is over het voortbestaan van de Nederlandse cultuur én de Nederlanders. Door de snelle groei van het aantal buitenlanders zal de (blanke) Nederlander verdwijnen en verder kijkend door zo'n gekleurde bril zal uiteindelijk het hele blanke ras verdwijnen in de wereld. Verder constateert Ritzen: Blijkbaar voelen wij (wie zijn we; ik zeker niet!) ons bij deze ontwikkeling prettig. Voorts beweert hij ook nog dat mensen die de typisch Nederlandse cultuur willen bewaren, vechten tegen de bierkaai. Volgens Ritzen bestaat er geen Nederlandse cultuur! Nou meneer Ritzen ik zal vechten tot ik erneerval om het blanke ras én onze nationale cultuur te behouden! Is de Tweede Kamer laat niemand zijn stem horen over deze lasterpraat; misschien toch dat ene Kamerlid die sinds 6 september jl. doodgezwegen wordt.

HEERLEN
J. Lemmens

'Karkas van een Kerk'



● *W. van der Valk in het Activiteiten Centrum voor Evangelisatie.* (Archieffoto)

De heer W. v. d. Valk is, blijkens uitlatingen in de Limburgse pers, bang voor een — zoals hij het uitdrukt — 'karkas' van een RK Kerk in Limburg. Blijkbaar wil hij meer een Kerk naar het model van de 8-Mei-Beweging, waar zo ongeveer alles mag zonder rekening te houden met bepaalde geboden van de '10-Geboden-Gods' (zo'n 1300 jaar voor Christus aan de mensheid gegeven), waarvan Christus zelf heeft gezegd: 'Ik ben niet gekomen om de Wet af te schaffen, maar om haar te vervolmaken' en 'geen jota of stip zal ervan vergaan'. Om daarover te waken en haar aan de mensen te verkondigen heeft God zijn Kerk gesticht en aan het hoofd daarvan Petrus en diens opvolgers, de pausen en bisschoppen aangesteld. Deze mensen doen dus gewoon wat ze volgens Gods uitspraak en hun roeping moeten doen: hun heilige plicht.

De heer V. d. Valk handelt echter als een voetballer, lid van de KNVB, die bij het spelen van de competitiewedstrijden met een hockeystick het veld opgaat om daarmee de andere spelers onderuit te halen en dan doodleuk te verklaren, dat de regels van de KNVB niet deugen en dat hij die wel eens zal verbeteren om te voorkomen dat diezelfde KNVB een 'karkas' van een voetbalbond wordt. Als die logica voor een eenvoudig spelletje geldt, dan geldt die toch zeker duizendvoudig voor een door God ingesteld lichaam, waarmee ons eeuwig heil gemoeid is.

Bovendien, heeft er ooit een functionaris van enig bisdom in Nederland zoveel vrijheid van handelen gehad als juist de heer V. d. Valk bij Mgr Gijsen? Jammer genoeg schijnt die vrijheid van handelen hem naar het hoofd gestegen te zijn. In een interview in het LD van 16-4-'87 zei V. d. Valk letterlijk: „Het kan me niet schelen wat ze over me zeggen, als ik maar over de tong ga". Dat heeft hij dan nu op een negatieve manier in de praktijk gebracht met een laffe aanval in de rug van Mgr Gijsen. 'Ook gij Brutus?'

Eigenaardige opvattingen heeft de V. d. Valk over 'interne zaken', 'liefdeloosheid' en 'openheid'. Als een 'interne zaak' ooit 'liefdelozer' behandeld is, dan is het toch wel deze dolksteek in de rug van zijn geestelijke baas. Vooral, als hij daarop doodleuk verklaart, dat die aktie niet bedoeld was om tegen iets of iemand stelling te nemen. Wat zijn 'openheid' betreft: aan zijn vrijwillige medewerkers van de evangelisatie-campagne schreef hij voor, dat zij, bij eventuele reacties tegen hem, zijn aanval op de bisschop als een 'interne zaak' moesten voorstellen.

Zo had hij ook nooit tijd om van zijn interesse blijk te geven en eens persoonlijk te komen kijken op de werkplek van de vrijwillige medewerkers voor de evangelisatie (die van hem ook nooit 'RK' mocht genoemd worden). Wel alle tijd had hij voor publiciteitsstunts, zoals het uren lang paardrijles nemen bij de rijkspolitie te Bilthoven om aan een escorte te paard te mogen deelnemen in Den Haag en Scheveningen, voorafgaand aan Prinsjesdag; letterlijk hierover: „Niet half vermoedend hoeveel bloed, zweet en tranen dat zou gaan kosten".

Even negatief als het vorige komt het feit over, dat de heer V. d. Valk, 'ter ondersteuning', gebruik moet maken van een kaartenaktie van geestverwanten van de '8-Mei-Beweging', die sinds jaar en dag de beleving van sex voor het huwelijk propageren.

Mag ik de heer V. d. Valk een goede raad geven? Gaat u eens met een open hart een pelgrimstocht maken naar Medjugorje; daar vinden nu reeds acht en een half jaar onweerlegbaar aangetoonde verschijningen van O.L. Vrouw plaats. En haar boodschappen gaan veel verder dan Mgr Gijsen of de paus ooit verordonneerd heeft. Deze boodschappen — vijf in getal — komen hier op neer: 1. maandelijks biechten; 2. iedere week, het hele jaar door, een of twee dagen vasten op water en brood; 3. de bijbel lezen; 4. dagelijks het Rozenhoedje bidden (liefst drievoudig); 5. liefst iedere dag de H. mis (met H. Communie) bijwonen. Gegarandeerd komt U daar als een ander mens en priester van terug, zodanig, dat Mgr Gijsen U dan misschien weer met open armen zal ontvangen. Zijn ex-medewerkers bij de evangelisatie blijven daarvoor bidden. „Er is meer vreugde over een zondaar die zich bekeert dan over honderd rechtvaardigen, die geen bekering nodig hebben".

BEEK
J. Willems

● Van der Valk 6

Duidelijk is dat de (overigens bescheiden) handtekeningenactie van de 'groep van 2' uit Maastricht, niet zozeer bedoeld is om kanunnik W. van der Valk te steunen, maar om te trappen tegen het beleid van de bisschop van Roermond, mgr dr J.M. Gijsen.

Het is geen goede zaak dat een aantal mensen - die zich een God willen scheppen naar hun beeld en gelijkenis - het rechtlijnige RK-beleid van de bisschop van Roermond hopen om te buigen. Dat ze dit soms doen met middelen en argumenten die op gespannen voet staan met alle fatsoensnormen is inmiddels bekend. Tevens kan ik mij niet aan de indruk onttrekken dat het LD bewust meewerkt aan stemmingmakerij tegen de bisschop van Roermond.

Negatieve artikelen zoals de affaire Van der Valk, problemen rond Rolduc (vestiging universiteit), of de eenmans(vrouws)actie in de kerk in Melick, worden - breed uitgemeten en vaak met foto - op een opvallende plaats (liefst eerste pagina) geplaatst.

aar mijn mening kan het bijna geen toeval zijn geweest dat bij de actie van de vrouw in Melick een fotograaf van het LD aanwezig was. Positieve berichtgeving met betrekking tot het beleid in Roermond, of berichten welke een en ander in een ander (positief) perspectief plaatsen worden - liefst op een onopvallende plaats - weggemoffeld. Zo werd het berichtje dat de sekte 'jonge kerk' van de actie van de vrouw wenst te distantiëren, geplaatst op pagina 15 van het LD van 10 januari.

KERKRADE
M. Crausen

● Ergotherapie

Naar aanleiding van het artikel 'Dagvoorziening dichter bij de mensen brengen' van 9 januari jl schrijven wij deze brief. U meldt in dit artikel dat in het betreffende verpleegtehuis speciale dagverzorging en paramedische begeleiding zal worden geboden aan bejaarden die extra hulp nodig hebben om zelfstandig te kunnen blijven functioneren.

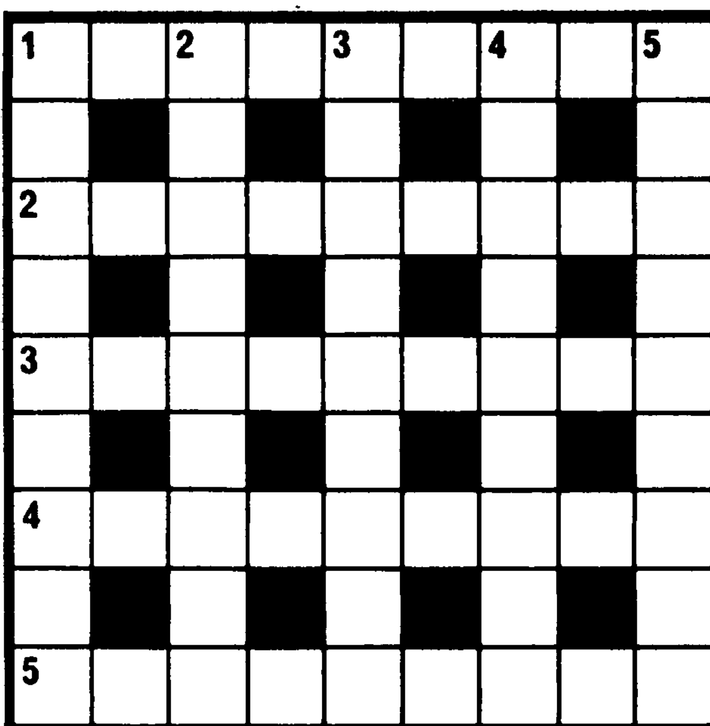
U geeft hierbij als voorbeeld van een betrokken hulpverlener de fysiotherapie. Wij vinden dit voorbeeld verkeerd gekozen, daar het zelfstandig functioneren van de hulpvrager binnen het gebied van de ergotherapie valt. Het is namelijk een ergotherapeut die zich bezig houdt met het zo zelfstandig mogelijk laten functioneren van mensen en die zo de bejaarden de mogelijkheid biedt om langer thuis te blijven wonen. Juist in de praktijk blijkt dat de ergotherapeut in zulke projecten zinvol werk kan leveren en een grote bijdrage kan leveren aan het zo zelfstandig mogelijk wonen van bejaarden. Het zou interessant en zinvol zijn als u daar ook een artikel over zou schrijven.

HOENSBROEK
2e jaarsstudenten van de opleiding ergotherapie

Oplossing van gisteren

B R A K - S P I
L A A N - N O D
O - P O K E R -
K M - P A L - E
K O M - T - T R
E T U I - T A K
N O L - Z - M E
D R - L E S - R
O - N I E T S -
O K E R - R O Z
S A G E - O P E

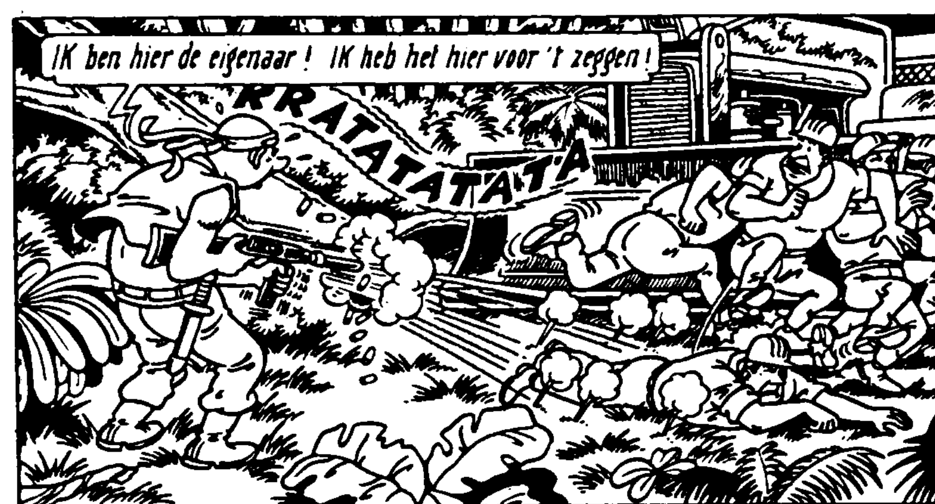
puzzel van de dag



In elk vakje dient een letter te worden ingevuld, waardoor zowel horizontaal als verticaal woorden van navolgende betekenis verkregen kunnen worden:

1 weervoorspeller; 2 schrijver van kritische beschouwingen v.e. boek; 3 beestenspel; 4 tragedie; 5 voorwerp om ratten te vangen.

de bezeten bezitter







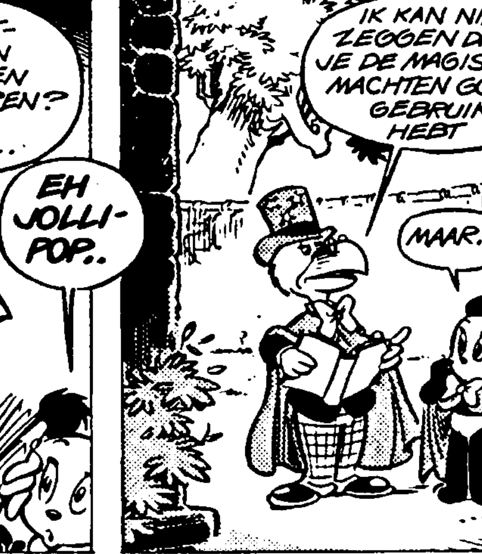


(c) Standaard Uitgeverij n.v. Antwerpen vertegenwoordigd door Wavery Productions b.v. 's-Gravenhage

panda en de magimixer







recept

Kip op een bed van zuurkool

Benodigdheden voor 4 personen: 4 kipfilets, zout, peper en mosterd, 3 beschuiten of paneermeel, 1 ei, 60 g boter of margarine, 1 kleine prei, 1 rode paprika, 200 g zuurkool, 50 g ontbijtspek in blokjes, ½ literblik abrikozen, 50 g hazelnoten.

Wrijf de kipfilets in met zout, peper en mosterd. Klop het ei los en strooi paneermeel op bord. Haal de kipfilets eerst door het ei en daarna door het paneermeel. Leg de gepaneerde filets naast elkaar op een bord. Maak de prei en paprika schoon en snij ze in dunne ringen. Laat de zuurkool en de abrikozen goed uitlekken en snij de abrikozen iets kleiner. Bak het spek uit. Fruit in het spekvet de prei en de paprika. Voeg de zuurkool toe en kook met een bodempje water ca. 20 minuten.

Schep de abrikozen vlak voor het einde van de bereidingstijd door de zuurkool. Verhit de boter en bak daarin de kipfilets aan beide kanten 8-10 minuten. Leg de zuurkool op een schaal en daarop de kip. Garneer met de hazelnoten.

hub meijer.

Uitgeversmaatschappij *Limburgs Dagblad* b.v.

Directie:
mr. F.A.M. van Hellemondt
K.J. Verwer

Hoofdkantoor:
In de Cramer 37
6411 RS Heerlen
Bank: ABN Bank Heerlen rek.no. 57 75 35 935
Giro: 10 35 100
Tel.: abonnementen: 045-739881
advertenties: 045-739886

Rayonkantoren:

Brunssum	045-256363
Geleen	04490-46868
Heerlen-Centrum	045-717719
Kerkrade	045-452932/455506
Maastricht	043-254477
Schaesberg	045-311719
Roermond	04750-18484
Sittard	04490-15577
Valkenburg	04406-15045

Fax:

redactie	045-739264
Advertenties	045-739364

Telex:

redactie	56123
overige afdelingen	56078

Abonnementsprijzen:
bij vooruitbetaling te voldoen

per kwartaal	ƒ 75,55
per maand	ƒ 25,20

...dvies: winkels ...p 5 mei dicht

...HAAG – Winkeliers zou... ...hun zaak dit jaar op 5 mei ...en sluiten en hun perso...en betaalde vrije dag ge... ...Ondernemers moeten hier ...ts vanaf wijken als dit past ...e plaatselijke festiviteiten. ...dviseert het Centraal Over... ...Detailhandel (COD) aan de ...eliers. Maandag 30 april ...en de winkels gesloten ...

...verkoepelende organisaties ...werkgevers en werknemers ...en in de Stichting van de ...d afgesproken het perso... ...op 5 mei eens in de vijf jaar ...te geven met behoud van loon. De werkgevers- en werknemersorganisaties in de detailhandel onderschrijven deze afspraak. Het advies van het COD verplicht de winkeliers overigens tot niets: de Winkelsluitingswet bevat geen verbod tot openstelling van winkels op bevrijdingsdag.

Omdat 4 mei dit jaar op vrijdag valt, raadt het COD winkeliers aan de eventuele koopavond op die dag in verband met de dodenherdenking naar donderdag 3 mei te verplaatsen. Tot slot wijst het overlegorgaan de ondernemers op het feit dat het verboden is de winkels op 30 april (Koninginnedag) open te hebben. Gemeentebesturen kunnen hierop in de gemeentelijke verordening uitzonderingen maken.

Meer nieuwe banen en vacatures

DEN HAAG – Tussen september 1988 en september 1989 is het aantal banen in ons land toegenomen met 122.000. Dat is ruim boven het gemiddelde van 100.000 nieuwe banen per jaar waar het kabinet op mikt. Het aantal vacatures nam over de genoemde periode eveneens toe: met 21.000 tot 92.000. Dit is vanuit het ministerie van Economische Zaken bekend gemaakt op basis van CBS-gegevens.

De stijging van het aantal banen betekende een toename met 2,5 procent. Vooral in de handel en horeca (37.000), bank- en verzekeringswezen en zakelijke dienstverlening (38.000), overige dienstverlening (23.000) en industrie (12.000) steeg de werkgelegenheid. Eind september 1989 waren er ruim vijf miljoen banen in ons land.

Bij de meting van het aantal vacatures is niet gekeken naar de overheidssector, het onderwijs, de sociale werkvoorziening en de uitzendbureaus. De meeste vacatures waren er in de industrie (22.000) gevolgd door handel, horeca en reparatiebedrijven (19.000), bouw en installatiebedrijven (15.000), bank- en verzekeringswezen en zakelijke dienstverlening (13.000) en overige dienstverlening (13.000).

Volgens de laatste gegevens van het CBS ligt de werkloosheid in ons land op gemiddeld 380.000.

Oppositie vermoedt provocateurs onder bestormers 'Stasi'

Van onze correspondent

BONN/BERLIJN – Bij de bestorming maandagavond van het hoofdkwartier van de Oostduitse staatsveiligheidsdienst, de 'Stasi', in Oost-Berlijn zijn de demonstranten ook binnengedrongen in de streng geheime afdeling contra-spionage. Oostduitse oppositionelen zeggen over aanwijzigingen te beschikken dat (ex-)agenten van de staatsveiligheidsdienst de bestorming hebben geprovoceerd. Deelnemers aan de uit de hand gelopen demonstratie meldden dat voordat zij een voet in het gebouw hadden gezet, boven al lichten aangingen, ruiten werden ingeslagen en zogenaamde dossiers naar beneden vlogen. Pas daarna was de menigte niet meer te houden.

De plaatsvervangend minister van Binnenlandse Zaken en leider van de volkspolitie, Winderlich, zei in Oost-Berlijn dat de persoonlijke gegevens van de agenten niet in handen zijn gevallen van de bezetters. De schade is volgens Winderlich onschatbaar.

De hoogste openbare aanklager heeft inmiddels een strafrechtelijk vooronderzoek tegen de demonstranten ingeleid wegens 'geweld-dadige vernielingen en diefstal'. Regering en buitenparlementaire oppositie distantieerden zich van de stormloop en riepen de Oostduitsers op voorlopig af te zien van anti-Stasi-betogingen om het democratiseringsproces niet in gevaar te brengen.

„Wij stonden helemaal vooraan. Er waren al mensen in het gebouw en die wisten precies waar de papieren lagen. Gewone mensen kennen hier toch de weg niet. Ze kennen hooguit die kleine kamertjes waar ze soms werden verhoord. En dat maakt toch duidelijk dat de zaak werd gestuurd door mensen, die de weg wel weten en wie dat zijn hoef ik niet te zeggen," vertelde een Oostberlijner.

In de nog steeds door de communisten beheerste dagbladen was geen woord te lezen over deze verdenkingen. Daar worden de schuldigen gezocht in de hoek van extremistische jongeren, die de vreedzame revolutie om welke reden dan ook, willen verhinderen. In de DDR circuleert het hardnekkige gerucht dat er eind vorig jaar en hele trein met belastend materiaal naar Roemenië is gestuurd, nadat de Oostduitse luchtvaartmaatschappij had geweigerd deze brisante lading te vervoeren.

Kohl

In Bonn maakte kanselier Kohl bekend dat zijn regering geen akkoord over een verdragsgemeenschap met de DDR zal ondertekenen voor de verkiezingen in Oost-Duitsland. De kanselier wil verder dat de oppositie in de DDR betrokken wordt bij het overleg.

punt uit

● Misleidend

De Reclame Code Commissie heeft besloten dat de reclame in dagbladen en op de televisie voor het zogenoemde vier-granen-ei misleidend is en moet worden gestopt. Het eten van vier-granen-eieren is niet gezonder dan het nuttigen van een gewoon ei. Uit metingen blijkt dat de vier-granen-eieren ongeveer even veel cholesterol bevatten als gewone eieren en dus niet cholesterol-verlagend zijn, zoals in de reclamecampagne wordt gesuggereerd. Ook is het onjuist dat vier-granen-eieren 30 procent meer onverzadigde vetzuren bevatten.

● Celstraf

Officier van justitie mr E. Harderwijk heeft voor de rechtbank in Den Haag tegen A.J.G., ex-medewerkster van de Rijksdienst Beeldende Kunst, een celstraf geëist van 12 maanden, waarvan vier voorwaardelijk. De vrouw werd schilderijenroof uit het depot van de rijksdienst in Den Haag ten laste gelegd. In 1988 werkte zij daar als uitzendkracht. Haar vriend, A. I. van Z., hoorde een straf van twaalf maanden tegen zich eisen waarvan zes voorwaardelijk. Harderwijk achtte bewezen dat Van Z. op de hoogte was van de kunstroof. Begin 1988 nam de vrouw de schilderijen 'Man met baard' van Rembrandt, 'IJsgezicht' van Jan van Goyen en 'De Pols' van Co Westerik mee.

● Overval

De Arnhemse rechtbank heeft uitspraak gedaan in de geruchtmakende zaak van de overval op een gezin in de Heilig Landstichting in Groesbeek, waarbij onder meer voor 35.000 gulden aan sierraden werd buitgemaakt. De rechtbank veroordeelde de 19-jarige Nijmegenaar J.F.K. tot drie jaar celstraf; aan zijn 23-jarige plaatsgenoot P. van E. werd een straf van 18 maanden opgelegd. Tijdens de overval drongen gemaskerde mannen de woning binnen en bedreigden de bewoners met wat later een speelgoedpistool bleek.

● Penning

De Geuzenpenning 1990 is toegekend aan de Westduitse president Richard von Weiszäcker. Hij zal deze onderscheiding op 13 maart ontvangen uit handen van S. Minco, voorzitter van de Stichting Geuzenverzet 1940-1945, in de Grote Kerk te Vlaardingen. Dit jaar is het 50 jaar geleden dat Bernhard IJzerdraat de eerste Geuzenbrief schreef en daarmee de aanzet gaf tot het verzet van 'De Geuzen', welke groep door verraad in 1940 grotendeels werd opgerold door de Duitsers. De stichting stelt dat de vroegere tegenstellingen tussen volken weggenomen dienen te worden, 'iets waaraan Von Weiszäcker in zeer belangrijke mate toe heeft bijgedragen'.

● Aanslag

Het Ierse Republikeinse Leger (IRA) heeft gisteren een enorme bom laten ontploffen in een Noordiers grensdorp. Een onbemand politiebureau werd verwoest en 50 huizen en een kerk liepen schade op. Doden zijn er niet gevallen. Een protestants raadslid verklaarde dat het IRA de bom van 450 kilo vanuit de Ierse Republiek over de grens had gesmokkeld.

● Heroïnelijn

De Amsterdamse politie heeft een door Spanjaarden opgezette heroïnelijn tussen Nederland en Spanje opgerold. In totaal werden zes arrestaties verricht. De politie vermoedt dat via deze lijn gedurende vijf jaar elke maand een kilo heroïne naar Spanje is getransporteerd.

● Lof

De Turkse minister van Buitenlandse Zaken Mesut Yilmaz heeft gisteren lovend 'gereageerd op de beslissing van het Bulgaarse parlement om de rechten van de Turkse minderheid in Bulgarije te herstellen. „Wij beschouwen dit als een stap in de goede richting die wij toejuichen," aldus Yilmaz in een rede tot het Turkse parlement. Op 29 december liet de nieuwe Bulgaarse regering weten dat het afgelopen was met de gedwongen assimilatiecampagne, die in 1984 tegen de Turkse minderheid in gang was gezet door de communistische Bulgaarse leider Todor Zjivkov.

● Vuurwerk

Ondanks de harde voorlichtingscampagne tegen het gebruik van gevaarlijk vuurwerk zijn er in de periode eind december tot 2 januari toch meer, vooral jeugdige, slachtoffers gevallen dan in dezelfde periode een jaar eerder. In totaal werden ongeveer 700 mensen in een ziekenhuis behandeld wegens vuurwerkletsel. Dat waren er honderd meer dan het jaar ervoor en tweehonderd meer dan in 1987.

Meerderheid wil vernietiging raadsbesluiten

...amer tegen gemeentelijk anti-apartheidsbeleid

Van onze parlementaire redactie

...HAAG – Een meerderheid in de Tweede Kamer vindt dat ...meenten geen zelfstandig anti-apartheidsbeleid tegen ...Afrika mogen voeren. Een dergelijk beleid is voorbehou... ...kabinet en parlement.

...amermeerderheid, bestaande ...A, VVD en enkele kleine par... ...van mening, dat het kabinet ...de besluiten heeft geschorst ...gemeenten inmiddels heb... ...nomen en waarbij een voor... ...leid ten aanzien van bedrij... ...contacten hebben met Zuid... ...werd uitgesproken. De frac... ...n ervan uit dat die schorsing ...gevolgd door een vernieti... ...van de betreffende raadsbe... ...door de Kroon.

...dA vindt het jammer, dat die ...sluiten zijn geschorst, maar ...dat het kabinet nu met de ge... ...gaat overleggen om te be... ...hoe zij dan wel gestalte kun... ...en aan het anti-apartheids... ...De meerderheid van het par... ...is het daar niet mee eens en ...dat volgens de Grondwet een ...ging van die raadsbesluiten ...een voorkeursbeleid voorstaan, ...volgen op de schorsing.

Boycot

Zowel CDA als VVD meent dat een voorkeursbeleid, waarbij wordt gekeken of bedrijven geen belangen hebben in Zuid-Afrika, in feite hetzelfde is als een boycot van die bedrijven. Indien tot een boycot van bedrijven die belangen hebben in Zuid-Afrika moet worden besloten, dan gebeurt dat door parlement en kabinet.

Groen Links zegt de indruk te hebben, dat het kabinet bij het nemen van het schorsingsbesluit alleen maar heeft gekeken naar de economische belangen van de bedrijven en niet naar de gevolgen van het apartheidsbeleid in Zuid-Afrika.

Groen Links zou graag zien, dat het nationale anti-apartheidsbeleid door de gemeenten wordt ondersteund via desnoods een voorkeursbeleid.

● *Tijdens de herdenking van Jan Palach werd gisteren ook diens bronzen dodenmasker onthuld. Het masker zal een plaats krijgen aan de gevel van de Praagse universiteit.*

Jan Palach voor het eerst officieel in Praag herdacht

PRAAG – „De daad van Jan Palach is niet vergeefs geweest. Wij hebben een tijd voor ons, waarvan hij gedroomd heeft. Het is nu aan ons om die droom in realiteit om te zetten." Dit heeft president Vaclav Havel van Tsjechoslowakije gisteren tot een duizendkoppige menigte gezegd tijdens een bijeenkomst ter nagedachtenis van Jan Palach.

Deze student pleegde op de dag af 21 jaar geleden zelfverbranding uit protest tegen de onderdrukking van de Praagse Lente in augustus 1968 door troepen van het Warschaupact onder aanvoering van de Sovjetunie. Havel legde een krans bij het ruiterstandbeeld op het Wenceslasplein in het centrum van Praag.

Vorig jaar was de acteur Vaclav Havel nog tot vier maanden gevangenisstraf veroordeeld omdat hij had meegedaan aan een samenkomst ter gelegenheid van de 20e verjaardag van Palach's zelfverbranding.

Dit jaar had voor het eerst een officiële herdenking plaats op het in Jan-Palachplein omgedoopte Plein van het Rode Leger langs de rivier de Moldau vóór het Rudolfinum, het vroegere parlementsgebouw en de letterenfaculteit waaraan Palach, die 21 geworden is, studeerde. In verscheidene kerken werden missen gelezen, terwijl alle kranten artikelen aan de student wijdden.

De Franse acteur Yves Montand reikte de Jan-Palachprijs uit aan de onafhankelijke bond van Tsjechoslowaakse studenten 'om diens bijdrage aan de diepgaande veranderingen in het systeem in Tsjechoslowakije'. Deze prijs is in 1979 ingesteld door de Parijse steungroep van Charta '77, de Tsjechoslowaakse beweging voor de mensenrechten. Voor het eerst in elf jaar is de prijs nu in Praag uitgereikt.

Platform bevestigt afpersen Tamils

UTRECHT – Ook het Platform Solidariteitsgroepen Tamils Nederland (STN) heeft bevestigd dat leden van de Tamil Coordinating Comittee (TCC) al jaren Tamil-vluchtelingen onder bedreiging geld afpersen ten behoeve van de gewelddadige Tamil Tijgers in Sri Lanka. Dat gebeurt in Nederland, maar ook elders in Europa, zo maakte het STN gisteren bekend.

PvdA-Kamerlid Van Traa heeft onlangs over deze problemen gepraat met staatssecretaris Kosto (Justitie). Vorige week zei Van Traa dat hem bekend is van afpersing bekend zijn 'waar hij geloof aan hecht'. Een groot onderzoek naar de vermeende bedreigingen zit er echter nog niet in, zo zei destijds een woordvoerder van het ministerie van Justitie. Het Openbaar Ministerie kan pas aan de slag als slachtoffers van de afpersing en bedreiging aangifte doen, en dat is nog steeds niet gebeurd.

(ADVERTENTIE)

Nieuw in Heerlen
CHINEES RESTAURANT


Dagelijks geopend van 12.00-22.30 uur
Afhaalservice mogelijk
Adres: Bongerd 40, Heerlen-Centrum
(naast Pancratiuskerk)
Tel. 045-715435

...erder uitstel hoger ...huurwaardeforfait

...HAAG – De Eerste Kamer is ...staat om voor 1 februari een ...oorstel van het kabinet voor ...hoging van het huurwaarde... ...van 1,8 naar 2,3 procent, te ...den. De ingangsdatum ...daardoor verschuiven naar 1 ... Dat kost 20 miljoen gulden. ...uwe ingangsdatum zal vervat ...worden in een nieuw wets... ..., een novelle, dat eerst nog ...de Tweede Kamer geakkordeerd moet worden.

De houding van de Senaat betekent een nieuwe streep door de rekening van het kabinet. Oorspronkelijk zou het huurwaardeforfait met ingang van 1 januari omhoog gaan. Per jaar zou het kabinet daarmee 240 miljoen gulden binnenhalen. Dit geld zou besteed worden aan een verlaging van de overdrachtsbelasting die betaald moet worden bij aankoop van een woning.

Sovjet-vice-president Leonid Abalkin:

...Economische resultaten ...bepalen lot perestrojka'

...n onze redactie buitenland

...HAAG – Voor het eind ...t jaar moet de Sovjetunie ...lagen de belangrijkste be... ...van de consumenten te ...edigen, de geldcirculatie te ...iseren en oplossingen vin... ...oor de sociale problemen ...arbij ontstaan. Dat zei de ...sche vice-president Leo... ...Abalkin gisteren in de ...e Ridderzaal op een bij... ...omst van de sponsors van ... Haagse perscentrum ...uwspoort. „Het is niet over... ...en te zeggen dat niet alleen ...prestige van de regering ...van afhangt, maar ook het ...van perestrojka."

Abalkin wordt gezien als de architect van de perestrojka, de economische hervormingen in de Sovjetunie. Naast vice-president is hij Gorbatsjovs belangrijkste economische adviseur.

Komend jaar zal volgens hem prioriteit worden gegeven aan de import van voedsel en consumentengoederen, machines en grondstoffen voor de lichte industrie en geneesmiddelen. Daarnaast moeten de landbouw en de consumptiegoederen-industrie worden gemoderniseerd.

Buitenlandse contracten kunnen daarbij op korte termijn een belangrijke rol spelen.

Op lange termijn zullen de banden met het buitenland zich naar de verwachting van Abalkin vooral concentreren op hightech, hoogwaardige productie en wetenschappelijke en technologische samenwerking.

Een van de belangrijkste bijdragen van het westen zal volgens hem het leveren van kennis over westerse bedrijfsvoering worden. Met de Verenigde Staten, Zweden, Italië en Japan bestaan al afspraken over managmenttraining.

(ADVERTENTIE)

BELANGRIJK BERICHT
Misschien zijn wij niet de grootste in presentatie, maar toch wèl de scherpste in prijs.
En, o ja, let u ook op de prijs van de matras, de hemel of een babybadje, enz. en u zult verbaasd staan over het prijsverschil bij deze "kleine" artikelen.
BABY DISCOUNT® is een Baby-Domein

via stadsautobaan, afslag "in de Cramer", derde straat rechts
Laanderstraat 81 Heerlen, 045-712161
openingstijden: dinsdag-, woensdag- en vrijdagmiddag van 1-5 uur
donderdag van 5-9 uur en zaterdag van 11-5 uur

Twintig doden bij vliegramp

SAN JOSÉ – Een klein vliegtuig van de Costaricaanse maatschappij SANSA is maandag neergestort, enkele minuten nadat het was opgestegen van de luchthaven van San José. Twintig personen zijn daarbij om het leven gekomen. Dit heeft een woordvoerder van het Costaricaanse ministerie van Openbare Veiligheid voor de televisie bekendgemaakt. Onder de slachtoffers bevinden zich volgens de luchtvaartmaatschappij dertien Amerikanen, Canadezen en Panamezen. Het vliegtuig was vertrokken voor een binnenlandse vlucht naar Palmar, een plaats ongeveer 200 kilometer ten zuiden van San José. De oorzaak van het ongeluk is nog niet bekend. De reddingswerkzaamheden moesten maandag worden onderbroken vanwege de zware regenval.

...odrow bij Momper

...T-BERLIJN – Premier Hans ...w van de DDR heeft gisteren ...rste Oostduitse bewindsman ...erkbezoek gebracht aan West... ...n. Met burgemeester Walter ...er besprak hij mogelijkheden ...verbindingen tussen de twee ...van Berlijn te verbeteren. Ze ...ten over de vorderingen van ...kgroep die vorige maand ge... ...d is voor het in kaart brengen ...roblemen op terreinen als ver... ...milieu, cultuur en reizen aan ...kanten van de Muur. Voordat ...DR in november haar grenzen ...de, onderhield ze nauwelijks ...kkingen met West-Berlijn.

Gerechtshof bekrachtigt vonnis rechtbank in zaak-Stinissen

Coma-patiënte mag sterven

Van onze correspondent

ARNHEM – De stopgezette behandeling van Ineke Stinissen-Swagerman hoeft niet te worden hervat. Het Arnhemse gerechtshof heeft gisteren in hoger beroep het kort geding-vonnis van de Almelose rechtbank in de zaak-Stinissen bekrachtigd. Het gerechtshof deed gistermiddag uitspraak over de vordering van de Nederlandse Patiënten Vereniging (NPV) tegen het verpleeghuis 'Het Wiedenbroek' in Haaksbergen. De NPV had vorige week bij de Almelose rechtbank gevorderd de door dit verpleeghuis op 8 januari jl. stopgezette kunstmatige toediening van voedsel en vocht aan mevrouw Stinissen te hervatten. De president van de rechtbank te Almelo wees deze vordering af, waarop de NPV in beroep ging.

De president van het Arnhemse hof zei gisteren dat het kunstmatig toedienen van voedsel en vocht aan mevrouw Stinissen, die al ruim vijftien jaar in coma verkeert, een medische behandeling is. „De beslissing deze behandeling niet voort te zetten berust niet op een juridisch oordeel," aldus de president. Volgens het hof is dat een zaak van de artsen, die hun beslissing namen volgens hun medisch-ethische standaard.

In zijn beslissing overwoog het Arnhemse hof dat de NPV in haar vordering niet-ontvankelijk is, omdat het deze vereniging niet gerechtigd acht ten behoeve van mevrouw Stinissen op te treden in dit uitzonderlijke, strikt individuele geval. „Dit valt niet onder de doelstelling van de vereniging," aldus het hof. Het hof achtte de NPV, zowel op grond van haar ledental als haar nadrukkelijk Christelijke levensbeschouwing, 'niet voldoende representatief voor deze zelfstandige belangenbehartiging ten behoeve van een individuele patiënt'.

Voorts oordeelde het hof 'dat voor een efficiënte behartiging van de belangen van mevrouw Stinissen het optreden van de NPV voor de rechter niet nodig is'. Verder overwoog het hof dat – ook als de NPV wèl ontvankelijk zou zijn geweest – de vordering toch niet zou kunnen worden toegewezen, 'omdat de beslissing over de zin, respectievelijk zinloosheid van voortzetting of niet-voortzetting van toediening van voeding en vocht aan mevrouw Stinissen een medische beslissing is, die door artsen dient te worden genomen aan de hand van hun medisch-ethische standaard'.

Daarbij overwoog het hof dat de rechter in een dergelijk geval slechts de mogelijkheid tot ingrijpen heeft, voor zover hij van oordeel is dat een in redelijkheid volgens deze standaard handelende arts niet tot stopzetting had kunnen komen.

Conclusie

Vervolgens komt het hof tot de conclusie dat de beslissing in de omstandigheden van het geval zo zorgvuldig is overwogen, dat 'Het Wiedenbroek' en haar artsen wel tot deze beslissing hebben kunnen komen. De NPV heeft inmiddels via de advocaat mr M.J. Bouwman laten weten te overwegen de Arnhemse uitspraak te zullen aanvechten bij het Europees Hof. De vereniging wil een uitspraak hebben over het stopzetten van een behandeling bij iemand, die daar zelf niet om gevraagd heeft, zoals bij Ineke Stinissen het geval is.

Glasnost legt incompetentie van veel CP-leiders bloot

De rotte erfenis van 'commissaris' Stalin

Van onze correspondente

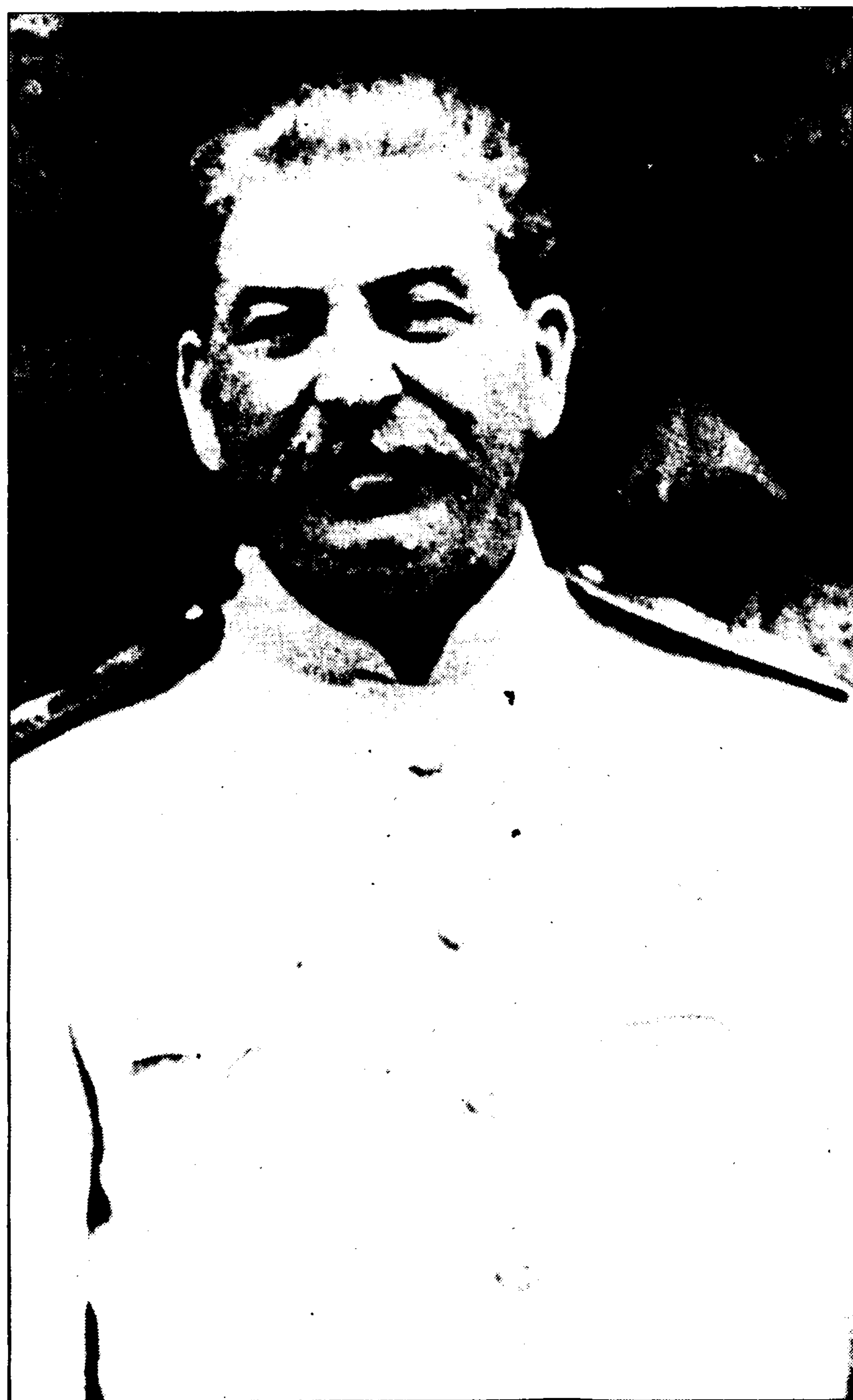
ROTTERDAM – Het is alsof de klok tientallen jaren is teruggezet. Hoe verrot moet het systeem wel niet zijn dat in de laatste 70 jaar in de Sovjetunie is opgebouwd, als anno 1990 in de Kaukasus teruggegrepen wordt naar een even gruwelijk als achterhaald middel als de pogrom.

Pogrom – het woord komt uit het Russisch – is samengesteld uit po voor algeheel en gromit van vernietigen. De eerste pogroms deden zich in 1881 voor onder het regime van tsaar Alexander III. Joden in de Baltische staten, Polen en de Oekraïne werden het slachtoffer van wraakacties van de burgerbevolking, zonder dat de autoriteiten ingrepen.

Dat laatste is ook het verontrustende bij de anti-Armeense progroms in Azerbeidzjan en de Armeense enclave Nagorno-Karabach. De politie, die in de eerste plaats had moeten ingrijpen, keek toe en deed niets toen Azeri's de Armeense wijken van Bakoe binnendrongen en – aldus ooggetuigen – Armeniërs met benzine overgoten en in brand staken of van flatgebouwen gooiden.

De troepen van het ministerie van binnenlandse zaken en de extra versterkingen die Moskou in alle haast stuurde, richtten al evenmin iets uit. Niet omdat ze niet wilden, maar omdat ze in hun werk werden gehinderd door met mitrailleurs en volgens de legerkrant Krasnaja Zvezda zelfs met helikopters uitgeruste burgers, die de eenheden beschoten of wegen blokkeerden.

De plaatselijke (communistische) bestuurders in de Kaukasus zijn al maanden niet meer bij machte de situatie nog in toom te houden en datzelfde geldt feitelijk ook voor Moskou. Want hoewel voortdurend hoge gezanten en troepen naar Armenië en Azerbeidzjan werden afgevaardigd, konden de gewelddadigheden escaleren tot de huidige, trieste fase van de (bijna?) burgeroorlog. In feite regeren op de Kaukasus de 'volksfronten', die er in Azerbeidzjan al niet voor terug zijn gedeinsd om zelfs lokale overheden te gijzelen.



JOZEF STALIN

..willekeurig gebieden en streken toegewezen..

Georgië

Met dezelfde regelmaat als in Armenië en Azerbeidzjan steekt ook in Georgië het etnisch geweld de kop in. Vorig jaar in de autonome republiek Abchazië, die zich van Georgië wil afscheiden (21 doden, 400 gewonden), recentelijk in Zuid-Ossetië, dat zich bij Noord-Ossetië in de Sovjet republiek wil aansluiten (1 dode, tientallen gewonden). Daartussen door speelde zich in de Georgische hoofdstad Tbilisi een drama af, waarbij troepen zeker 20 demonstranten die onafhankelijkheid eisten ombrachten.

Tegelijkertijd zijn de Baltische republieken Estland, Letland en Litouwen hard bezig zich van de Moskouse 'centrale' af te keren. Het verschil met de Kaukasus is alleen dat het proces zich in het noorden langs verstandelijke, vreedzame lijnen afspeelt met als direct gevolg dat Sovjetleider Gorbatsjov de Litouwers eerder tegemoet durft te komen dan de opstandigen in het zuiden. In de woorden van het Franse blad Libération: „Men kan spreken van een 'hete' en een 'koude' afscheiding en dat verschil is niet alleen een kwestie van klimaat of van politieke moed."

Aan alle onlusten ligt de wispelturige nationaliteitenpolitiek van wijlen Josef Stalin ten grondslag, die in het begin van de jaren twintig als commissaris voor de minderheden willekeurig gebieden en streken toe wees aan bevolkingsgroepen, om er vervolgens in de oorlogsjaren nog eens talloze deportaties op te laten volgen, waardoor nog eens ettelijke andere groepen kris kras over de Sovjetunie werden verspreid. Daarbij moet de emigratie van de Russen naar de 'buitengewesten' nog worden opgeteld.

De 'Moederland-Russen' worden meer en maar als boze kolonisators gezien en voelen zich danig in een hoek gedrukt. Reden waarom ook onder hen een steeds grotere drang naar 'onafhankelijkheid' groeit, die bij sommigen (zoals de leden van de nationalistische beweging Pamjat) gepaard gaat aan anti-semitisme.

Het is de verdienste van Gorbatsjovs glasnost dat de nationaliteiten zich nu weer openlijk durven roeren. Tegelijkertijd is door de glasnost de incompetentie blootgelegd van vele van de huidige plaatselijke (communistische) leiders, die behalve leidzaam wachten op directieven uit Moskou niet veel anders hebben weten te doen dan het rottingsproces van haat en nijd en scheve economische ontwikkelingen te onderdrukken.

Anderzijds is onder Gorbatsjov een beweging losgemaakt, waarvan niemand kan voorspellen in welke richting hij uiteindelijk zal lopen. Nog bestaat de kans dat de Sovjetunie zich tot een grootmoedige federatieve staat ontplooit, waarin de republieken het op vele terreinen voor het eigen zeggen hebben. Maar ook het slordig en bloedig uiteenvallen van dit laatste der wereldrijken is niet uitgesloten. Een vooruitzicht dat - gekoppeld aan de huidige onzekerheden die er toch al in Oost-Europa bestaan - op dit moment niet gerust stemt en zeker geen reden tot euforie mag zijn.

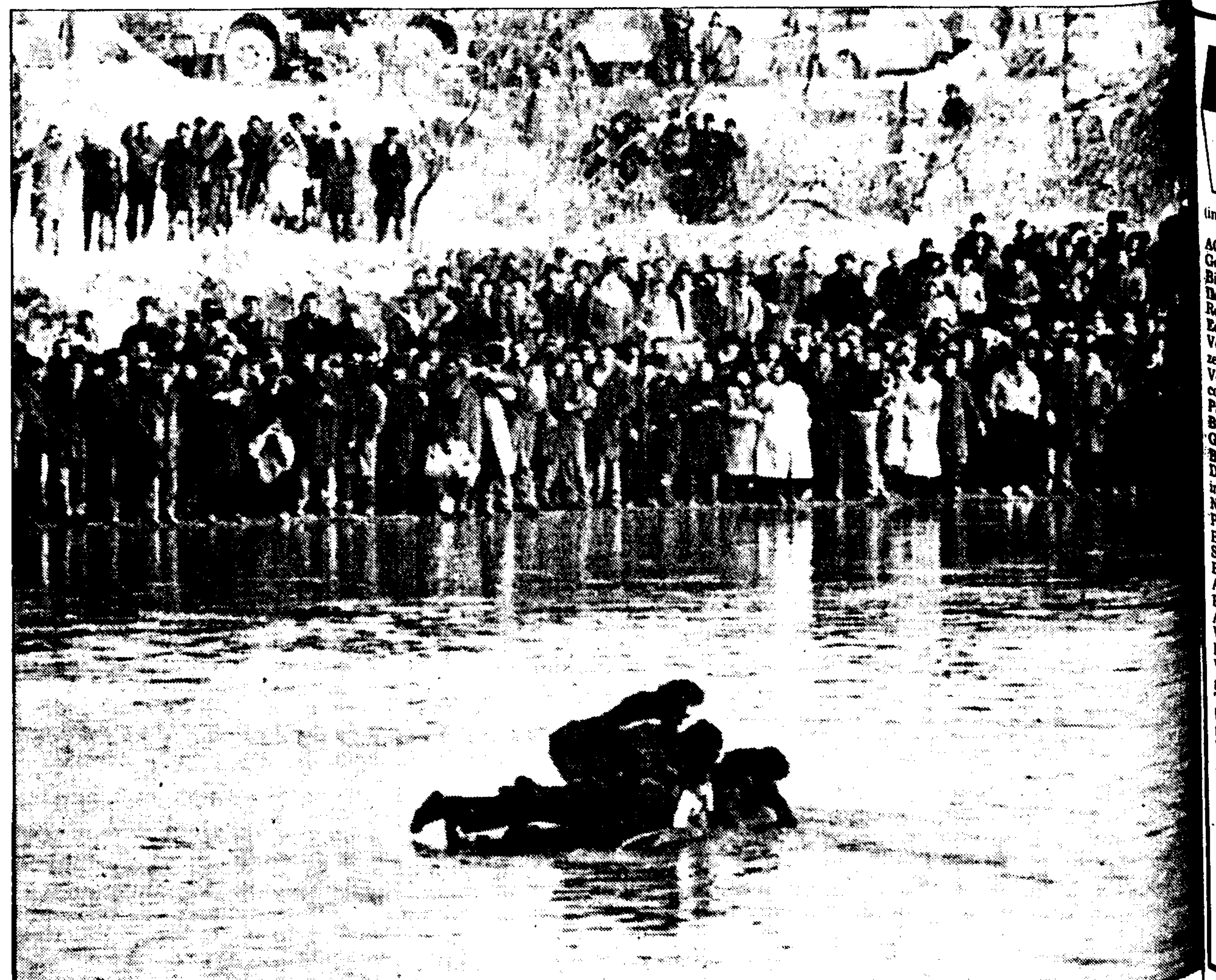
Turkije

Behalve het directe geweld moet ook het grensoverschrijdend effect van de onrust in de Sovjetunie een bron van zorg zijn. Turkije houdt de adem in, omdat de etnische onrust in de aangrenzende Sovjetrepublieken Georgië en Armenië ook de eigen minderheden - onder wie Azeri's, Koerden, Turkmeniërs - wel eens op ideeën zou kunnen brengen.

Hoe bezorgd ook Iran is, bleek vorige week. Nadat (sji'itische) bewoners van de Azerbeidzjaanse enclave Nachitsjevan grensversperringen hadden neergehaald en zwemmend de rivier de Araks waren overgestoken om Korans te bemachtigen, was Teheran binnen de kortste keren bereid tot een normaal open grensverkeer met dit deel van de Sovjetunie in te stemmen. Had Iran onder ayatollah Khomeiny wellicht nog de export van het fundamentalisme in het hoofd, nu zoekt Teheran het liever in betere economische betrekkingen met de machtige buur. En even veelzeggend was de snelle overeenkomst die Moskou na de val van Ceausescu bereid was te sluiten met Boekarest om de tot nu toe zwaarst bewaakte Oostblokgrens van allerlei doorlaatposten te voorzien: die tussen Roemenië en het door Stalin (dankzij het Molotov-Ribbentroppact) ingelijfde vroegere Roemeense Moldavië.

Hoe afgezaagd het zo langzamerhand ook klinkt, men kan Gorbatsjov wederom slechts veel kracht en wijsheid toewensen, inclusief een spoedig en zichtbaar succes van zijn perestrojka en glasnost. Want uiteindelijk zal alleen een betere levensstandaard en een open cultuur, waarin tolerantie voor elkaars opvattingen en ideeën de boventoon voert en niet onderdrukking, een einde kunnen maken aan de huidige problemen.

aly knol



● *Het nationaliteitenvraagstuk in de Sovjetunie kent ook wel eens een 'grappig' intermezzo: gadegeslagen door honderden Sovjetmoslims trachten vier Azeri's op een zelfvervaardigd vlot over de grensrivier de Aras Iran te bereiken om daar familieleden te bezoeken. Het 'stuntje' werd met succes bekroond. De vier ontmoetten in Iran hun familieleden en keerden even later op dezelfde manier terug.*

Oproep verbod stripversie van Koran

TUNIS – Een islamitische instantie in Tunesië heeft opgeroepen tot een internationaal verbod van een stripversie van de Koran die sinds kort in Frankrijk te koop is. Daarmee verdiept zich een zaak die zou kunnen uitgroeien tot een nieuwe Rushdie-affaire.

Het weergeven van de Koran in beelden is „een fout en ketterij, omdat het het woord van God verdraait," aldus een maandagavond uitgegeven verklaring van de Opperste Islamitische Raad. „,Publikatie en verspreiding moeten worden verboden, binnen en buiten de islamitische wereld," aldus de raad, een door de Tunesische regering ingesteld lichaam.

Het boek 'Als de Koran aan mij was verteld' is van de hand van de journalist en hoogleraar Youssef Seddik, een Tunesiër die in Parijs woont en een Franse tekenaar. Het is uitgegeven in Zwitserland, gedrukt in België en is net in Frankrijk in de verkoop gegaan. „Het afbeelden van de profeten.....kan niet rekenen op eensgezinde instemming van de geleerden van de Islam."

De directeur islamitische studies van de universiteit van Koeweit, Fajehallah, stelde Seddik al eerder op één lijn met de in India geboren Britse schrijver Salman Rushdie.

Peking en Tirana kruipen naar elkaar toe

Alia: Albanië zal geen krimp geven

door frits schils

HEERLEN – „In Albanië is niets bijzonders aan de hand. Er is geen sprake van een abnormale toestand." De president en partijleider van de Socialistische Volksrepubliek, Ramiz Alia, heeft dit gisteren in Tirana gezegd in een reactie op aanhoudende berichten, waarin melding wordt gemaakt van demonstraties, arrestaties en executies op verscheidene plaatsen in het land. Het staatshoofd ging niet in op (geslaagde) vluchtpogingen van leden van de Albanese strijdkrachten. Alia beschuldigde met name 'Servische bronnen' ervan te proberen door desinformatie onrust in Albanië te zaaien.

Het Albanese staatshoofd verklaarde in een toespraak tot arbeiders van 's lands enige auto- en tractorenfabriek, dat de beweringen over een noodtoestand, betogingen en moordpartijen elke grond van waarheid missen. In zijn boodschap die gisteravond ook in de buitenlandse uitzendingen van radio-Tirana te beluisteren viel, zei Alia onder meer dat 'Servische nationalisten' met hun aantijgingen de aandacht trachten af te leiden van het lot van de etnische Albanezen (zo'n 900.000 zielen) in het aan de stalinistische republiek grenzende Joegoslavische landsdeel Kosovo. Daar is enkele maanden geleden door toedoen van Servië de autonomie voor de Albanese bevolkingsmeerderheid aanzienlijk ingeperkt, hetgeen tot onlusten in die regio heeft geleid.

Alia verklaarde dat de Albanezen niet onder de indruk zijn van de 'kwaadwillige campagnes'. „De afgelopen 45 jaar heeft men ons aangevallen, beledigd, gekritiseerd en er op aangedrongen dat wij de weg van de revolutie, onafhankelijkheid en socialisme verlaten. Maar ons Albanië marcheert vastbesloten voort op de weg naar het socialisme," zei Alia.

West- en Oosteuropese diplomaten hebben laten weten de laatste weken niets abnormaals te hebben waargenomen. Zij reageerden hiermee op berichten uit Joegoslavische bron dat in de Noordalbanese stad Shkodra (70.000 inwoners) de noodtoestand was afgekondigd en dat er extra beveiliging was samengetrokken rond de woningen van de Albanese leiders.

President Ramia en vrijwel alle andere kopstukken uit het partij- en staatsapparaat bewonen een wijk ter zijde van Tirana's pronkboulevard Helden der Natie, die ontoegankelijk is voor de gewone man. Op alle toegangswegen daarheen staan verbodsborden en patrouilleren Albanese infanteristen met de bajonet op het geweer. Deze situatie duurt al zolang de volksrepubliek bestaat.

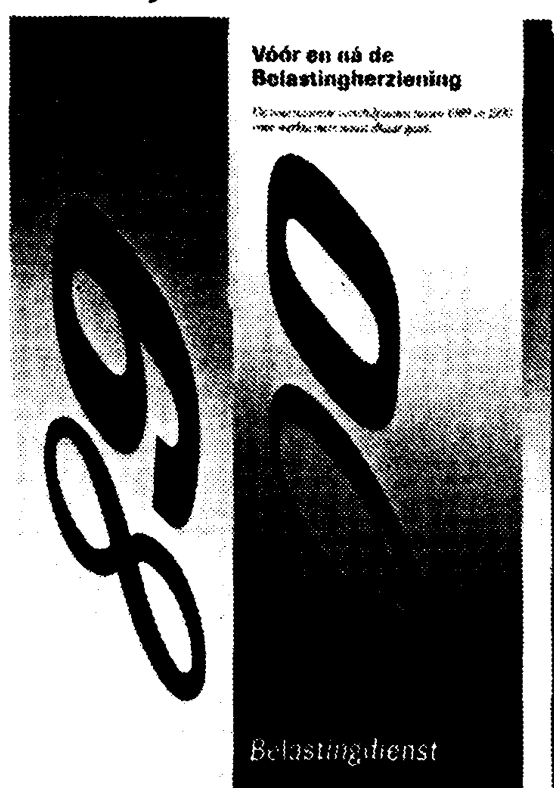
Herstel

In Tirana is thans bekend geworden dat Albanië en China weer handelsbetrekkingen aangegaan zijn. Dit bericht bevestigt eerdere informaties uit diplomatieke bron dat Peking en Tirana mogelijk als gevolg van de omwentelingen in de Sovjetunie en Oost-Europa dichter naar elkaar toekruipen. Beide landen wijzen categorisch drastische hervormingen naar Oosteuropees model af. Ideologische meningsverschillen resulteerden in 1977 in een breuk tussen China en Albanië, maar na verloop van enkele jaren werden het diplomatieke contact op het niveau van zaakgelastigden hersteld.

Het herstel van de economische banden zou tot gevolg kunnen hebben dat China Albanië de helpende hand gaat toesteken bij de noodzakelijke modernisering van de bewapening der strijdkrachten, die ten dele hopeloos verouderd is.

(ADVERTENTIE)

Om de kluts niet kwijt te raken.



Er is nogal wat veranderd in het kersverse belastingjaar 1990. Daarom hebben we in een brochure 'ns netjes naast elkaar gezet hoe 't was in 1989 en hoe 't nu is geworden. Handig om bij de hand te hebben. U kunt 'm krijgen op het postkantoor en het belastingkantoor en bij de bibliotheek.

Belastingdienst

Opheffing monsterachtig apparaat gecompliceerd

'Stasi' was groter dan hele leger van de DDR

Van onze correspondent

BONN/BERLIJN – Het in staat van ontbinding verkerende Oostduitse ministerie voor staatsveiligheid, 'Stasi', was groter dan de hele Nationale Volksarmee. De dienst verschafte 85.000 agenten permanent werk en had ook nog eens 109.000 tipgevers. Aan wapens was geen gebrek. De Stasi beschikte over 250.000 vuurwapens, variërend van pistolen tot zware mitrailleurs. Genoeg om elke rebellie op bloedige wijze te onderdrukken. En daar was de vroegere baas, generaal Erich Mielke, 82 jaar, toe bereid.

In de gevangenis mag Mielke, onderscheiden met de Karl-Marx orde, tweemaal Held van de DDR, tweemaal Held van de Arbeid, driemaal drager van de Leninorde en gesierd met nog veel meer onderscheidingen, nadenken over zijn zonden. Er loopt intussen tegen hem en zijn vroegere baas Honecker een onderzoek op verdenking van hoogverraad.

De nieuwe regeringswoordvoerder Manfred Sauer vertelde het allemaal op de zevende zitting van de 'ronde tafel'. De vertegenwoordigers van de buitenparlementaire oppositie hebben vrijwel zonder uitzondering aan den lijve ondervonden waartoe de Stasi in staat was.

„Dat is nu verleden tijd," zei Sauer. „Het volk heeft er recht op dat voor eens en voor altijd een einde komt aan de onwettige praktijken van dit vroegere ministerie. En dat is gegarandeerd." Maar voor de oppositie was deze belofte niet voldoende. Men eist vooral opheldering over de vervlechting van SED en staatsveiligheidsdienst. Ook ex-staats- en partijleider Egon Krenz zal moeten opdraven om te worden gehoord.

Nuchter

Woordvoerder Sauer schetste een nuchter beeld van de gevreesde Stasi. Koel en zakelijk droeg hij voor hoe na de machtsovername in 1970 door Erich Honecker de sinds 1957 in ambt zijnde Mielke de touwtjes steeds strakker aantrok. Tussen 1970 en 1980 verdubbelde het aantal Stasi-leden.

In 1985 verklaarde de generaal dat de totale bewakingsstaat moest worden gerealiseerd vanwege de groeiende invloed van de andersdenkenden. Het budget steeg tot 3,6 miljard mark 1989, waarvan 29,9 miljoen aan harde marken voor agenten in het Westen en 7,9 miljoen voor spionage-activiteiten in het Oosten. In het binnenland werden de activiteiten tot in het extreme opgevoerd. Zelfs in het kleinste gat was de Stasi actief. 2100 agenten waren dagelijks belast met het openen van „verdachte„ brieven, 1.052 hadden dagwerk aan het afluisteren van de schaarse telefoons en 5.000 agenten observeerden 'subversieve' elementen, om nog maar te zwijgen van de duizenden leden van de elite-eenheid die de rijkdommen van de communistische heersers moesten bewaken.

Gebroken

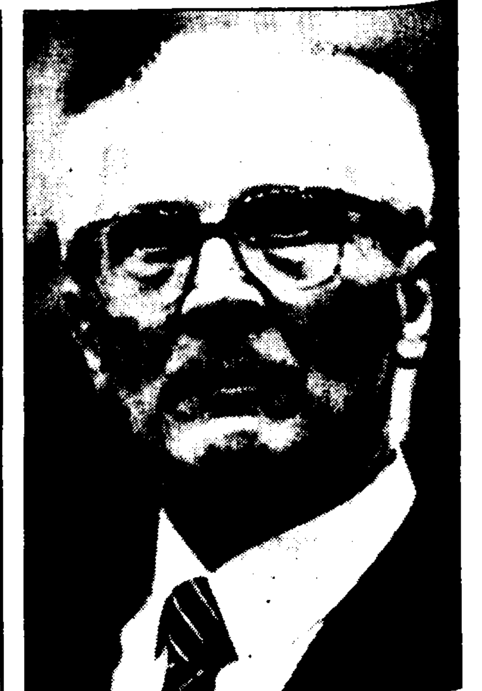
De macht van de Stasi is gebroken, verzekerde Sauer. De contacten met de 109.000 amateuragenten in het land zijn totaal verbroken, 30.000 ex-agenten zijn ontslagen, 22.500 worden geïntegreerd in de economie, de gezondheidszorg en het leger en 32.000 staan op het punt de laan uit te worden gestuurd. De resterende 10.500 moeten de ontmanteling van de Stasi in goede banen leiden en mogen daarna een andere baan zoeken. Ook honderden sporters en trainers, die actief waren voor de stasi-clubs, 'Dynamo' zijn ontslagen of hebben onderdak gevonden bij het ministerie van binnenlandse zaken.

De opheffing van dit monsterachtige apparaat is tamelijk gecompliceerd. Zo moet er een nieuwe bestemming worden gevonden voor de meer dan 2370 'objecten' waarover de Stasi beschikte. Deze objecten variëren van super-de-luxe ontspanningsoorden met een totale capaciteit van ruim 2000 bedden tot de gigantische commandocentrale in Oost-Berlijn met meer dan 3000 kamers. Ze krijgen allemaal een nuttige bestemming en de 'ronde tafel' mag mee beslissen.

De oppositie hoorde het aan en stelde vragen, want de achterdocht is nog heel groot. In te veel steden zijn volgens de burgerinitiatieven de agenten nog aan het werk. In de pers verschijnen keer op keer meldingen over geheime commandocentrales en duiken telexen op die duiden op een hergroepering van delen van het apparaat.

Onderzoek

Ex-Stasi-kolonel Beck (ruim 25 jaar bij de 'firma') ontkende de berichten. „Er wordt niet meer afgeluisterd en de postcontrole is opgeheven'." Een lid van Nieuw Forum zei dat bepaalde brieven nog steeds met vertraging bij hem arriveren. Woordvoerder Sauer beloofde een onderzoek. Ook nodigde hij deelnemers aan het ronde-tafeloverleg uit met eigen ogen vast te stellen dat de allergeheimste centrales van de staat niet tegen het volk gericht zijn. Ze moeten dan wel geheimhouding beloven.



ERICH HONECKER

...aantal Stasi-leden onder zijn regime meer dan verdubbeld...

Deze man, op het laatste moment tevoorschijn getoverd door minister-president Hans Modrow, maakte een heel wat betrouwbaarder indruk dan zijn voorganger Manfred Bloch, die een week geleden door zijn nietszeggende antwoorden de 'ronde tafel' in de eerste ernstige crisis stortte. De oppositie was dan ook redelijk tevreden, maar wil natuurlijk nog veel meer weten, want de zorgen en angsten zijn nog heel groot.

weekstaat ned. bank

(in miljoenen guldens)

	15 jan 90	verschil t.o.v. 08 jan 90
ACTIVA		
Goud	27.608,2	–
Bijz. trekkingsrechten in IMF	1.463,8	- 15,4
Reservepositie in IMF	1.346,4	+ 1,2
Ecu's	10.412,1	+ 23,7
Vorderingen in goud/deviezen	18.741,5	+ 107,0
Voorschotten rekening-courant	5.280,6	+ 1.516,2
Papier in disconto	776,7	+ 311,5
Beleningen	7.181,0	- 1.482,8
Guldensvorderingen	15.859,0	+ 336,2
Beleggingen	2.040,6	+ 0,1
Diverse rekeningen (waarin Nederlandse munten)	1.248,4	+ 29,7
PASSIVA		
Bankbiljetten in omloop	35.265,2	- 356,3
Schatkist	5.994,0	+ 725,7
Banken in Nederland	24,3	+ 15,2
Andere ingezetenen	100,0	+ 26,5
Banken in buitenland	53,8	+ 24,9
Andere niet-ingezetenen	111,1	- 2,3
Verplichtingen in guldens	6.283,2	+ 790,0
Kasreserverekeningen	6.078,4	–
Verplichtingen in vreemd geld	513,7	+ 0,5
Tegenwaarde toegewezen bijz. trekkingsrechten IMF	1.329,9	+ 1,2
Waarderingsverschillen goud en deviezen	25.168,8	+ 12,2
Herwaarderingsrekening	387,7	–
Kapitaal en reserves	2.040,6	–
Diverse rekeningen	1.652,5	+ 34,9
Totaal goud en deviezen	59.407,1	+ 93,9
(waarvan convertibel)	18.741,5	+ 107,0
Dekkingspercentage	142,14	- 1,22

(schatkistbiljetten f 2.751.500.000. Minus f 100 miljoen

Opbrengst staatslening f 5 miljard

AMSTERDAM – De tweede staatslening van dit jaar, met een rente van 8,25 procent, heeft f 5 miljard opgebracht. Een woordvoerder van het ministerie van financiën noemde de lening gisteren „geslaagd".

De 8,25 procent tienjarige lening 1990 per 2000 wordt uitgegeven tegen een koers van 99,8 procent, zodat het effectieve rendement uitkomt op 8,28 procent.

De zegsman van financiën wees erop dat het rendement daarmee lager ligt dan de huidige marktrente met tarieven van 8,30 en 8,31 procent. Volgens de woordvoerder is dit „een prettige zaak".

beurs-overzicht

Zeer zwak

AMSTERDAM – De Amsterdamse effectenbeurs was gsiteren zeer zwak gestemd. Terwijl op maandag de stemming op de aandelenmarkt in de middag nog aantrok kwam de markt dinsdag nauwelijks op haar 's morgens ingeslagen pad terug. Op één fonds na – het handelshuis Van Ommeren Ceteco (VOC) – noteerden alle fondsen op de hoofdmarkt fors lager.

Op de lokale markt ging het er iets minder fel aan toe, maar ook daar kon bij het merendeel van de aandelen een lagere koers worden opgetekend. Hetzelfde gold voor de parallelmarkt. Van alle gisteren in Amsterdam genoteerde 259 aandelen sloten er slechts twintig hoger en eindigden er 61 onveranderd.
De omzet bedroeg in totaal bijna f 1,9 miljard, waarvan precies f 1 miljard in aandelen. De algemene CBS-stemmingsindex ging met bijna drie punten omlaag van 115,6 tot 112,7, waarna de beursbarometer zich herstelde tot 113,4. De markt wordt beheerst door onzekerheid over de gevolgen van de onrust in het westen en zuiden van de Sovjetunie. Ook de andere effectenbeurzen in Europa waren in mineurstemming, waarbij Frankfurt en Londen een aardige veer hebben gelaten. Verder kijken de handelaren tegen een hoge rente aan en willen zij de reeks economische kerncijfers afwachten, die de komende dagen in de Verenigde Staten worden bekendgemaakt.
Het relatief grootste verlies bij de top veertig-fondsen werd geboekt in de industriële hoek. Daar verloor Fokker 4,26 procent ofwel f 1,70 op f 38,20. Ook Daf ging flink omlaag. Het fonds sloot f 1,30 lager op f 36. Bührmann Tetterode raakte f 2 kwijt op f 59,80, KNP f 1,60 op f 48 en Stork VMF f 1,50 op f 46,20.

Bij de internationals moest Akzo f 4 naar beneden tot f 128,70, terwijl Unilever het met f 2 minder moest doen op f 152. Koninklijke Olie sloot f 1,70 lager op f 138,20. Het verlies bij de overige drie, Philips, KLM en Hoogovens was ongeveer gelijk. Philips ging f 1 omlaag tot f 43,40, terwijl KLM en Hoogovens beide negen dubbeltjes moesten prijsgeven, respektievelijk op f 44,70 en f 74,60. Ook Borsumy Wehry moest fors terug met f 3 tot f 70. VOC (omzet bijna f 30 miljoen) was de enige stijger met een winst van f 1,80 op f 38,30. Eerder op de dag stond het fonds zelfs op f 39,10. Ook de lokale markt moest fors verlies nemen.
Op de parallelmarkt trok Kooijman Effectenkantoor de aandacht. Na twee dagen pauze mocht er gisteren in deze stukken weer worden gehandeld. In reactie op het bod van Banque de Suez Nederland noteerde Kooijman f 8 hoger op f 29.

Werkgevers willen mes in Holland-promotie

DEN HAAG – De werkgeversorganisaties NCW en VNO en de Nederlandse exporteurs, verenigd in Fenedex, willen dat de overheid het mes zet in grootschalige Holland-promotie activiteiten als die ten koste gaan van sectorale belangenbehartiging.
Ambassades moeten zich onthouden van klassieke exportpromotie en in plaats daarvan meer gaan letten op discrminatie van Nederlandse bedrijven die in het buitenland orders proberen binnen te slepen.
Tenslotte moet zinloos ambtelijk overleg over de grenzen heen worden afgeschaft en dienen diplomaten stage te gaan lopen in het bedrijfsleven. Dat zijn enkele aanbevelingen uit een nota van de werkgevers over de manier waarop kan worden ingespeeld op Europa 1992 in het Nederlandse exportbeleid.

De nota, die gisteren aan staatssecretaris Bukman (Exportbevordering) is aangeboden, bevat verder een aanzet voor een herziening van het exportfinancieringsbeleid. De werkgevers willen dat er in Europa afspraken worden gemaakt over afschaffing van rente-subsidie, en inperking van exportkredietverzekering. De verzekering van commerciële risico's binnen de EG dient geheel te worden overgelaten aan het particulier initiatief.

Ondanks dalendė advertentie-inkomsten

Uitgevers niet somber over hun tijdschriften

AMSTERDAM – Het tijdschrift maakt zorgelijke tijden door. In de eerste helft van vorig jaar zagen de tijdschriftuitgevers hun inkomsten uit advertenties met 10 procent zakken. Op jaarbasis zullen de gelden uit advertenties over 1989 (cijfers over het hele jaar zijn nog niet beschikbaar) waarschijnlijk dalen van 400 miljoen gulden naar 370 miljoen gulden. Gevolg van de uitbreiding van de Ster en de intrede van commerciële televisie.

Aangezien advertentie-inkomsten ongeveer de helft vormen van de totale inkomsten is dat bedreigend, maar, zegt J. Bommer, voorzitter van de Notu (Nederlandse Organisatie van Tijdschriftuitgevers) 'pessimistisch zijn we niet'. Volgens hem zal er een nieuw evenwicht ontstaan. „Dat zie je ook in het buitenland. Maandbladen, vaktijdschriften en wetenschappelijke tijdschriften merken overigens niet veel van de concurrentie van televisiereclame. Het zijn vooral de publieksweekbladen die de klappen opvangen".

Morgen en vrijdag houdt de Notu in Amsterdam een congres waarop binnen- en buitenlandse kenners van de branche de problemen, maar vooral ook de kansen zullen uitmeten.

Die kansen, daar twijfelt Bommer, in het dagelijks leven directeur van Kluwer Technische Tijdschriften, niet aan. Want de adverteerders mogen dan de weekbladen op het moment wat minder zien staan, de lezers hebben wel degelijk interesse in het tijdschrift. De betaalde oplage voor de publieksbladen heeft zich vorig jaar goed gehouden. Er was zelfs sprake van een lichte stijging van één tot twee procent. Bommer: „Het tijdschrift is een duidelijk gevraagd produkt".

Evenwicht

De Notu-voorzitter verwacht dat er een nieuw evenwicht zal ontstaan. Wanneer, dat is een beetje afhankelijk van de vraag wanneer de kaarten in televisieland zijn geschud.

Bommer zelf zegt nauwelijks nog plaats te zien voor een tweede commerciële zender naast Veronique, maar de vraag blijft toch of nieuwe gegadigden een gooi zullen doen naar de winstbron die commerciële televisie geacht wordt te zijn.

Zeker als het nieuwtje van commerciële televisie eraf is verwacht hij hernieuwde belangstelling voor het tijdschrift. Daar komt nog bij dat de STER jarenlang overtekend is geweest zodat, nu er meer ruimte komt voor televisiereclame, veel reclamebudgetten die nog boven de markt hingen, die kant op gaan.

Industriebond wil korter werken Unilever

UTRECHT – De Industriebond FNV wil in de nieuwe CAO voor de Nederlandse Unilever-bedrijven (10.000 werknemers) afspraken vastleggen over invoering van de 36-urige werkweek voor de dagdienst en de volledige vijfploegendienst. De bond zet verdere arbeidstijdverkorting bij Unilever hoog op de agenda op verzoek van de leden.

In andere sectoren en bedrijfstakken zoals de metaalindustrie en -nijverheid stelt de bond geen enkele eis op het gebied van atv omdat het niet leeft onder de werknemers. Het uitgangspunt is nog steeds „herverdeling moet, atv kan". De Industriebond onderschrijft formeel wel de FNV-doelstelling van een 35-urige werkweek in 1993.

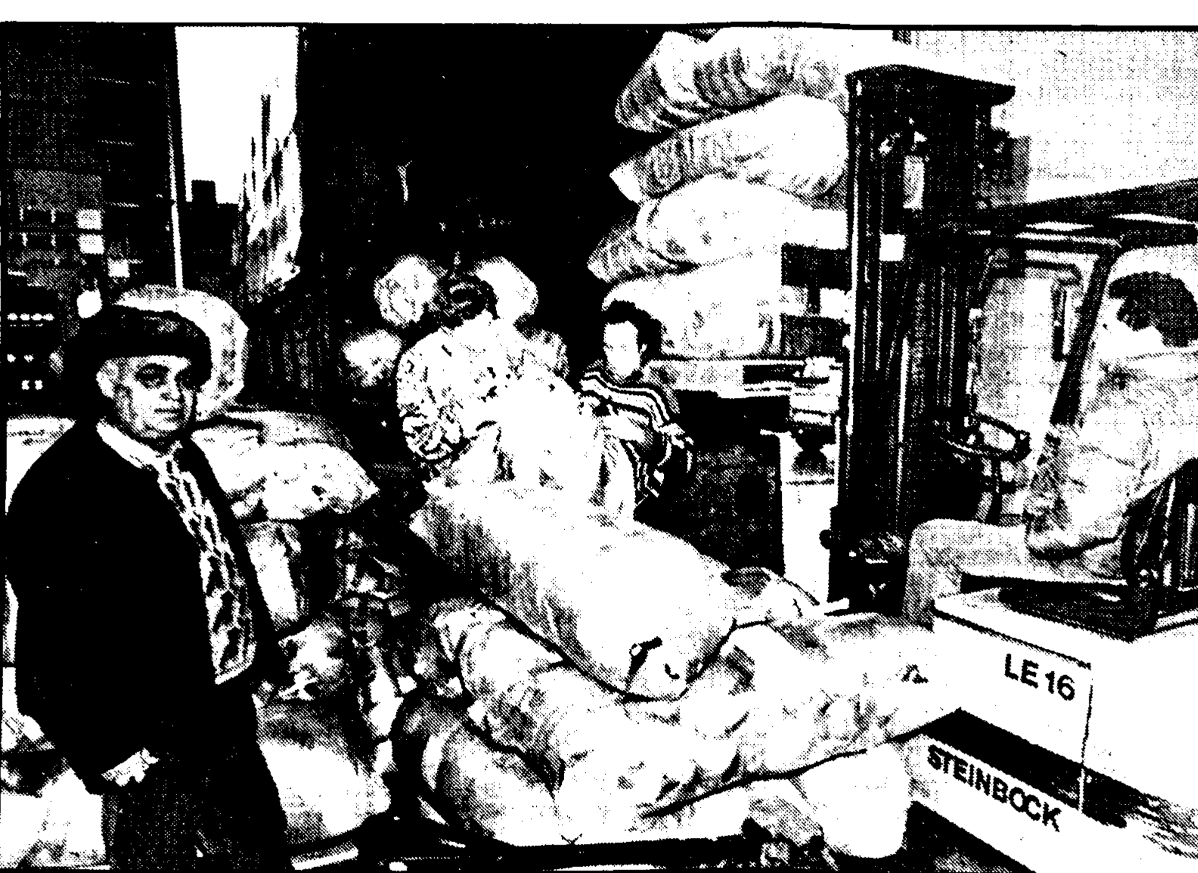
Bij Unilever (levensmiddelen, wasmiddelen, toiletartikelen en speciale chemische produkten) bestaat onder de werknemers wel animo voor verdere atv, aldus een bondswoordvoerder gisteren. De CAO-onderhandelingen beginnen morgen.
De Industrie- en Voedingsbond CNV legt meer nadruk op het scheppen van nieuwe werkgelegenheid. Twee procent van de loonsom zou beschikbaar moeten zijn voor banen voor langdurig werklozen. Scholing van werknemers moet gestalte krijgen door uitbreiding van het individueel scholingsrecht van 16 naar 40 uur per jaar en langduriger studieverlof. De CNV-bond eist verder 3 procent loonsverhoging, de FNV-bond 4 procent.

Andriessen denkt ook aan kernenergie

DEN HAAG – Minister Andriessen (Economische Zaken, Energiebeleid) meent dat zowel de toekomstige energievoorziening als het milieubeleid in Nederland serieus vereisen dat rekening wordt gehouden met kernenergie. Het moet gaan om „een evenwichtige spreiding over de beschikbare bronnen, en gas, en olie en zeker ook en kolen en kernenergie," zo betoogde de bewindsman tijdens een energiesymposium in Den Haag.

Dat wij mondiaal met minder energie toe kunnen is een illusie, zo meent de bewindsman. Er is, gezien de tekortkomingen in de energievoorziening in grote delen van de wereld, geen keuzemogelijkheid tussen of besparen of meer energiebronnen ontwikkelen, aldus Andriessen.

Roemeense slaapzakken



● *De Roemeense chauffeur Ghiorghe Ciobanu kijkt toe als zijn met slaapzakken geladen wagen wordt gelost bij een groothandel in sportartikelen in Leerdam. De slaapzakken zijn in Roemenie geproduceerd. De Roemeen betreurt het dat hij in deze tijden 'leeg' terugmoet. Zijn andere probleem is de vergoeding, die hij voor de acht dagen lange reis (v.v.) krijgt, te weten f 65,-. Het geld waar hij en zijn collega's eigenlijk recht op hebben staat volgens hem vast op een Zwitserse bank.*

Omzet Atag in vijf jaar verdrievoudigd

Van onze redactie economie

ULFT/VENLO – Atag Holding uit Ulft maakt een opvallende groei door. Telde het bedrijf in 1985 nog iets meer dan 500 werknemers en een omzet van 120 miljoen gulden, afgelopen jaar kwamen ze uit op 350 miljoen gulden met ruim 1.100 arbeidskrachten. De expansie is voor een belangrijk deel gerealiseerd door overnames. Dat beleid zal de komende jaren worden voortgezet, aldus algemeen directeur ir. J.B.Th. Manschot. „We zijn van plan door te groeien, zowel autonoom als via acquisities".

Atag heeft een heel goed jaar achter de rug met een omzetgroei van ruim 20 procent en een winststijging die naar verwachting minstens 15 procent bedraagt, vertelt Manschot.
De Atag-topman voorziet dat de omzet dit jaar matig zal groeien. Verwacht mag worden dat de afzet van keukenapparatuur onder druk komt te staan, wanneer als gevolg van de hoge hypotheektarieven minder huizen worden verkocht en er dus ook minder verhuizingen plaatsvinden. Volgens Manschot zijn op het prioriteitenlijstje van de consument zaken als auto en reizen voorbijgestreefd door woninginrichting. Daarvan kunnen ook de dochterondernemingen Venlo (luxe kranen) en Happylight (interieurverlichting) profiteren. Wat Batavus betreft, ziet Manschot de afzet in Nederland stabiliseren. Voor het hele concern verwacht Manschot dat de winst sterker zal toenemen dan de omzet, omdat dit jaar zowel Venlo, Gutman als ook Happylight aan het resultaat bijdragen.

Redland koopt kleiwarenfabriek

MAASTRICHT – Redland bouwprodukten met het hoofdkantoor in Eindhoven heeft de aandelen overgenomen van de Kleiwarenfabriek Gebroeders Laumans in Tegelen. Laumans produceert keramische dakpannen en betonnen draagbalken. Na de overneming wordt Laumans ondergebracht bij de keramische dakpannengroep van Redland. Redland, waarvan Koninklijke Mosa uit Maastricht onderdeel is, heeft een totale jaaromzet van ongeveer f 450 miljoen. Eerder werden door Redland al overgenomen: Van Oordt in Alphen a/d Rijn, Van de Boel in Thorn en Laumans in Reuver.

beurs en valuta

Goud en zilver

AMSTERDAM – Voorlopige noteringen goud en zilver op 16-1-1990 om 14.30 uur bij de fa Drijfhout, alles in kg.

GOUD: onbewerkt f 25.380-f 25.880, vorige f 25.160-f 25.660 bewerkt verkoop f 27.480, vorige f 27.260 laten.

ZILVER: onbewerkt f 285-f 355, vorige f 285-f 355, bewerkt verkoop f 400 laten, vorige 400 laten.

Advieskoersen

amerik.dollar	1,86	1,98
austr.dollar	1,46	1,58
belg.frank (100)	5,22	5,52
canad.dollar	1,59	1,70
deense kroon (100)	27,60	30,10
duitse mark (100)	110,40	114,40
engelse pond	3,05	3,30
finse mark (100)	46,50	49,00
franse frank (100)	31,50	34,25
griekse dr. (100)	1,05	1,25
ierse pond	2,84	3,04
ital.lire (10.000)	14,00	15,70
jap.yen (10.000)	128,00	134,00
noorse kroon (100)	27,85	30,35
oost.schill. (100)	15,72	16,27
port.escudo (100)	1,18	1,36
spaanse pes. (100)	1,64	1,80
turkse pond (100)	0,060	0,100
zweedse kr. (100)	29,65	32,15
zwits.fr. (100)	123,75	128,25

Wisselmarkt Amsterdam

amerik.dollar	1,92525-1,92775
antill.gulden	1,0620-1,0920
austr.dollar	1,5175-1,5275
belg.frank (100)	5,3795-5,3845
canad.dollar	1,65175-1,65425
deense kroon (100)	29,090-29,140
duitse mark (100)	112,740-112,790
engelse pond	3,1780-3,1830
franse frank (100)	33,120-33,170
griekse dr. (100)	1,1590-1,2590
hongk.dollar (100)	24,5750-24,8250
ierse pond	2,9750-2,9850
ital.lire (10.000)	15,115-15,165
jap.yen (10.000)	132,31-132,41
nwzeel.dollar	1,1700-1,1800
noorse kroon (100)	29,305-29,355
oostenr.sch. (100)	16,0150-16,0250
saudi ar.ryal (100)	51,2750-51,5250
spaanse pes. (100)	1,7370-1,7470
surin.gulden	1,0600-1,1000
zweedse kr. (100)	31,115-31,165
zwits.frank (100)	126,135-136,185
e.c.u.	2,2915-2,2965

INDEX Amsterdam ANP/CBS

CBS-Koersindex (1983=100)		
algemeen	195,60	192,20
id excl.kon.olie	191,00	187,20
internationals	197,00	194,20
lokale ondernem.	195,70	191,70
id financieel	148,40	145,50
id niet-financ.	242,90	237,70
CBS-Herbeleggingsindex (1983=100)		
algemeen	255,00	250,60
id excl.kon.olie	237,40	232,70
internationals	266,10	262,30
lokale ondernem.	242,10	237,10
id financieel	193,40	189,50
id niet-financ.	290,20	284,00
Stemmingsindex (1987=100)		
algemeen	115,60	113,40
internation	113,80	111,80
lokaal	115,80	113,70
fin.instell	108,80	106,60
alg. banken	105,40	103,70
verzekering	112,80	110,20
niet-financ	118,00	115,80
industrie	116,90	114,10
transp opsl	128,50	127,80

Avondkoersen Amsterdam

AMSTERDAM – In het telefonisch avondverkeer kwamen dinsdagavond de volgende koersen tot stand (tussen haakjes de laatste notering van vandaag):

Akzo 128,70-130,00 (128,70)
Kon.Olie 138,00-138,70 (138,20)
Philips 43,40-44,20 (43,40)
Unilever 151,50-153,80 gl (152,00)
KLM 44,70-45,00 (44,70)

NEW YORK Dow Jones

NEW YORK – De beursgemiddelden van gisteravond te New York luiden volgens de Dow Jones Index (achtereenvolgens 30 fondsen industrie, 20 spoorwegen en overig transport, 15 nutsbedrijven, gevolgd door het gezamenlijke gemiddelde:

Begin	2645,48	1127,67	218,75	988,57
Hoogst	2698,38	1158,78	221,71	1009,48
Laagst	2634,17	1123,76	218,00	984,70
Slot	2692,62	1156,47	221,52	1007,56
Winst verlies	+ 23,25	+ 21,33	+ 1,39	+ 11,16

beurs van amsterdam

Hoofdfondsen	v.k.	s.k.
AEGON	113,20	110,50
Ahold	126,20	124,20
Akzo	132,70	128,70
A.B.N.	39,80	39,20
Alrenta	157,30	156,80
Amev	60,40	59,00
Amro-Bank	77,50	75,40
Bols	171,70	169,00
Borsumij W.	73,00	70,00
Bührm.Tet.	61,80	59,80
C.S.M.cert.	78,00	77,00
DAF	37,30	36,00
Dordt.Petr.	127,50	126,30
DSM	118,40	116,00
Elsevier	81,60	79,30
Fokker cert.	39,90	38,20
Gist-Broc. c.	28,90	28,70
Heineken	122,10	118,70
Hoogovens	75,50	74,60
Hunter Dougl.	106,10	105,50
Int.Muller	100,50e	99,50
KBB cert.	77,50	77,00
KLM	45,60	44,70
Kon.Ned.Pap.	49,60	48,00
Kon. Olie	139,90	138,20
Nat. Nederl.	72,50	70,90
NMB Postbank	49,20	48,80
Nedlloyd	88,50	86,00
Nijv. Cate	92,60	91,30
Océ-v.d.Gr.	282,00	278,00
Pakhoed Hold.	153,00	152,00
Philips	44,30	43,40
Robeco	103,70	103,10
Rodamco	78,20	78,40
Rolinco	103,00	102,60
Rorento	58,80	58,90
Stork VMF	47,70	46,20
Unilever	154,00	152,00
Ver.Bezit VNU	110,00	107,50
VOC	36,50	38,30
Wessanen	64,50	62,80
Wolters-Kluwer	45,00	43,70

Binnenl. aandelen		
Aalberts Ind	65,20	63,50
ACF-Holding	38,80	38,00
Ahrend Gr. c	251,00	247,50
Air Holland	30,90	29,30
Alg.Bank.Ned	40,50	40,10
ABN (div'90)	38,50	38,60
Asd Opt. Tr.	20,00	19,80
Asd Rubber	5,70	5,70
Ant. Verff.	430,00	415,00
Atag Hold c	104,50	103,20
Aut.Ind.R'dam	95,00	95,00
BAM Groep	96,20	95,50a
Batenburg	84,00	84,00
Beers	136,00	135,00
Begemann	125,00	122,00
Belindo	362,00	362,00
Berkel's P.	5,95	5,95
Blyd.-Will.	29,50	28,80
Boer De, Kon.	315,00	315,00
de Boer Winkelbedr.	64,40	63,20
Boskalis W.	13,20	13,10
Boskalis pr	13,20	13,10
Braat Beheer	46,20	45,80
Breevast	18,80	18,60
Burgman-H.	3420,00	3420,00
Calé-Delft pr	865,00	865,00
Calvé-Delft c	1018,00	1000,00
Center Parcs	59,30	57,00
Centr.Suiker	77,00	75,50
Chamotte Unie	7,70	7,60
Cindu-Key	190,00	191,00
Claimindo	361,00	355,00
Content Beheer	20,90	20,50
Cred.LBN	59,50	58,40
Crown v.G.c	94,40	92,00
Desseaux	254,50a	254,50a
Dorp-Groep	36,00	34,00
DSM (div'90)	111,00	112,00
Econosto	332,50	326,00
EMBA	127,00	127,00
Enraf-N.c.	68,00	67,30
Eriks hold.	113,00	112,00
Flexovit Int.	97,00	95,00
Frans Maas c.	102,80	103,00
Furness	127,50	126,00
Gamma Holding	83,50	81,00
Gamma pref	6,00	6,00
Getronics	28,60	30,00
Geveke	44,10	43,70
Giessen-de N.	224,00	220,00
Goudsmit Ed.	367,00	367,00
Grasso's Kon.	120,00	116,50
Grolsch	131,50	132,00
GTI-Holding	213,00	213,00
Hagemeyer	110,20	107,00
Idem½div.'89	107,20	104,00
HAL Trust B	13,80	13,60
HAL Trust Unit	13,80	13,70
H.B.G.	198,00	195,00
HCS Techn	14,90	14,30
Hein Hold	105,00	103,00
Hoek's Mach.	205,50	202,50
Heineken Hld	105,00	103,00
Holl.Sea S.	1,18	1,15
Holl. Kloos	480,00	470,00
Hoop Eff.bk.	9,30	9,10
Hunter D.pr.	5,20	4,90
ICA Holding	19,80	19,80
IHC Caland	36,60	36,50
Industr. My	220,00	218,00
Infotheek	28,00	27,00
Ing.Bur.Kondor	595,00	580,00a
Kas-Ass.	49,50	47,90
Kempen Holding	17,80	16,80
Klene's Suik.	1400,00	1400,00
KBB	77,50	77,00
Kon.Sphinx	119,00	117,50
Koppelpoort H.	302,00a	295,00a
Krasnapolsky	207,00	205,00
Landré & Gl.	61,80	61,80
Macintosh	41,00	39,50
Maxwell Petr.	670,00	670,00
Medicopharma	68,50	67,50
Idem (div90)	65,70	65,50
Melia Int.	5,60	5,50
MHV Amsterdam	18,70	18,70
Moeara Enim	1165,00	1160,00
M.Enim OB-cert	15400,00	15400,00
Moolen en Co	29,30	28,80
Mulder Bosk.	73,00	–
Multihouse	8,70	8,40
Mynbouwk. W.	418,00	416,00
Naeff	300,00	–
NAGRON	48,00	48,00
NIB	648,00	645,00
NBM-Amstelland	19,70	18,70
NEDAP	399,00	397,50a
NKF Hold.cert.	323,50	322,00a
Ned.Part.Mij	42,00	41,00
Ned.Springst.	10000,00	–
Norit	1150,00	1165,00
Nutricia gb	74,00	73,00
Nutricia vb	86,30	86,30
Oldelft Groep c	190,50	185,00
Omnium Europe	15,20	15,20
Orco Bank c.	64,80	65,30
OTRA	181,50	181,00
Palthe	76,50	76,50
Philips div.'90	42,90	41,90
Pirelli Tyre	37,00	35,80
Polygram	31,60	30,20
Polynorm	100,50	98,20
Porcel. Fles	190,00	190,00
Ravast	47,10	46,30
Reesink	74,50	74,50
Riva	52,20	52,20
Riva (cert.)	52,50	52,20
Samas Groep	66,00	64,50
Sarakreek	29,80	29,80
Schuitema	1410,00	1410,00
Schuttersv.	169,00	167,00a
Smit Intern.	53,10	53,10
St.Bankiers c.	21,50e	21,20f
Stad Rotterdam c	46,20	45,40
Telegraaf De	84,50	83,80
Text.Twenthe	337,00	337,00
Tulip Comp.	39,30	36,50
Tw.Kabel Hold	147,50	147,00
Ubbink	85,50	85,50
Union Fiets.	25,00	24,50
Ver.Glasfabr.	343,00	340,00
Verto	58,80	57,70a
Volker Stev.	69,20	68,00
Volmac Softw.	49,20	49,00
Vredestein	22,90	23,00
VRG-Groep	58,70	55,50
Wegener Tyl	189,50	188,50
West Invest	24,20	23,80
West Invest c.	90,00	80,00a
Wolters Kluwer	178,00	173,00
Wyers	48,50	48,50

Beleggingsinstellingen		
Aegon Aand.f.	38,00	37,80
ABN Aand.f.	76,00	75,60
ABN Beleg.f.	56,30	55,20
ALBEFO	52,90	52,80
Aldollar BF $	22,00	22,00
Alg.Fondsenb.	234,00	230,00
Alliance Fd	11,80	11,80
Amba	48,60	–
America Fund	296,00	292,00
Amro A.in F.	90,30	90,10
Amro Neth.F.	76,80	76,60
Amro Eur.F.	74,70	74,50
Amro Obl.Gr.	154,50	154,50
Amvabel	79,80	79,70
AsianTigersFd	62,00	62,00
AsianSelFund	46,50	45,70
Bemco Austr.	57,40	58,00
Berendaal	107,90	108,00
Bever Belegg.	26,70	26,70
BOGAMIJ	110,00	109,30
Buizerdlaan	42,50	42,50
CLN Obl.Waardef.	100,50	100,20
Delta Lloyd	42,30	42,10
DP Am. Gr.F.	26,00	25,80
Dp Energy.Res.	48,00	48,00
Eng-Holl.B.T.1	9,30	9,30
EMF rentefonds	62,20	61,90
Eurinvest(1)	115,00	115,00
Eur.Ass. Tr.	12,00	9,00a
EOE DuStlnF.	302,00	300,00
EurGrFund	59,00	60,00
Hend.Eur.Gr.F.	216,50	216,00
Henderson Spirit	71,90	71,00
Holland Fund	75,00	73,50
Holl.Obl.Fonds	114,00	112,50
Holl.Pac.F.	115,50	114,80
Interbonds	550,00	550,00
Intereff.500	51,00	50,50
Intereff.Warr.	370,20	364,00
Jade Fonds	183,00	180,20
Japan Fund	35,00	34,60
Japan Rot. Fund yen	1140,00	–
Mees Obl.Div.Fonds	97,80	98,80
MK Int.Vent.	58,00	58,00
Nat.Res.Fund	1520,00	1520,00
Nedufo A	138,00	138,00
Nedufo B	138,00	138,00
NMB Dutch Fund	40,60	40,30
NMB Global F.	49,60	49,00
NMB Oblig.F.	34,70	34,50
NMB Rente F.	103,20	103,00
NMB Vast Goed	37,90	37,90
Obam. Belegg.	219,20	217,00
OAMF Rentef.	13,80	13,55
Orcur.Ned.p.	48,40	48,40
Pac.Prop.Sec.f.	50,20	50,10
Pierson Rente	99,80	99,60
Prosp.Int.High.Inc.	7,00	7,00
Rabo Obl.inv.f.	74,90	74,80
Rabo Obl.div.f.	48,30	48,40
Rabo Onr.g.f.	84,90	84,90
Rentalent Bel.	134,40	133,30
Rentotaal NV	31,00	30,90
RG groen	49,90	49,90
RG blauw	49,50	49,40
RG geel	49,00	49,10
Rodin Prop.$	103,50	103,50
Rolinco cum.p	93,50	93,50
Sci/Tech	17,60	17,10
Technology F.	18,30	18,30
Tokyo Pac. H.	275,50	271,50
Trans Eur.F.	82,70	80,20
Transpac.F.	520,00	510,00
Uni-Invest	132,50	130,50
Unico Inv.F.	80,50	80,40
Unifonds	36,00	35,30
VWN	59,20	59,20
Vast Ned	127,10	127,20
Venture F.N.	46,50	46,00
VIB NV	86,00	86,10
VSB Mix Fund	51,40	51,50
WBO Int.	76,00	76,00
Wereldhave NV	211,00	210,50
Yen Value Fund	92,00	91,50

Buitenlandse obligaties		
8¾ EEG84(1)	99,40	99,40
3½ EngWarL	35,10	34,00
5¼ EIB 65	98,50	98,50

slotkoersen/optiebeurs

Orig. n.amerik. aandelen		
Allied Signal Ind	35,00	35,00
Amer. Brands	64,80	65,10
Amer. Expres	33,00	32,80
Am.Tel.& Tel.	43,00	42,60
Ameritech	60,70	60,00
Amprovest Cap.	115,00	–
Amprovest Inc.	218,00	–
ASARCO Inc.	32,00	32,00
Atl. Richf.	108,60	108,00
BAT Industr.	8,20	8,20
Bell Atlantic	98,50	98,30
BellCanEnterpr	45,00	45,00
Bell Res.Adlr	0,35b	0,35e
Bell South	52,50	52,50
BET Public	2,60	–
Bethl. Steel	17,30	17,50
Boeing Comp.	60,00	58,50
CDL Hotels Int.	0,95	–
Chevron Corp.	66,00	–
Chrysler	18,30	18,00
Citicorp.	27,00	26,50
Colgate-Palm.	61,25	62,00
Comm. Edison	36,70	–
Comp.Gen.El.	523,00	–
Control Data	17,00	17,30
Dai-Ichi Yen	3100,00	3000,00
Dow Chemical	69,00	67,30
Du Pont	122,60	–
Eastman Kodak	41,00	40,00
Elders IXL	2,90	–
Euroact.Zw.fr.	155,00	155,00
Exxon Corp.	47,80	48,30
First Pac.HK$	1,30	–
Fluor Corp.	36,00	36,00
Ford Motor	43,75	43,25
Gen. Electric	63,10	62,60
Gen. Motors	41,60	41,25
Gillette	46,00	45,50
Goodyear	42,25	42,25
Grace & Co.	32,00	–
Honeywell	84,50	–
Int.Bus.Mach.	97,80	97,90
Intern.Flavor	67,75	–
Intern. Paper	56,40	–
ITT Corp.	55,50	55,20
K.Benson ®	5172,00	–
Litton Ind.	76,20	76,10
Lockheed	39,80	39,70
Minnesota Mining	80,00	80,00
Mitsub.Elect.	1150,00	–
Mobil Oil	58,50	58,20
Morgan $	40,25	38,10
News Corp Aus$	13,80	13,50
Nynex	83,50	82,50
Occ.Petr.Corp	29,00	28,60
Pac. Telesis	46,70	46,20
P.& O. ®	7,00	7,00
Pepsico	59,00	57,70
Philip Morris C.	38,70	37,50
Phill. Petr.	23,50	23,80
Polaroid	45,00	44,75
Privatb Dkr	298,00	301,00
Quaker Oats	56,00	–
St.Gobin Ffr	650,00	640,00
Saralee	30,00	–
Schlumberger	46,60	46,00
Sears Roebuck	38,00	37,00
Sony (yen)	36,60	36,50
Southw. Bell	55,70	55,00
Suzuki (yen)	1020,00	–
Tandy Corp.	38,50	37,60
Texaco	55,60	55,80
Texas Instr.	35,20	35,00
The Coastal C.	31,10	30,80
T.I.P Eur.	1,76	1,75
Toshiba Corp.	1180,00	1160,00
Union Carbide	24,25	–
Union Pacific	75,50	76,00
Unisys	14,30	14,40
USX Corp	35,00	34,50
US West	72,30	72,00
Warner Lamb.	116,90	–
Westinghouse	73,50	72,00
Woolworth	61,75	61,40
Xerox Corp.	56,00	–

Certificaten Amerika		
AMAX Inc.	47,00	48,00
Am. Home Prod.	198,00	–
ATT Nedam	86,00	82,00
ASARCO Inc.	68,50	–
Atl. Richf.	201,50	205,00
Boeing Corp.	110,00	112,00
Can. Pacific	40,00	40,00
Chevron Corp.	130,00	–
Chrysler	33,00	33,00
Citicorp.	49,00	49,00
Colgate-Palm.	113,00	120,00
Control Data	28,00	28,00
Dow Chemical	126,00	125,50
Eastman Kodak	77,00	76,00
Exxon Corp.	90,00	91,00
Fluor Corp.	66,00	66,50
Gen. Electric	118,50	119,00
Gen. Motors	77,00	78,50
Gillette	84,00	87,00
Goodyear	80,00	81,00
Inco	46,00	46,00
I.B.M.	176,00	180,00
Int. Flavors	131,50	118,00
ITT Corp.	119,00	–
Kroger	26,00	26,00
Lockheed	75,00	76,00
Merck & Co.	142,50	140,50
Minn. Min.	151,00	152,00
Pepsi Co.	109,00	108,00
Philip Morris C.	70,00	71,00
Phill. Petr.	44,00	43,00
Polaroid	78,50	79,00
Procter & G.	258,00	–
Quaker Oats	104,00	104,00
Schlumberger	88,00	88,00
Sears Roebuck	71,00	69,00
Shell Canada	66,00	66,00
Tandy Corp.	70,30	68,00
Texas Instr.	64,00	64,50
Union Pacific	142,00	143,00
Unisys Corp	32,00	32,00
USX Corp	66,00	66,00
Varity Corp	3,15	–
Westinghouse	138,00	137,50
Woolworth	115,50	116,00
Xerox Corp.	96,00	–

Certificaten overig		
Deutsche B.	843,00	821,00
Dresdner B.	431,00	419,00
Hitachi (500)	1000,00	–
Hoechst	296,00	287,00
Nestle	9000,00	9000,00
Siemens	726,00	717,00

Warrants		
Akzo	25,20	24,00
Bogamij	7,00	7,00a
Falcons Sec.	23,00	22,40
Honda motor co.	950,00	950,00
K.L.M. 85-92	168,10	162,00
St.Bankiers a	0,04	0,03e
St Bankiers b	1,55	1,55e

Euro-obligaties & conv.		
10¼ Aegon 85	101,50	101,50
Aegon warr	12,00	12,00
10½ ABN 87	94,25	94,25
13Amev 85	97,20	97,20
10 Amev85	103,00	103,00
11 Amev 86	95,00	95,00
10½ Amro 86	95,50	95,00
10 Amro 87	94,00	94,00
5¾ Amro 86	95,00	95,00
Amro Bank wr	21,00	20,10
Amro zw 86	73,25	73,25
9 BMH ecu 85-92	96,00	96,00
7 BMH 87	96,00	96,00
10⅛EEG-ecu 84	100,75	100,75
9¾EIB-ecu 85	98,00	97,20
2½ HIAirl.F	95,00	95,00
2 NIB(B) 85-90	100,00	100,00
1¼ NGU 83	101,20	101,20
0 NGU 83	100,00	100,00
2¼NMB Pb.86	85,10	85,10
NMB Postb.war.	73,25	71,25
8¾ Phil 86	100,00	100,00
6¾ Phil 83	98,50	98,50
11 Rabo 83	102,10	102,10
9 Rabo 85	99,40	99,40
7 Rabo 84	100,00	99,50

Parallelmarkt		
Alanheri	28,50	28,50
Berghuizer	42,70	42,50
Besouw Van c.	49,70	49,50e
CBI Barin Oce. yen	2090,00	–
Comm.Obl F.1	100,60	100,60
Comm.Obl.F.2	100,30	100,30
Comm.Obl.F.3	100,80	100,80
De Drie Electr.	36,10	35,00
Dico Intern.	125,00	119,00
DOCdata	20,20	20,20
Ehco-KLM Kl	38,80	38,50
E&L Belegg 1	76,00	75,70
E&L Belegg 2	75,50	75,10
E&L Belegg 3	76,70	76,40
Free Rec.Sh.	31,50e	32,20
Geld.Pap c.	73,40	72,20
Gouda Vuurv c	97,00	95,00a
Groenendijk	37,50	37,00
Grontmij c.	202,00	199,50
HCA Holding	47,00	46,00
Hes Beheer	223,00	221,00
Highl.Devel.	14,70	–
Homburg cert	3,60	3,50e
Interview Eur.	9,00	9,10e
Inv. Mij Ned.	55,00	54,00
Kuehne+Heitz	48,30	47,00
LCI Comp.Gr.	77,50	76,80
Melie	300,00	289,00
Nedschroef	128,50	127,60
Neways Elec	10,00	10,00
NOG Bel.fonds	32,10	–
pan pacific	10,90	11,00
Pie Med	10,50	10,00
Poolgarant	9,90	10,00
Simac Tech	17,20	17,50
Sligro Beh.	48,00	48,50
Verkade Kon	254,00	253,00
VHS Onr. Goed	17,00	17,00
Weweler	104,00	98,10

OPTIEBEURS

		serie		omzet	v.k.	s.k.
abn	c	apr	40,00	670	1,80a	1,50
abn	p	apr	40,00	834	1,50	1,80b
aegn	p	jan	110,00	420	0,40	1,40
akzo	c	apr	135,00	385	5,70	4,20b
amev	p	jan	60,00	398	0,50	1,50
eoe	c	jan	285,00	673	6,00	2,50b
eoe	c	feb	295,00	706	5,20	3,40
eoe	p	jan	280,00	1296	0,90	2,20
eoe	p	jan	285,00	1112	1,50	3,70
eoe	p	jan	290,00	990	3,00	6,30
eoe	p	jan	295,00	562	6,00	11,00
eoe	p	jan	300,00	549	11,00	16,30
eoe	p	feb	280,00	588	3,50	5,70
eoe	p	feb	285,00	782	4,50	7,70
eoe	p	feb	290,00	631	6,50	9,50
eoe	p	mrt	290,00	478	7,80a	10,50
eoo	p	jan	290,00	626	2,30	5,00
goud	c	feb	400,00	386	22,00a	19,90
hoog	c	apr	75,00	439	6,20	5,50
klm	c	jan	45,00	442	1,00	0,50
klm	c	apr	50,00	898	1,50	1,30
klm	p	jan	45,00	638	0,60	0,90
klm	p	apr	42,50	557	1,20	1,60
knp	c	jan	50,00	481	0,50	0,20
nld	p	aug	95,00	500	1,05a	1,20
nlp	p	mei	95,00	450	3,05	3,70
natn	c	jan	70,00	551	2,60	1,30
natn	c	jan	75,00	444	0,30	0,10
natn	c	apr	70,00	468	5,80	4,50
natn	c	apr	80,00	641	1,20	0,90
natn	p	apr	70,00	526	1,70	2,50
phil	c	jan	45,00	926	0,40	0,10
phil	c	apr	45,00	899	3,00	2,30
phil	c	apr	50,00	674	1,10	0,70
phil	c	o93	30,00	407	18,90	18,00
phil	p	apr	42,50	1034	1,90	2,50
phil	p	apr	45,00	842	3,00	4,00
phil	p	apr	47,50	416	4,70	5,50
olie	c	jan	140,00	824	1,60	1,00
olie	p	jan	140,00	418	1,80	2,30
unil	c	jan	150,00	404	5,00	3,00
unil	c	jan	160,00	448	0,30	0,10
unil	p	jan	150,00	385	0,80	1,40
unil	p	apr	145,00	634	2,00	3,30
unil	p	apr	150,00	604	3,80	4,80
unil	p	jul	160,00	612	10,20	12,00
voc	c	jan	35,00	876	1,60	3,10
voc	c	jan	40,00	574	0,20	0,40
voc	c	apr	40,00	1271	1,40	2,20

Limburgs Dagblad

piccolo's

Voor méér resultaat!

In de Cramer 37, Heerlen
Postbus 3100, 6401 DP Heerlen
Postgiro: 1035100
Bank: ABN 57.75.35.935
Fax: 045-739364

Piccolo's
Over 1 kolom, in kleine letters met een woord in hoofdletters. Minimum-hoogte 10 millimeter. Prijs per millimeterhoogte ƒ 1.20
Afwijkende tarieven voor rubrieken: Proficiat en Vermist Gevonden ƒ 1.00 per mm. Onroerend Goed en Bedrijven Transakties ƒ 1.60 per mm

Reuzepiccolo's
Over 1 of 2 kolom, in 4 mogelijke lettergrootten met minimaal een woord in grotere letter (14 pnts.). Minimumhoogte 10 millimeter. Foto's, logo's en illustraties zijn mogelijk. Prijs per millimeterhoogte per kolom ƒ 1.60
Advertenties onder nummer ƒ 7.50
Bewijsnummers op aanvraag ƒ 4.75

Prijzen exclusief 6% BTW. Betaling contant of met de acceptgirokaart die u wordt toegezonden. Enkele rubrieken UITSLUITEND à contant en met legitimatie

Telefonisch opgeven

045-719966

Maandag t/m vrijdag 8.30-17.00 uur. Opgave-in de regel- tot 12.00 uur daags voor plaatsing

Schriftelijk opgeven
Opgave via de 1e post daags voor plaatsing.

Persoonlijk opgeven
Via de balie van onze kantoren maandag t/m vrijdag 8.30-17.00 uur. Voor plaatsing op zaterdag en maandag geldt donderdag 17.00 uur

Wij kunnen geen enkele aansprakelijkheid aanvaarden voor schade van welke aard dan ook, ontstaan door niet, niet tijdig of onjuist plaatsen van advertenties

Het Limburgs Dagblad wordt dagelijks gelezen door meer dan 250.000 personen van 15 jaar en ouder.
(Bron: Cebuco Summo Scanner) 22305

Personeel aangeboden

SCHILDER kan nog alle schilder- en behangwerkzaamheden aannemen. Tel. 045-323883.

Voor VAKBEKWAME binnen- en buitenschilderwerkzaamheden: 045-210020.

Personeel gevraagd

Schoonmaak-dienstverlening
Fa. J.L. van Nuys en Zn.
vraagt: nette ochtend- en avondwerksters voor objecten in Sittard. Tel. aanmelden 043-475610.

Voor Ubach over Worms en omgeving zoeken wij:
Serieuze Bezorgers/sters
Melden bij: Limburgs Dagblad, Fr. Erenslaan 4, 6371 GV Landgraaf. Tel. 045-311782.

Voor VOERENDAAL vragen wij
Bezorgers M/V
die genegen zijn dagelijks tussen 6.00 en 7.00 uur 's ochtends onze krant te bezorgen. Melden bij: Limburgs Dagblad, Geerstr. 5, Heerlen. Tel. 045-717719

Chauffeurs gevraagd
voor binnen- en buitenland.
Zonder ervaring onnodig te solliciteren.
Brock Transport BV, Rijksweg 33, Lemiers. 04454-2341.

Palthe Stomerij Brusselse Poort zoekt
vervangend filiaalleid(st)ers M/V
voor 36 uur per week.
De baan:
U wordt in dit filiaal opgeleid tot vervangend filiaalleid(st)er.
Tot uw werkzaamheden behoren:
* een optimale service- en dienstverlening binnen onze vestiging;
* reiniging en opmaak van kleding;
* eenvoudige administratieve handelingen;
* eenvoudige bediening van machines.
Het is een afwisselende baan waarin vooral klantgerichtheid en inzet van groot belang zijn.
Hier ligt een kans voor iemand die:
* een klantgerichte instelling heeft;
* beschikt over flexibiliteit;
* enige ervaring in de detailhandel strekt tot aanbeveling;
* in het bezit van een rijbewijs B/E.
Palthe biedt u:
* een leuke interessante baan met een daarbijbehorende salariëring;
* 23 vakantiedagen bij een volledige werkweek;
* vakantietoeslag.
Uw sollicitatie kunt u richten aan Palthe Stomerij, W.C. Brusselse Poort 8, 6216 CE Maastricht.
Tel. 043-430103, vraag naar de heer Ingenhut.

Voor een van onze filialen te Heerlen een
Vlotte enthousiaste verkoopster
gevr. 19 à 20 jaar. Liefst met ervaring in onze branche. Aanmeld. na tel. afspraak. Luxe bakkerij Peter Broekmans, 04492-1404

Voor Valkenburg vragen wij enkele
aktieve bezorgers
voor bezorgwerkzaamheden tussen 06.00 en 07.00 uur. Melden Limburgs Dablad Valkenburg. Tel. 04406-15045.

Metselaars en Betontimmerman
gevraagd voor Nederland en Duitsland.
Nederlandse voorzieningen.
B.E.M. BV. Tel. 04455-1871.

Bouw- en architectenbureau GEHLEN-GANS BV, Trichterweg 125, Brunssum vr. voor Duitsland ervaren timmerlieden en metselaars (handlangers onnodig te soll.), ook colonnes omg. Keulen-Mönchengladbach. Tel. 045-229529 of 229548.

City Tax Kerkrade BV vraagt voor part-time en vaste dienst TAXICHAUFFEURS M/V. Telefonisch aanmelden tussen 16.00-17.00 uur op werkdagen, tel 045-452323.

Rijschool zoekt INSTRUCTEUR voor de avonduren. Tel. 045-217487.

Wilt U CREATIEF zijn, toch uw eigen tijd indelen en voor de vakantie wat extra geld verdienen? Bel dan: 08330-21890 tst. 5. Vragen naar mej. B. Siebes.

Kusters Bouw vraagt voor werk in Duitsland tegen hoog loon METSELAARS, timmerlieden. Soll. 080-240751.

Gevr. betontimmerlieden V.O.F. WEDO Tel. 045-416657 420584

Club 2000 vrgt. GASTVROUW werkt. i.o. leidingggev. functie 04490-45249

Barmeisjes en buffetjuffr. gevr. Madame BUTTERFLY Vaesrade. 04492-1934

Met spoed gevr. TAXI-CHAUFFEURS en chauffeurs met groot rijbewijs. Inl. Taxi Hanneman, Strijthagenweg 125, Kerkrade. Tel. 045-452666, uitsl. vrijdag 18.00-19.00 uur.

Aank. schoonh.sp. of sp. masseusse VASTE aanst. is mog. Soll. 045-352044.

Club Merci heeft plaats voor 2 MEISJES. Tel. 04490-45814

Zoekt u 'n leuke bijverdienste, wordt Avon CONSULENTE. 045-312789.

Wouters-Sanders Delicatessen & Wijnen BV vrgt. m. spoed een gemotiv. oproep part-time MEDEWERKSTER m. erv. in kennis van kaas- en vleeswaren. Lft. n. van belang. 045-714116

Bar-dancing zoekt MEISJES. Werkt. in overleg. Inl. 045-218281

HULP in de huishouding gevr. 10 uur p.wk. Tel. 045-454045.

WERKSTER gevr. een ochtend per week, v. 9-12. Bij bej. heer. Tel. 045-256883.

Restaurant Twiny vraagt AFWASHULP voor de zaterdag, leeft. 17-18jr. Pers. aanmelden Promenade 149, Heerlen.

Onroerend goed te huur gevraagd

Te huur gevraagd
Luxe villa, bungalow of landhuis
voor langere termijn, liefst omgeving Heerlen, (geen koop). Tel. 045-326395.

Onroerend goed te huur aangeboden

Luxe appartementen te huur
Gelegen in het centrum van Heerlen nabij het station.
Indeling: de appartementen hebben een living, open/gesloten keuken, 2 slaapkamers, badkamer met ligbad, apart toilet en een ruim balkon.
De oppervlakten variëren van 52 tot 59 m2.
Huurprijzen vanaf ƒ 581,- tot ƒ 690,- p.m. excl. servicekosten. Servicekosten bedragen: ƒ 120,-.
Inschrijven/informatie:
ABC Vastgoedbeheer
Akerstraat 23, 6411 GW Heerlen. Tel. 045-712040.

Ter overname aangeb. compl. inger. ZONNESTUDIO. Huurpr. ƒ 615,- p.mnd. all-in. Zeer gunstige overnamepr. v. inventaris. Ideaal v. schoonh.specialiste, masseur, pedicure, e.d. Tel. 04492-2092.

Sfeervol rustig gelegen APPARTEMENT voor 1 á 2 pers. (met betrekking) zonder huisdieren in gem. Landgraaf. Inl. 045-321827.

Wat VERKOPEN? Adverteer via: 045-719966.

Onroerend goed te koop aangeboden

Snel en goed uw
huis verkopen?
Jos Storms Onr. Goed.
Past. Vonckenstr. 44,
Geleen. Tel. 04490-42550.
Geen Verkoop!
Geen Kosten.

HUIZEN te koop gevraagd. Wij bemiddelen zonder kosten. Direkte aankoop is mogelijk. Wyman & Partners Vastgoed. Tel.: 045-728671

Gevr.: woonhuizen tot max. ƒ 125.000,- aanbiedingen BOPA O/G 045-324133.

LANDGRAAF, Troereberg 81, in jonge woonbuurt gelegen eengezinswoning met 3 slpkms. Woning is ca. 5 jaar oud. Prijs thans na aftrek van volledige premie ƒ 95.000,- k.k. Bij 100% financiering netto woonlast ca. ƒ 535,- p. mnd. Wijman & Partners Vastgoed. Tel. 045-728671.

VOERENDAAL, Op de Beek sfeervol boerenhuis met 3 slp.kms., mooie badkm. Geen tuin. Kleine plaats aan de voorkant. Vraagprijs ƒ 89.000,- k.k. Wijman & Partners Vastgoed. Tel. 045-728671.

Kamers aangeboden/gevraagd

Kamer te huur te VOERENDAAL. Inl. na 18 uur 045-750229

Kamer gezocht voor MEUBELS te plaatsen, tegen kleine verg. Telef. kont. na 17.00 uur. Tel. 04404-2527.

Pension de Hees heeft nog kamers vrij v. werkend pers. Tel. 045-416005.

Gem. KAMER te huur met huiselijk verkeer. Liefst oudere heer of dame 04406-12875.

19-jarige STUDENT zkt. kamer i.v.m. stage in omgeving Beek. Tel. 040-531515.

BRUNSSUM. Gemeub. zit/slpk. in rust. omg. m. gezam. douche en w.c. na 16.00 u. Laanderstr. 85 Heerlen.

Bouwmaterialen

KANTELDEUREN, roldeuren, sectiedeuren met of zonder afstandsbediening in 23 maten direkt leverbaar. Afstandsbediening computer gestuurd, geschikt voor alle soorten garagedeuren compl. met zender voor uw auto. Fa. Straten, Eijkskensweg 18, Geulle. 043-641044

DAMOISEAUX Heerlen verkoopt en verhuurt meer dan u denkt! (Verhuur zonder borg). Tel. 045-411930.

Te k. COMPRESSOR 220 V met grote ketel ƒ 250,-. Hommert 24 Vaesrade, kruispunt Schinnen.

Te k. rollen DAKBEDEKKING met glasvlies met en zonder leislag 04490-12645

Reparaties

TV/VIDEO reparatie. Zonder voorrijkosten. Görgens. Tel. 045-314122.

Snelle en VAKKUNDIGE reparaties van al uw TV- en Hifi-toestellen zonder voorrijkosten. W.R. Klawitter, Veldhofstr. 34 Eygelshoven. Tel. 045-352727.

Voor al uw koelkast- en DIEPVRIESREPARATIES. Vroko, 045-441566/461658.

Hobby/Doe het zelf

SCHUURTJES, tuinhuisjes, kippe- en hondehokken, vele afm., reeds vanaf ƒ 195,-; Houtbouw Ubachs, Eygelshovergracht 39, Kerkrade-Vink, tel. 045-460252.

Te koop BREIMACHINE merk Brothers met breigeleider, Intarsia-slee, 4 kleurenwisselaar enz. Wegens ziekte te koop. 045-325665.

Winkel & Kantoor

Fotocopieerapparaten
Nieuw en gebruikt; 1/2 jaar garantie; vanaf ƒ 350,-.
Spoor kantoormachines. Tel. 045-443961. Bocholtz.

Geldzaken

Meestal 4 uur later geld!
* Leningen v.a. ƒ 1.000, tot ƒ 200.000,- mogelijk!!
Lopende leningen geen bezwaar. U krijgt vrijblijvend en deskundig advies van één van onze 95 kredietadviseurs.
Snel:
Wij zijn sneller dan veel andere banken omdat wij bij u in de buurt een kantoor hebben waar u meestal 4 uur later over kontant geld kunt beschikken. Indien gewenst brengt onze buitendienstmedewerker het geld binnen 1 dag bij u thuis
Gemakkelijk:
Geld lenen via ons gaat gemakkelijk. Wij stellen u telefonisch enkele eenvoudige vragen en wij geven u direct advies over uw mogelijkheden voor een passende lening. Bij goedkeuring van uw lening kunt u meestal 4 uur later nog over uw geld beschikken.
Discreet:
Wij helpen u discreet. Geen informatie bij uw werkgever. Geen kredietonderzoek bij u thuis. Uw aanvraag voor een lening kan eenvoudig telefonisch besproken worden.
Openingstijden:
Vanaf half negen 's morgens tot negen uur 's avonds en zaterdags van negen tot vier uur.
Bel NKB 040-122020
Kredietbemiddelingsbedr. NKB, Hertogstr. 38, Eindhoven

Landbouw en Veeteelt

ONDERDELENBANK. 04493-2715.

Piccolo's in het Limburgs Dagblad zijn groot in RESULTAAT! Bel: 045-719966.

Let op! tijd voor onderhoud van uw kostbare machine's. Voor stralen en spuiten in originele kleur. LIKABO B.V. Maastricht. 043-635253.

Auto's

B M W

Bmw 316, 50.000 km. 7-'86
BMW 316 div. acc. 6-'86
BMW 316, 17000 km. 1-'87
BMW 316 22000 km. 1-'88
BMW 318i, div.acc. 2-'87
BMW 320i 50.000 km, 9-'85
BMW 320i Tour 5-'88
BMW 520i 60.000 km. 3-'88
BMW 730i aut. 45000 4-'87
BMW 735i aut. 23.000 km. 4-'89
Kera
Kerkradersteenweg 5,
Kerkrade 045-452121

Te k. Ford TAUNUS 1.6 L bwj. '78, APK gek., vr.pr. ƒ 350,-. Tel. 045-411137.

BMW 316, bwj.'78, i.z.g.st., en aanhangwagen. Zonnebloemstr. 24, Bocholtz

CHEVROLET Malibu '80 ƒ 2.750,-; Volvo 365 GLS '82 ƒ 4.750,-; Volvo 340 GL '82 ƒ 4.500,-; Audi 100 GL5E '82 ƒ 5.500,-; Opel Kadett '81 ƒ 3.500,-; Ford Taunus Ghia '81 ƒ 3.000,-; BMW 316 '77 ƒ 1.250,-; Suzuki mini bus '82 ƒ 3.000,-; Opel Manta cc '80 ƒ 2.750,-; Oirsbekerweg 27, Oirsbeek, Tel. 04492-3582.

Te k. BMW 316 1800, april '87, pr.n.o.t.k., veel extra's. Tel. 04490-18115.

Van part. BMW 728i, als nw., alle keur. toegest., type '82, autom., elektr. ramen, spiegels, centr. vergr., pullmanbekl., elektr. schuif/kanteldak, voor en achter hoofdsteunen, 16 inch Rialvelgen, P 5 banden stereo radio/cass., power sound systeem, pr. ƒ 13.000,-, tel. 045-453065.

BMW bwj. '85 Turbo Diesel, blauwmet. 150.000 km, autom., airco, TRX 200 banden, zomer- en winterwielen. 045-454219.

Auto Landgraaf
biedt aan kijk en vergelijk:
Opel Senator 3.0i 43.000 km. '88; BMW 524 TD autom. '86; Daihatsu Charade Van diesel '88; Daihatsu charade Van diesel '87; Ford Escort XR3i m. ABS '86; Ford Orion 1.6 diesel Bravo '88; Ford Escort 1.4 CL Bravo 25.000 km. '87; Ford Scorpio 2.0 GL '86; Ford Sierra 2.0 GL 5-drs. open dak '87; Ford Sierra 1.6 laser 5-drs. '86; Ford Sierra 2.0 sport '85; Ford Sierra 2.0 GL 5-drs. '84; Ford Fiesta XR '84; Pontiac Fiero SE Ferrari model '84; Toyota Supra 2.8i Twin-Cam '84; Opel Kadett GSI verl. sportvlgn. wit 56.000 km. '86; Opel rekord 2.2i m. div. acc. '86; Opel Kadett 1.3 sport '83; BMW 318 '83; BMW 525 m. LPG '81; Subaru 1.3 DL 3-drs. '84; Fiat Ritmo 60 luxe 5-drs. nw.st. '83; Fiat Ritmo 85 super 5-drs. '82; Nissan Sunny 1.3 DX '84; Mazda 626 LX hatchb. '84; Mitsubishi Galant Turbo D '83; Peugeot 305 GT m. schuifd. stuurb. '84; Skoda 130 L 5-versn. 39.000 km. 1e eig. '86 ; Skoda 120 LS '85; VW Golf 1.8 inj. '87.
Cabriolets
Talbot Samba 1.5 '83;
Inruilers
Mitsubishi Galant 2.0 GLS groenmet. '82; Peugeot 305 blauw '81; Mini special '80; Mitsubishi Saporro 2.0 GSR '80; Honda Prelude '80; Mazda 323 sport '80; Opel Ascona SR '78; Opel Manta 1.9 S blauw '76; Opel Kadett 1.2 S 3-drs. wit motor defect '80.
Bedrijfswagens
Renault 11 TD Van diesel '84; Renault 4F6 bestel '81; Daihatsu Charade diesel Van wit grijs kent. '87; Daihatsu Charade diesel Van wit grijs kent. '88; . Erkend Bovag bedrijf. Eigen werkplaats. Financ. zonder aanbet. mog. Alle keur. toegest. Inr. mog. Keuze uit 12-3 mnd. gar. VVN-keur. station. Gar. boven ƒ 10.000,-. Kom vrijblijvend kijken en vergelijken bij Auto Landgraaf. Het adres voor de betere gebruikte auto. Auto Landgraaf, Heerlerbaan 74-76, Heerlen. Tel. 045-424268-424231.

Te k. liefhebbersauto DAF 55, 1970, in unieke st., orig. 54.000 km gel., 1e eig. inr. mog. Dorpstr. 19 Bingelrade

Te k. Ford SIERRA 2 l., '89, Volvo 360 GL, '88, Renault 11 GTX, '86, Opel Corsa SR '85, Ford Fiesta, '85, Porsche 944, '83, Porsche 944, '82, Autohandel L. Cüppers, Diergaarderstr. Zuid 5A, Maria Hoop. 04743-1546.

INKOOP goede auto's, cont. geld. Joosten, Scharnerweg 3, Maastricht. 043-634978.

Te k. gevr. Loop en SLOOP. Afhalen gratis. Tel. 045-216104

FIËSTA ƒ 950,-; Datsun ƒ 950,-; Charade ƒ 950,-; Ascona ƒ 950,-; Volvo ƒ 950,-, APK. 04499-3398.

FIËSTA '79 ƒ 1.250,-; Ascona '79 ƒ 1.250,-; Golf diesel '77 ƒ 1.550,-; Renault 14 '80 ƒ 1.450,-, alle auto's APK. Handelsweg 12, Susteren.

Van Dame FIAT Panda 1000 CL bwj. '87 zeer mooi. Tel. 04490-31922.

Te k. Fiat PANDA, bwj.'81, APK gek. eind '90, met voorspoiler en sportwielen. Auto verk. i.z.g.st. Inr. mog., vr.pr. ƒ 1.500,-. Tel. 045-228398

FORD Siërra 1.6 Laser 10-'86, 1e eig., schadevrij, 86.000 km., grijsmet. centr. vergr., LPG, verk. splinternw. ƒ 13.500,-. 04455-2588

FORD Siërra 1.6 GL Stationcar '86, duurste uitv., Pullman-bekl., blauwmet., trekh. 1e eig., schadevrij, 94.000 km, verk. in abs.nw. st. ƒ 11.500,-. 045-423265.

Ford ESCORT autom., bwj. '79, APK, ƒ 1.350,-. Tel. 045-720951

Ford FIËSTA 1100 S, m. '81 APK '91, zilvermet., sunroof, i.z.g.st., vr.pr. ƒ 3.250,-. 045-259809.

MAZDA 929 Legato Stationcar bwj. '80, 100% in orde, vr.pr. ƒ 3.750,-. Inr. mog. 045-324763.

Mazda 929 Legato STATIONCAR t.'81, 54.000 km., duurste uitv., vr.pr. ƒ 3.750,- Inr. mog. Te bevr. 045-324763

Te k. mooie MAZDA RX7, bwj. '80, APK 11-'90, magn. velgen, achterspoiler, ƒ 6.900,-. Tel. 04492-5033.

Te koop GEVRAAGD auto's defect of schade geen bezwaar, correcte afhandeling. Tel. 045-324763.

Weg. vertrek naar buitenl. te k. aangeb. MERCEDES 250 D, alle extra's, bwj. '88, 65.000 km. Inl. 045-322846.

Te k. weg. aansch. huis MITSUBISHI Pajero Tubro Diesel bwj. '87, in.nw.st., km.st. 42.000, met boekje, vr.pr. ƒ 32.000,- . Inr. evt. mog. Akerstr. 111 Kerkrade-West, na 16.00 uur.

Te k. Mitsubishi LANCER, 4-drs., LPG, bwj. '81, APK 2-'91, i.z.g.st., ƒ 2.650,-. 045-316940.

KADETT SEDAN 13 LS '87 en '86; Kadett HB 13 LS '87; Kadett HB 12 LS, 86 en '85; Corsa TR 12 LS, 4 drs., '87; Corsa 12S '84, Kadett 12 S, '84, 2x; Kadett 12 S, '82; VW Jetta '80; Automobielbedrijf J. Denneman, Raadhuisstr. 107, Hulsberg.

Te k. zeer mooie OPEL Kadett autom. 1.3 S, bwj. '85, inr. mog. Debetslaan 35, Landgraaf.

Te k. Opel KADETT t.'80, 4 drs., stereo, APK 10-'90, i.z. g.st., vr.pr. ƒ 3.500,-. Heerlerweg 78, Voerendaal.

Prachtige KADETT 13 S HB '83, zilver RDW 12-'90, km. 63.500 Demstr. 26 H'broek.

Te k. Opel MONZA t.'80, 2800 S, in nw.st., automatic, airco., met. blauw, zeldz. mooi, vr.pr. ƒ 6.950,-. Inl. 045-324763

Te k. OPEL Kadett 1.6 D stationcar, bwj. '85, vr.pr. ƒ 9.000,-. Tel. 04759-3565.

Opel KADETT Caravan, '79, APK '91, pr. ƒ 1.500,-. Tel. 045-325671

Te k. PEUGEOT 205 accent bwj. okt.'86, tel. 045-457961

RENAULT 5 GTL bwj. '79, APK '90, iedere keur. toegest., zeer mooi pr. ƒ 950,-. Tel. 045-410750.

RENAULT 18 GTS, bwj. '80, i.g.st. Voor inl. 045-417551.

RENAULT 5 L First bwj. '87, kl. rood, div. extra's, APK 2-'91, km.st. 31.000, pr. ƒ 11.750,-. Tel. 045-219123

RENAULT 5 TL bwj.'87, km. st. 40.000, 1e eig. l.z.g.st. Tel. 04490-51139.

Suzuki ALTO, '81, APK 03-'90, wit, pr. ƒ 2.650,-. 045-322619

Toyota BUSJE 1.8 L Diesel, dubbele cabine, bwj. '85, gr. kenteken, 100% in orde, vr. pr. ƒ 9.500,-. 045-222711.

Te k. TOYOTA Corolla 1800 GL Diesel bwj. '85, 72.000 km. gelopen, ƒ 8.500,-. Hommert 24 Vaesrade, kruispunt Schinnen.

VW GOLF LS, bwj.'79, APK, i.z.g.st., vr.pr. ƒ 2.150,-. Tel. 045-720951

VW BUS LT31 open laadbak, LPG, ƒ 1.900,-. Tel. 04499-3885, na 18.00 uur.

Te k. VW GOLF van 1.6 liter bwj.'86 km. 43.000 1e eigenaar. Pr. ƒ 13.000,- Tel.: 04406-12938.

Te k. automatiek VW GOLF CL, '82, i.z.g.st., ƒ 4.250,-. Tel. 045-453572.

VW DERBY GLS '81, i.z.g. st., vr.pr. ƒ 4.000,-. Tel. 045-229993.

VOLVO 440 GL m. spoiler kl. rood, bwj. '89, tuss. 16.30-17.30 u. 045-724850.

VOLVO 340 DL automaat, 1989, lichtblauwmet., weg. ziekte slechts 6.000 km gelopen. 04490-34411.

VOLVO 244 GL met LPG, sunroof, radio/cass., i.z.g.st. bwj.'80. Pr.t.e.a.b. Zien is kopen! Tel. 045-753057.

Te koop VOLVO 66 automatiek, bwj. '81, als nieuw, ƒ 2.850,-. Tel. 045-316940.

Te k. VOLVO 343 DL Special autom. bwj.T-'78 APK pracht. auto vr.pr. ƒ 1.400,- Haesenstr. 44, Schaesberg

Te koop gevraagd AUTO'S vanaf 1980. Garage Schaepkens. 04405-2896.

Jurgen AUTOVERHUUR. Langheckweg 32-40, Kerkrade. Tel. 045-463333.

ƒ 500,- tot ƒ 50.000,- voor Uw AUTO, schade of defect geen bezwaar. Tel. 045-723076 of 727742.

Ford Sierra 2.0 CL Sedan '88, 1e eig., antraciet, RS uitv., 20.000 km., ƒ 22.500,- Ford Scorpio 2.5 CLD, '87, 1e eig., wit, nw.st., ƒ 20.750,-; Ford Scorpio 2.0, '85, zwart, LPG, ƒ 13.750,-; Ford Sierra 1.6 laser combi, '85, 1e eig., rood, ƒ 12.750,-; Ford Sierra 2.0 GL, 6 cyl., '84, champagne, ƒ 11.000,-; Ford Escort XR3, '81, 1e eig., wit, nw.st., ƒ 8.250,-; Ford Escort 1.3 L, '84, 1e eig., blauw ƒ 9.250,-; Ford Escort 1.6 L Bravo, '83, LPG, blauw, ƒ 8.750,-; Saab 900 Sedan, '86, 1e eig., grijs, LPG, ƒ 14.500,-; BMW 320i, '84, blauw, ƒ 14.750,-; BMW 525 E, '85, 1e eig., bronzit., ƒ 13.500,-; BMW 316 aut., '82, zwart, LPG, ƒ 6.750,-; Citroën Visa 14 TRS, '86, 1e eig., blauw, ƒ 8.750,-; Citroën BX 19 TRD, '84, 1e eig., grijs, ƒ 8.750,-; Mitsubishi Galant Turbo D, '86, 1e eig., wit, ƒ 13.500,-; Mitsubishi Galant Turbo D, '84, 1e eig., blauw, ƒ 7.000,-; Mitsubishi Galant 2.0, combi, '84, beige, ƒ 6.500,-; Mitsubishi Colt GLX, '84, 1e eig., wit, ƒ 7.750,-; Lada 2105, '86, 1e eig., wit, LPG, ƒ 5.000,-; Lada 2105, '82, 1e eig., beige, ƒ 2.500,-; Mini Metro Surf, '85, 1e eig., blauw, 40.000 km., ƒ 5.750,-; Opel Rekord 2.0 Berlina t.'84, LPG, brons, nw.st., ƒ 9.500,-; Opel Rekord 2.0, '82, blauw, ƒ 3.750,-; Opel Kadett 1.6 D, '82, '83, grijs v.a. ƒ 5.000,-; Volvo 340, '83, 1e eig., blauw, ƒ 5.750,-; Volvo 340 spec. aut., '86, 1e eig., rood, nw.st., ƒ 13.000,-; Volvo 340, '80, 1e eig., groen, ƒ 2.500,-; Volvo 740 GLE diesel, '84, grijs, ƒ 16.750,-; Peugeot 505 GL, '86, LPG, wit, nw. type, ƒ 10.750,-; Mercedes 280 S, '81'84, grijs v.a. ƒ 15.000,-. Renault 11 GTL, '83 '84, wit. v.a. ƒ 4.750,-; Renault 9 TSE, '83, rood, ƒ 4.500,-; Renault 25 GTX, t.'87, 1e eig., blauw, ƒ 16.000,-; Renault 25 GTS, '84, rood, ƒ 11.000,-; Ford Granada 2.3 combi, '80, brons, LPG, ƒ 2.500,-; Opel Manta 2.0 '80, compl. uitgeb., ƒ 4.500,-; Mercedes 240 TD, combi, '79, 1e eig., blauw, ƒ 6.500,-; Tal van goedkope inruil auto's. v. SINTMAARTENSDIJK, Trichterweg 109, Brunssum. 045-229080 (verbindingsweg Brunssum-H'broek)

Ford TAUNUS 16L, nw. model, bwj. '81, APK 9-'90, ƒ 2.650,-; Talbot Horizon Ultra bwj. '84, APK 10-'90, ƒ 2.750,-. Zeer leuke auto's. Tel. 045-323178.

Loek SCHAEPKENS Autobedrijf biedt te koop aan plm. 70 top-occasions oa.: VW Golf GTI type '85 alle extra's ƒ 15.900,-; Golf Diesel type '81 ƒ 5.950,-; Derby '81 LPG ƒ 2.250,-; Golf Sprinter veel extra's ƒ 3.500,-; Jetta Sport LPG type '82 ƒ 5.200,-; Golf Diesel type '85 5-bak ƒ 12.500,-; Golf LPG ƒ 1.200,-; Polo C perf.staat '82 ƒ 7.250,-; Opel Kadett 5-drs. Berlina ƒ 4.950,-; Rekord Traveller type '86 zeer mooi ƒ 13.900,-; Kadett 1600 SR 5-bak schuifdak '83 ƒ 7.950,-; Kadett GT zeer mooi '85 ƒ 13.500,-; Kadett 1200 C ƒ 1.200,-; Rekord 4-drs. LPG '81 ƒ 4.000,-; Kadett Coupé 1600 '79 ƒ 2.750,-; Manta GT '86 ƒ 14.900,-; Ford Sierra 1600 Stationcar 5-drs. type '84 ƒ 11.900,-; 3x Ford Escort 5-drs. zeer mooi va. ƒ 8.950,-; Ford Escort type '80 ƒ 1.500,-; Toyota Celica XT zwart type '81 ƒ 2.900,-; Honda Prelude '83 ƒ 6.950,-; Honda Quintet 5-drs. type '82 ƒ 3.950,-; Honda Civic perf. staat ƒ 2.950,-; Mazda 626 '80 4-drs. ƒ 1.250,-. Klimmenderstraat 110, Klimmen. Tel. 04405-2896.

Te koop gevraagd AUTO'S alle bouwjaren, met of zonder APK. 045-420572.

Inkoop alle type auto's ƒ 500,- tot ƒ 40.000,-. Dir. cont. geld, 045-414372, ook 's avonds.

Te k. RENAULT 5 automatic '89; Subaru Mini Jumbo in nw.st. '83; Nissan Stanza HB '82; Mazda 929 Limited mod. '85; Opel Kadett 12 S HB '83; Opel Ascona 1.6 S HB '82; Renault 9 TC 4-d. '82; Ford Escort 1.3 GL 4-d. '79. Bernhardstr. 12, Munstergeleen. (Zond. geopend)

Te koop MANTA 2.0 bwj. '81 ƒ 3.450,-; Alfa TI bwj. '82 ƒ 2.350,-; Mazda 323 Combi bwj. '81 ƒ 2.950,-; Citroën GS bwj. '82, zeer mooi ƒ 1.950,-; Toyota Tercel bwj. '81 ƒ 2.250,-; Honda Prelude bwj. '81 ƒ 4.950,-.; Citroën AX Accent 8 mnd. oud. Inr. mog. Heerenweg 248, Heerlen-Heksenberg.

Wij geven het MEESTE voor uw auto! U belt, wij komen! 045-422610, ook 's avonds.

Te k. nw. type Ford TRANSIT met open laadbak, laadverm. 1100 kg, olie vrije motor, nw. banden, APK gek. 10-'90, bwj.'80, ƒ 2.750,-. 045-323178

DEZE WEEK
LEKKERS AAN ZET.
Uniek damspel van Jamin.
Met eetbare stenen.
Anijs- en pepermuntsmaak.
Kompleet spel **3,95**
JAMIN
VERWENWINKEL
Elke dag is een verwendag bij Jamin.
Aanbieding geldt t/m zaterdag 20 januari

In-Verkoop alle merken AUTO'S ook schade. tel. 045-416239.

Voor een betrouwbare en betaalbare auto: Autobedrijf Gebrs. DOMINIKOWSKI, Kantstraat 48, Ubach over Worms-Landgraaf. 045-326016. Opel Kadett GSI wit '86; Kadett 1.3 LS antraciet '87; Kadett 1.2 LS, zilvermetal. '85; Opel Corsa 1.2, rood type '88; Ford Siërra 2.0, 5-drs. blauwmet. LPG '85; Escort XR3 i met uitbouwset, wit '83; Escort 1.6 GL, blauw, div. extra's; Fiësta 1.1, rood, katalys. '88; Fiësta 1.1 roodmet. '82; VW Caddy Diesel wit '85. Inruil en financiering mog. Garantie en service in eigen werkplaats. Tevens het adres voor reparatie en onderhoud.

Autohandel F.v. OPHUIZEN biedt aan: Opel Kadett 16 S Sedan LPG '87; Mitsubishi Galant GLX 2.3 T.D.'83; VW Passat CL D. 5-bak, '82; Mitsubishi Lancer LPG '82; Mitsubishi Saporro '80; Opel Kadett 1.3 5-drs., '80; Citroën GSA 5-bak, '83; VW Kever, in nw. st, '74; VW Golf '81; Honda Civic autom. '79; BMW 318 '79; BMW 525 '80; GOLF D '80; Renault R5 GTL '83; Opel rekord 20 S 4-drs. '80; Datsun sunny lpg '79; VW Derby S '78; Opel Kadett 1200 S '81; Ford Fiësta 1100 L Bravo '81; Datsun Cherry '80; VW Polo '79 i.z.g.st. Triumph acclaim HLS '83; Audi 80 1e eig. '80; Renault 18 TS Combi '81; Renault R5 GTL '80, ƒ 900,-; A Manta GTE, i. z.g.st. voor liefhebber; Inkoop, verkoop, financiering. Diverse inruilers. Akerstr. N. 52C, Hoensbroek. Tel. 045-224425. Geop. van 10.00-19.00 u. Zat. 10.00-17.00 u.

INKOOP alle typen auto's vanaf ƒ 500,- tot ƒ 30.000,-. Tel. 045-411572.

Hyundai Pony nw. model, autom. '85 ƒ 7.500,-; Kadett 1200 Stationcar 5-drs. '85; 3X Corsa '83 '85 '86; Kadett 1600 autom. '85; Ford Siërra 1600 5-drs. '87, nieuw model; Ford Scorpio 2.0 GLi '85; Ford Fiësta 1.1 '87; Opel Kadett Caravan diesel 5-drs '87; Mazda 323 '82; Ford Escort autom. '86; VW Golf CL 1300 '86; Ford Siërra 2.0 '84; Mitsubishi Celeste '78 ƒ 1.250,-; Opel Ascona 1.9 ƒ 1.000.-. Auto's met Bovaggarantie. Inruil en financiering. APK-keuringsstation. Stan WEBER Autobedrijf, Baanstr. 38 Schaesberg. Tel. 045-314175.

Sloopauto's

ROADSTAR vrgt. loop-, sloop- en schade-auto's. Vrijw. RDW. 045-226346.

Te k. gevr. loop-, sloop- en SCHADE-AUTO'S. Ik betaal de hoogste prijs in Limburg. Tel 045-254049.

Te koop gevr. loop- SLOOP- en schade-auto's. Wij betalen de hoogste prijs. Tel. 045-254081.

Te k. gevr. loop- en SLOOPAUTO'S. Tegen hoge prijzen. Tel. 045-213424

Te k. gevr. SCHADE- sloop- en loopauto's, in- en verkoop gebr. auto-onderdelen Tel. 045-411480.

Bedrijfswagens

Voor alle bestellers groot of klein, moet u bij DONNY zijn Gespecialiseerd in alle soorten bestelauto's en bussen. Donny Klassen b.v. Meerssenerweg 219, Maastricht. Tel. 043-635222 of 043-634915

Auto onderdelen en accessoires

Carrosseriedelen
origineel - imitatie - overzet
Alle Europese- en Japanse automobielen
Geevers Nuth
Tel. 045-244242

Wist u dat:
* KERP de grootste voorraad BOSAL-uitlaten heeft van Zuid-Limburg?
* KERP de officiële dealer is van KONI schokbrekers?
* KERP een auto-onderdelen assortiment heeft van meer dan 30.000 artikelen?
Topkwaliteits-artikelen
alleen verkrijgbaar bij
KERP B.V.
In de Cramer 31, Heerlen.
Telefoon 045-716951.

Gebruikte en nieuwe ONDERDELEN v. jonge schade-auto's. Deumens Haefland 20 Bruns. 045-254482.

Van maandag t/m vrijdag, van 8.30 tot 17.00 uur, kunt u uw PICCOLO telefonisch opgeven. Tel. 045-719966.

(Brom)fietsen

Te k. gebr. VESPA en Puch Maxi. Maasstr. 3 Beersdal-Heerlen. 045-725309.

Te k. VESPA Ciao, bwj. dec. 86, rood met witte sterw., helm en verz. t/m mei, i.z.g. st., ƒ 575,-. Tel. 045-311818, na 18.00 uur.

Motobecane RENFIETS met kleding. Tel. 045-752283.

SPORTFIETS met renstuur te koop 18 versn. als nieuw ƒ 250,- 04406-12875.

Te k. HONDA MTX bwj. '85 m. verzek., weg. mil.dienst or.n.o.t.k. 045-227793.

Baby en Kleuter

Te k. gevr. BABYKAMER liefst eiken. Tel. 04490-11717.

Vakantie en Rekreatie

JAARSTALLING (afgesloten) voor caravans, boten e.d. te Sittard, ƒ 150,- plus BTW. Tel. 04492-2601.

DUINLAND, St. Maartenszee, tel. 02246-3109, bungalow, zwemparadijs, carnaval v.a. ƒ 395,-, weekend/midweek v.a. ƒ 225,-.

Proficiat!

Goeiemorgen Pappie

Proficiat

Reageren op advertenties onder BRIEFNUMMER.
Stuur uw brief (voldoende gefrankeerd) naar het Limburgs Dagblad, Postbus 3100, 6401 DP Heerlen en vergeet niet links onder op de enveloppe het nummer van de advertentie te vermelden.

Caravans/Kamperen

ALPEN-KREUZER 1990, vouwwagens in 5 modellen en 3 kleurcombinatie's. Nu met ƒ 650,- winterkorting vanaf ƒ 4.450,-. Duurder hoeft niet....voordeliger kan niet. Caravans 1990: Burstner-hobby-knaus, nog enkele overjarige modellen met extra korting. Voortent: Brand, Gerjak, Isabella, Trio Walker. Tevens onderhoud, reparatie, remmentest en schade-regeling. Caravan-Import Feijts. Hoofdstr. 84, Amstenrade. 04492-1860

Te koop 6-pers. ALPEN-KREUZER, in nw.st. Tel. 045-752283.

(Huis)dieren

Te k. COLLIEPUPS met stamb., ontwormd en geënt, getatoeëerd. Valkenburgerweg 25 Wijlre. 04450-4312

Te koop prachtige GROENENDALER pups met stamboom, 7 wk. oud, geënt en ontwormd. 045-312189

Te k. nest MALTHEZER en nest Jack Russels. Tel. 04743-2303.

Te k. 2 Duitse HERDERS uit keurfok m. stamb. 8 mnd. oud. 04450-2488, na 18. u.

T.k. BOUVIER-PUPS teefjes, 1 reu, zw. en gestr. geënt en ontwormd met pap., vader en moeder aanw. Tel. 04759-1880.

Opleidingen

ROCK & ROLL Club Geleen start op zond. 4 febr. weer met cursussem Rock & Roll en Boogie Woogie, voor beginners, gevorderden en vergevorderden. Inschrijving kan op woensdag 24 en donderdag 25 jan. tuss. 19 en 21 uur in Eldorado, Borgerd 5, Spaubeek. Voor verdere inl. 04490-41790

Piccolo's in het Limburgs Dagblad zijn groot in RESULTAAT! Bel: 045-719966.

Huwelijk/Kennismaking

Zoekt u ook een eerlijke relatie? Bel dan nu huw.-rel.-bem. "Ledo" Tel. 04490-74424 of 045-211053.

Wed., 59 jr., zoekt VRIENDIN v. 1 keer p.w. uit te gaan Br.o.nr. B-3303, Limburgs Dagblad, Postbnus 3100, 6401 DP Heerlen.

Vanavond gezellige avond voor ALLEENSTAANDEN in Café bar dancing Cheers, Bokstr. 49 Heerlerheide, va. 20.00 uur.

Elke woensdag gezellig dansen met live entertainer in ELDORADO Spaubeek. Tel. 04493-4193.

PARTNERS TRUST Huwelijks-relatiebureau. Info: 045-210627.

In/om de tuin

KIJK en vergelijk de prijs. Voor Uw gehele tuinaanleg U belt wij komen vrijbl. langs voor prijsopgave. Ook voor straatwerk, opritten en sierbestrating. Zeer scherpe prijzen. Tel. 045-323178.

Mode Totaal

Te koop 3 z.g.a.n. ETALAGE-POPPEN, vr. met pruik t.e.a.b. Tel. 045-326526.

Bel de Vakman

Afvoer verstopt
Babit bv rioleringswerken
Tel. 045-463892.

NEW LOOK BV Schaesberg. Gevelreiniging, uitkappen, voegen, steigerverhuur. Tel. 045-312154 of 045-312709.

STOELMATTERIJ vern. rieten en biezen stoelen met gar. Bel. 045-418820.

Diepvries en KOELKAST-REPARATIE zonder voorrijkosten. Bel Geleen 04490-45230. Service binnen 24 u.

DAKDEKKERSBEDRIJF De Nok, voor al uw dakdekwerkzaamheden, met de langste schriftelijke garantie. Bel voor vrijblijvende offerte. Tel. 045-224459/753008.

Ervaren DAKDEKKER kan nog klusjeswerk aannemen. Tel. 045-224113.

Voor al Uw grondwerk en BESTRATING. Jack Bosman. Tel. 04490-27829.

Wonen Totaal

Lamellen
rechtstreeks van fabrikant,
PVC en stof, vrijblijvende
offerte thuis. Fa. FRELICO.
Tel. 045-218731.

Te k. weg. sterfgeval INBOEDEL o.a.: bankstel, kleingoed en porcelein. Tel. 045-227338 na 12 uur

Te k. antieke BUFFETKAST antieke kleerkast; grenen keukenkast boerenstijl. Tel. 045-317705.

Te k. 4 eiken FAUTEUILLES met losse velourse kussens, vr. pr. ƒ 300,- z.g.a.n. Tel. 045-410647.

KWALITEITSKEUKENS, topkwaliteit voor een normale prijs. R/J Handelsonderneming, Stationstr. 294, Nuth. Tel. 045-242602.

Weg. omstand. zwaar massief eiken VITRINE/WANDKAST vr.pr. ƒ 1.575,- (nw. pr. ƒ 3.400,- half jr. oud); massief eiken salontafel vr. pr. ƒ 325,-. 045-323830.

Te koop IJSKAST ƒ 95,-; gasfornuis ƒ 95,-; diepvries ƒ 190,-; wasautom. ƒ 175,-. Tel. 045-725595.

SLAAPKAMERS te koop, t.e.a.b., bestaande uit 2x 1-pers. bedden, kast, bureau, nachtkastje en stoelen. Tel. 04455-1383.

Te k. 4-drs. KLEERKAST kl. bruin ƒ 100,-; 2 pers. slaapk. met toilettafel en nachtkastje ƒ 150,-. Tel. 045-411137.

Eiken KAST te koop heel mooi 2,90 m l. 2 m hoog ƒ 950,- 04406-12875.

Zonnebanken/Zonnehemels

Superbruiner!
10 lamps, 4 x gebogen zonnehemel met ventilator en snelbruinlampen. Alléén bij van Erp nu ƒ 999,-.
Volledige garantie en service.
Van Erp, Limbrichterstr. 18 Sittard, tel. 04490-13531.
Hoofdstr. 12 Kerkrade, tel. 045-456999.

Computers

Te koop COMMODORE 64 incl. datarec. plus disk-drive en handleiding. Evt. met hagelnieuwe k.t.v. 37 cm. Tel. 045-322286, na 19.00 uur.

Wat VERKOPEN? Adverteer via: 045-719966.

Kachels/Verwarming

KACHELS, keuze uit 200 st. Jac. Köhlen, Rijksweg N. 104, Sittard. 04490-13228.

Jubileum ƒ 100,- KADO op alle gas- kolen- houtkachels De Kachelsmid de beste en goedkoopste, Walem 21, Klimmen. Tel. 04459-1638.

Te k. CV-convector radiator ƒ 150,- Tel. 045-315529.

OPENHAARDHOUT ƒ 30,- en ƒ 75,- per m3. Gratis bezorgd. Tel. 04459-1675.

Huish. artikelen

Voor een KOELKAST, diepvries, wasautomaat of kookplateau, t.v./video- en stereo-app. Verkoop, inruil, inkoop. Het juiste adres "Vriesko" Sittarderweg 136, Hrl. Tel. 045-728130.

TV/Video

KLEUREN TV grote sortering vanaf ƒ 75,-. Radio TV van Voorst, Ganzeweide 48 Heerlerheide. 045-213879.

Goede KLEUREN-TV'S, enorme sort. va. ƒ 125,- met gar. Ook zeer recente mod. Reeds 25 jr. het juiste adres. TV-Occ. centrum Geel, Grasbroekerweg 25, Heerlen. 045-724760.

Te k. AKAI Video VHS, ½ jr. oud. Tel. 04490-43529.

Muziek

STEMMINGSMUZIEK voor bruiloften, feesten en carnavalsdagen. Tel. 045-323305

Te k. Piano SCHIMMEL zo goed als nw. ƒ 6.750,-. Tel. 045-315529.

PIANO en vleugel en accordeons te koop gevr. voor een nieuw te starten muziekschool. 04490-16580.

Voor Piccolo's zie verder pagina 8

Betreffende spots vermeende milieuvriendelijkheid

Algemene reclame-code binnenkort uitgebreid

Konsumenten Kontakt (KK) en de Consumentenbond (CB) zullen eind deze maand de overige organisaties binnen de Reclame Code Commissie voorstellen doen voor uitbreiding van de algemene reclamecode. Het betreft reclames waarin de vermeende milieu-vriendelijkheid van produkten onder de aandacht wordt gebracht. Dat heeft I. Weernekes, directrice van KK, vrijdag desgevraagd meegedeeld.

Met name KK heeft zich de afgelopen tijd sterk gemaakt voor het opstellen van duidelijke regels. Behalve de Consumentenbond zijn hierbij ook milieuorganisaties betrokken geweest. De zaak is op gang gekomen door een nota van de Vereniging Milieudefensie (VMD) van eind november, waarin de organisatie pleit voor een code in milieureclames.

Misleidend

Weernekes heeft nog geen inzicht in de opstelling die de andere leden van de Reclame Code Commissie, zoals STER en dagblad- en tijdschriftuitgevers, zullen kiezen. De consumenten willen uitbreiding van de bestaande algemene code. Het opstellen van een speciale code, zoals voor tabak en alcohol, bleek ondoenlijk omdat milieu-reclames zich binnen talrijke branches voordoen.

De voorstellen die de consumentenorganisaties 26 januari zullen doen, betreffen onder meer het bekende verbod op 'misleidende' reclame. Volgens Weernekes dient de informatie in reclame volledig te zijn. Dat betekent, binnen de voorstellen van KK en CB, dat ook de eventuele milieugevaarlijkheid van produkten bij etikettering en reclame vermeld dient te worden.

De recente wildgroei in reclames waarin de aandacht voor het milieu als verkoopargument naar voren wordt geschoven, is de consumenten- en milieuorganisaties een doorn in het oog. In afzonderlijke gevallen is reeds een aantal klachten ingediend tegen reclames die misleidend of onwaar zouden zijn.

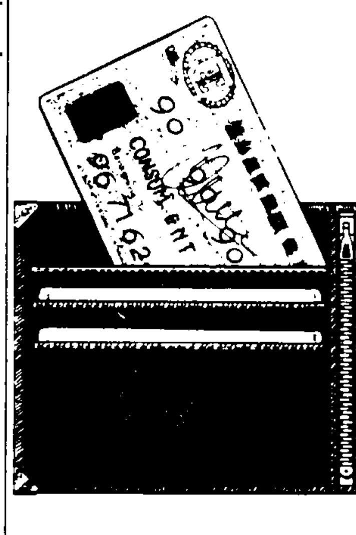
J. Bakker, medewerker van de Vereniging Milieudefensie, verklaarde desgevraagd dat de VMD op afzienbare termijn nog tientallen klachten bij de Code Commissie zal deponeren.

Inventariseren

De reclamemakers zijn inmiddels hun eigen onderzoek naar de problemen rond milieu-reclame gestart. Binnen de VEA, de Nederlandse Vereniging van Erkende Reclame-Adviesbureaus, is hiervoor sinds december de speciale werkgroep 'milieu en reclame' actief. Hierin zijn naast de adverteerders ook de bedrijven vertegenwoordigd.

Volgens voorzitter Van Woerkom van de werkgroep is het de bedoeling binnen een half jaar de problemen rond milieu-reclames geïnventariseerd te hebben. De gedachten gaan daarbij naar de mogelijkheid van zelfregulering. Dat komt neer op vrijwillige afspraken tussen bedrijven en adverteerders over de mogelijkheden en onmogelijkheden van milieu-aspecten in reclames.

Het ministerie van Milieubeheer heeft inmiddels een interne werkgroep ingesteld voor de bestudering van de problemen rond milieu en reclame. Een woordvoerder zei desgevraagd dat het departement positief staat tegenover het feit dat consumentenorganisaties zelf reeds concrete plannen hebben opgesteld.



Zoet broodbeleg voor volwassenen



● *De vijf nieuwe smaken en melanges hagelslag*

Een aantal belangrijke ontwikkelingen is aanleiding geweest om vijf nieuwe smaken zoet broodbeleg, speciaal ontwikkeld voor volwassenen, te introduceren.

Allereerst is dat de sterke opkomst van de één- en tweepersoons huishoudens, die momenteel 66% deel uitmaken van alle huishoudens in Nederland. De tweede ontwikkeling is de toename van het aantal senioren en de afname van het aantal jongeren. En tenslotte de ontwikkeling van het consumentengedrag in de markt van het zoet broodbeleg.

Smaken

Het gaat daarbij om vijf nieuwe smaken en melanges van hagelslag: rum-grapefruit, mokka, extra puur, kokos en rum-advokaat. Nieuw zijn bovendien de extra fijne soorten hagel, kleiner en fijner dan de huidige hagelslagsoorten.

Koninklijke De Ruijter in Baarn heeft ook de verpakkingen afgestemd op de wensen van de volwasen consument, onder meer met een kleinere inhoud (200 gr.). De adviesprijs voor de consument bedraagt ƒ 2,49.

Winkelsluiting Koninginnedag

Met betrekking tot de openstelling van winkels op 30 april, 4 en 5 mei 1990, maakt het Centraal Overleg Detailhandel, een aantal regelingen bekend.

Dit jaar valt Koninginnedag op maandag 30 april. Een uitzondering op het verbod van openstelling kan plaatsvinden door middel van een gemeentelijke verordening.

4 mei

Omdat in een aantal plaatsen de koopavond is vastgesteld op vrijdagavond adviseert het COD, met het oog op de Dodenherdenking op 4 mei, de koopavond die dag te verplaatsen naar donderdag 3 mei.

Zaterdag 5 mei zal de lustrumviering van de bevrijding plaatsvinden.

In de Stichting van de Arbeid hebben werkgevers en werknemers afgesproken dat het personeel eens op de vijf jaar op 5 mei vrij heeft met behoud van loon. Uitzondering hierop zou uitsluitend plaats behoren te hebben, indien dat past in het kader van de plaatselijke festiviteiten.

Klachtenbureau Optiek ingesteld

Vrijdag as. wordt officieel de Geschillencommissie Optiek ingesteld. De taak van deze commissie bestaat uit het behandelen van klachten van consumenten over opticiëns en contactlensspecialisten, die lid zijn van de Nederlandse Unie van Opticiëns.

Het gaat daarbij voornamelijk om klachten ontstaan na 1 januari van dit jaar over bijvoorbeeld brillegiazen, brilmonturen, contactlenzen en zonnebrillen.

De consument moet de klacht eerst voorleggen aan de opticién-/contactlensspecialist. Wordt de klacht niet naar tevredenheid van de consument opgelost, kan deze de klacht vervolgens voorleggen aan de Geschillencommissie Optiek.

Alle Geschillencommissies zijn bereikbaar op het adres: Surinamestraat 24, 2585 GJ in 's-Gravenhage, ☎ 070-3105310.

● Klachten over verpakkingen ● Verhogen statiegeld

Milieu-melder succes voor Consumentenbond



● *Met deze pan levert het koken van pasta geen problemen*

Het loopt storm bij de Consumentenbond voor de aktie 'Milieu-melder'. Na vier dagen (tot en met donderdag) zijn er 3.000 telefoontjes genoteerd. Daarbij scoort het probleem van de verpakkingen het hoogst.

De meerderheid van de bellers vindt dat veel produkten met minder of zelfs zonder verpakking kunnen. Anderen stellen voor op meer verpakkingen statiegeld te geven, vooral bij zuivelprodukten.

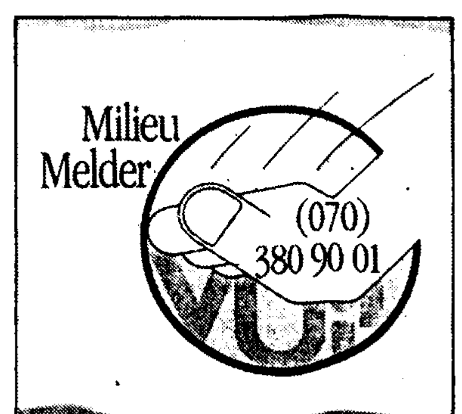
Volgens de Consumentenbond zijn de bellers opgelucht eindelijk hun klachten kwijt te kunnen. De betrokkenheid bij het milieu is groot. De mensen hebben de buik vol van plastic tassen en vragen steeds meer om zuivel in flessen in plaats van karton. Als alternatief wordt voorgesteld het statiegeld voor meer verpakkingsmateriaal in te voeren. Zo is het voor velen onbegrijpelijk dat er geen statiegeld rust op plastic flessen. Er blijkt verder grote behoefte te bestaan aan een milieukeur of ten minste duidelijke milieu-informatie op producten.

Tevens bleek de bond dat een groot aantal bellers zich verbazen en ergeren over het prijsverschil tussen 'gewone' en milieuvriendelijker produkten.

De voorlopige conclusie van de bond is dat de consument in ieder geval nog niet moe of murw is van 'de groene golf', maar dat het milieuprobleem wel degelijk onder de bevolking leeft.

Gescheiden

Een groot aantal mensen is bereid afval gescheiden weg te gooien, maar stelt dat de gemeente hen daartoe niet in staat stelt. Er is vooral behoefte aan gescheiden inzameling van groenten, fruit en tuinafval en van plastic.



● *Het vignet van de milieuaktie die de Consumentenbond voert*

Apart werden de klachten geregistreerd over de enorme hoeveelheden wegwerp-materiaal dat wordt gebruikt: plastic bekertjes en bakjes, plastic bestek.

Ook de wegwerpservicesen bij McDonalds en andere eet- en drinkgelegenheden geven ook stapels afval, zo werd verontwaardigd gemeld.

Over het chemisch afval blijkt grote onduidelijkheid te heersen. Gemeld wordt bijvoorbeeld dat winkeliers die batterijen van particulieren innemen, moeten betalen voor afgifte aan het depot.

Dat leidt ertoe dat batterijen uiteindelijk toch tussen het grof vuil belanden. De Consumentenbond vindt dat de afgifte gratis moet zijn. Ook een betere bereikbaarheid van de afvaldepots staat hoog op het verlanglijstje van de bond.

Kookpan voor de fervente pastafan

Wie eenmaal verslingerd raakt aan de Italiaanse keuken die zal al snel tot de ontdekking komen dat je er dan niet bent met een kookboek vol pastarecepten. Zo'n kookboek is natuurlijk leuk om ideeën op te doen en er zijn zelfs mensen die aan het lezen van een recept al zo veel plezier beleven dat ze daarna genoegen nemen met een bruine boterham.

Bij het Italiaans koken in de praktijk is de eerste hindernis het bereiden van de pasta. Is die te gaar dan wordt het een kleffe hap. Een van de geheimen om pasta te krijgen die niet kleeft is koken in ruim water.

Per 100 gram een liter en dat betekent dat je ook voor kleinere porties een forse pan nodig hebt. Het slimste is daarom om maar gelijk te sparen voor of te investeren in een speciale pastapan.

Zo'n pan is ruim en is meestal voorzien van een vergietachtig inzetstuk zodat u weinig problemen heeft bij het afgieten.

Een voorbeeld van zo'n pan is Pasta Cooker van het Skandinavische merk Hackman, geïmporteerd door Hackman Housewares in Breda (☎ 076-657670). De pan is uitgevoerd in roestvrijstaal en voorzien van een 'maatgat' waardoor precies een eenpersoons portie spaghetti past.

Voor ƒ 95,- is de pan in de winkel te koop.

Conclusie proefschrift promovendus

Kunstgebitten vaak probleem bejaarden

Bijna alle mensen van 65 jaar en ouder hebben problemen met hun kunstgebit. Bij 94 procent van hen is er een duidelijke behandelingsnoodzaak. Dat concludeert drs. C. de Baat, die vrijdag aan de Katholieke Universiteit in Nijmegen promoveert op het proefschrift 'Een kunstgebit bij ouderen; een kwestie van aanpassen?'

De Baat heeft voor zijn onderzoek enkele honderden bejaarden met alleen lichamelijke klachten in drie verpleeghuizen in de regio Leiden onderzocht.

Volgens De Baat is deze groep redelijk representatief voor alle bewoners van verpleeghuizen in Nederland. Hij is tot de conclusie gekomen, dat maar twintig procent van de ouderen zelf vindt dat er iets aan hun kunstgebit (dat zij soms al meer dan twintig jaar hebben) gedaan moet worden.

Berusting

Volgens de onderzoeker is het zonneklaar, dat oudere mensen hebben leren leven met het idee, dat er voor hen op hun leeftijd toch niets meer kan veranderen. Met zijn onderzoek probeerde hij duidelijk te maken dat - waar er in 2000 meer dan twee miljoen ouderen zullen zijn - het zeer noodzakelijk is dat ook de tandheelkunde zich daaran aanpast. Er moeten andere behandelingseisen opgesteld worden. Bij voorbeeld: de ethische normen waaraan een goed kunstgebit moet voldoen zijn minder belangrijk voor heel oude mensen.

Slissen is minder erg dan een pijnlijke mond.

De meest voorkomende problemen die De Baat tegenkwam in zijn onderzoek zijn: technische afwijkingen aan het gebit, slijmvliesafwijkingen en slechte mondhygiëne.

Over dat laatste maakt De Baat zich nogal boos: „Het is een schandaal dat bejaarde mensen ontstekingen in de mond krijgen, omdat hun gebit niet goed gepoetst wordt. Als ze dat zelf niet meer kunnen, is het de taak van de verpleging daar goed op te letten. Anders is er sprake van verwaarlozing."

Redenen

Redenen die zelf klachten uitten over hun kunstgebit, noemden achterblijven van etensresten, een droge mond, moeite met kauwen en pijn als meest voorkomende moeilijkheid. Opvallend in het onderzoek was wel, dat sommigen van de bejaarden die klachten uitten toch al vele jaren hetzelfde gebit in de mond had. Enkelen hadden hun probleem opgelost door geen onder- of bovengebit meer te dragen.

De Baat adviseert in zijn proefschrift voor oudere mensen met een kunstgebit een controlesysteem op te zetten. Zij zouden eens in de twee jaar hun mond en gebit moeten laten controleren. Naast technische controle zou daarbij, aldus De Baat, de nadruk moeten liggen op verzorging van de mond en het gebit, omdat daar volgens De Baat de meeste pijnklachten door worden veroorzaakt.

Geen onderzoek gebruik afvalvet

De ministeries van Landbouw, Natuurbeheer en Visserij en van Welzijn, Volksgezondheid en Cultuur zien op het moment geen aanleiding nader onderzoek in te stellen naar het mogelijk verwerken van afvalvet in Nederlandse voedingsmiddelen. Bij de Rijkskeuringsdienst van Waren zijn geen gevallen bekend waarin dit is gebeurd, zo zei dinsdag een woordvoerster van het ministerie van WVC.

De Bondsrepubliek Duitsland heeft het mogelijk verwerken van afvalvet in humane voeding vorig jaar bij de Nederlandse overheid aangekaart. De Westduitse overheid deed dit nadat was gebleken dat een Nederlandse transporteur die vet vervoerde in een tankwagen waarin ook grondstoffen voor de humane voeding werden vervoerd. In de Bondsrepubliek is dit verboden.

Volgens een woordvoerder van het ministerie van Landbouw stelt de Nederlandse wetgeving dergelijke zogenaamde wisseltransporten wel toe. In de wet is geregeld dat tankwagens die voor dit soort transporten worden gebruikt grondig moeten worden gereinigd.

In het door de Westduitse overheid gesignaleerde geval is volgens de woordvoerster geen sprake geweest van het gebruiken van het afvalvet in humane voeding. De veterinaire hoofdinspectie heeft het bewuste transport onderzocht. Uit het onderzoek is gebleken dat het afvalvet is verwerkt in veevoeders, wat is toegestaan.

te recht

'Ik mocht m'n advocaat niet bellen'

Door misdaadserie op verkeerde been gezet

Wie de populaire Amerikaanse tv-serie LA-Law heeft gevolgd, heeft al heel wat staaltjes van 'rechtbankamusement' kunnen meemaken. Dames in keurige mantelpakjes en heren in stijlvol driedelig, bedienen zich daar van de meest stuitende verdachtmakingen. Ze insinueren er, ten gerieve van hun cliënt, lustig op los. En ze moeten wel, want de tegenpartij is geen haar beter en probeert ook, met argumenten inplaats van bewijzen, rechter en jury over de streep te trekken. Wie hier met zulke series in het achterhoofd een strafzitting van kanton-, politierechter, rechtbank of gerechtshof bijwoont, zal het dan ook maar een saaie boel vinden.

Een in het oog lopend verschil is, dat in de Verenigde Staten een verdachte 'defendant' heet. Dat betekent letterlijk 'verdediger' en dat is hij of zij ook. Zijn advocaat of 'sollicitor' verdedigt hem door in de rechtszaal aannemelijk te maken dat zijn cliënt het niet heeft gedaan. Hier moet de openbare aanklager, de officier van Justitie, het wettig bewijs leveren dat de verdachte het wel heeft gedaan.

Hier beperkt de taak van de advocaat zich tot het bewaken van de rechtsgang. Hij ziet er op toe dat de juiste procedures werden gevolgd en dat de rechten van zijn cliënt gedurende de behandeling van de zaak onaangetast blijven. In Nederland is namelijk niemand schuldig, zolang de rechter (of een college van rechters) nog geen oordeel heeft uitgesproken. In de Verenigde Staten echter, komt een jury gedurende de behandeling tot een oordeel. En dat oordeel kan door de rechter alleen maar worden bekrachtigd. Daarom zijn beide rechtssystemen nauwelijks met elkaar te vergelijken.

In onze rechtszalen blijkt wel eens dat verdachten zich door die Amerikaanse tv-series op het verkeerde been hebben laten zetten. Zoals onlangs de directeur van een omroepvereniging. Hij moest wegens het weigeren van de bloed-alcoholtest, voor de politierechter verschijnen. De justitie tilt zwaar aan zo'n weigering. Die verhindert namelijk dat wettelijk kan worden vastgesteld hoe dronken iemand heeft gereden. En omdat bij de beoordeling van de strafmaat een schijf van vijf wordt toegepast, waarbij de hoogte van het bloed-alcoholgehalte de straf bepaalt, wordt al bij voorbaat aangenomen dat de weigering een poging is om niet één glaasje, maar om een rij teveel genuttigde glaasjes te verdoezelen.

'Recht' ontzegd

Zo ook bij deze directeur. Hij verklaarde voor de rechter de bloedproef te hebben geweigerd, omdat hem het 'recht' was ontzegd zijn advocaat te bellen. De rechter keek eens in het dossier naar het beroep van de man en uitte toen het vermoeden dat de omroepdirecteur zich door zijn eigen buitenlandse misdaadseries had laten misleiden.

„Ik ga het verschil tussen daar en hier niet uitleggen, maar neem van mij aan dat het bewijs hier alleen geleverd kan worden door twee buisjes, volgens de regels afgetapt, bloed. Een om het bewijs te leveren en een voor een eventueel tegenonderzoek. De wet verplicht u daaraan mee te werken, zonder tussenkomst van een advocaat. Hier kan geen advocaat komen verklaren dat zijn cliënt 'heus niet jokt'. Gebleken is dat mensen geneigd zijn wel te jokken, speciaal als hun rijbewijs, een boete of zelfs een gevangenisstraf op het spel staan", aldus de rechter.

En zo is het ook. Nederlandse advocaten mogen nagaan of de procedure correct werd gevolgd; ze mogen ontlastende getuigen voordragen; aanvoeren dat hun cliënt tijdens het begaan van het strafbare feit in een crisissituatie verkeerde of benadrukken dat een rij-ontzegging zijn faillissement en ontslag van personeel betekent. Ze mogen elke verzachtende omstandigheid aanvoeren. Maar hun werk begint pas, nadat de dienaren der wet hebben kunnen vaststellen hoeveel alcohol een verdachte in z'n bloed had toen hij reed. Daar is bij ons geen 'hulp' te krijgen.

marij van donkelaar

Achtergronden van strafrecht

Vanaf vandaag starten wij met een twee-wekelijkse serie met voorbeelden en achtergronden van het Nederlandse strafrecht.

Wat Amerikaanse strafpleiters 'lawyers', gemeen hebben met hun Nederlandse confrères is, dat zij de rechten van hun cliënt verdedigen.

Maar de manier waarop Amerikaanse advocaten dat doen wijkt nogal af van wat we hier gewend zijn. Deze eerste aflevering van de serie achtergronden over het strafrecht, laat zien hoe een tv-kijker zich, door het volgen van buitenlandse misdaadseries, op het verkeerde been liet zetten.

Muziek

STALMEIER MUSIC
de muziekspecialist
HOOFDSTRAAT 32 TEL 045|214253 HOENSBROEK
(Bij de Markt)
Een vertrouwd adres voor: Keyboards, orgels, synthesizers, blaas- en slaginstrumenten, gitaren, versterkers, orkestapparatuur, accordeons, midispecialisatie enz. enz. Altijd leuke aanbiedingen en occasions.
PRETTIGE BETALINGSREGELING V.A. ƒ 30,- PER MND
Koop bij de man die het ook bedienen kan!!!

Orgel en Keyboardshow
op donderdag 18 jan. van 17.00 t m 21.00 uur demonstreert Joep Servais de nieuwste GEM collectie. Altijd speciale aanbiedingen en occasions. Div. modellen met 10 tot 60% korting i.v.m. balans-opruiming, nergens goedkoper!
Muziekhuis Lyana
Mauritsweg 48, Stein. Tel. 04490-33227.
Ma. t m za. open. Donderdag koopavond.

Kontakten/Klubs

Bobby's Gay Box
Dollen met 9 jongens die maar eén gedachte hebben. 50 c m
06-320.323.01

Babbelbox
Bel de enige echte Babbelbox 50 ct.p.m.
06-320.330.02

Sexlijn 10 06-320.323.10
meer meisjes, meer verhalen, meer plezier 50 ct p/m

De gouden tip, alleen voor U
Privehuis Michelle
de allerbeste
045-228481 / 045-229680
Wij zijn al open om 13.00 u. Tussendeur en voorport. aanwezig. Div. mogelijkheden. SM-kamer aanwezig.

Madame Butterfly
Hommert 24, Vaesrade, gemeente Nuth.

Party/Gay-boxen
Partyline.........06-320.330.10
Sex'o'foon box....06-320.329.50
Harry's Gaybox.....06-320.330.11
Homobox..........06-320.325.50
50 ct.p min.

Sex voor iedereen
Sexofoon Automatic...06-320.320.11
Vrouwen vragen...06-320.328.30
Vrouwen bellen...06-320.321.62
Vrouwen bel sex..06-320.325.51
06-vrouwen prive...06-320.321.02
Sex'o'foon...06-320.320.01
Porno-model...06-320.321.17
Chick contactlijn...06-320.330.63
Candy contactlijn...06-320.330.53
Sex-intervieuw...06-320.322.90
Xaviera Hollander...06-320.320.02
Vrouwen bellen...06-320.321.25
Diana de Koning...06-320.321.50
Leer en rubber...06-320.321.14
Horrorsex...06-320.321.77
Mannen bellen...06-320.321.08
Sex-intervieuw...06-320.323.15
Sex-intervieuw...06-320.323.17
Sex-intervieuw...06-320.323.19
Sex-intervieuw...06-320.322.00
Verborgen micrfoon...06-320.360.69
50 ct.p.min.

eurotele
HETERO/LIVE-SEX
Typen is niet het enig wat ze kunnen...06-320.329.69
Lingerie, hoor het naadje van de kous...06-320.327.34
Anja, vreemdgaan is nooit hetzelfde...06-320.322.08
Sex op het werk komt regelmatig voor...06-320.328.69
35 jaar, alsof het de laatste keer is...06-320.327.35
Vrouwen fantasieën echt over de schreef...06-320.327.69
Tele-sex laat je andere hand trillen...06-320.322.07
Achter de ramen voor geld doen ze alles...06-320.326.69
GAY ONLY
Marcel & Andre maken héél wat mee...06-320.320.21
Gay-phone, kun je tegen een stootje...06-320.322.06
Mr. Martin, dans naar zijn pijpen...06-320.323.05
Escort, call-boys doen hun mond open...06-320.323.04
!! NIEUW NIEUW !!
Het leukste wat je als man kan overkomen. Zomaar een WILDvreemde, HETE dame aan je telefoon... Hoe zou jij reageren? Misschien kom jij ook nog wel aan de beurt!
Marion de wilde....06-320.326.21
Circa 50 ct pm

Verena, Anja en Tamara
Sterren van de Pin-Up, nu privé ma. t.m vr. van 11.00-24.00 uur. Tel. 045-251165.

Rijpe Vrouwen
320*323*45
Ervaren tante 50 c m 06-

Gay Box
Rotterdam beter een hete buur dan een verre vriend
06-320.328.22 - 50 ct pm

SM Maniac
2 strenge, hete meesteressen. Lesbische SM-sex.
06-320.324.12. 50 c m.

Love Buro
voor uw broodnodige trek
06.320.324.69
50 ct. p. m.

Homo Live
Twee hete jongens gaan tot het uiterste!
06-320.330.12 - 50 c m

Gay Bizar
Geniet mee met Michael en zijn bloedhete bellers!
06-320.350.67 - 50 ct p m

Sex'o' Matic
Kies voor de heetste meiden of boys van Nederland
0,50 p.m. 06-
320.324.14

Men Only
Luister hoe dit meisje u via de telefoon kan verwennen!
06-320.350.68 - 50 c m

Nimf Linda?
Geniet van TWEE kanten, VERNIEUWD 50 ct p/m. 06-
320.320.14

LIVE-LIVE-LIVE 50 ct p/m
320.325.06
06.320.325.06

Lesbi Live
Twee hete meiden gaan tot het uiterste!
06-320.323.12 - 50 c/m

Sexlijn 10
50 ct p/m 06-
320.321.10
Gratis Pornokalender 1990

Bel je eigen Provinciebox
BABBEL, KLETS, RATEL, RODDEL
bel voor limburg
06-320.330.86
Viditel pag. 611 - 50 ct p/m

Escortservice
045-422685
van 12.00 tot 24.00 uur

Begleit Argen Tur
045-459597
Ab 12.00 bis 24.00 uur

Jezebel
SM-huis: de meesteressen Alexis en Dominique en slavin. Info 13.00-20.00 uur. Tel. 04902-45749.

bem.buro venus
Voor al uw privé-adressen. Inschr. dames welkom, tel. 043-257229.

045-326191
Escortservice. All-in.

"Exclusief"
Industriestr. 13, Kerkrade-W van 12.00 tot 24.00 uur 045-413887

Thai Privé
Suffolkweg 13, Weert. Tel. 04950-42966.

Escort Debby
dagelijks van 20 tot 04 u. All-in tel. 045-451614.

Peggy privé
Ma.-Vr. 11 tot 19 uur Tel. 04490-74393
Tevens meisje gevr.

'90 tot 't eind met plezier
Club Merci
Rijksweg Zuid 241, Geleen. Tel. 04490-45814.

St. Tropez Bar
Putstr. 40, Sittard. Iedere dag 21-5 uur. Nog 2 leuke meisjes gezocht. Bel eens na 21 uur 04490-17402.

Nieuw Noenda
en assistente, ook SM en slavin. Ook zaterdag. 04492-5605.

Escortservice
Mariella maand. t m zaterdag v.a. 20.00 uur. 04490-23730.

Prive
Meisjes Selfkant bij Sittard. 09-49-2456.1053 's morgens vanaf 10.00 uur.

ƒ 50,- ALL IN
Katja, Brigit, Stella, Monique. 045-423608.

De wip-in box
heet zo, omdat er heel wat ge.... wordt op 06-320.324.60 Leuk toch? Trouwens, de Lijfsexbox, daar durven ze ook en .... jij mag best meedoen op 06-320.324.90 (50 ct.p.m.)

Rosie-relatielijn
Dagel. andere contacten. 06-320.324.50 (50 ct.p.m.) Zie de foto's van de dames in Rosie Jan. Deelname gratis. Bel 010-429.11.33, 100% discreet door codesysteem.

Waar vonden vurige bellers van de
Orgiebox
nieuwe dingen uit om 't nog heter met elkaarte doen. Alles op 06-320.324.40. En dan ..... De Sexbox, daar draaien mannetjes en vrouwtjes niet om de pot. Die zeggen hoe ze het willen "doen" op 06-320.322.22 (50 ct.p.m.)

Dame zoekt gave jonge knul meisje wil contact met ervaren heer. Ze vinden het op de
Generatiebox
06-320.326.27 (50 ct.p.m.)

De
naturistenbox
Voor blote zonaanbidders. Voor mensen die zich durven te laten zien en te laten gaan. 06-320.327.88(50c)

Op de
bisex-box
vinden eerlijke mensen elkaar die weten dat er meer te koop is dan mannetje-vrouwtje.... 06-320.328.38 (50 ct.p.m.)

Kijk als je het zo doet met zo'n blonde
kanjer
krijgt ze er nooit genoeg van. Makkelijk als je het weet 06-320.326.90 (50c)

De Ruilsexbox
Snel resultaat. Geen geschrijf, geen gewacht. Veel plezier nog deze nacht 06-320.326.99 (50 ct.p.m.)

Ze deden mee in een lesbische
pornoshow
die werd verboden, maar bij ons mocht alles, zelfs wat in de show niet mocht.... 06-320.329.25 (50 ct.p.m.)

Ze belden wel 4 keer of ze mochten komen voor
Lifesex
Na 14 dagen onthouding leefden ze zich uit voor de micro 06-320.329.24 (50c)

Homo
Knullen ontmoeten elkaar op een parkeer-terrein. Als er plots iemand bijkomt is er even schrik, maar dan.... 06-320.329.22 (50 ct.p.m.)

De venusbox
De eerste echte box van vrouwen voor vrouwen, door vrouwen. Hetero's en bisch 06-320.326.88 (50c)

Gezellige Dames
charmant, discreet bezoeken u thuis of in hotel. Tel. 045-311895.

Privé Cherry
met 3 nw. meisjes, open: m-d-w, 10-19 u, d-vr. 10-22 u. Tel. 045-462805.

Wat gebeurt er, als Conny plots 3
ontsnapte
knullen in haar tuinhuisje ziet binnenkomen? Wat willen ze? 06-320.321.30 (50 ct.p.m.)

Rusteloos dwaalt Anky van 18 jaar door het bos en ontmoet de macho met de
bizarre
wensen... 06-320.330.17 (50 ct.p.m.)

Hij is werl vaak in gesprek, maar blijf proberen. De
pornobox
onbeschaamd, maar wel.... eerlijk. 06-320.320.51 (50 ct.p.m.)

SM Ze is afwijzend en hooghartig. Het is allemaal onzin dat SM. Maar als ze haar
Heer
ontmoet.... 06-320.326.92 (50 ct.p.m.)

Het leven begint bij 40. Ook het sexleven. Op dew
40plus box
fijn en ongedwongen met leeftijdgenoten. 06-320.327.28 (50 ct.p.m.)

Nee toch. Niet hierbuiten
uitkleden ·
Als er iemand aankomt... Toch beleeft Wendy die sensatie. 06-320.323.85 (50cpm)

homo
Als je 2 jonge knullen zo met elkaar bezig hoort, begrijp je waar je zelf ook wel naar verlangt. 06-320.326.91 (50cpm)

Ze kwam voor
Lifesex
en had vertelt dat Soft Sm haar opwond. Bondage en gehoorzaamheid. Ze kreeg het 06-320.330.51 (50 cpm)

Ma t/m zon 11.00-24.00 uur. Nieuw, nieuw 5 nieuwe jonge meisjes bij
Privé Yvonne
Kapelweg 4, Kerkrade 045-425100

Twee jonge
lesbiënes
kwamen er voor uit Gelderland naar de studio. De naakte waarheid.. warm en verliefd. Ze doen 't. 06-320.330.52 (50 ct.p.m.)

Contactburo Yvonne
Vrangendael 154, nabij Fortuna-stadion. 04490-23203

Privéhuis
Donna
Tel. 045-227734 / 229718. Tev. ass. gevr.

Het meisje met de
wondermooie
benen raakt opgewonden als de man veel meer doet dan hij mag... 06-320.326.70 (50- ct.p.m.)

Lydia van 18 solliciteert als gegadigde. Moet 't echt
topless?
Maar dan... gaat ze nog verder. Alleen hoge hakken. 06-320.326.72 (50 ct.p.m.)

Sm. Een strenge
Heer
en zij :.. op hoge hakjes en met een piepklein tanga'tje.. hete werkelijkheid. 06-320.330.61 (50 ct.p.m.)

Diana Escort
045-320343
320323

Escort
045-226565
Zat. en zond. 14.00-24.00 u. Ma. t/m vr. 11.00-24.00 u.

Club 2000
Rijksweg nrd. 22, Geleen. Tel. 04490-42315. Tev. meisjes gevraagd.

Lekkere meid zkt sexcontact
sex-contact-lijn
06-320.320.33 (50 ct pm)

Homokontakt: jongens
zoeken jongens
06-320.325.01 (50 cpm)

Natasja doet het met 3 mannen
Keukensex
06-320.327.77 (50 cpm)

Direct snel sexcontact
live-afspreeklijn
06-320.320.55 (50 c pm)

Tanja en Wilma samen in het
fietsen-sex-hok
06-320.328.88 (50 cpm)

Zoek je uit die kanjers
Sex-afspreek-band
06-320.330.21 (50 cpm)

Zoek je 'n ondeugende meid
Hetevrouwen
Lijn: 06-320.326.33 (50cpm)

Mooie vrouwen zijn op zoek!
Sexkontaktentel
06-320.321.44 (50cpm)

Zoek je een hete vrouw?
Tippelsexlijn
06-320.330.66 (50cpm)

Homo. Micheal luistert en..
met open mond
06-320.330.88 (50 cpm)

Jonge lieve vrouw doet het met
een wilde
06-320.328.02 (50 cpm)

Op de Tippelbox sexadvertenties van
hete meiden
06-320.326.66 (50 c pm)

Sex met de buurvrouw en
nog veel erger
06-320.326.01 (50 cpm)

Maak nieuwe vriendinnen
Flirt-box
06-320.330.01 (50 cpm)

Flirt-café
Meiden versieren!!!
06-320.330.77 (50 cpm)

nombre hombre
daar kan je stil van genieten! 06-320.320.23 heterosex! nog steeds de beste 50ctpm

de beurtlijn
06-.320.325.33 - de sexkwaliteit die u verwacht! elke keer weer topsex - 50 ct.p.m

Droom? Een mannendroom! Niet alleen leuk, ook lekker, bel
Zoenbabwe
06-320.325.22. - 50 ct.p.m.

Ze was te jong voor 'n fiets, maar ze had de ervaring van een volwassen meid!
Callcutta
06-320.320.13 Sexjeugdlijn - 50 ct.p.m.

Niet om 't geld, maar voor de waanzinnige kick komen deze 2 paren voor
Life-partnerruil
naar de studio.
06-320.326.71 - 50 ct p m

Videoclub
vanaf ƒ 20,- meisje aanw. Tel. 045-718067.

Contactburo
Maastricht. Bemidd. in priveadressen 043-635264.

Jonge vrouw ontvangt vanaf 12.00 uur
thuis
Tel. 04406-41916.

"Nieuw Geopend"
Club Nirwana
Wij durven te zeggen: "Onze service behoort tot de top"!!! Durf jij te bellen? 045-463323, bezoek ons in Kerkrade, Nieuwstraat. 147

Anita
Privé en escort ook zaterdags tel. 045-352543.

Haar man weet 't, als mooie Hanna een nacht wegblijft in een hotel met een
vreemde.
De volgende morgen... 06-320.326.93 - 50 ct p m

bij
06-320.322.77
de juiste sexmentaliteit! ...? sex met hart en ziel! nog steeds onverdraaglijk pervers! - 50 ct.p.m.

Zin in een emotioneel geladen sexavontuur? bij de
Sexfikkie-fikkiebox
06-320.330.57 wordt je vakkundig ontladen - 50 ct.p.m.

Waar andere ophouden, beginnen wij...! de
sexgedogenbox
06-320.330.58. Alles.. maar alles kan! pornobox 50 ctpm

de
Sexscharrelbox
06-320.330.59 alleen bij ons krijg je de ruimte! voor vrije.. sexafspraken! - 50 ct.p.m.

Heb je ook die onmiskenbare behoefte aan sex! de
sexexpresiebox
06-320.325.14 apart mogelijk - 50 ct.p.m.

Gemengd gevoel? ver van m'n bed gevoel? de
Sexdemonstratiebox
is 't helemaal 06-320.325.16 bel nu voor een sexafspraak - 50 ct.p.m.

De meiden die de
Sexwilde-vrouwenbox
bellen! zitten graag op een dwarsstang
06-320.325.34 - 50 ct.p.m.

Bij ons haalt iedereen beslist het eindpunt! 06-320.325.36
de Sexafmatbox
voor de juiste sextoon...? 50 ct.p.m.

Wat VERKOPEN? Adverteer via: 045-719966.

de
Bontificalebox
daar nemen ze niet alleen...! rare uitdrukkingen in de mond...? 06-320.325.20 - 50 ct.p.m.

Joyce
Privé en Escort, ma-zat., v.a. 11-24 u., 045-411766

Aanbieding in
Club Rustica
Trio met lesbisch show, sexy meisjes verwelkomen U. v.d. Weyerstraat 9, Kerkrade-west. 045-412762

Steffanie
Privé. Ma. tot vrij. om 20.00 u., Schilberg 26 richt. Noorbeek. De Planck, tel. 04456-226.

Kunst en Antiek

Strakke rustieke meubels. GUNTLISBERGEN, De Dieze 27 Best. 04998-99108.

Te koop antiek BANKJE Queen Ann-stijl. Tel. 045-752283.

Braderieën/Markten

SNUFFELMARKT met talentenjacht elke zondag in januari. Cocarde Valkenburg Ini. 045-213386

Foto/Film

Foto en FILMBEURS in A-ken, Eurogress, zondag 21.01 van 11-16 uur. Antiek, occassions, nieuw, cameras apparatuur en accessoires, aankoop, verkoop en ruilen voor iedereen. Tel. 0049-231-820900.

Een PICCOLO in het Limburgs Dagblad helpt u op weg naar snel succes. Bel: 045-719966.

Te koop gevraagd

Wij betalen de hoogste prijs voor al uw oud ijzer en metalen. Gebr. SWINKELS, In de Cramer 100, Heerlen. Tel. 045-751994

GOUD, zilv., munt., postz. etc. Cont. bet., vrijbl. tax. Groenstr. 109, Geleen.

Te koop gevr. Fleischmann, Märklin of Trix-express, Sch. HO, tel. 04746-2635.

Te k. GEVRAAGD Sloop- en loopauto's, schadeauto's v.a. '85. Tev. tourcaravans en aanhangwagens, wij geven u een redelijke prijs. Bel vlug 045-440988 v.a. 09.00 tot 22.00 uur.

De Hoogste prijs voor alle goud, munten en POSTZEGELS. Kasteellaan 102 Heerlen (Meezenbroek). Tel. 045-726789.

Te k. gevraagd PEUGEOT 504 en 505 v.a. '76; Toyota Corolla en Carina 4-drs. en alle merken bedrijsauto's. Tel. 04755-2114.

Wij kopen GOUD, briljant, zilver. Wij betalen contant geld! Verseveld, Saroleastr 80A, Heerlen. 045-714666.

KLEURENTV'S gevr. v.a. 1981. defect geen bezw. ook video's en stereo-torens 04406-12875.

Diversen

Reclambèrt
Reklameborden - autobelettering
Raamdecoraties-logo's/layouts
Wandschilderingen/exquis quality
* Uniek en representatief zijn wandschilderingen die wij voor Uw bedrijfhal-kantoor-vergaderruimte-foyer-showroom kunnen ontwerpen en realiseren. Roggel 04749-2662.

Totale ONTSPANNINGS-MASSAGE door jonge masseuses. Tel. 045-353489.

HELDERZIEND en magnetizerend medium. Alleen volgens afspraak. 045-223152

De massage van VERONIQUE blijft Uniek. Tel. 045-228481

Wegens verhuizing z.g.a.n. elecr. GRASM... IER ƒ 375,- Strimmer ... gasfornuis ƒ 100,- ... ger ƒ 250,- kruiw... ƒ 40,- inl. tel. 043-64691...

Gebit gebroken? HO... HOUT Akerstr. Nrd. ... Hoensbroek, 045-22... Klaar terwijl u wacht.

Annemie Schlösser
haute couture
De zaak voor de betere damesstoffen en kleding op maat
OPEN HUIS
voor
COMMUNIEKANTJES
en hun ouders
op
20 JANUARI
Open: dinsdag t/m zaterdag vanaf 9.30 uur. Donderdag tot 20.00 uur. Maandag gesloten.
Akerstr. 36 (t.o. AZM) Heerlen. Tel. 045-719884

Van Gogh Spaarcertificaat
fl. 500,-

We hebben een meesterlijke spaarvorm voor de echte liefhebber.

Vincent van Gogh HOOFDSPONSOR

VAN GOGH SPAARCERTIFICAAT:
• prachtige kunstreprodukties cadeau
• 0,25% meer rente.

Het jaar 1990 staat in het teken van Vincent van Gogh. Om deze meester te eren geven wij een speciaal Spaarcertificaat uit: het Van Gogh Spaarcertificaat.

Met dit Spaarcertificaat geniet u een aantal opmerkelijke voordelen. Om te beginnen is het als een waar kunstwerk uitgevoerd. U kunt het bij wijze van spreken zo aan de muur hangen.

Het Van Gogh Spaarcertificaat heeft een looptijd van 1 jaar en is verkrijgbaar in coupures van f. 500,-, f. 1.000,- en f. 2.500,-. Na een jaar ontvangt u uw inleg plus de opgebouwde rente retour. Een rente die maar liefst 0,25% hoger ligt dan de rente op een vergelijkbare Deposito Rekening met een looptijd van een jaar.

De echte liefhebber verrassen wij bovendien met één of meer prachtige reprodukties van werken van Van Gogh. Voor iedere f. 500,- die u inlegt, ontvangt u een reproduktie, tot een maximum van vier en een uiteraard zolang de voorraad strekt.

Wilt u meer weten over deze unieke aanbieding of wilt u een Van Gogh Spaarcertificaat kopen, dan bent u van harte welkom op ieder kantoor van de Spaarbank.

spaarbank

De Spaarbank Limburg en de Pancratiusbank doen meer voor creatieve spaarders.

Nieuw zendtijdschema voor tv

Van onze rtv-redactie

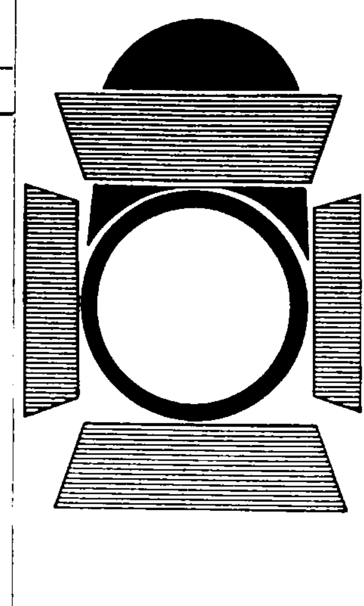
HILVERSUM – De Hilversumse omroepen hebben door het sluiten van een nieuw zendtijd-akkoord een begin gemaakt met het offensief tegen RTL Veronique. Vrijdag moet het NOS-bestuur akkoord gaan met een gezamenlijk voorstel van alle omroepen om vanaf 1 oktober nieuwe uitzenddagen toe te wijzen. Het nieuwe schema moet voor een jaar gelden.

Volgens een NCRV-woordvoerster is het 'voor 95 procent zeker' dat het NOS-bestuur vrijdag akkoord zal gaan met het voorstel. In het nieuwe schema krijgt de KRO de woensdag en zondag (nu maandag en vrijdag), de VARA gaat uitzenden op donderdag en zaterdag (nu donderdag en zondag), de NCRV komt op maandag en vrijdag (nu dinsdag en zaterdag).

Van de 'bespelers' van Nederland 2 krijgt Veronica de dinsdag en de donderdag (nu woensdag en zaterdag), de AVRO gaat naar maandag en zaterdag (nu maandag en donderdag) en de TROS naar dinsdag en woensdag (nu dinsdag en vrijdag). De B-omroepen EO en VPRO gaan op respectievelijk dinsdag en zondag uitzenden. In het voorstel blijven de omroepen op hun 'eigen' net zitten.

Volgens de NCRV-woordvoerster is tussen de omroepen onderling afgesproken dat het nieuwe schema voor een jaar geldt. „Bovendien is de afspraak gemaakt dat er wordt gecoördineerd. Dat betekent dat als de ene omroep bij voorbeeld een populaire dramaserie uitzendt, de andere omroep niet op dezelfde tijd een publiekstrekker zal programmeren. Ook zullen er bij voorbeeld geen kinderprogramma's tegelijkertijd worden uitgezonden. Die coördinatie moet in de komende tijd vorm krijgen."

Een NOS-woordvoerder zegt dat de gezamenlijke omroepen formeel gezien alleen maar een adviserende taak hebben aan het NOS-bestuur, dat de knoop over de tv-programmering moet doorhakken. „En de STER heeft al laten weten dat adverteerders het niet op prijs stellen wanneer het zendschema veranderd zou worden. Dat moet het NOS-bestuur ook meewegen".



Oberkrainer-festijn in Corneliushuis Heerlerheide



● *Die Lustigen Dorfmusikanten zorgen voor de muziek tijdens het Oberkrainer-festijn in Heerlerheide.*

HEERLERHEIDE – Volop feest volgende week zaterdag 27 januari in het Corneliushuis van Heerlerheide. De Sloveense dansgroep 'Slovenska Folklorna Skupina Nizozemska' houdt dan haar jaarlijkse feestavond. Voor liefhebbers van onvervalste zogeheten 'Oberkrainer-muziek' treedt het van radio en tv bekende orkest 'Die lustigen Dorfmusikanten' (met als nieuwe trompettist Martin Geurten) op. Dit óók in Belgische en Duitse contreien populaire ensemble viert overigens in 1991 haar zilveren jubileum. Tijdens dit Oberkrainer-festijn (met tombola) zullen ook weer Sloveense gerechten als Cevapcice en Krajnske Klobase worden gereserveerd.

Kaarten voor deze Oberkrainer-avond zijn voor vijf gulden verkrijgbaar. Daarvoor kan men terecht in: HEERLEN bij Otto Zerdoner (Arendstraat 54, Heksenberg, ☏ 221838) en Slavko Sterman (Navolaan 43, Vrieheide, ☏ 218150); EYGELSHOVEN N. Michon, Lijsterstraat 3, ☏ 351773; LANDGRAAF J. Deserno, Europaweg Noord 111, ☏ 319272 en BRUNSSUM W. Michiels, Berkenstraat 18, ☏ 270386. (N.B. Bij alle nummers is het kengetal ☏ 045).

Ria Lubbers mist Telebingo en rijdt naar Maastricht

Van onze rtv-redactie

MAASTRICHT – Ria Lubbers zou maandagavond haar opwachting maken in de Telebingo-uitzending die werd gebracht vanuit de stadsschouwburg Middelburg. Mevrouw Lubbers is echter niet in beeld geweest omdat zij, per abuis, naar Maastricht was afgereisd. In Maastricht vond zij nergens een Telebingoploeg en belde in paniek naar de KRO, waar men haar meedeelde dat de KRO met Telebingo in Middelburg zat.

Een woordvoerder van René Stokvis-produktis, die Telebingo produceert, vertelt: „Mevrouw Lubbers zou zich om zeven uur melden. René Stokvis heeft vanaf zeven uur bij de deur op mevrouw Lubbers staan wachten. Om kwart voor acht belde mevrouw Lubbers vanuit een café in Maastricht. Hoe het misverstand in de wereld is gekomen dat wij in Maastricht zouden zitten, is nog niet duidelijk. Ik kan me niet voorstellen dat de KRO of wij een fout hebben gemaakt. We hebben een duidelijk werkplan. Maar toen zaten we met een probleem. Een half uur lang heeft Stokvis geprobeerd een helikopter te charteren, maar dat lukte niet. Toen hebben we het opgegeven. Telebingo is een live-uitzending en op dat soort momenten is het jammer dat je niets kunt overdoen of uitstellen. Triest. Voor mevrouw Lubbers en voor ons. Uiteindelijk heeft Willibrord Frequin, ook een gast, iets langer spreektijd gekregen en heeft een meisje in Zeeuwse klederdracht de trekking van de laatste getallen verricht."

Ria Lubbers zou in Telebingo komen vertellen hoe haar bezoek aan de hoofdstad van Ethiopië was geweest. Mevrouw Lubbers bracht in het kader van de actie een bezoek aan Addis Abeba. In de stad is echter geen sprake van hongersnood. De vier miljoen mensen die met de dood worden bedreigd door voedselschaarte wonen in de noordelijke provincies Tigre en Eritrea.

Paula Patricio presenteert voorronden en finale

Nationaal Songfestival in drie etappes op tv

Van onze rtv-redactie

HEERLEN – Tijdens een rechtstreekse tv-uitzending van de NOS op zaterdag 10 maart van 20.20 tot 22.00 uur op Nederland 3 vanuit het Congresgebouw in Den Haag zal worden beslist wie ons land dit jaar op het Eurovisie Songfestival zal vertegenwoordigen. Van de twee voorronden, die hieraan op 16 en 23 februari voorafgaan (van 21.00 tot 21.50 uur, óók op Nederland 3) zal de NOS eveneens rechtstreeks verslag doen. De winnaar van de Nationale Finale zal Nederland vertegenwoordigen op het 35e Eurovisie Songfestival dat op 5 mei in het Joegoslavische Zagreb wordt gehouden. Zowel de voorronden als Nationale Finale in Den Haag worden ditmaal gepresenteerd door Paula Patricio, omroepster van de VARA-televisie.

In de afgelopen jaren zijn diverse formules gehanteerd om tot de selectie te komen van een lied en een solist of groep om Nederland te vertegenwoordigen. Dit jaar worden voor de eerste maal voorronden gehouden. Hierin zullen de finalisten worden gekozen, die gaan deelnemen aan de nationale finale.

De kijkers bepalen door middel van een landelijke steekproef – uitgevoerd door een onderzoeksbureau – wie die finalisten zijn. Tijdens elke voorronde is er een keuze uit tien liedjes. De vijf best gewaardeerde gaan naar de finale. De finalisten worden steeds om 22.45 uur (na NOS-Laat) bekend gemaakt.



● *Paula Patricio, de VARA-omroepster presenteert de twee voorronden en de nationale finale van het Songfestival voor de NOS.*

Massaal

Massaal is bij de NOS gereageerd om liedjes in te sturen. In totaal waren er dat 375, terwijl 72 solisten en groepen zich als kandidaat hebben aangemeld. De muzikale begeleiding wordt, zoals gebruikelijk, verzorgd door het Metropole Orkest onder leiding van Harry van Hoof, terwijl Hennie Budé de regie voor zijn rekening neemt.

Tijdens de eerste halve finale op 16 februari zijn de liedjes en hun vertolkers de volgende: Oh, wat een heerlijke tijd (duo Cha Cha, Haarlem); Niet zonder jou (Rosé Glisten, Amsterdam); Gini (Gordon, Amsterdam); Ik wil alles met je delen (Maywood, Harlingen); Anne (Shan, Hilversum); Freedom, Freiheit, Liberté (Jeans Limited, Amsterdam); Later (Angelina van Dijk, Vlaardingen); Blijf maar bij mij (Harold Verwoert, Leeuwarden); Morgen (Helen Carmine, Meppel); Geef mij een kans (Marc Benz, Gouda).

Tijdens de tweede halve finale op 23 februari komen aan bod: Zonder liedje (The Company, Hilversum); Eenmaal (Georgie Davis, Zoetermeer); Einde van de regentijd (Simple and Pure, Heemskerk); Je bent het echt (Jolanda de Wit, Utrecht); Liefde (Erik Mesie, Arnhem); De mooiste dag (Aurora, Haaksbergen); Ben je gek (John Vis, Harderwijk); Liever alleen (Gina, Leeuwarden); Alles (Tony Neef, Amsterdam); Helemaal (Shift, Hilversum).



● *Fietsefreem: 'Dao kump de sjötterei'.*
Foto: JEF FOURASCHEN, MAASTRICHT.

Fietsefreem met ode aan de schutterij

MAASTRICHT – Na drie elpees en een CD meldt de dialectgroep 'Fietsefreem' zich weer met een nieuwe plaat. Met 'Dao kump de sjötterei' brengt deze formatie ditmaal een muzikale ode aan alle Limburgse schutterijen. Het gegeven voor dit onderwerp werd ingegeven door het feit dat de schutterij in Limburg zowel in historisch als cultureel opzicht nog altijd een belangrijke plaats inneemt. Jack Wijckmans, ooit lid van 'Fietsefreem' schreef de tekst voor 'Dao kump de sjötterei'.

Op de b-kant van deze plaat staat het nummer 'Mexico', waarmee eerder Luis Mariano en later de Zangeres zonder Naam veel succes oogstten. Voor de produktie van deze single tekent Sjeng Kraft, terwijl trompettist Pierre Knubben de solo-partij voor zijn rekening neemt.

Belvauer Musikanten dertig jaar

Van onze showpagina-redactie

NIEUWENHAGEN – De Belvauer Musikanten – op volle sterkte met zestien man – vieren komend weekend volop feest. De winnaars uit 1978 van het NCRV/LD-televisieprogramma, dat toen als 'Blaastest' (tegenwoordig: Internationaal Blaasfestival) op het scherm kwam, bestaan dertig jaar. Aanstaande zaterdagavond wordt dat gevierd met een receptie vanaf 19.00 uur in de harmoniezaal van het Dorpscentrum aan het SUN-plein in Nieuwenhagen/Landgraaf. Bij die gelegenheid worden de muzikanten en hun muzikaal leider Serv Slijpen niet alleen in de bloemen, maar tevens in een nieuw tenue gestoken. En daarna begint het festijn – uiteraard met veel muziek van de Belvauers – pas goed.

Een van de 'oude rotten', zeg maar de geestelijk vader die aan de wieg van de boerenkapel, gerecruteerd uit de nu 100-jarige harmonie St. Caecilia, heeft gestaan was Leo Haan. Samen met Toni Brinkman, de muzikaal leider. Bij het opmaken van een tussenbalans ('want we willen nog tientallen jaren doorgaan met spelen') weet Joep l' Ortije zich dat nog haarfijn voor de geschiedschrijving te herinneren. Net zoals tijdens een 'rondetafel'-gesprek met eveneens Martin Heerings, Wim Hermans, Ben Vincken en Serv Slijpen valt te achterhalen waar de naam 'Belvauer' vandaan komt. Kadastraal komt men A gene Belvauer tegen aan het hoger gelegen gedeelte van de Heerenweg. Belvauer, afgeleid van Bellevue en met het zicht op het Wormdal.



● *De Belvauer Musikanten: aanstaande zaterdagavond recipiëren ze in het Dorpscentrum van Nieuwenhagen.*

Ooit was het gewoon de boerenkapel, toen veranderden ze hun naam in 'St. Caecilia Boys' en sedert 1971 treden ze op als de Belvauer Musikanten. Typische Beierse, Oberkrainer, Egerländer en Tsjechische muziek, maar sedert vele jaren ook populaire deuntjes uit het top veertig-repertoire staan op programma bij de Belvauer Musikanten. De muziek van Ernst Mosch speelt men net zo graag als de Lambada. En wat dat laatste betreft heeft men een paar geleden het instrumentarium aangevuld, met bijvoorbeeld een elektrische basgitaar.

De eerste successen haalden de Belvauer Musikanten (toen nog St. Caecilia Boys) in 1968 binnen toen men op het blaaskapellenconcours in Den Dungen landskampioen in de Bergklasse werd. Vier jaar later viel men opnieuw in de prijzen door de eerste prijs met lof der jury weg te slepen tijdens de Nationale Kampioenschappen. Landskampioen, maar nu in de topklasse met 465 punten werd men ook in 1975, het jaar waarin men ook beslag wist te leggen op de 'Gouden Edelweis'. De prijzen en resultaten, zoals het behalen van de Europacup in 1977 in Genk en het hoogste aantal punten tijdens het Maas Waal Blaaskapellen Concours in 1982, zijn te veel om te resumeren. Twee elpees heeft men inmiddels volgeblazen en na de viering van het 30-jarig bestaan treft men alvast voorbereidingen om het Oud Limburgs Schuttersfeest (O.L.S.) in Landgraaf muzikaal op te luisteren.

Hoogtepunt in de historie van de 'Belvauer Musikanten' blijft voorlopig de datum donderdag 11 mei 1978 toen men als winnaar uit de bus kwam tijdens de Blaastest. Daarover zal ook aanstaande zaterdagavond tijdens de feestelijke receptie ongetwijfeld nog wel eens even worden nagepraat.

TROS gaat te ver met Belfleur

HILVERSUM – Het commissariaat voor de media vindt dat de TROS veel te ver gaat met de samenwerking tussen het televisieprogramma Belfleur en de uitgever van het gelijknamige blad. Een woordvoerster van het commissariaat bevestigt dat het voornemen bestaat de TROS een boete op te leggen. De TROS krijgt op 26 januari tijdens een hoorzitting de gelegenheid zich te verweren.

De TROS startte enige tijd geleden met het magazine-achtige programma Belfleur op dinsdagmiddag. Tegelijk werd een blad uitgegeven door de Amsterdamse uitgever J.D. Communications, waarin de onderwerpen die in het programma aan bod zijn geweest worden uitgediept.

Het commissariaat meent dat de manier waarop de TROS dat aanpakt in strijd is met de mediawet. De Hilversumse toezichthouders vinden dat de TROS in het programma reclame maakt voor het blad en dat zij zich dienstbaar maakt aan het maken van winst door derden.

(ADVERTENTIE)

Gisteren op TV, vandaag in de winkel!

Gezien? In het echt zijn deze interieurs nog véél mooier. Kom eens langs . . .

SPEERMAKERS DIE VERRASSEND UITPAKKEN

Trendhopper COLLECTION

Kerkrade, Straterweg 47 / Dom. Mijnstraat. Tel. 045 - 455151

Belastingfraude van 1,8 miljoen gulden

Celstraf en boete voor platenbons Van Hemert

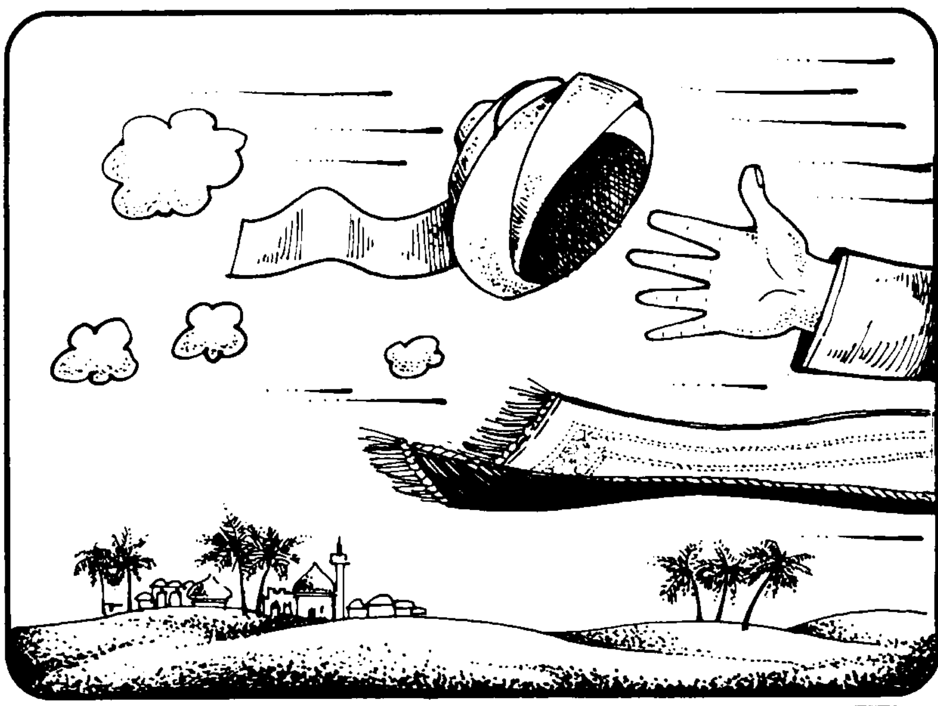
AMSTERDAM – De rechtbank van Amsterdam zal op maandag 29 januari uitspraak doen in de belastingfraudezaak die is aangespannen tegen platenproducer Hans van Hemert. Het 'muzikale brein' achter succesvolle groepen en artiesten als LUV, Vulcano, Mouth & McNeal, Sandra & Andres en Bonnie St. Claire wordt ervan verdacht tussen 1977 en 1983 de belasting voor 1,8 miljoen gulden te hebben opgelicht. Hij zou geen aangifte hebben gedaan van inkomsten die bij zijn buitenlandse bedrijven binnenkwamen. Ook zou hij ten onrechte bedragen hebben afgetrokken voor de belasting.

Officier van justitie mr. J. Bartels heeft inmiddels 18 maanden gevangenisstraf en een boete van een half miljoen geëist tegen de platenproducer. Van Hemert sluisde volgens de officier zijn deel van de royalties van buitenlandse platenmaatschappijen voor de produktie van liedjes voor de damesgroep Luv via het eiland Jersey door naar bedrijven in Engeland en Denemarken. Hiermee zou een bedrag van een half miljoen gulden zijn gemoeid.

Verder zou hij onder meer een valse lijfrentepolis hebben laten opstellen van 500.000 gulden. Het geld werd nooit overgemaakt, maar wel werden volgens onderzoek van de FIOD betalingen van de belasting afgetrokken.

De officier van justitie achtte het verder onaannemelijk dat Van Hemert bij aankoop van land in Spanje en Frankrijk voor beleggingsdoeleinden een verlies van 850.000 gulden had geleden. De plannen om de grond te exploiteren zijn nooit van de grond gekomen en waren volgens de officier vals. Ter verdediging heeft Van Hemert aangevoerd dat hij geen verstand had van wat zijn adviseurs deden. Zijn advocaat mr. M. Wladimiroff zegt dat Van Hemert zelf was opgelicht bij de aankoop van de grond toen die niet volgens afspraak bouwrijp werd gemaakt. Daarom was de grond niets waard en was het geld weg. Wladimiroff zegt dat Van Hemert niet verantwoordelijk is voor de belastingfraude omdat hij zich uitsluitend bezighoudt met zijn muziek en niet met financiële zaken.

Bougie
PERZISCHE TAPIJTEN
Oranje Nassaustraat 19, Heerlen Tel. 045 - 713650



RUIMT OOK OP!

Maar.... U moet wel snel zijn!

EEN KLEINE GREEP UIT ONZE COLLECTIE
o.a. ORIGINELE PERZISCHE TAPIJTEN

HERIZ	265 x 180 cm.	van f 5.900,-	nu f 2.950,-
KOLIAYE	252 x 203 cm.	van f 6.950,-	nu f 4.950,-
MAHAL	206 x 127 cm.	van f 1.495,-	nu f 750,-
ERZURUM	186 x 123 cm.	van f 2.550,-	nu f 1.975,-
HAMEDAN	202 x 104 cm.	van f 2.450,-	nu f 875,-
AFGHAN	245 x 165 cm.	van f 5.900,-	nu f 2.850,-
GASCHQA'I oud	200 x 153 cm.	van f 4.250,-	nu f 1.975,-

SPECIAAL AANBIEDING IN KLEINE STUKJES
o.a. voor salon- en bijzettafels, gevulde kussens, wanddecoratie en nog veel meer. Beluch-strips va. f 25,-

Donderdag koopavond

De Rabobank verhoogt haar spaarrentetarieven

m.i.v. 16 januari 1990

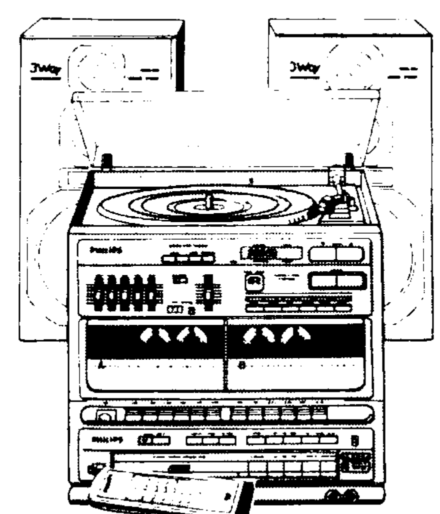
Spaar-Vrij-Rekening (advies) (ongewijzigd)	2½%
Spaar-Groei-Rekening	
tot 2500,– (ongewijzigd)	2½%
2500,– - 5000,–	4 %
vanaf 5000,–	5½%
Spaar-Plan-Rekening	5½%
Spaar-Vast-Rekening*	
looptijd 2 jaar	7¼%
looptijd 3 jaar	7½%
looptijd 4 jaar	7¾%
looptijd 5 en 6 jaar	7¾%
looptijd 7, 8, 9 en 10 jaar	7¾%
Termijnplanbrieven*	
na 2 jaar	7 %
na 3 jaar	7¼%
na 4 jaar	7½%
looptijd 5 jaar	7½%
looptijd 6 jaar	7½%
Rabobank Rendement Rekening minimum saldo ƒ 10.000,–	6¼%
Rabobank Beleggersrekening	
tot 25.000,– (ongewijzigd)	3 %
25.000,– - 50.000,–	4¾%
vanaf 50.000,–	6¼%
Rabobank Woonspaarplan	
tot 2500,– (ongewijzigd)	2½%
2500,– - 5000,–	4 %
vanaf 5000,–	5½%
Rabobank Kinderspaarplan	4¾%
Rabobank Tienerrekening	3¾%
Zilvervloot	4½%
Werknemerssparen	
ambtenaren/premiespaarregeling	4¼%
spaarloonrekening	4½%
winstdelingsspaarrekening	4¾%

Van onderstaande spaarvormen (welke niet meer kunnen worden afgesloten) wordt de rente met ¼% verhoogd: Spaarrekeningen met opgezegtermijn, Spaar-Direkt-Rekening, Spaar-Premie-Rekening en Spaarrekening Grip-5.

*) m.i.v. 11 januari 1990 — wijzigingen voorbehouden

Rabobank

OP = OP BIJ DOM V/D BERGH
OPRUIMING OPRUIMING



Philips midi kombinatie met compact disc-wisselaar FCD 585 MB
Digitale radio met FM, LG en MG en 19 voorkeurzenders, versterker van 2 x 40 W met 5-bands graphic equalizer, dubbel cassettedeck, programmeerbare CD-speler, CD-wisselaar voor 6 CD's en geheugen voor 30 nummers en semi-automatische platenspeler. Met afstandsbediening en twee luidsprekerboxen (3-weg). **999,-**

KOMPLEET MET BOXEN



Philips midi compact disc-stereokombinatie FCD 285
Digitale radio met FM, LG en MG en 18 voorkeurzenders, versterker met 2 x 20 W vermogen en 5-bands graphic equalizer, dubbel cassettedeck met high speed dubbing en continuous play, semi-automatische platenspeler en programmeerbare CD-speler met geheugen voor 20 nummers. Inklusief 2-weg luidsprekersysteem. **799,-**



Philips midi compact disc-stereokombinatie FCD 390
Digitale radio met FM, LG en MG en 20 voorkeurzenders, versterker van 2 x 40 W met 5-bands graphic equalizer, dubbel cassettedeck met o.a. high speed dubbing en continuous play en CD-speler met o.a. shuffle play en introscan. Kompleet met luidsprekerboxen (3-weg) en afstandsbediening. **999,-**





Philips HiFi-systeemkombinatie STM 880
Semi-automatische platenspeler, tuner met FM, LG en MG, 19 voorkeurzenders, versterker 2 x 30 W (Din). 5-Bands graphic equalizer. Dubbel cassettedeck. Dolby B. CD-speler. Luidsprekerboxen (3-weg basreflex). Kontinu/muziek 40/80 W. Afstandsbediening. **1299,-**



Philips HiFi-systeemkombinatie STM 885
Semi-automatische platenspeler, tuner met FM, LG en MG en 19 voorkeurzenders, versterker 2 x 60 W. 2 x 5-Bands graphic equalizer. Surround sound (matrix). Dubbel cassettedeck en midi CD-speler ook geschikt voor CD-single. Luidsprekerboxen, 3-weg basreflex. Kontinu/muziek 60/100 W. Afstandsbediening. **1599,-**

PHILIPS



Philips midi HiFi-kombinatie F 240
Bestaande uit digitale tuner met 20 voorkeurzenders, versterker met 2 x 40 W vermogen, dubbel autoreverse cassettedeck, CD-speler, twee 3-weg basreflex luidsprekerboxen en afstandsbediening. **1399,-**



Philips HiFi-systeemkombinatie met CD-speler STM 1585
Bestaande uit: Digitale radio met FM en MG en 12 voorkeurzenders. Versterker met 2 x 40 W en 2 x 5-bands graphic equalizer. Dubbel cassettedeck met o.a. high speed dubbing en continuous play. Dolby B. Semi-automatische platenspeler. Afstandsbediening. Met Philips programmeerbare CD-speler CD 480 en twee Philips 3-weg luidsprekerboxen. **1499,-**

PHILIPS

Philips 36 cm midi HiFi losse komponenten-systeem
Digitale tuner FT 772. Versterker FA 773 (2 x 30 W). Dubbel cassettedeck FC-780. CD-speler CD 780. Platenspeler FP 772. Twee maal boxen LSB 385 (3-weg 50/90 W). Het geheel compleet met afstandsbediening RC 772. **1999,-**

Ook leverbaar met 2 x 50 W. Meerprijs f 100,–.



Philips compact disc-speler CD 472
Gemotoriseerd ladesysteem. Digitale indikatie van maximaal 99 nummers. Programmeren van maximaal 20 nummers. Drievoudige zoeksnelheid. FTD-display voor tijd-, nummer- en index-indikatie. Aansluiting voor hoofdtelefoon. Afstandsbediening. **399,-**



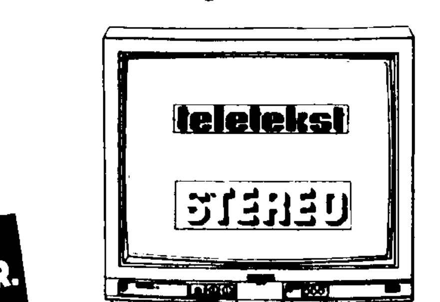
Philips midi compact disc-stereokombinatie FCD 185
Radio met FM, LG en MG, versterker met 2 x 20 W muziekvermogen en 5-bands graphic equalizer, dubbel cassettedeck, met high speed dubbing en continuous play, semi-automatische platenspeler en programmeerbare CD-speler. Kompleet met 2 luidsprekerboxen (2-weg). **698,-**



Philips kleurentelevisie 24 CE 3571/30B
Met 63 cm/110° 'FSQ' HiBri-beeldbuis. Afstandsbediening en teletekst. Geschikt voor 2000 karakters (80 x 25) (RGB). 6 W muziekvermogen. **1399,-**



Philips stereo-kleurentelevisie
Met 65 cm/110° 'FSQ' HiBri-beeldbuis. Stereo-versterker 2 x 20 W. Computer-controlled teletekst. Afstandsbediening. **1699,-**



Philips stereo-kleurentelevisie 28 CE 5597
Met 70 cm/110° 'FSQ' HiBri-beeldbuis. Onscreen display. Stereo-versterker 2 x 20 W. Met twee ingebouwde luidsprekerboxen. Computer-controlled teletekst met geheugen voor 3 teletekstpagina's. 60 Voorkeurzenders. Met CTi, sleeptimer en elektronisch slot. Afstandsbediening ook geschikt voor teletekst en videorecorder. **1899,-**



Philips CD-videospeler CDV 185
Geschikt voor gouden CD-videoclips (12 cm), CD-singles (8 cm) en standaard CD's. Eenvoudig te laden en autostart. Status-display op kleurentelevisie-beeldscherm. Programmeerbaar geheugen tot 20 muzieknummers, shuffle play en herhalen van nummer, plaat en programma. Met twee hoofdtelefoon-uitgangen. Keuze uit Euroconnector en cinch-aansluitingen voor monitor of TV-ontvanger. Met afstandsbediening. **799,-**

Philips versterker FA 567
Uitgangsvermogen 2 x 60 W. Aansluitingen voor audio- en videobronnen. LED-indikatie. 5-Bands graphic equalizer. Schakelbare, beveiligde uitgangen voor twee luidsprekersystemen. **399,-**

Philips versterker FA 960
Uitgangsvermogen 2 x 115 W. Optimale kanaalscheiding. Voor audio- en videobronnen. Vergulde aansluitingen voor CD- en platenspeler. Twee recorder- en aux.-aansluitingen. Elektronisch beveiligd. Uitgangen voor twee stereo-luidsprekersystemen. **799,-**



Philips slimline HQ VHS-videorecorder VR 6290/01
Automatische frontlader met afstandsbediening. VPS-voorbereid. Voorprogrammering van 4 programma's tot 31 dagen vooruit. **999,-**



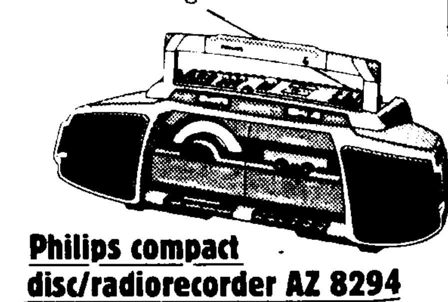
Philips Matchline slimline HiFi-stereo HQ VHS-videorecorder VR 6975/01R
Automatische frontlader. Met 3 videokoppen. Voorprogrammering van 8 programma's. Afstandsbediening met LCD-display. **1499,-**

GRATIS 5 BANDEN



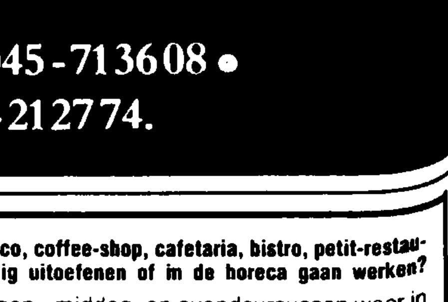
Philips luidsprekerbox FB 563
Basreflex 3-weg. Belastbaar kontinu/muziek 80/130 W. Per stuk **299,-**





Philips tandem compo soundmachine D 8678
AM/FM stereo-radiorecorder. 2 x 10 W. FM, LG en MG. 12 Voorkeurzenders. Twee cassettedecks. Dubbele speelduur en versneld overspelen. 5-Bands graphic equalizer. Afneembare luidsprekerboxen met elk twee luidsprekers. Net-, batterij- en akkuvoeding. **399,-**





Philips compact disc/radiorecorder AZ 8294
Programmeerbare CD-speler. Digitale radio met FM-stereo, LG, MG en KG en 24 voorkeurzenders. 2 x 7 W piekvermogen via 2 x 2 luidsprekers. 3-Bands graphic equalizer. Dynamic bass boost. Dubbel cassettedeck. Ingebouwde mikrofoon. Net- en batterijvoeding. **599,-**

*CENTRALE VERWARMING - VR en HR-ketels - alle merke

DOM VAN DEN BERGH
voor prijs, kwaliteit en service.

Sittard, Voorstad 25, telefoon 04490-13145 • Heerlen, Dautzenbergstraat 48, telefoon 045-713608 • Venlo, Vleesstraat 43, telefoon 077-514818 • Maastricht, Nieuwstraat 11, telefoon 043-212774.

DREMPELS WEG!

Alledaags winkelen? Niet zo maar mogelijk voor ruim één miljoen Nederlanders met een lichamelijke handicap.

Geef voor een samenleving zonder drempels!

GIRO 953



Nationaal Revalidatie Fonds
Bunnik, telefoon 03405 - 63244.

VOOR UW TOEKOMST EN/OF HOBBY! Wilt u een café, disco, coffee-shop, cafetaria, bistro, petit-restaurant of een gemeenschapshuis beheren of zelfstandig uitoefenen of in de horeca gaan werken?

In de week van 12 tot 18 februari starten de morgen-, middag- en avondcursussen weer in GELEEN (restaurant Van de Wall), HEERLEN (HKB-gebouw), MAASTRICHT (Maaspaviljoen), SITTARD (hotel De Limbourg) en ROERMOND (cafetaria Het Plein).



VAKBEKWAAMHEID CAFÉBEDRIJF
HANDELSKENNIS HORECABEDRIJF

Erkende opleidingen, examens 6 juni 1990, rijkserkende diploma's. Vraag vrijblijvend een gratis prospectus aan bij het:

INSTITUUT VAKONDERWIJS, SAGITTALAAN 24, 5632 AL EINDHOVEN,
telefoon 040-425526 (ook 's avonds) of Roermond 04750-15440. 23694

De cursussen kunnen ook thuis schriftelijk worden gevolgd.

Erkend door de minister van onderwijs en wetenschappen op grond van de Wet op de Erkende Onderwijsinstellingen (waardoor gehele of gedeeltelijke vergoeding van cursuskosten en examengeld mogelijk is).

..ederland 1

..0
..00 **Vrouw zijn.** Gevarieerd magazine voor de vrouw.
..45-11.00 **Muzikale fruitmand.** Programma met geestelijke liederen. Presentatie: Heleen van Dijk.
..00-13.05 **Nieuws voor doven en slechthorenden.**
..00 **Zweeds gezin.** Portret van de Zweedse schilderes Erkers Marie Person.
..30 **Europese nationale parken.** Polen, Duitse natuurdocumentaire.
..15 **Ronduit muziek.** Gospelmuziek.
..30 **Tom Sawyer.** Serie. Afl. 13: Piraten op pad.
..54 **De avonturen van...** Kinderprogramma, met om:
..54 **Denneheuvel.**
..59 **De dappere drie.**
..11 **Het levensavontuur van Willibrord.**
..30 **Journaal.**
..40 **Tijdsein 1.** Gevarieerd nieuwsprogramma.
..28 **Avontuurenbaai.** Canadese jeugdserie. Afl.: Supervis.
..00 **Journaal.**
..20 **Gospel clip.** Magazine gepresenteerd door Jan van den Bosch.
..56 **De Campbells.** Serie. Afl. 14: Op Bisonjacht.
..25 **Bunkeren.** Actualiteitenprogramma.
..35 **Aaron Miller.** Amerikaanse serie. Afl. 6. Aaron Miller vangt een blinde liedjeszanger op van het podium.
..25 **Jan en alleman.** Gevarieerd maandelijks programma, gepresenteerd door Jan van den Bosch.
..20 **Tijdsein 2.** Actualiteiten en achtergronden.
..00 **Journaal.**
..10-23.40 **Mag ik es met je praten.** Praatprogramma gepresenteerd door ..eike ter Velde.



● Frank Sinatra in de Amerikaanse speelfilm 'Suddenly'. (Nederland 2 – 16.00 uur.)

Nederland 2

13.00-13.05 Nieuws voor doven en slechthorenden.
VOO
16.00 ■Suddenly. Amerikaanse speelfilm uit 1954 van Lewis Allen.
17.15 The edge...and beyond. Spectaculaire sporten en stunts.
17.40 Starcom. Tekenfilmserie. Afl.: Sleetocht door de ruimte. (herh.).
18.05 (TT)B.O.O.S.. Uitzending van Bart Omroep Organisatie Stichting. Presentatie: Bart de Graaff.
18.35 ••Countdown. Jasper Faber presenteert popmuziek.
19.25 (TT)Die 2. 12-delige comedyserie van Henk Spaan en Harry Vermeegen. Afl.: De begrafenis. Het doel van Vermeegen en Spaan is het vinden van een geschikt uitgangspunt om een situatie-comedy op te baseren. Tijdens hun speurtocht komen zij in allerlei verwikkelingen terecht. In deze aflevering komen Die 2 meteen terecht in de morbide wereld vn de begrafenisondernemer.
20.00 (TT)Journaal.
20.29 Tour of duty. Amerikaanse serie. Afl.: Ondergronds gevangen. Taylor zit gevangen in de ondergrondse tunnels en om het respect van de mannen te vinden, gaan Anderson en Goldman erin om hem te redden.
21.25 ••Nieuwslijn.
21.55 Sportgala. De beste allround coureur van Nederland.Commentaar: Olav Mol en Bob de Jong.
22.40 Tweede lijn. Actualiteitenprogramma.
23.10 Twilight zone. Amerikaanse serie. Afl.: Persoonsverwisseling, van Jom McBride. Een Elvis-Presley-imitator wordt terug i de tijd getransporteerd naar 1954 en ontmoet daar de echte Elvis. Per vergissing wordt hij aangezien voor zijn broer en hij helpt Elvis met het voorbereiden van zijn historische auditie.
23.35 Cash. Beleggingsspel, vanuit Studio Plantage in Amsterdam.
00.00-00.05 Journaal.

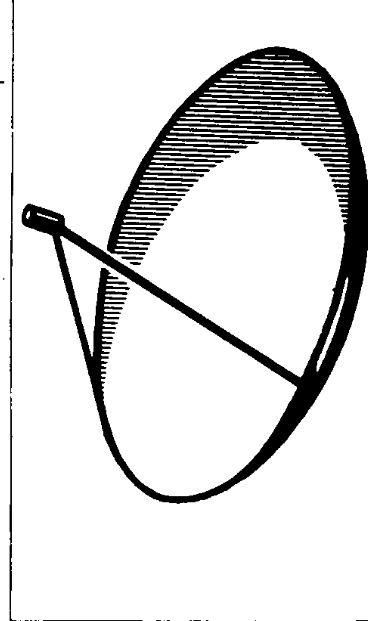
Nederland 3

NOS
09.00-09.05 Nieuws voor doven en slechthorenden.
09.05-10.00 Schooltelevisie.
13.00-13.05 Nieuws voor doven en slechthorenden.
17.50 Nieuws voor doven en slechthorenden.
18.00 Hollandse nieuwe. Deel 3: Permanent in het vak. Twee broers, Achmet en Mesut, hebben hun eigen kapperszaak. Hun salon is echter meer dan dat. Het is ook een plek, waar mensen elkaar graag tegen het lijf lopen.
18.30 Sesamstraat.
18.45 (TT)Jeugdjournaal.
18.55 (TT)Het klokhuis. Speurwerk.
19.10 Van Gewest tot Gewest.
19.49 Politieke Partijen. Uitzending van de VVD.
20.00 Journaal.
20.20 Socutera. Uitzending van de Centrales voor Pleegzorg.Jeugd onder dak.
20.25 Avondvoorstelling. Dorst, tv-film van Willy Breebaart. De manier van doen en het drankgebruik van de jonge journalist Peter leidt tot conflicten in zijn kennissenkring.
22.00 NOS-Laat. Actueel magazine.
22.45 Studio Sport.
23.15-23.20 Nieuws voor doven en slechthorenden.

RTL Veronique

06.00 European Business Channel.
07.00 Veronique Ontbijtshow.
09.00 European Business Channel.
10.00 Gevarieerd programma.
13.20 Hard Times. Amerikaanse actiefilm uit 1975 van Charles Bronson. (herh.).
15.00 Telékids.
15.30 Rags to riches. Amerikaanse serie over een miljonair die zes weesmeisjes adopteert. Afl.: De schoonheid en Babe.
16.30 Flipper. Avonturenserie met de dolfijn Flipper.
17.00 De 5 Uur Show. Rechtstreeks middagmagazine.
18.00 Journaal.
18.10 Prijzenslag. Quiz.
18.40 Dallas. Amerikaanse serie. Afl.: Niets is ooit perfect.
19.30 Match. Samenvatting van de bokswedstrijd in het vedergewicht tussen Regilio Tuur en de Puertoricaan Juan Muriel.
19.55 Fashion.
20.20 Lies my Father told me. Canadese speelfilm uit 1975 van Jan Kadar.
22.00 Journaal.
22.20 Veronique Weer.
22.25 Saracen. Engelse actieserie. Afl.: Naar Africa.
23.10 Club Verotique.
23.50 Journaal.
23.55 Dallas. Amerikaanse serie. (herh.).
00.35 Bonjour Les Clips.
04.00 Duo. Quiz.
05.00 Veronique Classique.
Wijzigingen voorbehouden!

LDTV
LIMBURGS DAGBLAD
DE TELEVISIEKRANT VAN HET LIMBURGS DAGBLAD
H E E R L E N
kanaal 59*
K E R K R A D E
kanaal 64



RTL Plus

06.30 Hallo Europa - Guten Morgen Deutschland. Ontbijtshow.
09.30 Australian open.
13.00 Télé-Boutique. (herh.).
13.25 Heute bei uns.
13.30 California Clan. Amerikaanse serie.
14.15 Australian open: tennis, samenvatting.
15.45 Netto: Ihre Wirtschaft heute.
15.55 RTL aktuell.
16.00 Reich und Schön. Amerikaanse serie.
16.30 Ein Schicksaljahr. Amerikaanse serie. Afl.: Die Erfindung. (herh.).
17.10 Der Preis ist heiss.
17.45 Spiel mit. Met aansl.: Tekenfilm.
17.55 RTL aktuell.
18.00 Der Schutzengel von New York. Amerikaanse serie. Afl.: Der Verlierer. (herh.).
18.45 RTL aktuell.
19.05 Weerbericht.
19.15 CHiPs. Amerikaanse serie. Afl.: Falscher Alarm. Bij het politiekorps komen steeds valse meldingen binnen van auto-ongelukken die op de High Way gebeuren. Iedere keer wordt er voor niets uitgerukt.
20.15 Banzai Ticket ins Chaos , Franse speelfilm uit 1983 van Claude Zidi, met Michel Coluche, Valérie Mairesse, Francois Perret e.a. Michel Bernardin werkt bij een reisverzekeringskantoor maar hij is een zeer nerveus type. In het butenland moet hij toeristn helpen met problemen, maar door zijn toedoen worden die alleen maar ernstiger. Bovendien sticht hij overal grote chaos. In een Afrikaans land weet hij echter een revolutie ten einde te brengen.
21.50 Australian open: Tennis, samenvatting.
22.30 Die Woche. Talkshow met Geert Müller-Gerbes.
23.25 Monsters. Nachts, wenn das Blut gefriert, Amerikaanse serie. Afl.: Tödliche Eifersucht.
23.50 RTL aktuell.
00.00 Australian open: Tennis, live vanuit Melbourne. Commentaar: Ulli Potofski.

liaanse western uit 1967 van Giulio Petroni. **00.50-01.00** Programma-overzicht.

SSVC

13.00 Children's SSVC.
13.15 Playbus.
13.35 Neighbours.
14.00 News and Weather.
14.25 Heirloom.
14.50 Tell the truth.
15.15 Never the twain.
15.40 Children's SSVC.
15.55 Green Claws.
16.10 Slimer won't do that.
16.35 Ipso Facto.
17.00 Nightmare.
17.25 Countdown.
17.50 Home and away.
18.15 This is your life.
18.40 News and weather.
18.55 Entertainment BFG.
19.10 Bob's full house.
19.45 Coronation Street.
20.10 The Bill.
20.35 Shelley.
21.00 Summer's lease.
22.00 News and weather.
22.30 Smith and Jones.
23.00-00.15 Sportsnight.

BBC Europe

07.25 Today's Viewing.
07.30 BBC Breakfast News.
10.00 News.
10.05 Open Air.
10.20 Kilroy.
11.00 News and weather.
11.05 Going for gold.
11.30 Playbus.
11.55 Five to eleven.
12.00 News.
12.05 Open Air.
13.00 News.
13.05 Daytime live.
14.00 One o'clock news.
14.30 Taking liberties.
15.00 The lane.
15.40 Programma volgens aankondiging.
16.30 Food and drink.
17.00 Advice Shop.
17.35 Programma volgens aankondiging.
18.00 Newsround.
18.10 Little sir Nicholas.
18.35 Buongiorno Italia.
19.00 Six o'clock news.
19.35 Newsroom South East.
20.00 Wogan.
20.30 Family Matters.
21.00 Programma volgens aankondiging.
21.50 Points of view.
22.00 Nine o'clock news.
22.30 Oranges are not only the fruit.
23.30 Newsnight.
00.15 The late show.
00.55 Weatherview.

Duitsland 1

..00 **Heute.**
..03 **Unter der Sonne Kaliforniens.** Amerikaanse serie. Afl.: Verwirrende Gefühle.
..45 **Fit und frisch.** Gymnastiek. Afl. 3.
..00 **Tagesschau.**
..03 **Japan Live-performance.** Herh.
..00 **Tagesschau.**
..03 **■Geborgtes Glück.** Amerikaanse speelfilm uit 1952 van Gottfried Reinhardt.
..25 **Europäische Universitäten.** Documentaire series over Europese universiteiten. Afl.8.
..55 **Persoverzicht.**
..00 **Tagesschau.**
..05 **ARD-Mittagsmagazin.**
..45 **Wirtschafts-Telegram.**
..00 **Tagesschau.**
..02 **Sesamstrasst.** Kinderprogramma.
..30 **Der kleine Vampir.** 13-delige jeugdserie. Afl.10: Das grosse Fest der Vampire.
..00 **Tagesschau.**
..03 **••Atoll.** Spelprogramma met Heinz Schenk.
..30 **Schöne Aussichten.** Documentaire over vier patienten, die praten over hun ervaringen voor en na een harttransplantatie.
..00 **Tagesschau.**
..03 **Das Recht zu lieben.** Braziliaanse serie naar een roman van Janete Clair. Afl. 10.
..30 **Die Trickfilmschau.** Tekenfilms.
..45 **Die Tintenfische aus dem zweiten Stock.** 10-delige jeugdserie. Afl. 8.
..15 **Tagesschau.**
..25 **Trickparade.**

17.35 Der Fahnder. Serie. Afl.: Der Dichter vom Bahnhof.
18.30 Hier und Heute. Actualiteiten.
18.52 (TT)Praxis Bülowbogen. Serie. Afl.: Berties Schatz.
19.58 Programma-overzicht.
20.00 (TT)Tagesschau.
20.15 (TT)Sturm im Wasserglas. Komedie van Bruno Frank. Dr. Thoss lijkt vlak voor de verkiezingen de beste kansen te hebben om burgemeester te worden. Maar wanneer hij de hondebelasting verhoogt, keren die kansen.
22.00 Im Brennpunkt.
22.30 Tagesthemen. Actualiteiten.
23.00 Jetzt schlägt's Richling. Satirisch programma.
23.05 ••Heut' abend... Die ARD-Talkshow met Joachim Fuchsberger.
23.50 ••Full-House, die NDR-Rockshow. Vanavond: Terence Trent d'Arby.
00.35 Tagessschau.
00.40-00.45 Nachtgedanken. Beschouwingen.

Duitsland 2

09.00 Gezamenlijk ochtendprogramma ARD/ZDF.
13.45 Tierporträt. Serie dierportretten. Vandaag: Het jaar van de torenvalk.
14.05 Der Film zum Buch - Literaturverfilmungen im Fernsehspiel: Im Scharaffenland, tv-film van Fritz Umgelter. Via via wordt de jonge schrijver Andreas Zumsee geintroduceerd in de literaire kring van de bankier Türkheimer. Zijn kostje is gekocht als diens vrouw een verhouding met hem begint. Dat kan niet goed blijven gaan.
15.58 Programma-overzicht.
16.00 Heute.



● Terence D'Arby in 'Full House'. (Duitsland 1 – 23.50 uur.)

16.03 Die Charlie Brown und Snoopy Show: Snoopys Trick, tekenfilm.
16.20 Logo. Jeugdjournaal.
16.30 Löwezahn. Kinderserie met Peter Lustig. Afl.: Wasser gibt's nicht überall. Herh.
17.00 Heute. Aansl. Aus den Ländern.
17.15 ••Tele-Illustrierte. Magazine met gesprekken, service en amusement.
17.50 (TT)Die Schwarzwaldklinik.
18.10 ••Lottotrekking.
18.20 (TT)Die Schwarzwaldklinik. Vervolg.
18.58 Programma-overzicht.
19.00 Heute.
19.30 ••P.I.T. Terugblik op 10 jaar popmuziek en een vooruitblik op de jaren 90.
20.15 Studio 1. Kenmerken - feiten - achtergronden.
21.00 Der Denver Clan. Amerikaanse serie. Afl.: Wer tötete Roger Grimes?
21.45 Heute-Journal.
22.10 Kontext aktuell: Reportage over de rol van de kerken bij de hervormingen in de DDR.
22.40 Filmfest am Mittwoch: Fellinis Stadt der Frauen.Italiaans/Franse speelfilm uit 1979 van Federico Fellini. In de trein heeft de rokkenjager Snaporaz een nachtmerrie over feministes op een congres die hem bespotten. Verder droomt hij over seksuele ervaringen in zijn jeugd. Als hij wakker wordt ziet hij de vrouwen uit zijn droom voor zich.
00.55-01.00 Heute.

over het ontstaan van de Maggi-fabrieken.
22.45 Das Poker-As. Poolse speelfilm uit 1982 van Sylwester Checinski. Van stad naar dorp, van appartement naar hotel, dwars door het Poolse land trekt de Grote Pokerspeler. Hoge inzet, vals spel, grof geld verdienen, daar draait het om.

Duitsland 3 SWF

08.15 Sport treiben. Fit bleiben. Afl.2.
08.30 Telekolleg II. Cursus Engels. Les 44.
09.00-10.40 Schooltelevisie.
15.45 Report: Daten - Bilder - Hintergründe.
16.30 Renner und Penner. Afl. uit de serie Beiträge zur informationstechnischen Grundbildung.
16.50 Das Schabmesser gibt den ersten Schliff.
17.00 Wer sieht was und wie? Beispiele aus der Praxis.
17.30 Telekolleg II. Cursus Engels. Les 44. (herh.).
18.00 Sesamstrasse.
18.28 Falcon Island. Abenteuer auf der Falken-Insel, Serie. Afl. 2: Das wertvolle Erz. Herh.
18.51 Philipp. Kinderserie. Afl.: Die Sandrose. Herh.
18.54 Kinder-Verkehrsspot. Herh.
18.56 Das Sandmännchen.
19.00 Abendschau Blick ins Land.
19.30 Schlaglicht. Das Thema der Woche.
20.05 Die Powenzbande. 5-delige serie. Afl. 2. Baltus Powenz wordt beschuldigd van opschepperij als hij in de kroeg over zijn avonturen als grootwildjager vertelt. Dat laat hij niet op zich zitten en hij slaagt erin vele van zijn eerlijkheid te overtuigen.
21.00 Südwest aktuell - Neues um Neun.
21.15 Zum Grab der Anne Frank: Reportage over de jaarlijkse tocht die leerlingen van de Anne-Frank-school in Mainz maken naar het voormalig concentratiekamp Bergen-Belsen.
22.00 Output. Wetenschappelijk magazine.
22.15 Ba Sang und ihre Geschwister. Chinese speelfilm uit 1985 van P'an Hsiao-yang Ho Wei. Ba Sang is de oudste dochter van een Tibetaanse arbeider. Omdat haar moeder gestorven is heeft zij de zorg voor haar vader en haar jongere broertjes en zusjes op zich genomen, wat niet eenvoudig is.

Duitsland 3 West

08.55 Gymnastik im Alltag. Les 12.
09.10-12.10 Schooltelevisie
12.15 Report.
13.00 AK-zwo. Herh.
16.45 Teletekstoverzicht.
17.00 Super-Grips. Spelprogramma.
17.30 Telekolleg II. Engelse cursus
18.00 Sesamstrasse.
18.30 Sesamstrasse.
19.00 Aktuelle Stunde. Regionaal magazine met nieuws en sport (19.40-19.55 Raamprogramma van de regionale studio's.).
20.00 Gesucht - gefunden. Live vanuit Koln-Böcklemund.
21.30 West 3 aktuell.
21.45 Jeck Drei. Carnavals-magazine.
22.30 Rückblende: Documentaire

SAT 1

06.00 Guten Morgen mit SAT.1. **08.30** SAT.1 Blick. **08.35** Nachbarn. Amerikaanse familieserie. Afl. Der Tyrann. **09.00** SAT.1 Blick. **09.05** General Hospital. Amerikaanse familieserie. Afl. Versöhnungsversuche. **09.50** Teletip Haushalt. Aansl. Ihr Horoskop. **10.00** SAT.1 Blick. **10.05** SAT.1 Teleshop. **10.30** Zwei vom Affen gebissen. Spaans/Italiaanse western uit 1967 van Giuseppe Colizzi. Aansl. Tekenfilm. **12.15** Glücksrad. **13.00** Telebörse. **14.00** Programmaoverzicht. **14.05** Niklaas, ein Junge aus Flandern. Amerikaanse tekenfilmserie uit 1987 van Phil Roman. Afl. Das Bild ist fertig. **14.30** Teletip Gesundheit. Aansl. Ihr Horoskop. **14.40** General Hospital. Australische familieserie. Afl. Eine Mauer des Schweigens.**15.30** Happy Days. Amerikaanse familieserie. Afl. Trautes Heim, Glück allein. **16.05** Verrückter wilder Westen. Amerikaanse westernserie van Jesse Hibbs. Afl. Die Nacht der Exzentriker.**17.00** SAT. 1 Blick. **17.10** Nachbarn. Afl. Der Vorwand. Australische familieserie. Aansl. Tekenfilm. **17.45** Programma-overzicht. **17.50** Raumschiff Enterprise. Amerikaanse science-fictionserie. Afl.: Griff in die Geschichte. **18.45** SAT 1 Blick. Aansl. SAT.1 Wetter, en programma-overzicht. **19.05** Glücksrad. **19.50** SAT.1 Blick, aansl. SAT.1 Wetter en programma-overzicht. **20.00** Mike Hammer. Amerikaanse misdaadserie. Afl. Der Mann im Hintergrund. **20.55** SAT.1 Blick. **21.00** Keiner killt so schlecht wie ich.Amerikaanse komedie uit 1970 van Elaine May. **22.50** SAT.1 Blick. **23.00** Von Mann zu Mann. Ita-

Eurosport

06.00 Sky. The World Business report. **06.30** Sky. European Business Channel. **07.00** Sky. The D.J. Kat Show. **09.30** Eurosport Menu. **10.00** Tennis.**12.00** What a week.**13.00** Snooker. **14.00** WWF Wrestling. **15.00** Best of the Year. **16.00** Golf. **18.00** Tennis. **19.00** Trans World Sport. **20.00** Snooker. **21.00** Curling. **22.00** Tennis.**23.00** Football. **00.00-01.00** Lift Weighing.

Super Channel

07.00 Daybreak. **08.00** The Mix. **16.00** Hotline. **17.00** On The Air. **18.30** Blue Night. **19.30** Time Warp. **19.55** Goodyear Weather Report. **20.00** Roving Report. **20.30** Der Spiegel. **21.00** Inside View. **21.30** Financial Times Business Europe. **22.00** World news and Goodyear Weather Report. **22.10** Roving Report. **22.40** Perspective on Science **23.10** Der Spiegel. **23.40** Inside View. **00.10** World News and Goodyear Weather Report. **00.20** The Mix. **01.20** Time Warp. **01.50** The Mix.

MTV Europe

07.00 VJ Kristiane Backer. **11.30** MTV At The Movies. **12.00** Remote Control. **12.30** XPO. **13.30** Kristiane Backer **14.00** VJ Marcel Vanthilt. **17.00** 3 From 1 at 5. **17.15** VJ Marcel Vanthilt. **18.00** Remote Control. **18.30** Club MTV. **19.00** VJ Ray Cokes. **21.00** At the movies. **21.30** MTV's Levis US Top 20. **23.00** VJ Maiken Wexo. **02.00** Night Videos. **06.30-07.00** Club MTV.

TV-KANALEN, GOLFLENGTEN

Kabel- en CAI-abonnees: voor kanalen zie schema exploitant
■ = zwart/wit programma
•• = stereo geluidsweergave
ØØ = tweetalig bij stereo-app.
TT = teletekst ondertiteling

TELEVISIE

Nederland 1: 5, 26 29, 46, 5l, 53 en 57
Nederland 2: 31, 33, 35, 49, 54, 56 en 60
Nederland 3: 23, 32, 34 43, 48, 52 en 59
RTL Veronique: satelliet
Duitsland 1: 9, 12, 24 en 46
Duitsland 2: 21, 29, 35 en 37
Duitsland 3 (West): 39, 48, 50, 55 en 58
Duitsland 3 (SWF): 40, 55 en 56.
België/TV 1: 10 en 44
België/TV 2: 25 en 47
België/RTBF 1: 3 en 8.
België/Télé 21: 28 en 42.
RTL Plus: 7, 26, 36, 46 en satelliet
Sat 1: satelliet
MTV Europe: satelliet
SSVC: 33, 40, 49 en 59
Sky Channel: satelliet.
Super Channel: satelliet
TV 5: satelliet

RADIO

Radio 1: 95,3 en 100,3 mHz; 747 kHz (402 m) en 1251 kHz (240 m)
Radio 2: 92,1 en 88,2 mHz (van 21.00-7.00 ook frequenties AM- en FM-zenders Radio 1)
Radio 3: 103,9 en 90,9 mHz
Radio 4: 98,7 en 94,5 mHz
Radio 5: 1008 kHz (298 m) en 891 kHz (337 m)
Omroep Limburg: 95,3 en 100,3 mHz
BRT 2: 555 m (540 kHz), FM 22, 36 en 39 (93,7-97,5 en 97,9 mHz)
Belg. Rundfunk: FM 5, 26 en 45
RTL: 208 m (1440 kHz van 5.30-19.00) - FM 6 en 33 (88,9 en 97 mHz) - KG 49,26 m (6090 kHz)
WDR 4: 93,9 en 91,9 mHz

België/TV 1

..00 **Derde prins.** Tsjechische jeugdfilm van Antonin Moskalyk. Op zoek naar een meisje op een schilderij verdwijnt prins Henry. De koning en koningin krijgen daarna een tweeling en binnen drie jaar volwassen wordt. Op een dag gaat een van deze prinsen ook op zoek naar het meisje op het schilderij.
..35 **Korte film.**
..30 **Sinja Mosa.** Braziliaanse serie
..55 **Nieuws.**
..00 **Tik tak.** Animatieserie.
..05 **Plons.** Afl.: Plons en het televisietoestel.
..10 **De peulschil.** Doeprogramma. Vandaag: Zware boekentassen.
..35 **Bassie en Adriaan en het geheim van de schatkaart.** Serie. Afl. 7: Op zoek naar de schat.
..00 **Uitzending door derden.** Programma van de Israëlitisch Godsdienstige Uitzendingen.
..25 **Mededelingen en programma-overzicht en paardenkoersen.**
..30 **Nieuws.**
..00 **Tatort:** Peggy heeft angst, Westduitse tv-film van Wolfgang Becker. Fotomodel Peggy Karoly is er van de telefoon getuige van dat haar vriendin Natascha vermoord wordt. Daarna krijgt ze steeds anonieme brieven. Politie-inspecteur mevrouw Wiegand krijgt steeds geheimzinnige telefoonties over de moordenaar.



● Jacqueline Clarke en David Jason in de komische serie 'Even diep ademhalen'. (België/TV 1 – 22.45 uur.)

Aansl.: Uitslagen Nationale Loterij.
21.30 Wikken en Wegen. Maandelijks verbruikersmagazine met o.m.: Test: valhelmen voor motorrijders; Financiële rubriek: een auto kopen op krediet.
22.25 Kunst-zaken.
22.30 Nieuws.
22.45 Even diep ademhalen. 21-delige comedy-serie. Afl. 3: Op een laag pitje. Ondanks de bezwaren van Peter laat Sheila op aanraden van de onderhoudsmonteur van de verwarming iemand van de gasmaatschappij komen om te kijken of ze over kunnen schakelen op gas.
23.10-23.15 Coda. Sonnet van de zachte klacht, van Fedrico Garcia Lorca.

België/TV 2

14.55-16.50 Sport-Extra. Voetbal: Griekenland-België, rechtstreeks reportage van de oefenwedstrijd voor de Wereldkampioenschappen 1990 vanuit het Olympisch Stadion in Athene.
18.40 Nieuwskrant.
18.45 Rin. Japanse serie. Afl. 76.
19.00 Zonen en dochters. Australische serie. Afl. 933.
19.25 Mededelingen en programma-overzicht.
19.30 Nieuws.
20.00-23.00 Sportavond. Aansl.: **Verkeerstip.** Road graffiti (3).

België/RTBF

15.15 Responsable d'un animal domestique, programma over de consequenties bij het nemen van een huisdier. **15.45** Quand le journal paraît, kijkje achter de schermen bij het vervaardigen van een krant. **16.20** Offres d'emploi forem. **16.35** Nouba Nouba. **17.35** The Colbys, Amerikaanse serie. Afl. 8: La chûte d'une idole. **18.30** Jamais deux sans toi, magazine. **18.53** Programma-overzicht. **19.00** Journaal. **19.03** Ce soir, actualiteiten-programma. Aansl.: Paardenkoersen. **19.30** Journaal en weerbericht. **20.05** Festival du cinema de Bruxelles. **20.10** C'est à voir, actualiteitenmagazine. **21.15** Télé 21 à la une. Aansl.: Fantômes en héritage, 4-delige Franse serie. Afl. Sortilèges. Om zichzelf tegen chantage te beschermen heeft Diana het idee opgevat Malory op te sluiten in een slottoren...**22.10** Uitslagen van de Nationale Loterij. **22.20** Coup de film, filmmagazine gepresenteerd door Terry Focant. **22.40** Weerbericht en laatste nieuws. **23.00 Bourse, beursoverzicht. 23.05-23.15** Le coeur et l'esprit, katholiek magazine.

België/Télé 21

19.00 Le coeur et l'esprit, katholiek magazine. **19.30** Journaal met simultaanvertaling in gebarentaal en weerbericht. **20.00** Challenge, sportprogramma. Commentaar: Philippe Antoine. **22.00** Journaal. (herh.). Aansl.: Weerbericht en beursberichten. **22.30-23.15** Cargo de nuit, cultureel magazine.

TV5

16.05 TV5 Infos. **16.15** Bizness News. **17.15** Les Francofolies de Montreal. **17.45** La Cuisine des Mousquetaires. **18.00** Des Chiffres et Des Lettres. **18.20** Recreation. **19.00** Pare-chocs. **19.30** TV5 Infos et Météo. **19.40** Papier Glacé. **20.00** Place Publique. **21.30** Cornelius Krieghoff. **22.00** Journal Télévisé et Météo. **22.30** Sacrée Soirée. **00.00-01.00** Ex Libris.

radio

Radio 1

Elk heel uur nws. 7.07 VARA Radio I Woensdageditie. (7.30 en 12.30 Nws.). 12.55 Meded. t.b.v. land- en tuinbouw. 13.10 TROS Aktua. 13.32 Journalistenforum. 14.07 TROS klantenservice. 15.45 Hallo met de TROS. 16.05 Tijdsein. (17.30 Nws).18.45 Waar waren we ook alweer. 18.57 EO-Metterdaad hulpverlening. 19.03 Hobbyscoop. 19.30 Akkoord. 20.03 Langs de lijn. 23.06 Met het oog op morgen. 0.02 Volgspot. 1.02 Romance. 2.02 Clair-Obscur. 4.02 Nachtexpress. 6.02-7.00 Vandaag... donderdag.

Radio 2

Elk heel uur nws. 7.04 Ook Goeiemorgen. 9.04 Muziek terwijl u werkt. 11.04 Elsemiek. 12.04 Will wil wel. 14.04 Terug in de tijd. 15.04 Nederland muziekland. 17.04 Hier en nu.18.04 De wereld zingt Gods lof. 18.53 Moment. 19.04 Water en vuur. 20.03 Vocaal 20.30 NCRV bulletin. 21.00-07.00 Zie Radio 1.

Radio 3

Elk heel uur nws. 6.02 Praise in the morning. 7.04 Ronduit music-time. 9.04 Vrouw zijn op drie. 10.04 Jan en Alleman. 10.57 EO-Metterdaad hulpverlening. 11.04 Country trail. 12.04 Gospel Holland. 13.04 Nozems-a-gogo. 16.04 Mundial. 17.04 Ronflonflon met Jacques Plafond.18.04 Driespoor. 19.03 Krapuul de lux. 20.02 La stampa. 22.03-24.00 Stompin'.

Radio 4

7.00 Nws 7.02 Preludium. 7.53 Het levende woord. 8.00 Nws. 8.02 Platennieuws. 8.45 Te Deum Laudamus. 9.15 Onder de hoogtezon. 10.00 Kamermuziek uit de barok: Consortium Classidum. 10.35 Orkestpalet: Radio Symf. Ork. met viool. 11.50 In de schaduw van de meesters: Hoornconc. uit de Barok (2). 12.20 Promenade: Robert Stolz dirigeert (28-slot). 13.00 Nws. 13.02 Lunchconcert. 14.00 Songs of praise. 14.30 Telekaart. 16.00 Over componisten gesproken. 17.00 Jacco's keus, operette-en musicalmuziek.18.00 Nws. 18.02 CeDea. 20.00 Nws. 20.02 Rostropovich voor het Prinses Beatrix Fonds: Rotterdams Philharmonisch Orkest met cello. ca. 21.50 Voorbij de tijd: Die Jungfrau im Turme, opera van Sibelius. Uitgev. door het Gothenburg Concert Hall Koor en het Gothenburg Symf. Ork. met sol. 22.30-24.00 Voor het stil wordt en wat later.

Radio 5

6.30-6.49 Scheepv.- en marktberichten en uitgebreid weerbericht. 9.00 Nws. 9.02 NOS sportief. 9.25 Waterstanden. 9.30 Naar de tandarts. 10.00 Oud plaatwerk met Herman Emmink. 11.00 De duvel is oud. 12.00 Nws. 12.05 Het oog van de naald. 12.30 Het voordeel van de twijfel. 13.00 Nws. 13.10 NOS Wereldwijzer. 14.00 You're welcome. 14.30 Mest & Milieu. 15.00 Meer over minder. 16.00 TROS Schlagerfestival. 17.00 TROS Dierenmanieren. 17.40 Basicode 3 magazine. 17.55 Meded. en Schippersberichten.18.00 Nws. 18.10 TROS Kinderforum. 18.20 Uitzending van de PvdA. 18.30 TROS Astrologica. 19.00 Progr. voor buitenl. werknemers. 20.30 Klassieke mechanica. 21.00 Gemeentewijzer. 21.30 Por favor. 22.00-22.30 Het fantastische in de kunst.

Omroep Limburg

7.15 Ochtendmagazine: Limburg Actueel, Gast van de Dag en Muziek. 8.05, 9.02, 10.02, 11.02 Kort Nws. 12.05 Middagmagazine: Limburg Actueel, De Buren, Agenda en Muziek. 13.05, 14.02, 15.02 en 16.02 Kort nieuws. 17.02 Reg-.weerber. 17.05 Limburg Actueel, Agenda en Muziek. 17.25 De Ronde van Limburg: doorpraten over actuele kwesties. 17.55 Kort nieuws. 18.05-18.07 Aankondigingen.

BRT 2

6.00 Nieuws. 6.05 Goede morgen, Morgen. (6.30-7.00 Nieuws., 7.30 Nieuws en R.V.A.-berichten.) 8.00 Nieuws. 8.10 Koffers § co. 09.30 Golfbreker. 10.00 Nieuws. 10.03 Het schurend scharniertje. 10.08 Het eerste bedrijf. 11.50 Het koekoeksnest. 12.00 Limburg Vandaag. 13.00 Nieuws. 13.10 Made in Germany. 14.00 Canape. 17.00 Limburg Vandaag. 18.10 Rijswijckfoon. 20.00 Funky Town. 22.00 Nieuws. 22.05 Jazz Kaffee. 23.30-6.00 Nachtradio. (0.00, 5.00 en 5.30 Nieuws.)

Belg. Rundfunk

6.35 Radiofrühstück. 7.15 Wunschkasten. 7.45 Veranstaltungskalender. 08.30 Für die Kranken. 9.10 Musikexpress. 10.00 Gut aufgelegt. 12.00 Veranstaltungskalender, Musik bei Tisch. 12.15 Veranstaltungskalender.13.00 Frischauf. 14.05 Musikzeit heute: Lieder, Chansons und Folk. 15.00 Music and More. Die C.B.S.Radio Show. 16.05-18.00 BRF International. 18.10 BRF Aktuell. 18.40-20.05 Orgel und Chormusik.

Luxemburg/RTL

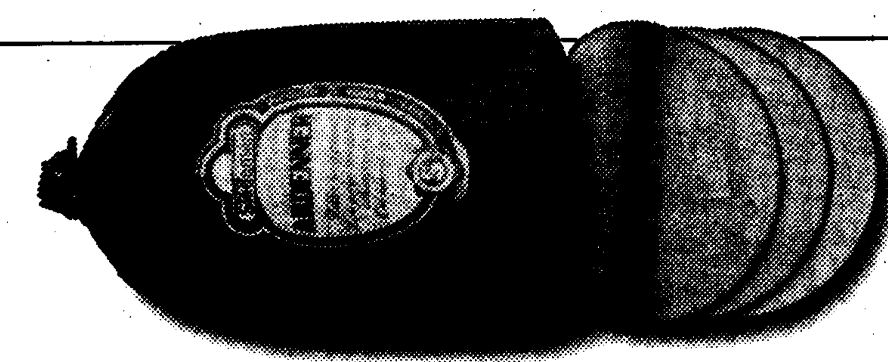
5.30 Guten Morgen! 9.00 Ein Tag wie kein anderer. 11.00 'Treff nach elf'. 12.00 RTL-Themen. 12.15 Casino parade.14.00 Viva. 16.00 Entenjagd. 17.00 RTL-Themen. 17.15 Musikduell. 17.50 Sport-Shop. 19.00 Neunzehn Vierundzwanzig. 00.00-01.00 Traümtänzer.

WDR 4

4.05 Radiowecker. 6.05 Morgenmelodie. 9.05 Musikpavillon. 12.07 Gut Aufgelegt. 13.00 Mitmenschen. 14.05 Auf der Promenade. 15.00 Cafe-Konzert. 16.05 Heimatmelodie. 17.00 Musik-Express. 20.05 Zwischen Broadway und Kudamm. 21.00 Musik zum Träumen. 22.30-04.05 Nachtexpress.

M





BOOM COCOSGEBAK
Pak 5 stuks ~~1.99~~ **1.69**

NOLEN SPRITSEN
Pak 150 gram **0.79**

UIT DE BEDIENINGS-AFDELING:
STEGEMAN ARDENNER BOTERHAMWORST
100 gram ~~1.45~~ **1.19**

UIT EIGEN BAKKERIJ:
BOLLETJE WIT, TIJGER, SESAM EN MAANZAAD
6 Stuks, ~~3.00~~ **2.50**
6 halen, 5 betalen

BOERENVOLKOREN MET SESAM
Heel ~~2.49~~ **1.99**

VRUCHTENTAART
Middel, 21 cm, per stuk ~~9.98~~ **8.9**[illegible]

LIGA TARWE BISCUIT MELK
Pak 200 gram ~~2.29~~ **2.1**[illegible]

BUYS NEGERZOENEN
Pak 9 stuks ~~1.59~~ **1.49**

CHOCOROCHERS
Pak 200 gram ~~1.89~~ **1.59**

Het gebeurt niet vaak dat je zo goedkoop zo lekker eten kunt.



ENGELSE DROP
Zak 400 gram ~~2.19~~ **1.99**

UIT DE NOTENBAR:
SUIKER PINDA'S
250 gram ~~1.99~~ **1.79**

CROCKY CHIPS
Naturel, paprika, bolognese of bacon, zak 200 gram ~~1.59~~ **1.49**

LINERA DRESSING
Pot 0.35 liter ~~1.99~~ **1.79**

CHAUDFONTAINE MINERAALWATER
Fles 1.5 liter ~~1.09~~ **0.89**

HERSCHI CASSIS
Fles 1 liter ~~1.65~~ **1.39**

DUYVIS AMSTERDAMMERTJES
Zak 80 gram ~~1.45~~ **1.29**

VAN ONZE HUISTRAITEUR:
VERRE OOSTEN NASI, BAMI OF MACARONI
Per kilo ~~4.55~~ **3.95**

SANTUSA HONING
Vloeibaar of honing crème, pot 450 gram ~~3.19~~ **2.95**

DOBBELSTEENTJES ONTBIJTSPEK
Vacuüm verpakt, 100 gram ~~1.45~~ **1.19**

SCHEP ZELF, BESPAAR GELD.
CHOCOLADEHAGEL
Melk of puur, 500 gram **2.45**

ST. MÔRET LIGHT
Bakje 125 gram ~~3.49~~ **2.98**

'N BOSJE ZON: MIMOSA
Rechtstreeks uit Zuid Frankrijk Nú **2.95**

MONA FRANSE KWARK
Kuip 450 gram ~~1.95~~ **1.59**

ROBIJN WASVERZACHTER
Normaal of lavendel, fles 3 liter ~~5.59~~ **4.69**

POKON 500 ml + CHRYSAL 300 ml
Per set **4.95**

BLANKE VLA
Pak 1 liter ~~1.99~~ **1.89**

CHOCOLADE VLA
Pak 1 liter ~~2.08~~ **1.89**

JUNIOR KWARK
Banaan, perzik/peer of aardbei, 4-pak ~~3.90~~ **2.49**

DOPERWTJES
Extra fijn, 1/3 pot ~~1.29~~ **0.8**[illegible]

IN ONS RESTAURANT:
ZIGEUNERSCHITZEL MET FRITES EN SPERZIEBONEN **8.9**[illegible]

GEHAKT HALF-OM-HALF
Kilo **5.9**[illegible]

HAMLAPPEN
Kilo **11.9**[illegible]

KIPFILET
Kilo **14.9**[illegible]

KIWIFRUIT
500 gram **1.9**[illegible]

LITCHEES
250 gram **2.9**[illegible]

SPRUITJES
Net ± 750 gram **0.99**

R

03.17.90



Beek

Aanbiedingen zijn geldig t/m zaterdag 20 januari a.s..

Lage prijzen en winkelgemak onder één dak.

GOEDKOOP GELD NODIG
Binnen 1 werkdag geregeld

Wij verstrekken alle soorten leningen.
Enkele voorbeelden P.L.

	42x	54x	60x
5.000,-	146,-	120,-	111,-
7.500,-	215,-	176,-	162,-
10.000,-	287,-	234,-	216,-
15.000,-	430,-	352,-	325,-
20.000,-	574,-	469,-	433,-

Overlijdensrisico is meegedekt, effectieve rente vanaf 11.4%, andere bedragen en looptijden zijn ook mogelijk.

1e hypotheken vanaf 7,8%
2e hypotheken

	240x	180x	120x
10.000,-	112,-	122,-	146,-
20.000,-	225,-	244,-	291,-
30.000,-	337,-	366,-	436,-
40.000,-	450,-	488,-	582,-

mits overwaarde

Lopende leningen geen bezwaar.
Geheimhouding gegarandeerd
Doorlopend krediet
Aflossing vanaf 2% per maand.

BEL VANDAAG NOG
045-211668, 221090

Uw intermediair
GEURTS B.V.
NIEUWSTRAAT 22-24
HOENSBROEK

"Kon ik mijn kind maar zien..."

Stort op giro 50500

Vanaf 20 januari schijnt de zon in Landgraaf een stuk feller

OPEN HUIS

Over nog maar enkele dagen zal in Landgraaf de zon een stuk feller schijnen. Op 20 januari a.s. opent Vonk namelijk een van haar kantoren (Voorheen reisburo Landgraaf). Eén grenzeloos goed geselecteerd aanbod zonnige bestemmingen ligt voor u klaar, overzichtelijk gepresenteerd.
Bij Vonk weet u zich verzekerd van vakkundig advies. Meer als 20 jaar ervaring is er goed voor. Daarnaast is het een veilig gevoel dat Vonk lid is ANVR (Algemene Nederlandse Reisverenigingen) en SGR (Stichting Garantie Reisgelden).
Maar ook als het om een zonnige prijs gaat doorbreekt Vonk bestaande grenzen. Kijk bijvoorbeeld maar eens in de nieuwe Vonk gidsen 1990.

Vanzelfsprekend vinden we het symphatiek als u de opening met ons wilt vieren. Wie komt krijgt daar geen spijt van, want er ligt een gratis en kleurrijk aanbod vakantiebestemmingen voor u klaar. Dus tot zaterdag 20 januari.
Vonk Reizen in Landgraaf; want de zon schijnt voor iedereen.







VONK REIZEN: GRENZELOOS GOED.

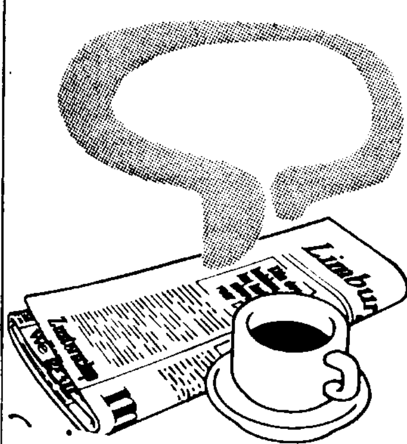
Streeperstraat 38, Landgraaf, Telefoon 045-325929

Vonk Reizen vindt u in: Harlingen, Deurne, Eindhoven, Franeker, Geleen, Helmond, Katwijk, Opmeer, Rosmalen, Rotterdam, Tegelen, Joure, Venlo-Blerick, Vught, Schijndel, Amsterdam, Oegstgeest, Almere, Landgraaf.

Limburgs Dagblad voor Oostelijk Zuidlimburg

Woensdag 17 januari 1990 ● Pagina 13

HET LIMBURGS DAGBLAD VOOR OOSTELIJK ZUID-LIMBURG IS DE PLAATSELIJKE EN REGIONALE EDITIE VAN HET LIMBURGS DAGBLAD VOOR HET GEBIED OOSTELIJK ZUID-LIMBURG. HOOFDREDACTEUR: RON BROWN. CHEF-EDITIEREDACTIE: HANS TOONEN. HOOFDKANTOOR: 6411 RS HEERLEN, IN DE CRAMER 37, TEL. 045-739911. SERVICEKANTOOR: 6411 NM HEERLEN, GEERSTRAAT 5, TEL. 045-717719. RAYONKANTOREN: 6461 ED KERKRADE, MARKT 42, TEL. 045-455506; 6443 CB BRUNSSUM, RUMPENERSTRAAT 81, TEL. 045-256363; 6371 GV SCHAESBERG, FR. ERENSLAAN 4, TEL. 045-311719.



Kerk

● *De St. Janskerk in Eygelshoven is gerestaureerd. Maar men kampt met tegenvallers op financieel gebied. Het restauratiecomité hoopt dat de parochianen nog één keer hun portemonnee willen trekken. Een bijdrage kan worden gestort op postrekening 588866 of rekeningnummer 171744330 bij de Rabobank Ubach over Worms ten name van het restauratiecomité.*

Wandeling

● *Het IVN in Groot-Genhout houdt komende zondag de traditionele dorpswandeling onder begeleiding van twee gidsen. Zij, D. Jager en H. Debets, zullen de deelnemers aan deze tocht al het fraais laten zien dat dit Beeker kerkdorp herbergt. Zoals de Sint Hubertuskerk, het beginpunt van de wandeling, met bezienswaardige plafond- en wandschilderingen van Limburgse kunstenaars als Charles Eyck, Joep Nicolaas en Henri Jonas. Ook worden enkele boerderijen aangedaan, zoals de Printhagerhof. De wandeling begint om 13.30 uur.*

Vijver

● *Voor de tweede keer binnen tien dagen is gisterochtend een personenwagen terecht gekomen in de vijver nabij het Geusseltstadion in Maastricht. Ook dit keer was er duidelijk opzet in het spel, want toen de wagen door de brandweer op het droge was gehaald bleek het stuur vastgebonden te zijn, terwijl er op het gaspedaal een trottoirband lag. De autosleutels staken nog in het contactslot. De wagen, een ouder type Datsun, bleek na controle toe te behoren aan een inwoner van Maastricht. De recherche stelt verder onderzoek in.*

Vijver (2)

● *Rond half elf kreeg de politie de melding binnen, dat er een auto in de Geusseltvijver was beland. Omdat in eerste instantie de vrees bestond dat de auto mét inzittenden de vijver was ingereden, rukten politie, brandweer en takelbedrijf uit. De vrees voor inzittenden bleek gelukkig al snel niet terecht. De auto bleek zo geparkeerd te zijn dat hij vanaf de weg rechtstreeks over het trottoir richting vijver kon worden gedirigeerd. Vorige week werd de politie met een soortgelijk incident geconfronteerd. Toen werd de auto vanaf de andere kant van de vijver in het water gedeponeerd.*

Markt

● *Een bezoek aan een markt is niet alleen aantrekkelijk omdat de gulden er een daalder waard heet te zijn. Elke markt heeft wel zo zijn eigen leefmilieu en bekoring. In Limburg zeker, want het zal immers geen geheim zijn dat de verkopers veelal 'Hollanders' zijn en de kopers Duitsers. En dat leidt vaak tot makelijk gemengd taalgebruik. Zoals deze week duidelijk hoorbaar in een uitvoerige discussie. Verkoopster: Eigenlijk is het niet echt 'süss' maar ook niet echt 'sauer'. En zich blijkbaar plotseling realiserend dat je positief altijd beter verkoopt dan negatief: 'Het is eigenlijk 'süss' én 'sauer'.*

Markt (2)

● *Markt in Limburg betekent ook zoeken naar een parkeerplaats. En als je eindelijk een plekje hebt gevonden, moet er niet zelden voor betaald worden. Maar dat wordt vaak vergeten. Stormde er deze week een vrouwtje de parkeerplaats op richting schrijvende parkeerwacht: 'Ich hatte soeben kein kwartjen, aber jetzt...' Vervolgens ontstond een sappige discussie waaraan de parkeerwacht uiteindelijk een einde maakte met de stelling dat van Nederlanders in Duitsland ook verwacht wordt dat ze Duits geld bij zich hebben. Daar had het vrouwtje niet van terug...*

Ruim twintig woningen op terrein Agnesschool

Voerendaal 'leent' contingent aan Nuth

NUTH – Door acht contingenten te lenen van Voerendaal kan Nuth met de eigen toewijzing voor 1990 ruim twintig woningen gaan bouwen op een terrein van de voormalige Agnesschool aan de Burgemeester Cremersstraat.

De tijdelijke ruil met Voerendaal heeft tot gevolg dat Nuth de komende drie jaar verstoken blijft van woningbouw in de sociale huursector. Tot dat besluit kwam de raad van Nuth gisteravond na een langdurige discussie. Voornaamste twistpunt bij de vier raadsfracties was de patstelling tussen de Woongemeenschap Nuth en de plaatselijke woonvereniging. De Woongemeenschap Nuth, die zich al vijf jaar inzet voor de bouw van een zogenaamde seniorenhof, zag haar plan (voorlopig) in de ijskast verdwijnen, omdat de raad uiteindelijk koos voor een woning-mixture van jonge gezinnen en ouderen.

Henk van Malkenhorst (CDA) was niet te spreken over de verdeling van de contingenten. „De verdeling in Zuid-Limburg is beland op een dieptepunt. Voor Nuth zijn de druiven wel erg zuur. Voor de plannen van de Woongemeenschap toont het CDA veel sympathie, maar realisering was alleen mogelijk bij het verkrijgen van extra contingent. Dat is helaas uitgebleven." Fons Lenoir betreurde de gang van zaken rond de Woongemeenschap: „Vijf jaar werken voor niets komt wellicht psychologisch hard aan. Maar als ik de cijfers hoor van de vele woningzoekenden in Nuth (600, van wie het merendeel jongeren), kom ik helaas tot de conclusie dat het plan van de Woongemeenschap niet gerealiseerd kan worden." Voorzitter Vroemen van de Woongemeenschap was duidelijk teleurgesteld over de beslissing van de raad. „Ik vrees dat de leden van dat bouwplan afzien. Op de eerst volgende ledenvergadering zal de vereniging haar standpunt voor de toekomst moeten bepalen."

Corporaties wachten op resultaten onderzoek

Schadeclaims voor lekkende leidingen

Van onze verslaggever

HEERLEN – Zeker twee woningverenigingen in Heerlen, Glück Auf en De Volkswoning, wachten met spanning op de resultaten van een onderzoek naar zogeheten putcorrosie in Heerlen: slijtage van waterleidingbuizen door stromend water.

Door putcorrosie is het koperen leidingstelsel, voornamelijk in de wijken Eikenderveld, Zeswegen en Meezenbroek, aangetast. Hierdoor kampen de bewoners al jaren met een lekkende waterleiding.

Uit het onderzoek moet blijken of er een schuldige aangewezen kan worden. In dat geval zijn de woningverenigingen van plan schadeclaims in te dienen. Directeur Boumans van Glück Auf laat weten dan een rekening te presenteren die in de tienduizenden guldens loopt.

Sinds '86 hebben de woningverenigingen al heel wat tijd en geld moeten investeren in lekgeslagen leidingen. Voorzichtige onderzoeken leverden niets op. De lekken doen zich vooral in Heerlen-Noord voor en dan nog op verschillende plaatsen. Zo zijn er huizen waar de leiding al meer dan tien keer gelekt heeft terwijl in andere woningen geen klachten zijn. De laatste twee jaar is het aantal meldingen trouwens wel afgenomen. Volgens Boumans van Glück Auf komt dat enerzijds omdat de meeste huizen al te maken hebben gehad met de corrosie en anderzijds omdat op veel plaatsen leidingen van een zwaarder kopersoort zijn aangebracht.

Waterdruk

Toch kan het soort koper volgens Boumans niet echt de oorzaak van de corrosie zijn omdat in andere wijken zonder problemen met hetzelfde metaal gewerkt wordt. Als andere mogelijke oorzaken worden de verhoogde waterdruk of de hardheid van het water in Heerlen-Noord genoemd.

Het onderzoek naar de putcorrosie is ruim twee jaar geleden opgestart in opdracht van de (voormalige) Gemeentewerken en het Wetenschappelijk Onderzoekscentrum van de waterleidingbedrijven in Nederland (KIWA). Ten behoeve van dat onderzoek zijn er verschillende meetpunten aangebracht, onder meer in de watertoren van het Eikenderveld. Ondanks dat twee jaar geleden beloofd werd dat de resultaten binnen een half jaar bekend zouden worden, is dat nog steeds niet het geval. Ook de woningverenigingen vinden het nu wel erg lang duren. Er is ook nog geen tussenrapportage geweest.

Volgens G. Ortmans van de Waterleidingmaatschappij Limburg duurt het onderzoek zo lang omdat de problemen aan de leidingen zich doorgaans ook twee jaar na installatie manifesteren. Hoewel in Meezenbroek pas gerenoveerde woningen last hebben van de corrosie. Ortmans meent wel dat de resultaten op zeer korte termijn te verwachten zijn. Dan ook zal blijken hoeveel particuliere woningbezitters met schadeclaims komen. Als mogelijke schuldige worden de woningverenigen zelf, de gemeente, de waterleidingmaatschappij of de fabriek die de buizen maakt genoemd.

Eigenaar monument in Wijnandsrade wordt nieuwe huurder

Verkoop kasteel maakt restauratie mogelijk



● *De rechtervleugel van Kasteel Wijnandsrade is aan een ingrijpende restauratie toe.* Foto: FRANS RADE

Van onze verslaggever

WIJNANDSRADE – De rechtervleugel van Kasteel Wijnandsrade zal binnenkort door de huidige eigenaar, architectenbureau Haskoning, worden verkocht aan de in oprichting zijnde stichting 'Behoud Kasteel Wijnandsrade'. Haskoning wordt meteen na de verkoop de nieuwe huurder van de kasteelvleugel. De nieuw te vormen stichting gaat vervolgens het kasteel met overheidsgeld voor 7 miljoen gulden grondig restaureren.

De stichting 'Behoud Kasteel Wijnandsrade', waar burgemeester Elly Coenen-Vaessen, Tweede Kamerlid René van der Linden en Winand Schiffelers (voorzitter Kamer van Koophandel) deel van uit maken, wil door de aankoop voorkomen dat het unieke project door verdere verpaupering zijn monumentale waarde verliest.

„Snel handelen is een bittere noodzaak omdat er drie serieuze kopers in de particuliere sector zijn. Particulieren hebben meestal wél geld om het kasteel te kopen, maar de restauratie schiet er daarna bij in. Aangezien de restauratie van de rechtervleugel van kasteel Wijnandsrade vele miljoenen gulden kost, mag dit fraaie monument niet in handen komen van een particulier", zegt Jo Berger, voorzitter van de nieuw te vormen stichting.

Aankoop door de stichting heeft als voordeel dat via de gemeente Nuth aanspraak gemaakt kan worden op de zogenaamde 'kanjerpot' van het Rijk. Deze is gereserveerd voor grote restauraties.

Haskoning heeft het betreffende, voornamelijk uit mergel opgetrokken, kasteelgedeelte te koop aangeboden voor ongeveer 450.000 gulden. Haskoning is echter bereid het gebouw voor aanzienlijk minder (er is sprake van een kwart miljoen) van de hand te doen aan de stichting, op voorwaarde dat de huidige eigenaar de nieuwe huurder van het kasteel wordt.

Berger verwacht dat uiterlijk volgende week de overdracht rond is. Hoe de stichting de aankoop wil financieren, is nog niet duidelijk. De koopsom wordt geleend, maar door de haast die vereist is om andere potentiële particuliere kopers voor te zijn, heeft men nog geen concrete plannen over hoe rente en aflossing gefinancierd moeten worden.

Het linkergedeelte van het kasteel is eigendom van de Stichting Proefboerderij, die in 1984 nog een verbouwing heeft doorgevoerd van anderhalf miljoen gulden. Deze vleugel staat dus los van de op handen zijnde verkoop van Haskoning aan de nieuw te vormen stichting.

De gemeenteraad van Nuth schaarde zich gisteravond achter het plan van de stichting en zal de komende drie jaar de Rijkssubsidieregeling Restauratie Monumenten (jaarlijks 180 mille) ter beschikking stellen voor de restauratie van kasteel Wijnandsrade.

Dronken Polen raken slaags

SWEIKHUIZEN – In het asielzoekerscentrum 'Moorheide' te Sweikhuizen zijn maandagavond tegen tienen twee Polen in dronken toestand met elkaar slaags geraakt. Een van hen moest met een oorwond naar het ziekenhuis. De rijkspolitie tracht de oorzaak van de ruzie te achterhalen maar is in verband met taalproblemen nog weinig opgeschoten.

Bewoners en Zymose vragen om snelle beslissing

'Probleem Vossekuil dit jaar oplossen'

Van onze verslaggever

HEERLEN – Zymose en de Stichting Bewonersbelangen Vossekuil-Nic. Beetsstraat willen dat er snel een beslissing genomen wordt over sloop (of renovatie, maar daarin gelooft eigenlijk niemand meer) van de vier flats aan de Heerlense Vossekuil. In de tussentijd zullen maatregelen genomen moeten worden om de leefsituatie niet te laten verslechteren. Dat schrijven beide instellingen in een nota die gistermiddag is aangeboden aan het Heerlense gemeentebestuur.

„Al vanaf de bouw roept de naam De Vossekuil een beeld op bij bevolking en instellingen in Heerlen, dat te pas en te onpas geassocieerd wordt met 'problemen'", staat er te lezen in het rapport. Drughandel, die zich weliswaar concentreert rond een beperkt aantal flatwoningen, drukt een stempel op de wijk. Maar ook de leegstand, de verkrotting en de vernielingen en vervuilingen dragen een steentje bij. „Al met al is een woonsituatie ontstaan waarin het isolement en de psychische belasting van de bewoners, die vaak toch al tot de minder draagkrachtigen behoren, ontoelaatbaar zijn geworden", aldus Zymose en de bewonersgroepering.

Al in 1986 heeft de Bouwvereniging Heerlen, de eigenaresse van de vierhonderd flatwoningen aan de Vossekuil, haar voorkeur uitgesproken voor sloop van de woningen. Daar is echter geen geld voor. Drie jaar geleden werd becijferd dat voor sloop een bedrag van 26 miljoen gulden nodig zou zijn. Er werd om een bijdrage gevraagd van het ministerie van VROM. Dat ministerie schoof de aanvraag door naar het Centraal Fonds, een instelling die door VROM in het is leven geroepen voor het oplossen van problemen rond onverhuurbare woningcomplexen. De gemeente Heerlen wacht nog steeds op antwoord van het Centraal Fonds.

Beide instanties vragen aan de gemeenteraad om er middels een motie bij de staatssecretaris van VROM en het Centraal Fonds op aan te dringen om voor het eind van dit jaar een oplossing voor het probleem Vossekuil aan te dragen.

Burgemeester Van Zeil, die gistermiddag de nota in ontvangst nam, zei dat het project De Vossekuil (samen met een project in Venlo) hoog op de prioriteitenlijst staat van het Centraal Fonds, maar dat de gemeente niets kan doen voordat dit fonds een beslissing heeft genomen. Van Zeil zei toe een exemplaar van de nota naar de staatssecretaris van Volkshuisvesting te sturen.

● Zie ook pagina 19

SP kraakt centrumplan Heerlen:

'College lijdt aan grootheidswaanzin'

Van onze verslaggever

HEERLEN – Het college van B en W van Heerlen lijdt aan grootheidswaanzin. Het met veel bravoure aangekondigde centrumplan loopt vrijwel zeker uit op een fiasco en de bevolking moet straks het gelag betalen. De Socialistiese Partij (SP) heeft geen goed woord over voor het plan om het centrum van Heerlen voor bijna een half miljard te moderniseren. De gemeente Heerlen moet zelf een bijdrage leveren van 93 miljoen en dat is volgens de SP te gek voor woorden.

„93 miljoen voor een duur winkelcentrum in een gemeente waar men zegt geen geld te hebben om zwembad Terveurdt open te houden, waar de bewoners van de Schaesbergerweg al jarenlang vergeefs vragen om maatregelen tegen de enorme verkeersoverlast in de buurt. 93 miljoen voor een gemeente waar steeds meer mensen zich onveilig voelen, maar zogenaamd geen geld is voor nog meer criminaliteitsbestrijding. 93 miljoen terwijl men om te bezuinigen wijk- en jongerencentra heeft gesloten en wegen, groen en rioleringen verwaarloost", aldus de SP-Heerlen.

De partij heeft becijferd dat de 93 miljoen die Heerlen op moet hoesten om uit te groeien tot modernste stad van het zuiden, neerkomt op ongeveer drie mille per gezin. Een plan dat volgens de SP toch al heel weinig kans van slagen heeft. „Wat de Heerlense bestuurderen vergeten, is dat zij niet alleen dergelijke ideeën hebben. Een hoop steden willen tegelijkertijd de modernste van het zuiden worden. Dat kan maar één stad lukken, voor de andere wordt het een fiasco."

Man valt door glazen tafel

HEERLEN – Een 34-jarige man uit Hoensbroek is lelijk gewond geraakt toen hij ruggelings op een glazen tafel viel, die onder zijn gewicht bezweek. Het ongeluk gebeurde toen de man de TV aan wilde zetten en zijn evenwicht verloor. De onfortuinlijke Hoensbroekenaar werd per ambulance naar het ziekenhuis gebracht waar de glasscherven werden verwijderd en tal van snijwonden gehecht.

Bromfietser aangereden

LANDGRAAF – Een bromfietser heeft in Landgraaf vrij ernstig knieletsel opgelopen toen hij geraakt werd door een passerende auto. Het ongeluk gebeurde bij de brug in Schaesberg. De bromfietser werd door de auto enkele meters meegesleurd. Toen de automobilist dat merkte, doofde hij de lichten en reed met verhoogde snelheid richting centrum. De bromfiets werd behoorlijk beschadigd.

'Laagvliegers'

LANDGRAAF – Twee automobilisten hebben gisteren in Landgraaf hun wagen moeten 'terugkopen'. Hun auto's werden in beslag genomen omdat ze allebei met 110 kilometer door de bebouwde kom scheurden. Na overleg met de verkeersschout kregen de bestuurders tegen betaling van respectievelijk 600 en 750 gulden hun auto weer terug.

(ADVERTENTIE)

ALLÉÉN VANDAAG!

woensdag 17 januari van 08.30 tot 18.00 uur.

3 pond = 1½ kilo verse braadworst voor 10.00





†

Dankbaar voor de liefde en zorg waarmede hij ons gedurende zijn leven heeft omringd, delen wij u mede, dat heden geheel onverwacht, thuis van ons is heengegaan, mijn lieve man, onze zorgzame vader, schoonvader, lieve opa, broer, zwager, oom en neef

Emiel van Doren

echtgenoot van

Annie Sieben

Hij overleed op de leeftijd van 54 jaar, gesterkt door het h. sacrament der zieken.

Heerlerbaan: **M.J.B. van Doren-Sieben**
Heerlen: **Marlies en Jos Peters-van Doren**
Joyce
Heerlen: **Claudy en Maurice**
Simons-van Doren
Familie van Doren
Familie Sieben

15 januari 1990
Hambeukerboord 13, 6418 BP Heerlen

De plechtige uitvaartmis zal gehouden worden op zaterdag 20 januari 1990 om 11.00 uur in de parochiekerk St. Joseph te Heerlerbaan, waarna aansluitend begrafenis op het kerkhof aldaar.
Gelegenheid tot schriftelijk condoleren vanaf 10.40 uur achter in de kerk.
Avondmis op vrijdag 19 januari a.s. om 19.00 uur in voornoemde kerk.
Emiel is opgebaard in de rouwkamer van het uitvaartcentrum v/h Crombach, Oliemolenstraat 30, Heerlen, ingang St. Antoniusweg.
Gelegenheid tot afscheidnemen aldaar, dagelijks van 18.30 tot 19.00 uur.
Zij die onverhoopt geen kennisgeving mochten hebben ontvangen, gelieve deze annonce als zodanig te willen beschouwen.

Met grote ontsteltenis hebben wij moeten vernemen dat op 15 januari 1990 is overleden, de heer

Emil Maria Wilhelmus van Doren

Wij verliezen in hem een zeer gewaardeerd medewerker, wiens inzet en trouw wij zullen missen.
Wij wensen zijn vrouw en kinderen alle kracht toe om dit verlies te kunnen dragen.

Directie en medewerkers
Ter Meulen Post
Rotterdam



†

Dankbaar voor hetgeen hij voor ons betekend heeft, nam God heden geheel onverwacht tot Zich, voorzien van de h. sacramenten der stervenden, in de leeftijd van 72 jaar, mijn dierbare man, onze goede vader, schoonvader, grootvader, broer, schoonbroer, oom en neef

Hubertus Olischlager

echtgenoot van

Wilhelmina Lumeij

In dankbare herinnering:
Nijswiller: **Mevr. W. Olischlager-Lumeij**
Nijswiller: **Ans Eijgelshoven-Olischlager**
Sjef Eijgelshoven
Ine en verloofde
Nijswiller: **Wiel Olischlager**
Gerda Olischlager-Kaelen
Jessica en Zascha
Bocholtz: **Netty Franssen-Olischlager**
Paul Franssen
Peter en Monique
Bocholtz: **Ton Olischlager**
Tiny Olischlager-Vliex
Tamara en Linda
Familie Olischlager
Familie Lumeij

6286 CC Nijswiller, 16 januari 1990
Dionysiusweg 15

De plechtige uitvaartdienst, gevolgd door de begrafenis, zal plaatshebben op zaterdag 20 januari om 11.00 uur in de parochiekerk van de H. Dionysius te Nijswiller.
Overtuigd van uw medeleven is er geen condoleren.
Vrijdag om 19.00 uur zal mede ter intentie van de overledene een h. mis worden opgedragen in voornoemde parochiekerk.
Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te beschouwen.



†

Diep bedroefd, maar dankbaar voor de liefde en zorg waarmede zij ons gedurende haar leven heeft omringd, geven wij u kennis dat heden van ons is heengegaan, voorzien van de h. sacramenten, onze goede en zorgzame moeder, schoonmoeder, grootmoeder en overgrootmoeder

Philomena van den Heuvel-Penders

weduwe van

Leo van den Heuvel

op de leeftijd van 83 jaar.

In dankbare herinnering:
Hoensbroek: **Tilla van den Heuvel**
Ine en Marc
Andy, Bryan
Ellen en Sjef
Jeroen
Karin en Fred
Wijnandsrade: **Sjef en Annie**
van den Heuvel-van Dooren
Danielle
Rard- Natasja

Hoensbroek, 15 januari 1990
Marktstraat 86
Corr.adres: Hellebroekerweg 46,
6363 AD Wijnandsrade

De plechtige uitvaartdienst zal plaatshebben op vrijdag 19 januari om 11 uur, in de St. Janskerk te Hoensbroek, gevolgd door de begrafenis op de centrale begraafplaats aan de Randweg.
Bijeenkomst in de kerk, alwaar gelegenheid tot schriftelijke condoleances.
Donderdag as. om 19 uur, avondwake in voornoemde kerk.
U kunt afscheid nemen in een der rouwkamers van De Universele, Hoofdstraat 100, Hoensbroek. Bezoekgelegenheid dagelijks van 14 tot 15 uur en van 19 tot 20 uur.
Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te beschouwen.

Met grote verslagenheid hebben wij kennis genomen van het plotseling overlijden van onze voorzitter,

Karel Sikking

Moge zijn echtgenote en kinderen de kracht en troost gegeven worden dit zware verlies te kunnen dragen.

H.B.V. Centr. Zuid

Hoensbroek, 16 januari 1990



†

Vrij plotseling overleed, na een liefdevolle verzorging in het bejaardenhuis "Bunderhof" en voorzien van het h. oliesel, op 85-jarige leeftijd mijn lieve man, onze vader, schoonvader, opa, broer, zwager, oom en neef

Sjaak Cellissen

echtgenoot van

Anna Kusters

Geleen: **Anna Cellissen-Kusters**
Geleen: **Jan Cellissen**
Elly Cellissen-van Pol
Carin
Geleen: **Mia Mesters-Cellissen**
Jo Mesters
Suzanne en Mart
Susteren: **Jo Cellissen**
Margriet Cellissen-Huskens
Claudia en Mario
Esther
Geleen: **Hub Cellissen**
Marli Cellissen-Pernot
Barbara en Fernand
Joost en Suzanne
Carlijn en Jos
Stein: **Frans Cellissen**
Tiny Cellissen-Schulpen
Evelien, Robert, Tom
Geulle: **Jacques Cellissen**
Familie Cellissen
Familie Kusters

Geleen, 15 januari 1990
Bunderhof kamer 12
Corr.adres: Vinkenstraat 24, 6165 TD Geleen

De plechtige eucharistieviering zal plaatshebben vrijdag 19 januari a.s. om 10.30 uur in de parochiekerk St. Augustinus te Lutterade-Geleen, waarna aansluitend de crematie in het crematorium Nedermaas, Vouershof 1 te Geleen.
Bijeenkomst in de kerk.
Daar wij overtuigd zijn van uw medeleven is er geen condoleren.
Tot intentie van de dierbare overledene zal een avondmis worden opgedragen donderdag 18 januari om 19.00 uur in de kapel van bejaardencentrum "Bunderhof", Europalaan 2 te Geleen.
De overledene is opgebaard in de rouwkapel van het Maaslandziekenhuis te Geleen, alwaar gelegenheid tot bezoek van 17.30 tot 18.30 uur.
Zij die geen kennisgeving mochten hebben ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te willen beschouwen.



†

Temidden van allen, die haar zo dierbaar waren, is van ons heengegaan, op de leeftijd van 69 jaar, mijn lieve vrouw, onze lieve moeder, schoonmoeder en oma

Margje Vallinga

echtgenote van

Theodorus Johannes Rewinkel

In dankbare herinnering:
Heerlen: **Th.J. Rewinkel**
A.B. Rewinkel
M.L.C. Rewinkel-Cordewener
Tom, Rob,
Verona en Galina
Klimmen: **A.M. Kleikers-Rewinkel**
J.G.E.E. Kleikers
Brunssum: **[illegible] Rewinkel**
[illegible] Vallinga
Familie Rewinkel



14 januari 1990
Tulpstraat 14, 6414 RD Heerlen

De plechtige uitvaartdienst zal worden gehouden op donderdag 18 januari a.s. in de Christus Koningkerk te Vrieheide-Heerlen om 10.30 uur, waarna de begrafenis zal plaatsvinden op de algemene begraafplaats aan de Kampstraat te Heerlen.
Er is gelegenheid tot schriftelijk condoleren achter in voornoemde kerk.
Moeder is opgebaard in de rouwkapel van het De Weverziekenhuis te Heerlen, bezoek dagelijks van 16.00 tot 17.00 uur.
Avondwake heden, woensdag 17 januari om 19.00 uur.



†

Hand in hand zijn wij gegaan
tot aan de drempel.
Moegestreden, maar omringd door onze liefde
ben je moedig en dapper heengegaan.

In dankbare herinnering delen wij u mede, dat na een dapper gedragen lijden van ons is heengegaan, gesterkt door de h. sacramenten der zieken in de leeftijd van 76 jaar, onze lieve vader, schoonvader, opa, broer, zwager, oom en neef

Frans Peter Breuers

weduwnaar van

Maria Hubertina Josephina Janssen

Schinnen: **John Breuers**
Brunssum: **Jo en Traatje Breuers-Pieper**
Urmond: **José en Sef Smeets-Breuers**
Nancy,
Stein: **Marian en Jelle**
Stevelmans-Breuers
Familie Breuers
Familie Janssen



6171 TJ Stein, 14 januari 1990
Pennerstraat 11

De plechtige eucharistieviering, gevolgd door de begrafenis aldaar, zal plaatsvinden op donderdag 18 januari om 10.30 uur in de dekenale kerk H. Dionysius te Schinnen.
Samenkomst in de kerk, alwaar gelegenheid is tot schriftelijk condoleren.
Rozenkransgebed heden, woensdag om 18.45 uur, waarna aansluitend om 19.00 uur de avondmis zal plaatsvinden in voornoemde kerk.
De dierbare overledene is opgebaard in uitvaartcentrum Dela in Geleen, Vouershof 1. Gelegenheid tot afscheidnemen heden, woensdag van 18.00 tot 19.00 uur.
Wilt u, indien wij vergeten zijn u een kennisgeving te zenden, deze aankondiging als zodanig beschouwen.





Mooi waren de jaren die wij samen waren.
Groot het verdriet toen je ons verliet.

Het is alweer een jaar geleden dat wij afscheid moesten nemen van haar die ons zo dierbaar was

Siska Haan

Mogen wij u uitnodigen om samen met ons de eerste jaardienst bij te wonen, die wordt gehouden op zaterdag 20 januari as. om 18.30 uur in de parochiekerk H.H. Mart. v. Gorkum, Sittarderweg, Heerlen.

Mia Haan en familie



---

†

Bedroefd, maar dankbaar voor wat zij voor ons heeft betekend, geven wij u kennis dat heden geheel onverwacht, gesterkt door de h.h. sacramenten is overleden, mijn lieve vrouw, mijn zorgzame moeder, schoonmoeder en oma, onze zus, schoonzus, tante en nicht

Maria Antonia Gerarda Bindels

echtgenote van

Nic Riksen

op de leeftijd van 62 jaar.

Heerlen: **Nic Riksen**
Heerlen: **Wilfred Riksen**
Henny Riksen-Beurskens
Nynke
Familie Bindels
Familie Riksen

16 januari 1990
Mergelsweg 130, 6419 EH Heerlen

De plechtige uitvaartmis zal worden gehouden op zaterdag 20 januari as. om 11.00 uur in de parochiekerk van St. Martinus te Welterkerkstraat te Welten, waarna aansluitend begrafenis op de algemene begraafplaats te Imstenrade.
Voor aanvang van de plechtigheid is er gelegenheid tot schriftelijke condoléance, achter in de kerk vanaf 10.40 uur.
Avondmis, voorafgegaan door rozenkransgebed, vrijdag 19 januari om 19.00 uur in voornoemde kerk.
Ma is opgebaard in de rouwkamer van het Uitvaartcentrum v/h Crombach, Oliemolenstraat 30, Heerlen (ingang St. Antoniusweg).
Gelegenheid tot afscheid nemen aldaar, heden woensdag en donderdag van 16.30-17.00 uur en vrijdag van 17.30-18.00 uur.
Zij die onverhoopt geen kennisgeving mochten hebben ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te willen beschouwen.

---

†

Heden overleed tot onze diepe droefheid na een kortstondige ziekte, in de verpleegkliniek te Heerlen, voorzien van het sacrament der zieken, op de leeftijd van 84 jaar, onze lieve moeder, schoonmoeder, groot- en overgrootmoeder, zus, schoonzus, tante en nicht

Aldegonda Huberta Pluym

weduwe van

Leonard Stijfs

Nieuwenhagen: **A.G. van de Mortel-Stijfs**
M. van de Mortel
Heerlen: **M.J. Hanssen-Stijfs**
N.J. Hanssen
Schaesberg: **Chr.J.J. Stijfs**
J.R. Stijfs-Patelski
Vaals: **H.G.L. Stijfs**
Mirjam
en al haar klein-
en achterkleinkinderen
Familie Pluym
Familie Stijfs

15 januari 1990
Corr.adres: Hoofdstraat 47, 6372 GP Landgraaf

De plechtige uitvaartmis zal gehouden worden op vrijdag 19 januari 1990 om 11.00 uur in de parochiekerk [illegible] te Schandelen-Heerlen, waarna begrafenis op de begraafplaats aan de Akerstraat, ingang Groene Boord.
Gelegenheid tot schriftelijk condoleren vanaf 10.40 uur achter in de kerk.
Avondmis op donderdag 18 januari a.s. om 19.00 uur in voornoemde kerk.
De overledene is opgebaard in de rouwkamer van het uitvaartcentrum v/h Crombach, Oliemolenstraat 30, Heerlen, ingang St. Antoniusweg.
Gelegenheid tot afscheidnemen aldaar, dagelijks van 17.30 tot 18.00 uur.
Zij die onverhoopt geen kennisgeving mochten hebben ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te willen beschouwen.

---

†

Bedroefd, maar dankbaar voor wat zij voor ons heeft betekend, geven wij u kennis, dat heden toch nog onverwacht van ons is heengegaan, onze lieve moeder, schoonmoeder, groot- en overgrootmoeder, zus, schoonzus, tante en nicht

Maria Hubertina Lenaerts

weduwe van

Lodewijk Hubert Peters

Zij overleed op de leeftijd van 91 jaar, voorzien van het h. sacrament der zieken, na een liefdevolle verpleging in de Verpleegkliniek te Heerlen.

Heerlen: **M.J.S. Heesbeen-Peters**
H.C.M. Heesbeen
Eindhoven: **P.J.H. Peters**
G.E. Peters-Kerff
Kerkrade: **E.M.T. Lemmens-Peters**
W.A. Lemmens
en al haar klein- en achterkleinkinderen
Familie Lenaerts
Familie Peters

16 januari 1990
Corr.adres: Geleenstraat 77, 6411 HX Heerlen

De plechtige uitvaartmis zal gehouden worden op vrijdag 19 januari om 14.00 uur in de dekenale kerk St. Jan Evangelist te Hoensbroek, waarna aansluitend begrafenis op de algemene begraafplaats aan de Randweg aldaar.
Gelegenheid tot schriftelijk condoleren vanaf 13.40 uur achter in de kerk.
Avondmis op donderdag 18 januari a.s. om 19.00 uur in de Kleine St. Jan aan de markt te Hoensbroek.
De overledene is opgebaard in de rouwkamer bij de Universele, Hoofdstraat 100 te Hoensbroek. Gelegenheid tot afscheidnemen aldaar, dagelijks van 14.00 tot 15.00 uur en van 19.00 tot 20.00 uur.
Zij die onverhoopt geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te beschouwen.

Dankbetuiging

Voor de vele blijken van medeleven ondervonden bij het overlijden en de begrafenis van mijn lieve vrouw, onze moeder en oma

Karolien Baadjou-Gabriël

betuigen wij u onze oprechte dank.

Familie Baadjou
Familie Gabriël

Klimmen, januari 1990

De plechtige zeswekendienst zal worden gehouden op zondag 21 januari as. om 10.00 uur in de parochiekerk van St.-Remigius te Klimmen.

Volstrekt enige en algemene kennisgeving, op wens van de overledene

†

Als het leven lijden wordt
komt de dood als een verlossing.

Na een liefdevolle verzorging in verpleegkliniek Klevarie, is na een leven, dat getekend werd door eenvoud, goedheid en behulpzaamheid, voorzien van de h. sacramenten in haar 90e levensjaar van ons heengegaan, onze dierbare zus, schoonzus, tante en nicht, mejuffrouw

Maria Sneepers

Familie Sneepers
Familie Plönes

Maastricht, 14 januari 1990
Corr.adres: Duivenstraat 3, 6261 NV Mheer

De plechtige eucharistieviering, gevolgd door de begrafenis, zal plaatsvinden op vrijdag 19 januari a.s. om 11.00 uur in de parochiekerk van de H. Lambertus te Mheer.
Overtuigd van uw medeleven is er geen condoleren.
Avondmis voor haar zielerust donderdag 18 januari om 19.00 uur in voornoemde kerk.
Bezoek uitvaartcentrum Walpot, Kerkstraat 17a te Eijsden, dagelijks van 15.00 tot 16.00 uur en van 19.00 tot 20.00 uur.



---

†

Bedroefd, maar in grote dankbaarheid voor wat zij voor ons geweest is, delen wij u mede, dat God na een liefdevolle verzorging in de Verpleegkliniek te Heerlen, tot Zich heeft genomen, voorzien van het h. sacrament der zieken, in de gezegende ouderdom van 90 jaar, onze dierbare zuster, schoonzuster, tante en nicht

Anna Gorissen

Wij bevelen haar in uw gebed aan.

Familie Gorissen

Bocholtz, 14 januari 1990
Bejaardencentrum "Bocholtz"
Corr.adres: Op de Klinkert 50, 6351 CR Bocholtz

De plechtige uitvaartdienst, gevolgd door de begrafenis, zal gehouden worden op donderdag 18 januari a.s. om 11.00 uur in de parochiekerk van de H. Jacobus de Meerdere te Bocholtz.
Bijeenkomst in de kerk. Er is geen condoleren.
De overledene is opgebaard in de rouwkapel, Dr. Ottenstraat 60, Simpelveld.
Gelegenheid tot afscheid nemen aldaar dagelijks van 18.00 tot 19.00 uur.
Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te willen beschouwen.

---

†

Bedroefd, maar dankbaar voor alles wat zij voor ons gedaan en betekend heeft, geven wij u kennis dat heden van ons is heengegaan, mijn lieve vrouw, onze dierbare zuster, schoonzuster, tante en nicht

Maria Elisabeth Wolfs

echtgenote van

Anthonie Cornelis de Koster

Zij overleed na een liefdevolle verpleging in Invia, voorzien van de h.h. sacramenten, op de leeftijd van 85 jaar.

A.C. de Koster
Familie Wolfs
Familie De Koster

6114 HG Susteren, 13 januari 1990
Kloosterstraat 31

De plechtige uitvaartdienst zal plaatsvinden op donderdag 18 januari om 10.00 uur in de parochiekerk van de H. Amelberga te Susteren, waarna crematie om 11.45 uur in het crematorium Nedermaas te Geleen.
Geen condoléance.
Rozenhoedje, aansluitend avondmis, woensdag om 18.45 uur in voornoemde kerk.
Onze dierbare overledene is opgebaard in het mortuarium van het Maaslandziekenhuis te Sittard; gelegenheid tot afscheid nemen dagelijks van 17.30 tot 19.00 uur.
Wilt u, indien wij zijn vergeten u een kennisgeving te zenden, deze annonce als zodanig beschouwen.

---

†

Langs deze weg delen wij u mede, dat op de leeftijd van bijna 85 jaar, voorzien van het h. oliesel, is overleden, onze vader, schoonvader, opa, zwager en oom

Anton Blacha

echtgenoot van wijlen

Viktoria Zielonka

Zijn kinderen, aangetrouwde en kleinkinderen
Familie Blacha
Familie Zielonka

6444 GN Brunssum, 11 januari 1990
Heufkestraat 77

Volgens de wens van vader heeft de uitvaartdienst, gevolgd door de crematie in stilte plaatsgevonden.

Wij ...
twee letters
een waarheid
een wereld
om te bewaren.

Het is alweer een jaar geleden dat ik afscheid moest nemen van mijn onvergetelijke vrouw

Riet Henry-Driessen

Om haar nog eens in onze gebeden te gedenken, zal er op zondag 21 januari as. om 11 uur in de St.-Janskerk te Hoensbroek, een h. mis tot haar intentie worden opgedragen.

W. Henry

Hoensbroek, januari 1990

De plechtige eerste jaardienst voor mijn man, vader en opa

Leo Triepels

zal worden gehouden op zaterdag 20 januari om 19.00 uur in de kerk van de H. Familie te Schaesberg.

W. Triepels-Duyckers
kinderen en kleinkinderen

---

†

God houdt van een blijmoedige g

Bedroefd om zijn plotseling heengaan, ma
baar voor zijn wijze en vriendelijke aanw
onder ons, hebben wij heden afscheid mo
men van onze overste en konfrater, broer,
en oom

dr. Marinus Corne Krinkels CssR

provinciaal overste van de Redemptori
geboren te Ossendrecht op 1 september 19
geprofest op 8 september 1944
priester gewijd op 13 september 1949
docent aan het groot-seminarie te Wittem
UTP te Heerlen, 1956-1987
rektor van het klooster te Wittem van 1967-
provinciaal overste sinds 6 juli 1981

De uitvaartdienst zal plaatshebben op zate
januari om 11.00 uur in de kerk van de Nebo,
weg 2 te Nijmegen, waarop aansluitend de b
nis op het kloosterkerkhof aldaar.

Pater Krinkels ligt opgebaard in de rouwka
het Carolusziekenhuis, Hervensebaan 4 te 's
genbosch-Oost. Daar is gelegenheid tot afsc
men op donderdag 18 januari van 18.00
uur.

Eucharistie van avondwake wordt gehoude
Paterskerk te Roosendaal, Kade 21, op
avond 19 januari om 19.00 uur.

Roosendaal, 16 januari 1990

Namens de Redemptoristen:
P. Nelen CssR, vikaris
Postbus 1330, 4700 BH Roo
Namens de familie:
C. de Boeck-Krinkels
M. de Boeck en kinderen
Dorpsstraat 100, 4661 HS Halst
J. Kostermans-Krinkels
J. Kostermans en kinderen
Snelliusstraat 5, 5707 RZ Helm

Op dinsdag 16 januari 1990 overleed in de
van Christus, op 64-jarige leeftijd

dr Marinus Cornel Krinkels, CssR

oud-docent en curator van de Universitei
Theologie en Pastoraat (UTP) te Heerlen.

Namens de unive
Prof dr A. Blijlevens,

---

†

Na een leven, getekend door liefde, eenv
hulpvaardigheid, hebben wij, met respect e
bewondering voor haar moed en wilskrac
scheid moeten nemen van onze zorgzame m
schoonmoeder, oma, zus, schoonzus, tante e

Rosalie Zelissen-Luijten

weduwe van

Werner Zelissen

op de leeftijd van 77 jaar.

In dankbare herinnering:
Schinnen: **Jo Zelissen**
Schinnen: **Hub en Hannie**
Zelissen-Bruls
Vlijmen: **Phil en John**
Kersten-Zelissen
Schinnen: **Piet Zelissen**
Beek: **Riet en Gerard**
Otker-Zelissen
Rosanne
Familie Luijten
Familie Zelissen

15 januari 1990
Vonderstraat 17, 6365 CR Schinnen

De plechtige uitvaartdienst zal plaatshebben
terdag 20 januari om 11 uur, in de St. Dio
kerk te Schinnen, gevolgd door de begrafeni
r.k. begraafplaats aldaar.
Bijeenkomst in de kerk.
Overtuigd van uw medeleven is er geen co
ren.
Vrijdag as. om 18.45 uur avondwake in voo
de kerk.
Moeder is opgebaard in een der rouwkame
De Universele, Hoofdstraat 100, Hoensbroek
genheid tot afscheidnemen dagelijks van 14
uur en van 19 tot 20 uur.
Zij die geen kennisgeving mochten ontvang
lieven deze annonce als zodanig te beschou

---

†

Heden overleed, tot onze diepe droefheid, vo
van het h. sacrament der zieken, op de leeft
79 jaar, mijn goede en zorgzame moeder,
moeder, lieve oma en schoonzuster

Clara Maria Sogele

echtgenote van wijlen

Friederich Somers

Wij bevelen haar ziel in uw gebeden aan.

De bedroefde familie:
Hein Somers
Hanny Somers-Hendrik
Freddy
Familie Sogeler
Familie Somers

6468 AH Kerkrade, 15 januari 1990
Kaffebergsweg 44

De plechtige eucharistieviering zal plaatsvind
vrijdag 19 januari as. om 11.00 uur in de par
kerk van St.-Petrus Maria ten Hemelopne
Nassaustraat, waarna aansluitend begrafenis o
algemene begraafplaats Schifferheide.
Voor vervoer is gezorgd.
Bijeenkomst in voornoemde kerk, alwaar ge
heid tot schriftelijke condoléance.
Donderdag tijdens de avondmis van 19.00
wordt moeder bijzonder herdacht in voorno
kerk.
Moeder is opgebaard in het streekmortuariu
legen op het terrein van de Lückerheidekliniek
zoekuren van 18.00 uur tot 19.30 uur.
Zij die geen kennisgeving mochten ontvange
lieven deze advertentie als zodanig te beschou

vervolg familieberichten zie pag

Over commissie rond opvolging gouverneur

Nieuw Limburg ruziet onderling na persverklaring

Van onze verslaggever

MAASTRICHT/NEDERWEERT – De naderende opvolging van gouverneur Kremers heeft voor een eerste incident gezorgd. Voorzitter W. Derckx van de vier statenleden sterke fractie Nieuw Limburg is laaiend op zijn eigen partijgenoten. Derckx werd gisteren geconfronteerd met een verklaring van PR-officer Joosten van de partij waarin als zijn mening werd geventileerd dat Nieuw Limburg het overleg over de mogelijke opvolger van gouverneur dr J. .Kremers mogelijk gaat boycotten.

Volgens de verklaring zou Derckx kwaad zijn over het voornemen van de grote partijen in Provinciale Staten om de kleine partijen samen slechts een zetel in een vertrouwenscommissie toe te kennen.

„Klinkklare nonsens. Er is weliswaar een seniorenvergadering geweest van de fractievoorzitters maar over de profielcommissie zijn nog geen concrete besluiten gevallen. Het verspreiden van een bericht dat wij de vertrouwenscommissie gaan mijden slaat nergens op", aldus Derckx.

PR-officer Joosten: „De verklaring werd opgesteld door bestuursleden na het horen van twee van de vier fractieleden in de Staten. Ook al is Derckx het niet eens met deze visie, voorshands hebben wij geen reden die verklaring af te zwakken of in te trekken".

Volgens Derckx gaat hij voorlopig vanuit dat elke partij een lid levert voor die vertrouwenscommissie uit de Staten, die straks het profiel gaat schetsen van de opvolger van dr Kremers. Eind januari zullen de partijen in de Staten opnieuw via hun fractievoorzitters praten over de vertrouwenscommissie en de agenda van die commissie.

Investeringen voor in totaal 61 miljoen gulden

Beek krijgt er twee vluchtnabootsers bij

Van onze redactie economie

MAASTRICHT – Maastricht Airport krijgt er volgend jaar twee vluchtsimulators bij. Friendship Simulation Company (FSC), dat nu in Beek al nabootsers van de Fokker 50 en de Fokker 27 exploiteert, bouwt met ƒ 26 miljoen uit eigen middelen een tweede F 50-simulator en de Westduitse charter-luchtvaartmaatschappij LTU Süd gaat via een dochterbedrijf ƒ 35 miljoen investeren in een vluchtnabootser van de Boeings 757 en 767. De nieuwe Boeing-vluchtsimulator wordt ondergebracht bij de Friendship Simulation Company.

De twee nieuwe simulators moeten in 1991 klaar zijn. Het aantal banen bij FSC zal met tien worden uitgebreid tot 28 en het gebouw van FSC op Maastricht Airport wordt ook vergroot. Volgens senior engineer Frank Verstraelen van FSC zal de uitbreiding met twee simulators leiden tot een extra omzet van drie miljoen gulden bij het Limburgse bedrijfsleven, voor vervoer, eten en onderdak van de piloten.

Subsidie

De Duitse luchtvaartmaatschappij LTU heeft via de speciaal opgerichte dochter 'LT-simulator BV' voor de luchthaven Zuid-Limburg gekozen omdat er al twee simulators voor andere typen vliegtuigen staan. LT-simulator BV betaalt het apparaat, FSC brengt de kennis in. LTU boekte in 1988 een omzet van meer dan twee miljard gulden. De maatschappij vervoert meer dan 2,5 miljoen passagiers per jaar.

Op de investering van circa ƒ 35 miljoen krijgt LT-simulator BV ƒ 4,05 miljoen IPR-premie. De Boeing-simulator wordt gebouwd door het gespecialiseerde bedrijf CAE Electronics uit Canada. De simulator krijgt een zeer 'modern projectiescherm waarop vijf videokanonnen worden gericht. Veel beter dan tot nu toe kunnen daarmee ook vluchtsituaties overdag worden nagebootst.

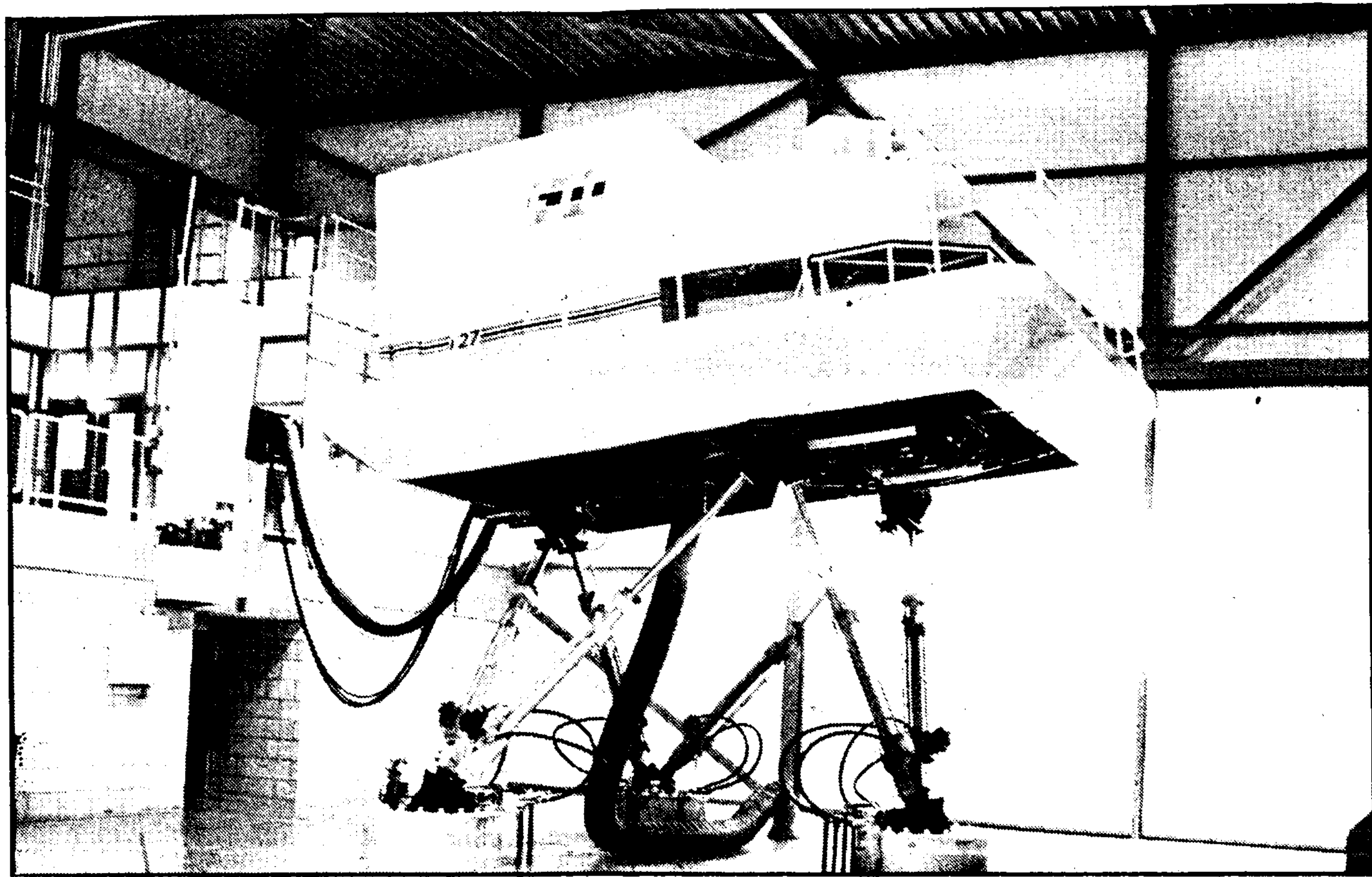
LTU Süd wil via FSC in Beek vanwege de hoogte van de investering niet alleen eigen piloten opleiden. De simulator is pas rendabel als hij 20 uur per dag, zeven dagen per week in gebruik is. Om quitte te spelen moet in het eerste jaar 5.000 uur les worden gegeven. LT-simulation BV heeft daar nu al 3.000 uur van volgeboekt. Er wordt vooral gemikt op klanten uit Europa en Afrika.

Afwachten

Friendship Simulation Company heeft sinds de start in 1987 klanten uit 30 landen. Het bedrijf bereikte vorig jaar met twee simulators een omzet van 12 miljoen gulden en een winst van 4 miljoen gulden. „Er is enorm veel behoefte aan trainingen in een vluchtsimulator", aldus FSC-directeur B. van Balen. Een piloot trainen in een echte jumbojet kost ƒ 25.000,- per uur, terwijl voor training in een simulator 'slechts' ƒ 1500,- per uur moet worden betaald.

Centrum

Wanneer de succesvolle ontwikkelingen aanhouden dan ligt het in de bedoeling op de luchthaven Zuid-Limburg in 1995 een centrum met zes tot acht vluchtsimulators te hebben. Het zou daarmee een van de modernste en grootste opleidingscentra ter wereld zijn.



● *De simulator van de Fokker F-27 Friendship in Beek. Volgend jaar staan er bij FSC vier vluchtnabootsers.*

Maastrichtse rechters hebben geduld

Tweetal wacht elders verloop rechtszaak af

Van onze verslaggever

MAASTRICHT – Voor de tweede maal in drie maanden tijd heeft de rechtbank te Maastricht dinsdag tevergeefs uitgezien naar twee Maastrichtse gezusters, 44 en 47 jaar oud, die waren gedagvaard voor het doen van onjuiste en onvolledige belastingaangiften in de jaren 1982 tot 1986. Eén van hen blijkt inmiddels vast domicilie te hebben gekozen in Nieuw Zeeland en de ander is 'ergens' in België neergestreken.

Een lankmoedig rechterstrio verwacht de laatste nu zeker op 30 maart in de rechtszaal. „En haar zus in Nieuw Zeeland kan wellicht een vakantie naar Nederland daarmee combineren", opperde president mr J. Wortmann gistermiddag.

Jarenlang had het tweetal in de Maastrichtse binnenstad een zaak geëxploiteerd en het daarbij volgens de officier van justitie niet al te nauw genomen met aangiften voor inkomsten- en vermogensbelasting en premies volksverzekeringen. Dat alles, volgens FIOD en officier, om beduidend minder belasting te betalen dan in werkelijkheid zou moeten.

Ter zitting verzekerde officier mr Van Opstal gisteren dat niets onbenut is gelaten om de twee dames een dagvaarding in handen te spelen. Niets heeft echter mogen baten. Van op afstand blijken de gezusters echter wel contact te hebben opgenomen met hun raadsman in Maastricht.

Nu deze enige tijd ziek is, wensen beiden toch aan hem vast te houden en zich ter zitting niet door een ander te laten vertegenwoordigen. Dat leidde gistermiddag tot het formele verzoek de behandeling voor een tweede maal aan te houden. Ondanks bezwaar van de officier willigde de rechtbank dat verzoek in.



● *De politie bezig met het onderzoek van de opengebroken vitrines.* Foto: WIDDERSHOVEN

Vitrines van juwelierszaak leeggeroofd

Van onze verslaggever

MAASTRICHT – Vrijwel identiek aan een overval welke enkele maanden geleden in dezelfde zaak plaatsvond, hebben twee gemaskerde mannen gistermiddag even voor vijven vitrines van de juwelierszaak Vossen aan de Kleine Stokstraat in Maastricht vernield en vervolgens een royale greep gedaan in uitgestalde gouden sieraden.

Het tweetal drong de winkel binnen en slaagde er in met een ijzeren voorwerp de glasplaat achter en terzijde van de etalage stuk te slaan. Vervolgens maakten zij een groot aantal ringen, broches en andere sieraden buit en haastten zij zich naar een geparkeerde blauwe VW-Kever met Nederlands kenteken. Ook in dat opzicht komt de overval overeen met die van enige tijd geleden.

De auto werd kort na de overval teruggevonden voor een sportschool in de Sint Bernardusstraat. De politie van Maastricht is op zoek naar getuigen. Vooral de inzittende van een Belgische sportwagen en een mevrouw met een hondje, die beiden de overval hebben gezien, worden verzocht contact op te nemen met de politie (tel. 043- 29.38.64)

Veel steun voor hongerstaker uit Susteren

Voorlopig geen uitspraak asielaanvrage Roemeen

Van onze verslaggever

SUSTEREN – Het kan nog zeker een jaar duren voordat de Roemeense hongerstaker Stefan Bartos in Susteren (zie LD van gisteren) een definitief antwoord krijgt op zijn verzoek voor asiel in Nederland. Dat liet een woordvoerder van het ministerie van justitie in Den Haag gisteren desgevraagd weten. Want volgens hem is de eerste aanvraag van Bartos al langer geleden afgewezen en heeft de gevluchte Roemeen inmiddels formeel herziening van dat besluit aangevraagd. Overigens kan Stefan Bartos inmiddels op veel steun rekenen.

Door het verzoek om herziening is de hele asielprocedure opnieuw in gang gezet. „Met de gebruikelijke termijn van ongeveer een jaar. Zeker nu de situatie in Roemenië veranderd is. Een hongerstaking kan de afhandeling echt niet versnellen. Een dreigende uitzetting uit ons land hoeft hij echter niet te vrezen", aldus de zegsman van het ministerie.

De hongerstaking van de in 1988 gevluchte Roemeen in zijn flat in Susteren is gisteren de zesde dag ingegaan. Zoals bekend wil hij met deze aktie een definitief oordeel over zijn eventuele verblijfsvergunning versnellen, omdat hij aan de voortdurende onzekerheid ten onder dreigt te gaan.

Het ministerie van justitie is deze week reeds op de hoogte gesteld van de 'wanhoopsaktie' door de afdeling vreemdelingenzaken van de gemeente Susteren. Ambtenaar Houben van die afdeling. „Natuurlijk hebben we het ministerie geïnformeerd. Meer kunnen we niet doen, want de beslissing is aan het departement. Humanitaire hulp blijven we zeker bieden. Pogingen om hem aan het eten te krijgen zijn mislukt.

Ook de advocaat van Bartos, mr Charles Geraerdts in Brunssum, heeft deze week alarm geslagen op het departement over de hongerstaking. „De ambtenaren lieten echter niets los. Ik heb er op aangedrongen dat ze de zaak snel in behandeling nemen. Het is nu afwachten geblazen. Pas bij een negatieve beslissing kunnen we gaan procederen", laat de raadsman weten.

Belangrijke steunbetuigingen komen van de Heerlense voetbalvereniging Helios '23, waarvan Stefan Bartos lid is. Al eerder heeft de club een brief naar de autoriteiten gestuurd, waarin men verklaart dat hij een uitermate correct lid is en een voorbeeld in het veld voor alle spelers. Zijn clubgenoten overwegen momenteel zelfs een handtekeningenaktie voor hem op touw te zetten.

Wetenschappelijke deeltijd-opleiding verpleegkundigen

Van onze verslaggever

MAASTRICHT – De universiteiten van Limburg, Utrecht en Groningen willen dit najaar beginnen met een gezamenlijke wetenschappelijke parttime-opleiding voor verpleegkundigen. De RL in Maastricht geeft al sinds 1988 een wetenschappelijke opleiding, maar doet toch mee aan het gezamenlijke plan voor een deeltijdstudie.

De opleiding is nodig omdat veel verpleegkundigen zich in hun werk niet voldoende toegerust voelen bij de verzorging van patiënten. Dat zei prof dr M. Kramer, decaan van de faculteit Geneeskunde van de Rijksuniversiteit Utrecht, deze week op een bijeenkomst in Bilthoven.

De nieuwe opleiding is bedoeld voor verpleegkundigen met een HBO-verplegingsdiploma of een soortgelijke opleiding. Het laatste studiejaar doen de studenten ook aan wetenschappelijk onderzoek.

Uiteindelijk moet de nieuwe kennis de verpleegkundige in staat stellen beter om te gaan met de veranderende zorg: door nieuwe technieken maar ook door medisch-ethische vraagstukken. Bovendien komt de verpleegkundige dichter bij de arts te staan, zodat de verzorging meer door een team gebeurt.

De rijksoverheid heeft nog geen geld beschikbaar. Decaan Kramer verwacht de benodigde één miljoen gulden ergens anders vandaan te kunnen halen.

Geldboete voor 'vurig' verzet bij aanhouding

Van onze correspondente

MAASTRICHT – „Minister May-Weggen krijgt nog problemen met het terugdringen van het autogebruik. Als ik tenminste hier op de zitting hoor, wie er allemaal zijn auto beslist niet kan missen." Dat merkte gisteren officier van justitie op naar aanleiding van de zaak tegen een Valkenburgse verdachte. De 28-jarige man verklaarde namelijk uit hoofde van zijn beroep, journalist, zijn auto hard nodig te hebben.

Hij stond terecht wegens wangedrag tijdens carnaval in Kerkrade vorig jaar. Daar had hij, bij controle door de politie, geweigerd mee te werken aan de ademtest. Volgens zijn zeggen had hij vijf jägermeister en drie pils op. Toch was hij zo dronken, dat de politie hem ter ontnuchtering in de cel moest vasthouden.

In zijn kwaadheid had de verdachte daarbij uitdrukkingen gebezigd, die met algemeen beschaafd Nederlands niet veel meer te maken hadden. Tevens had hij uit protest tegen zijn opsluiting geprobeerd zijn carnavalspak in brand te steken.

„Ik had die dag veel problemen gehad. Maar ik ben later wel mijn excuses gaan aanbieden aan de betrokken agenten,", zo zei hij.

Nauwelijks onder de indruk van dit verweer legde politierechter mr Hermesdorf hem een geldboete op van ƒ 1500. Evenals de officier hield hij wel rekening met het beroep van verdachte en legde hem een voorwaardelijk rijverbod op van 6 maanden.

Rechter staat onteigening huis niet toe

Hoogbejaarde Belg uit Maaseik zet grindboeren hak

Van onze correspondente

MAASEIK/HASSELT (B) – Net als aan deze kant van de Maas stuit ontgrinding ook in België op steeds meer weerstand; niet alleen van milieugroeperingen, maar ook van plaatselijke bewoners. De 85-jarige Belg Mathieu Leduc uit het Maaseikse grensgehucht Aldeneik ging het gevecht met de grindboeren aan en won. Onlangs besliste de rechter in beroep dat de hoogbejaarde man in zijn met onteigening bedreigde huis mag blijven wonen. „En ik blijf hier tot ik sterf."

Enkele weken geleden kreeg Mathieu Leduc te horen dat de intercommunale maatschappij IML – die de ontgrindingsactiviteiten in Belgisch-Limburg coördineert – zijn woning en boomgaard zou laten onteigenen op verzoek van de grindfirma Dragetra.

Het grindbedrijf bood Leduc zo'n miljoen francs (50.000 gulden) maar de man weigerde die minnelijke schikking. „Mijn woning en boomgaard zijn veel meer waard", zei Leduc, „en bovendien wil ik hier helemaal niet weg." De hoogbejaarde man leidde een kort geding in bij de plaatselijke vrederechter. Leduc won dat proces; hij mocht blijven.

Sterven

IML ging tegen het vonnis in beroep bij de rechtbank van Eerste Aanleg in Tongeren. Onlangs bevestigde die rechtbank het vonnis van de vrederechter en verder beroep is nu niet meer mogelijk. Het is definitief: Mathieu Leduc zal ooit in zijn in 1950 door hemzelf gebouwde hoeve kunnen sterven. En de grindboeren zullen naar andere terreinen mogen uitkijken voor hun verdere activiteiten.

'De zaak Leduc' heeft in Belgisch-Limburg de hele grindproblematiek weer in de schijnwerpers geplaatst. De Vlaamse groene partij Agalev -die Leduc in zijn strijd gesteund heeft- heeft bekendgemaakt dat er in de provincie nog 865 ha grond ligt, die al aangeduid is als 'te ontgrinden'. Aan het huidige tempo verzekert dat de grindboeren van nog minstens 17 jaar ononderbroken activiteit.

Leducs terrein – bijna een hectare groot – lag in de jaren vijftig in een woongebied. Later werd het landbouwgebied, nog later ontgrindingsgebied. Vandaar dat Dragetra en IML veronderstelden zonder probleem de woning en te boomgaard te kunnen onteigenen.

Opmerkelijk

Opmerkelijk was echter dat de rechters het daar niet mee eens waren. Zij wezen erop dat er van de ingeroepen hoogdringendheid geen sprake kan zijn, omdat er elders nog genoeg ontgrindingsterreinen voorhanden zijn. Noch bij IML noch bij Dragetra waren de bevoegde personen bereikbaar voor commentaar. Wel kon uit goed ingelichte bron vernomen worden dat er van zogeheten 'hoogdringendheid' inderdaad geen sprake is. Men wilde Mathieu Leduc onteigenen 'omdat dat terrein ooit nog van pas zou kunnen komen'.



● *Mathieu Leduc, de Belg die zich niet liet kisten*

Koning

Mathieu Leduc heeft het gevecht definitief gewonnen. Toen hij te horen kreeg dat men hem wilde onteigenen zei hij: „Ik ben alles kwijt en nu willen ze me mijn huis afpakken. Dat is mijn dood. Al geven ze me een kasteel in ruil, ik wil hier niet weg. In dit huis zit mijn hele leven, hier wil ik blijven wonen, tot aan mijn dood."

Nu lacht hij: „Er is recht gesproken. En er is rechtvaardigheid geschied. Nu kan ik weer rustig slapen."

De baggermolens vlakbij Leducs woning zijn inmiddels weer weg, zonder maar één minuut gewerkt te hebben.

M. Bindels

Directie en medewerkers
Fa. Bindels, Susteren

Wegens sterfgeval is onze zaak

Fa. Bindels, Susteren

VRIJDAG GESLOTEN

In plaats van kaarten

Annie
van Benthem-Kooistra

W. van Benthem
Kinderen en kleinkind

Theo Beckers

Franciscus
Wilhelmus Johan
Roosen

Maria Catharina Munnix

Ria Roosen
Jef Willems
Jose Speetjens-Roosen
John Speetjens
Lieke Bekkers-Roosen
Theo Bekkers
Irene Dupuits-Roosen
Loe Dupuits
Gerda Bemelmans-Roosen
Harrie Bemelmans
Roos Vluggen-Roosen
Hans Vluggen
Jeanny Mertens-Roosen
Harry Mertens
Margo Roosen
Michael Frank
Frans Roosen
Ans Roosen-Klein
en al zijn kleinkinderen
en achterkleinkind
Familie Roosen
Familie Munnix

Dankbetuiging

Sjeer Schreurs

Til Schreurs-Vola

Kinderen en kleinkinderen Schreurs

EEN ZEE VAN VOORDEEL.

DAMES-PANTALONS. Prima corduroy broeken met bandplooi en steekzakken. Div. modekleuren. OP=OP NU: 19.95

DOUCHE-LAKENS. Groot formaat voor een kleine prijs. Profiteren maar! 1/2 PRIJS 14.95 7.50

HEREN-OVERHEMDEN. Vele mooie restanten. Gedessineerd. 16.95 7.50 1/2 PRIJS 14.95 7.

HEREN-PYJAMA'S. OP=OP 12.95 7.95

1/2 PRIJS 14.95 7.50

ZEEMAN
Ruim 390 textielSupers
U ZOU WEL GEK ZIJN ALS U MEER BETAALDE.

VOLVO 440. ... HET VERTROUWEN.

De Volvo 440 lijkt, kijkt u maar eens om u heen, toch duidelijk op de snelweg naar succes. Er zijn dan ook nogal wat factoren die daartoe bijdragen. In het oog springt allereerst z'n slanke, uitgesproken aërodynamische vormgeving.

Maar wellicht belangrijker: het vol strekt voorspelbare rijgedrag. Gevolg van zaken als voorwielaandrijving en zelfcorrigerende stuurinrichting. De Volvo 440 geeft u vanaf de eerste meter het veilige gevoel iedere situatie meester te zijn. Ongeacht uw besluit voor de carburatiemotor, brandstof-injectie, dan wel voor de temperamentvolle turbo-intercooler.

Dank zij het beschikbare (schone!) motorvermogen heeft u altijd voldoende "over" om bijv. verkeer in te halen. Over veiligheid gesproken: de 440 is in alles een Volvo. Zo bevindt de auto onder meer over stalen balken ...

integreerde rolbeugel, veiligheidsportier sloten ... kortom met een Volvo 440 maakt u uw veiligste keuze. Ook qua prijs/... get, zeker als u least via Volvo Leasing.

We zijn benieuwd welke Volvo 440 uw vertrouwen geniet.

VOLVO

GELEEN ... • HEERLEN ... • KERKRADE ... • MAASTRICHT ... • SITTARD ... • VALKENBURG ...

12 FEBRUARI
BRUIDSSHOW
De mooiste van Nederland in de Stadsschouwburg te Heerlen.
Aanvang 20.00 uur
Kaarten à f10,- kunt u reserveren bij:
BRUIDSHUIS
PEREBOOM
HEERLEN
Oranje Nassaustraat 27, Heerlen, 045-712131

Spreekuren voor (ex)pendelaars tussen Nederland en België

LET OP:

BLOKKER WEEKENDKOOPJES

Gezien bij 'Sonja' op TV.
Tomado keukengarnituur van roestvrij staal.
Voor echte Blokker voordeel-prijzen! Bepaal zelf uw samenstelling.
Per stuk 5.95

Digitale personenweegschaal met marmer motief. Weegt tot op de 500 gram nauwkeurig. 79.- 69.- SOEHNLE

Stevige doorzichtige voorraadbussen 1250 cc, 750 cc en 350 cc. Als 3-delige set. mepal 17.85 14.95

Opbergkastje met 18 laden voor het overzichtelijk opbergen van o.a. spijkers, schroeven etc. 6.95 5.95

Lichtgewicht strijkijzer met ... en ... knop voor de juiste temperatuurkeuze. Principal 23.75 19.95

3-dlg. set bijzettafeltjes van wit kunststof met glazen plaat. Maten: 53x34x35 cm, 44x34x35 cm, 35x29x35 cm. Nu 47.50

Actiekaravaan kruiswerk toert door Limburg

Een gratis wasbeurt van de verpleegster

Van onze verslaggeefster

...TTARD – „Is dat om te ...en?" De dame met spandoek ...e de man het bonnetje geeft, ...twoordt ontkennend. De ...n geeft recht op een gratis ...sbeurt door een wijkver...eegkundige. Er is weinig ...ns dat iemand op het vrien...lijke aanbod ingaat. Want ...e wil er op een kille januari...g midden in het centrum ...n Sittard gewassen worden?

...groep wijkverpleegkundigen en ...kenverzorgenden heeft zich ...nstalleerd op een van de prome...des in de binnenstad van Sittard. ...n spandoeken maken het doel ...n de actie duidelijk. Er is meer ...d en meer personeel nodig voor ...thuiszorg van de kruisverenigin...n. In vreemdsoortige uitdossin...n gehuld delen de actievoerders ...nnen en stickers uit. Ze verzame... handtekeningen en zingen, be...eid door accordeon, tambourijn ... gitaar.

...voriet is een lied op de wijs van ...t is uit het leven gegrepen'. Met ... refrein 'Jááá, wij willen graag ...nsen verplegen maar niet voor ...n hongerloon, nee. Dus worden wij echt niet verlegen, met tien (%) zijn we pas tevree.'

Rond de negentig werkers uit de kruiszorg zijn komen opdagen in Sittard. Hun optreden maakt deel uit van de marathonactie die gisterendoor de Vereniging voor Verpleegkundigen en Verzorgenden in de Maatschappelijke Dienstverlening in geheel Limburg werd gehouden. In elke stopplaats van de marathonactie demonstreren andere actievoerders. Alleen de kern van de groep reist van plaats naar plaats. De meeste wijkverpleegkundigen hebben al gewerkt of moeten zo weer gaan werken want actievoeren kan alleen tussen de bedrijven door.

Persiflage

Ook in Heerlen, waar de karavaan 's morgens was, namen tientallen wijkverpleegkundigen uit de regio deel aan de actie. Ze kregen meteen een hart onder de riem gestoken van het personeel van het De Weverziekenhuis dat een lijst met vierhonderd sympathiebetuigingen had verzameld.

De meetrekkende cabaretgroep oogstte er veel succes – met name onder de kruiswerkers zelf – met een persiflage op het spreekuur van de wijkverpleegkundige. Het gedraaf van telefoon naar patiënt naar telefoon was blijkbaar zeer herkenbaar.

Ook een 'sollicitatietest' waarbij de kandidate die de patiënt het snelst had geholpen maar nauwelijks naar haar had geluisterd de baan kreeg, vond weerklank onder de toehoorders. Er klonk heel wat boe-geroep toen 'onmiddelijk op de pot, geen gezeur' het won van de meer professionele haptonomische aanpak van de andere kandidate.

De werving van krachten is een belangrijk probleem in de wijkzorg, legt Janny Wiskerke, een Weertse hoofdwijkverpleegkundige, later in Sittard uit. „Er moeten meer geschoolde mensen bij. Verpleeghulpen kunnen we wel krijgen, maar er is juist behoefte aan meer wijkverpleegkundigen en wijkziekenverzorgenden." Volgens Wiskerke komen er door de vergrijzing steeds meer patienten bij die thuis verzorgd moeten worden. Ook het beleid van de ziekenhuizen vergroot de thuiszorg. „Dat betekent veel verzorging en veel technische handelingen."

Tijd

Geschoolde wijkverpleegkundigen zijn echter niet zo gemakkelijk te krijgen. Te weinig mensen volgen de benodigde HBO-opleiding. „Het werk heeft een slecht imago. Het is zwaar en betaalt slecht," aldus Janny Wiskerke.



● *De wijkverpleegkundigen en ziekenverzorgenden uit de regio Sittard in in optocht over de Promenade.*

Foto: PETER ROOZEN

De werkers in de kraamzorg en wijkverpleging willen dus meer geld én meer tijd. Meer tijd om het werktempo te kunnen aanpassen aan de omstandigheden van de patiënt. Meer tijd om patiënt en familie bij te staan bij het verwerken van veranderingen. Meer tijd om mensen voor te lichten.

Meer tijd om ziekten en handicaps eerder te kunnen signaleren bij oudere mensen zodat zij langer zelfstandig thuis kunnen blijven. Janny Wiskerke: „Nu lijkt het erop dat je alleen komt als het nodig is, maar dan is het vaak al te laat."

De actiegroep rekent er min of meer al op dat er in de toekomst hardere acties gevoerd moeten worden. Daarvan mogen de patiënten niet de dupe worden. Zondagsdiensten zullen minimaal gehandhaafd blijven. „Dan doe ik zeker mee," aldus een van de actievoersters. „Alleen die mensen die het heel hard nodig hebben verzorgen en de andere activiteiten laten vallen."

De Limburgse actie-coördinator Ans Verdonschot ziet hardere acties ook zitten, maar weet nog niet wat er gedaan kan worden om vooral de politici aan te pakken. „De politiek heeft ons al duidelijk gemaakt dat we met een harde schop in de richting van Den Haag meer bereiken dan met een 'suikerlepeltje'. En als de politiek een portie actie wil hebben, kan ze dat van ons wel krijgen."

'Kiezers bieden stemkaarten en volmachten zelf aan'

Een 'groen' stemcircuit dat hoort bij Limburg

Terwijl in Oosteuropa honderdduizenden de straat op gaan om met demonstraties het recht op vrije verkiezingen af te dwingen, breken zich Limburgse verkiezingsambtenaren het hoofd over de vraag hoe straks rond 21 maart, de dag van de gemeenteraadsverkiezingen, nieuw gerommel met stemvolmachten kan worden voorkomen. In 1981 en in minder mate in 1986 na de gemeenteraadsverkiezingen kwamen verkiezingsschandalen aan het licht. Onthutsende conclusie daarbij dat de ronselaars nauwelijks enig schuldgevoel vertoonden. Honderden stemmen bleken te zijn verhandeld. Burgemeesters reageerden verontwaardigd. De Vereniging van Nederlandse gemeenten kwam met een aantal ingrijpende voorstellen om volmachtronselarij in te dammen. De wetgever studeerde vele jaren, maar bleef uiteindelijk toch in gebreke. Slechts hier en daar werd in de Kieswet op dit punt aangepast. Rond twee maanden voor de verkiezingen alle reden voor een kleine peiling of het 'groene circuit' zo genoemd vanwege de kleur van de volmachtformulieren.

door rob peters

HEERLEN/MAASTRICHT – Gemeenteraadsleden in Limburg ontkennen uiteraard categorisch dat er weer voorbereidingen worden getroffen om voor 21 maart bleek, kost het planmatig opzetten van een volmachtbank veel organisatietalent via het 'groene circuit' wat extra stemmen te verzamelen. Zoals in het verleden en veel mankracht. Ook bij de gemeentelijke stembureaus bestaat de indruk dat de openlijke ronselpartijen op brede schaal, waarbij hele wijken werden afgewerkt en verenigingen werden overgehaald om tegen afgifte van een vat bier de volmachtformulieren te tekenen, onder druk van de publiciteit niet meer zullen opduiken.

Dat echter het kwaad in Limburg ooit zal worden uitgebannen, durft niemand te voorspellen. Hoofd burgerzaken mr H. Matthey van de gemeente Sittard die al eerder uitspraken over de nieuwe Kieswet deed, zegt: „Waterdicht zijn de nieuwe bepalingen in de Kieswet niet. Het blijft mogelijk oneigenlijk gebruik van het stemrecht te maken, maar door aanvullende maatregelen kunnen gemeenten grote onregelmatigheden wel beperken".

Sinds oud-minister Ed. van Thijn van Binnenlandse Zaken, vooral op basis van de rapportage van de Sittardse burgemeester Tonnaer in 1981 (2500 volmachtaanvragen werden toen als vals in de prullebak gedeponeerd) heel wat gesleuteld aan de Kieswet.

Niet alle aardige ideeën van de Vereniging van Nederlandse Gemeenten op dit punt zijn overgenomen door de wetgever. De VNG wilde het aantal uit te brengen stemmen door een gemachtigde terugbrengen van twee naar één, maar in de Kieswet is dat niet overgenomen.

In diverse gemeenten in Limburg hebben de burgemeesters, de in de nieuwe kieswet toegekende extra bevoegdheden al ingevuld. Zo worden volmachtformulieren steeds meer voorzien van een gemeentestempel, kan de uitgifte geregisteerd worden en van volgnummers voorzien om achteraf de weg van de volmacht te volgen.

Uit oude onderzoeken was gebleken dat volmachtronselaars zonder enige moeite bij de staatsdrukkerij in Den Haag volmachtformulieren in overvloed konden bestellen en gebruiken.

Navraag gisteren leerde dat bij de meeste grote gemeenten nog geen run op volmachtformulieren is ontstaan. „Men is voorzichter geworden en wil zich niet in de kijker spelen. Wij verwachten dat nu alleen de echte volmachtstemmers overblijven", aldus woordvoerders, die niet uitsluiten dat een verschuiving gaat plaatsvinden naar de overdracht van registratiekaarten, maar die zijn alleen 'inwisselbaar' in het eigen stemdistrict van de stemgerechtigde.

Controle op die overdracht door gemeenten is nauwelijks mogelijk omdat die overdracht van stemrecht slechts een eenvoudige handtekening vergt.

Raadsleden praten niet graag openlijk over de materie. „Je gaat op stemmenjacht en steeds vaker hoor je: ik ga niet stemmen. Dat is toch doodzonde om die stemmen verloren te laten gaan. Dus je regelt wat , daar zit toch niets verkeerds in? Wanneer ik de kansen niet benut, doet een ander het wel...Het komt ook voor dat mensen je de oproepingskaart komen brengen, omdat ze te lui zijn om zelf naar de stembus te lopen...... Dan mag je toch geen nee zeggen....", zegt een raadslid, dat anoniem wil blijven.

Nog is het rustig op het volmachtenfront maar een ding staat vast: Limburg zonder groen circuit in de verkiezingsstrijd ...... dat is onmogelijk! Dat is folklore die geen kieswet ter wereld uitbant, lijkt het.

Grafdelvers Luik delven niet meer

BRUSSEL – Sinds gistermorgen worden er op de kerkhoven van Luik geen teraardebestellingen meer uitgevoerd. Ook het crematorium van Robermont is gesloten. Het personeel van crematorium en van de begraafplaatsen is in staking.

Gisteren heeft men als gevolg van deze actie al tien stoffelijke overschotten in gekoelde kelders moeten plaatsen. De grafdelvers zijn boos omdat de stad Luik hun toeslag voor zondagsdiensten heeft ingetrokken. Dat is een uitvloeisel van het besparingsplan dat de stadsfinanciën weer gezond moet maken. Hoe lang de grafdelvers hun actie willen voortzetten is nog niet bekend.

Controles in Stein: 197 bekeuringen

Van onze verslaggever

STEIN – In twee dagen tijd heeft de gemeentepolitie van Stein liefst 197 hardrijders bekeurd. Nadat eergisteren al 107 automobilisten tijdens een grootscheepse snelheidscontrole op de bon geslingerd werden, werden gisterochtend 90 hard rijders betrapt. In totaal werden er 600 voertuigen gecontroleerd.

Patch-work en Quilt-stoffen

P. REESINK (Pfaff)
Emmaplein 3
Heerlen - 045-712949

Diskreet en gemakkelijk geld lenen
binnen één dag geregeld

Persoonlijke leningen

Bedrag	96x	72x	60x	42x
6.000,-		120,-	136,-	179,-
12.000,-	195,-	234,-	266,-	351,-
18.000,-	292,-	351,-	400,-	526,-
36.000,-	584,-	703,-	800,-	1053,-
50.000,-	781,-	976,-	1111,-	1463,-
enz	eff. jaarrente vanaf 11,39%			

Elk bedrag tot ƒ.100.000,- en andere looptijd mogelijk. Looptijd 96 mnd. geldt bij duurzame aanschaf. Bij overlijden meestal kwijtschelding.

FINANCIERINGSKANTOOR MOONEN
Scharnerweg 108 Maastricht
043-636200*
Dagelijks van 9 tot 21 uur.
Bijkantoor: Hoofdstraat 9 Hoensbroek, Tel. 045-225000
dagelijks van 11.00 - 20.00 uur
30 jaar vertrouwd in geldzaken, gediplomeerd en Lid Nederl. Vereniging van Financieringsadviseurs N.V.F.

† **John Vaes,** 24 jaar, Smisserstraat 48, 6031 AG Nederweert. De plechtige uitvaartdienst zal worden gehouden heden, woensdag 17 januari om 14.00 uur in de parochiekerk van de H. Rochus te Budschop-Nederweert.

† **Bair Janssens,** 76 jaar, echtgenoot van Jes Roumen, Schuitenberg 12b, 6041 JJ Roermond. De plechtige uitvaartdienst zal worden gehouden donderdag 18 januari om 11.00 uur in de Onze Lieve Vrouwe Munsterkerk te Roermond.

Randstad heeft volop werk



Administratief medewerker m/v
U kunt aan het werk bij een bedrijf in Landgraaf. U heeft een administratieve opleiding en enige ervaring. U neemt voornamelijk het boekhoudkundige deel voor uw rekening en bent tevens bereid om secretariële werkzaamheden te verrichten. Het werk is voor lange tijd.

Chauffeur/besteller m/v
U bent in het bezit van groot rijbewijs en bent full-time beschikbaar. U bent bereid om samen met de bijrijder ook het laden en lossen van de wagen voor uw rekening te nemen. Het betreft een bedrijf in Landgraaf en u rijdt voornamelijk korte ritten. De werktijden zijn van 08.30-17.00 uur.

Operator m/v
U heeft een technische achtergrond, b.v. LTS of enige ervaring op dat gebied en kunt full-time aan de slag. U heeft een groot verantwoordelijkheidsgevoel voor het produkt dat u aflevert. De werkzaamheden zijn uitsluitend in dagdienst bij een bedrijf in Landgraaf.

Informatie bij Ronny Joosten, tel. 045-32 60 38, Landgraaf, Streeperstraat 30a.

randstad uitzendbureau

An Smeets-Polak geen spijt van spandoekactie tegen bisschop:

'Feestje van koster ongewild verstoord'

Van onze verslaggever

ROERMOND – „Als ik geweten had dat bisschop Gijsen naar Melick was gekomen om de koster een kerkelijke onderscheiding uit te reiken, had ik een ander moment gekozen voor mijn spandoekactie. Want heus, ik vind het bijzonder spijtig dat ik dat feestje ongewild verstoord heb. Ik wist niet beter dan dat de bisschop naar Melick kwam in verband met het 800-jarig bestaan van de parochie."

Na een week zit An Smeets-Polak uit Melick rustig op haar praatstoel: „Ik sta nog helemaal achter die actie. Alleen hoe gaat het: in oorlogstijd als mensen solidair zijn, zou je een held zijn; in vredestijd word je voor gek versleten. Alhoewel, Als je nu links en rechts ergens binnenstapt, hoor ik toch bij herhaling: 'Goed gedaan An'."

Wie met haar praat, krijgt niet bepaald de indruk van een oproerkraaister. Terwijl de teksten op het spandoek, met name die over Gijsen, er niet om logen. 'Weg met JoJo Gijsen en andere dictators'. „Luister, ik heb bisschop Gijsen ik weet niet hoevaak geschreven om meer begrip te vragen voor homoseksuelen. En nooit een antwoord gehad.

Al had hij maar geschreven dat hij met mij die discussie niet wilde aangaan of zo. Als hij niet wil lezen, dan krijgt hij een open brief, had ik me heilig voorgenomen." Met die dictators bedoelt zij nadrukkelijk grote namen als Pinochet en Ceaucescu, maar eigenlijk iedereen die geweld gebruikt.

„Mijn stille hoop is dat het ooit zover komt dat moeders van homoseksuelen zich zoals Argentijnse moeders manifesteren ten aanzien van het politieke bewind. Gewoon in een stille stoet, zonder geweld, langs het bisschoppelijk paleis trekken. Die discriminatie van homoseksuelen door de Kerk zit me op grond van ervaringen van eigen familieleden erg hoog. Dat was ook de intentie van de actie: ouders van homoseksuelen een hart onder de riem steken."

„In het krantebericht over de spandoekactie is met name de Gijsenleuze er uitgesprongen, terwijl de leuze aan het adres van Van der Valk nu net de andere kant van de medaille liet zien. 'Een nieuwe lente met Wim van der Valk'. Totaan zijn beroemde Hubertuspreek in het MECC had ik niet zo'n hoge pet van hem op. Zo in het straatje van Gijsen. Daarna dacht ik: hoe heb ik me op die man kunnen verkijken ?"

„Al is zo'n actie maar een druppel op een gloeiende plaat, ik heb altijd iets in me gehad van: je moet later niet kunnen zeggen dat je er nooit iets aan gedaan heb. Dat uit zich ook op andere terreinen. Zo schrijf ik al zestien jaar brieven voor Amnesty International. In de oorlogstijd werd ik als vijfjarige al op pad gestuurd met boterhammen voor onderduikers. Ik wil maar zeggen...als kind al..."



● *An Smeets-Polak uit Melick: Geen spijt van spandoekactie.*

Foto: JEROEN KUIT.

Identiteit

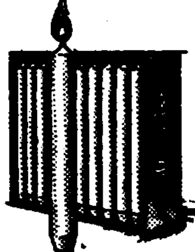
Vlak na de spandoekactie was de identiteit van de vrouw nog onduidelijk, en de politie repte er in de richting van de pers met geen woord over.

„Ik zei m'n naam, maar kreeg onmiddellijk de vraag wat m'n werkelijke naam was. Vandaar m'n reactie op de vraag waar ik woonde, dat ik onder de brug sliep, zoals ik in de kranten terugzag." De werkelijke verblijfplaats blijkt een behoorlijk comfortabel huis. „Dat antwoord was ook uit balorigheid omdat getwijfeld werd aan mijn naam. Het was ook verrassend dat meteen gedacht werd dat ik van een actiegroep was. Nee hoor, puur op persoonlijke titel."

Voor zo'n prijs ziet iedereen er wel been in.



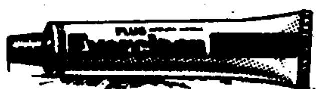
4.- 3.50
Standaard acryl breigaren. Bol à 200 gram. Bol over? Geld terug!



5.75 2 voor 9.75
Doos met 30 huishoudkaarsen. In diverse kleuren.



KEMA KEUR
195.- 150.-
Sledestofzuiger met metalen buizen, opbergvak voor accessoires en kabelhaspel. 800 Watt. 1 jaar Hema garantie.

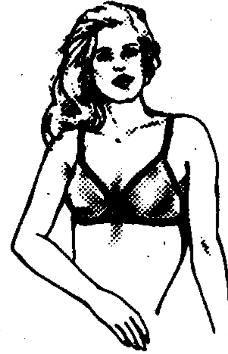


vanaf 1.50 3 voor 3.50
Everclean tandpasta.

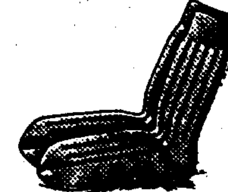
Everclean Plus	1.50	3 voor 3.50
Everclean Blue Gel	1.75	3 voor 4.25
Everclean Speciaal	2.75	3 voor 7.25
Everclean antitandsteen	2.-	3 voor 5.-



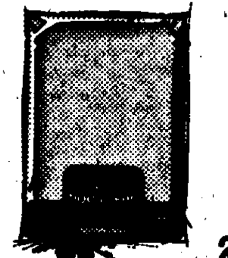
Echt een aanbieding om mee weg **6 panties voor 5,-** te lopen. Prima panties, in twee kleuren, maten 36/40 en 40/44. 3 stuks per doosje, normaal 2.90 of 3.25 en nu 2 doosjes voor slechts 5.-.



13.75 11.75
Katoenen cross behà. In wit, ivoor en skin. Mt 75-80 A en 75-85 B/C.

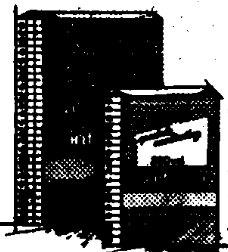


5.75 2 voor 9.75
Noorse herensokken. 60% wol/40% polyamide. Mt 37-48.



vanaf 22.75 18.75
Stretch badstof hoeslakens.

1 pers.	22.75	18.75
2 pers.	28.75	24.75
extra breed	34.75	30.75

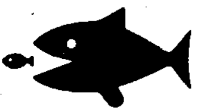


vanaf 100 vel 1.25 200 vel 2.-
Interieurs, gelinieerd, blanco of ruit.
17 rings 100 vel 1.25 200 vel 2.-
23 rings 100 vel 2.25 200 vel 3.90

HEMA
Echt Waar Voor Je Geld

Aanbiedingen geldig t/m 20 januari 1990. Zolang de voorraad strekt. H89.236-16/1.

VAN HARTE



WINNENDE STAATSLOTE JAN. '90.

801e Staatsloterij, winnende staatsloten januari

EINDUITSLAG VAN DE DRIE TREKKING

De prijzen zijn al bij elkaar opgeteld. Wanneer een lot meer dan één prijs is gevallen, staat achter het nummer dat de hoogste p gewonnen heeft, het totale bedrag vermel

801e Staatsloterij, 3e trekking 16 januari 1990

In deze trekking ruim **290.000** prijzen samen b **14.000.000,–**.
De hoofdprijs van *f* **500.000,–** is gevallen in serie **AN** op het nummer **045427**.
19 troostprijzen van *f* **5.000,–** zijn gevallen op nummer **045427** van elk van de andere series
De extra prijs van *f* **250.000,–** is gevallen in serie **AW** op het nummer **038354**.
19 troostprijzen van *f* **2.500,–** zijn gevallen op nummer **038354** van elk van de andere series

20	prijzen van *f*	100.000,–	op alle lotnummers
20	prijzen van *f*	25.000,–	op alle lotnummers
20	prijzen van *f*	2.000,–	op alle lotnummers
200	prijzen van *f*	1.000,–	op alle eindcijfers
200	prijzen van *f*	1.000,–	op alle eindcijfers
2.000	prijzen van *f*	500,–	op alle eindcijfers
2.000	prijzen van *f*	100,–	op alle eindcijfers
2.000	prijzen van *f*	100,–	op alle eindcijfers
2.000	prijzen van *f*	100,–	op alle eindcijfers
2.000	prijzen van *f*	100,–	op alle eindcijfers
20.000	prijzen van *f*	50,–	op alle eindcijfers
20.000	prijzen van *f*	50,–	op alle eindcijfers
20.000	prijzen van *f*	50,–	op alle eindcijfers
20.000	prijzen van *f*	50,–	op alle eindcijfers
200.000	prijzen van *f*	25,–	op alle eindcijfers

Lotnummers eindigend op:	*Eindcijfer(s) of lotnummer(s):*	*Totaal p bedr*
1	1	
	01	
	001	
	053351	50.
2	048602	100.
	32	
	432	
	492	
3	3	
	13	
	3033	1.
	076353	20.
4	041004	2.
	714	
Extra prijs serie AW	038354	250
Troostprijs andere series	038354	2.
	082794	5.
5	115	
	25	
	145	
	054695	25.
6	46	
	3066	1.
	486	
7	17	
Extra prijs serie AN	045427	500.
Troostprijs andere series	045427	5.
	085667	2.
	287	
8	8	
	808	
	518	
	918	
	2228	1.
	0198	1.
9	084609	25.
	959	
	89	
0	0	
	50	

Zetfouten voorbehouden.

DE GEWONNEN PRIJZEN KUNNEN VA VRIJDAG 19 JANUARI WORDEN GEI

De Staatsloterij keert alles uit wat u wint: op de p wordt geen kansspelbelasting in mindering gebracht. U krijgt het volle pond. Volgende maa er opnieuw ruim 33 miljoen gulden in de pot en in totaal worden er bij twee miljoen lot ruim 1 miljoen prijzen uitgeloofd. De nieuwe loten zijn vanaf a.s. vrijdag te koo bij de bekende verkoopadressen. Deze kunt u vinden in de Gouden Gids onder 'Staatsloterij'. Er is zeker een verkooppu bij u in de buurt. U kunt trouwens ook automatisch via uw bank- of girorekening meespelen in de Staats Inlichtingen daarover kunt u krijgen op nummer 070 - 3498 798.

GEEN MOOIER LOT DAN 'N STAATSLOT

Slechts één exclusieve villa.

Deze villa wordt gebouwd in het plan Schanserweide te Nieuwenhagen, gemeente Landgraaf. Perceelsoppervlakte ca. 1450 m².



De villa is zeer royaal ingedeeld:
U-vormige woonkamer ca. 59 m² verdeeld in een zithoek ca. 31 m² en een eethoek ca. 28 m² met terrasschuifpui.
Gescheiden keuken ca. 9,5 m². Inpandig bereikbare garage/berging ca. 21 m².
De verdieping herbergt 4 slaapkamers resp. ca. 13 m², 12 m², 11 m² en 9 m² alsmede een luxe badkamer met ligbad, vaste wastafel en 2e toilet.
Via 2 slaapkamers zijn 2 bergingen bereikbaar. Via vlizotrap naar zolder.

Prijs *f* 397.982,– v.o.n.

Informeer naar de andere locaties waar deze villa gebouwd zal worden.

STIENSTRA MAKELAARDIJ B.V.
Kruisstraat 58, 6411 BW Heerlen Telefoon 045-712255*
Maandag t/m vrijdag geopend van 9.00 tot 21.00 uur.
Zaterdag van 9.00 tot 18.00 uur.

BON Gaarne vrijblijvend volledige informatie over de villa te Nieuwenhagen/Landgraaf, plan Schanserweide.
Naam: ....
Adres: ....
Postcode/Plaats: ....
Telefoon: ....
In ongefrankeerde gesloten envelop zenden aan Stienstra Makelaardij BV, Antwoordnummer 40, 6400 VB Heerlen.

COMBI ZIJLSTRA
FOTO·VIDEO·AUDIO

SIGMA 28-135 zoom ~~*f* 609.-~~ NU **325.-**
Bijna alle vattingen

SIGMA 28-200 zoom ~~*f* 799.-~~ NU **499.-**
Canon Olympus

WINDER voor CANON A-serie NU **39.90**

ZIJLSTRA
Saroleastraat 60 Heerlen
en natuurlijk:
uw kleurenfoto's in 1 uur
met de kwaliteit van de vakman.

tcs OPRUIMING

Op alle afdelingen
10-50% KORTING

tcs Textiel Centrale Simpelveld
Bocholtzerweg 15 Simpelveld
op het industrieterrein tel. 045-442553

Provincie Limburg

Bureau Bibliotheek
Postbus 5700
6202 MA Maastricht
tel. 043-897386

mededeling M 15/3-90

De Provincie Limburg maakt bekend, dat via de Minister van Volkshuisvesting, Ruimtelijke Ordening en Milieubeheer een bericht is binnengekomen, van het Bundesministerium für Umwelt, Naturschutz und Reaktorsicherheit van de Bondsrepubliek Duitsland over ter inzage legging van een aantal documenten die verband houden met een vergunningsaanvraag van de Kernforschungsanlage Jülich Gmbh (KFA) betreffende de opslag van bestraalde splijtstof uit de AVR-onderzoeksreactor in Jülich. KFA heeft het voornemen bestraalde kogelvormige brandstofelementen uit voornoemde reactor op haar terrein op te slaan.
Dit zal gebeuren in speciale transport- en opslagvaten tot het tijdstip van definitieve opslag.

De documenten liggen tot 26 januari 1990 op de volgende plaatsen en tijden ter inzage:

– Bundesamt für Strahlungschutz, ET 3.1, Bundesallee 100, 3300 Braunschweig, Vieweg-Bau, kamer 304; van maandag tot en met donderdag (in de periode) 7.40-12.00 uur en 12.30-16.10 uur en op vrijdag (in de periode) 7.40-12.00 uur en 12.30-15.10 uur.
– Stadtdirector der Stadt Jülich, Neues Rathaus, 5170 Jülich, kamer 204; op maandag en woensdag (in de periode) 8.00-12.00 uur en 12.30-16.00 uur, op donderdag (in de periode) 8.00-12.00 uur en 12.30-18.00 uur en op vrijdag tussen 8.00-12.00 uur.
– Gouvernement van de Provincie Limburg (Bibliotheek), Limburglaan 10, Maastricht (Randwyck), op werkdagen van 9.00-17.00 uur.

Gedurende de termijn van inzage kunnen schriftelijke bezwaren worden ingediend bij het Bundesambt für Strahlenschutz. Aansluitend op de ter inzage legging, doch niet eerder dan 27 februari 1990, zal een hoorzitting worden gehouden.

STAATSLOTENVERKOOP DOUVEN

is verhuisd van de Geleenstraat 55 naar de
Stationstraat 48
6411 HK Heerlen
(schuin t.o. ANWB)
tel. 045-713829

Het beleg van Gouda.



Belegen Goudse kaas. 1 kg 13.60 **11.70**

Schouderham. 150 gram 2.35 **1.95**

Casino wit- of bruinbrood. 2.15 **1.85**

Espressogebakje. Vers uit eigen banketbakkerij. Per stuk 1.70 **4 voor 4.95**

Mini candybars met cocos. Zak à 300 gram. 3.- **2.50**

Pak à 5 stercakejes. 2.15 **1.85**

Côtes du Ventoux. Fruitige rode Rhône wijn. 4.75 **2 voor 7.95**

GOEDKOOPJE
zo herkent u aanbiedingen in de Hema

HEMA
Echt Waar Voor Je Geld

Aanbiedingen geldig t/m 20 januari 1990. H89.237-16/1.

Mode Totaal

Kostbare BRUIDSJAPON in de kast? Al maanden hangt die kostbare bruidsjapon daar maar te hangen. Doodzonde. U zou 'm eigenlijk best willen verkopen. Geen probleem! Plaats als de weerga een PICCOLO! Belt u maar:

045-71996

Het PICCOLO-TEAM van het Limburgs Dagblad regelt het wel!

Limburgs Dagblad **piccolo**



● Toon Pierik.

Pierik voert lijst D66 Brunssum aan

BRUNSSUM – Zittend raadslid Toon Pierik is ook bij de komende gemeenteraadsverkiezingen in Brunssum lijsttrekker voor D66. Verder ziet de lijst er als volgt uit:

2. Jacqueline Borger, 3. Jeannie Ogg-Lambrechts, 4. Jos Scheyvens, 5. Irene Goddery, 6. Mathijs Nuberg, 7. Geert Bouten, 8. Marcel Dekkers, 9. Max van Haaften, 10. Ben Leone, 11. Sjaak Stokvis en 12. Fer Soorsma. Binnen de partij is afgesproken dat bij de verkiezingen het principe 'de meeste stemmen gelden' wordt gehanteerd. De lijstvolgorde is voor een eventuele raadszetel dus niet van belang.

bioscopen

● HEERLEN

Royal: The Abyss, dag. 18 en 20.30 uur, wo en do ook 15.30 uur. Platvoet en zijn vriendjes, wo 14 uur. **Rivoli:** Fletch lives, dag. 17 19 en 21 uur, wo en do ook 15 uur. **Maxim:** Ghostbusters 2, dag. 16.30 18.45 en 21 uur, wo en do ook 14.30 uur. **H5:** Back to the future 2, dag. 14.30 18.45 en 21.30 uur. Theo en Thea en de ontmaskering van het tenenkaasimperium, dag. 14.15 19 en 21.15 uur. Black Rain, dag. 14 18.30 en 21 uur. Erik de Viking, dag. 14 18.30 en 21 uur. Wild Thing, dag. 18.30 uur. De Kassiere, dag. 21 uur. Oliver en Co, dag. 14 uur, wo 14 en 15.45 uur. **De Spiegel:** Marquis, vr t/m di 21 uur.

● SCHAESBERG

Autokino: Ghostbusters 2, vr t/m wo 20 uur.

● KERKRADE

Wijngrachttheater: Damnation, wo 20 uur.

● MAASTRICHT

Mabi: Black Rain, di do 21 uur, wo 14.30 uur. Do the right thing, wo 14.30 uur. Theo en Thea en de ontmaskering van het tenenkaasimperium, di do 21 uur, wo 14.30 uur. Ghostbusters 2, wo 14.30 uur. The Abyss, dag. 21 uur. Sex, lies and videotapes, dag. 20.30 uur. **Cinema-Palace:** Back to the future 2, dag. 18.30 en 21.15 uur, wo ook 14 uur. De Avonden, dag. 21.15 uur. De Kassiere, dag. 18.30 uur. Oliver en Co., wo 14.30 uur. **Lumière:** Secret wedding, dag. 20 uur. Abschied vom falschen Paradies, dag. 21 uur. Mystery Train, dag. 22 uur.

● GELEEN

Roxy: De Kassiere, vr t/m wo 20.30 uur. **Studio Anders:** Ghostbusters 2, vr t/m wo 20.30 uur.

● SITTARD

Forum: Back to the future 2, dag. 20.30 uur. Theo en Thea en de ontmaskering van het tenenkaasimperium, vr t/m di en do 20.30 uur. Dangerous Liaisons, wo 20.30 uur. **Filmhuis Sittard:** Marquis, wo 20.30 uur.

● ECHT

Royal-Microroyal: Theo en Thea en de ontmaskering van het tenenkaasimperium, vr t/m di 20.30 uur. K-9, vr t/m di 20.30 uur.

Popconcerten Heerlen en Voerendaal

HEERLEN – De popgroep Stiff treedt zaterdag 20 januari op in café Wilhelmina aan de Molenberglaan in Heerlen. Stiff is een band geformeerd rond de Amsterdamse gitarist Anton Theunissen. Hij wordt begeleid door de Heerlenaren Geert en Simon Roelofs en Axel Lindelauf. De groep speelt onder andere nummers van Larry Carlton, Grover Washington en John Scofield. Aanvang: 21.00 uur.

In café De Poat va Voelender speelt zondagmiddag 21 januari de groep Pigs Might Fly. De band brengt een aantal covers maar ook eigen nummers ten gehore. Aanvang 14.30 uur.

Regioredactie Oostelijk Zuid-Limburg

Voor klachten over bezorging
☎ **045-739881**

Kantoor Heerlen,
☎ 045-739284
Wim Dragstra,
☎ 045-710317
Emile Hollman,
☎ 045-422345
Hans Rooijakkers,
☎ 045-714876
Hans Toonen, chef
☎ 045-443316
Richard Willems,
☎ 04406-15890
Kantoor Kerkrade,
☎ 045-455506
Joos Philippens,
☎ 04455-2161

'Stervensbegeleider' Han van Binsbergen:

'Bisschop Gijsen zou me zo in de ban doen'

door peter hamans

SITTARD/ROERMOND – „De geest van een mens moet lekker kunnen teruggaan." Han van Binsbergen (48) uit Roermond wihdt er geen doekjes om. Als spiritueel genezer houdt hij zich intensief bezig met het begeleiden van mensen die op het punt staan te sterven.

Alle hiermee gepaard gaande emoties maakt hij aan den lijve mee, al verschilt hij met veel mensen op één cruciaal punt van mening: de dood is geen straf van God, maar een niet te passeren halte op weg naar een ander, beter leven.

Vanavond verzorgt Han van Binsbergen om 20 uur in 't Kelderke in Sittard een spreekbeurt over stervensbegeleiding. Want, hoe je het ook wendt of keert: het overlijden van mensen laat diepe sporen na. De laatste jaren is Van Binsbergen al tientallen malen op verzoek van familieden en vrienden bij stervenden geroepen met als voornaamste taak een sfeer te creëren waarin de betreffende persoon zo pijnloos en rustig mogelijk afscheid nemen kan.

Het sterven bekijkt Van Binsbergen uit een niet alledaagse invalshoek: het is voor hem als paranormaal genezer een voor de hand liggende zaak dat de geest van de overledene teruggaat naar de plaats waar hij vandaan is gekomen: naar het geestenrijk.

„Ik ga uit van het bestaan van een geestenrijk, waar God of hoe je hem ook wilt noemen zit, en een mensenrijk. God heeft de mens uitgekozen om karmische processen door te maken. Welnu, als een mens op aarde geboren wordt dan neemt 'daarboven' iemand afscheid. Dan heerst daar een behoorlijke mineurstemming. Later, als die mens sterft dan heerst in zijn omgeving droefenis maar wordt in het geestenrijk feest gevierd. Want er komt weer iemand thuis."

Van Binsbergens rol begint naar eigen zeggen als zijn geest kontakt opneemt met die van de stervende waarbij zijn geest vraagt of de karmische opdracht – het leven op aarde – van de bewuste persoon is volbracht.

„Als dat het geval is – en dan hoor ik een duidelijk 'ja' of 'nee' – dan probeer ik een deal te sluiten met de geest van die ander en vraag hem om het sterven zo pijnloos als 't maar kan te laten verlopen. Als 'tegenprestatie' biedt mijn geest aan om die ander op weg te helpen naar het geestenrijk. Ik ga met hem die weg tot aan 'de deur'. Het is eigenlijk geen deur, zo noem ik het, maar als we op het punt zijn dat reeds overleden familieleden of goede vrienden van de gestorvene hem of haar staan op te wachten dan is mijn taak volbracht."

Van Binsbergens theorie zal menigeen koud op het dak vallen maar hij ligt er niet wakker van. De Roermondenaar vraagt voor zijn werkzaamheden, die hij veelal op afstand verricht, geen geld. „Het is eigenlijk fantastisch om te zien als mensen door mijn tussenkomst zonder pijn, in alle rust en vrede afscheid kunnen nemen. Laatst nam ik de geest van een Maastrichtse vrouw mee op reis en toen meldde zich de geest van haar man die reeds jaren overleden was. Hij begeleidde haar op het laatste stuk 'naar huis'. Dat is een van de mooiste gevallen die ik heb meegemaakt."



Han van Binsbergen: „Sterven is geen straf van God." Foto: PAUL KUIT

Duivel

Behoudende en conservatieve stromingen kwalificeren de activiteiten van Han van Binsbergen veelal als 'duivelswerk'. Hoe kijkt hij, als rechtgeaard rooms-katholiek, daar tegenaan?

„Eerlijk gezegd: mijn Godsbesef is altijd rechtop gebleven. Ik heb wel eens een pastoor behandeld maar dat moest achter gesloten deuren gebeuren want van de kerk mag het niet. De kerk wil niets weten van mensen die gaven hebben, omdat zij het volk nog altijd wil laten geloven dat lichamelijke en geestelijke kwalen een straf van God zijn. Als het aan bisschop Gijsen lag dan deed hij mij in de ban. Ach, dat hele rooms-katholieke franje is er vanaf, en dat vind ik jammer."

„Vroeger was er een bepaalde, niet te omschrijven kracht in de kerk die je in staat stelde om te mediteren, zonder dat je wist wat mediteren was! Nu is het zo dat ik nog regelmatig een kaarsje opsteek voor Onze Lieve Vrouw. Dan kijk ik even in mezelf en dan kan ik er weer even tegen."

'Woonsituatie in wijk ontoelaatbaar'

Helft van flats Vossekuil leeg

Vervolg van pagina 13

HEERLEN — Wonen in de Heerlense wijk De Vossekuil is alles behalve een genot. Hoewel maatschappelijk werk en opbouwwerk er veel aan proberen te doen, glijdt de wijk toch steeds verder af. Zymose en de Stichting Bewonersbelangen Vossekuil-Nic. Beetsstraat komen in het gisteren gepresenteerde rapport niet voor niets tot de conclusie dat het zo niet langer kan. De woonsituatie is er ontoelaatbaar geworden.

De flatgebouwen zijn niet afsluitbaar, iedereen kan er zomaar in en uit lopen. Dat bewerkstelligt dat kinderen in de trappenhuizen en op de galerijen spelen, ook al omdat er buiten geen goede speelgelegenheid is. De kinderen vernielen daarom wel eens wat. Er is geluidsoverlast van de nabijgelegen Philipsfabriek, de telefooncel in de buurt is vaak stuk en in een aantal flatwoningen wordt drugs verhandeld.

De leegstand in de flats aan De Vossekuil wordt door de samenstellers van het rapport op vijftig procent geschat. „Deze leegstand en de verkrotting, de vernielingen en de vervuiling, maken het wooncomplex tot een onveilig oord gebied." Vooral de blokken 3 en 4 kennen een grote leegstand en relatief meer problemen met criminaliteit. De politie houdt regelmatig een oogje in het zeil maar de bewoners van de flats durven uit angst voor represailles nauwelijks te klagen over overlast die zij ondervinden.

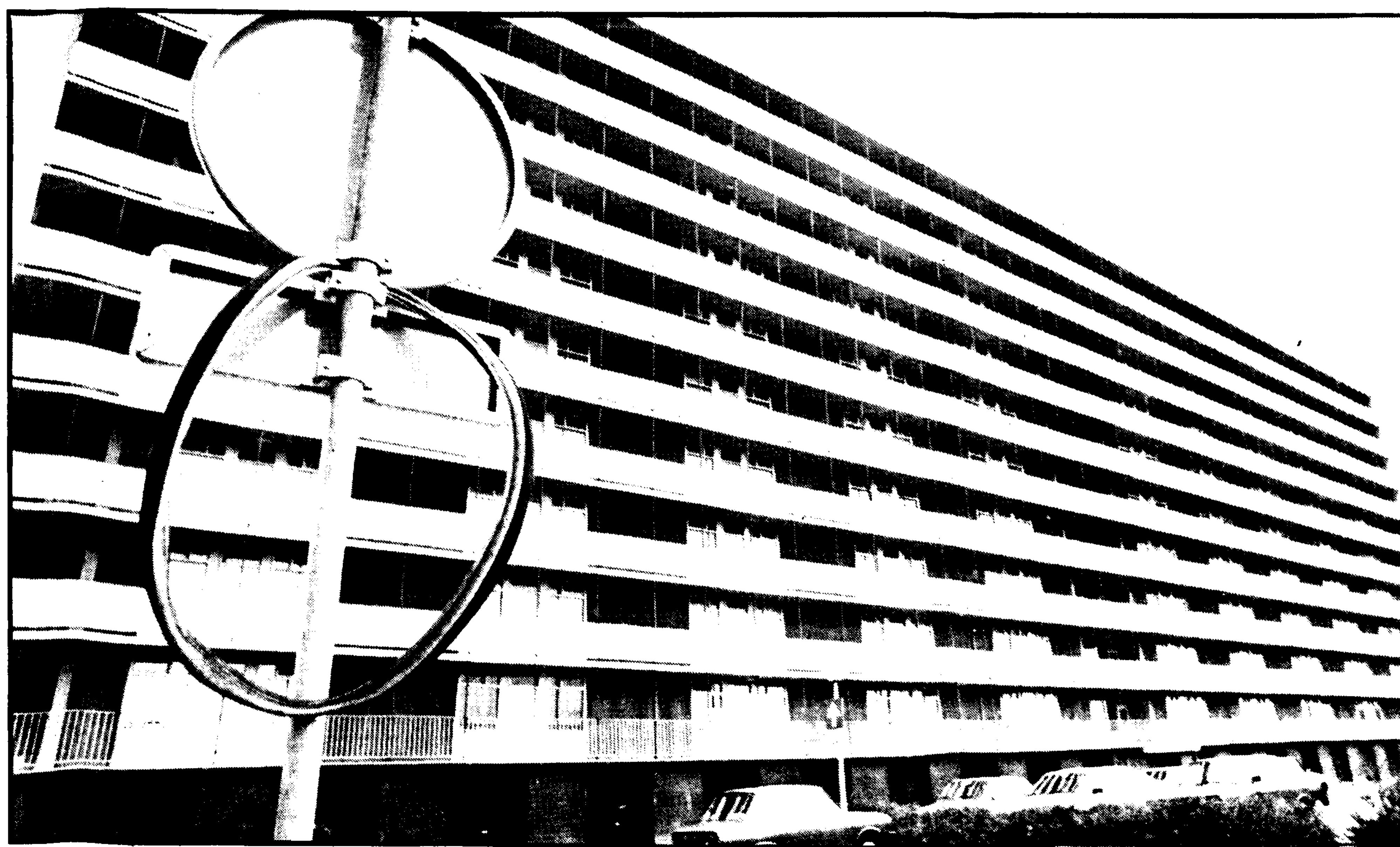
Verhuizen

De mensen die er nu nog wonen betalen 375 gulden per maand en daar komt nog eens 175 gulden bij voor servicekosten, verwarming en water. Zymose stelt dat de bewoners daar best wat voor mogen terugverwachten. Er wordt dan ook om maatregelen gevraagd om het wonen in De Vossekuil de komende tijd, enigszins te veraangenamen. Veel bewoners van De Vossekuil willen verhuizen, maar dat is niet eenvoudig. Ten eerste moeten de woningen in de originele staat teruggebracht worden en dat kost geld. En ten tweede zijn andere woningverenigingen huiverig met het opnemen van bewoners van De Vossekuil.

Maatregelen

De containers achter de flats zouden volgens het rapport afsluitbaar moeten zijn. De directie van de BaGD heeft al eens haar zorg uitgesproken over de onhygiënische toestanden die er heersen. Ook een ventilatiesysteem voor keuken, badkamer en toilet is dringend noodzakelijk.

Al jaren achtereen klagen de overblijvende bewoners over de toestand van de woningen en het achterstallig onderhoud. De maat is voor hen vol en daarom wordt er aangedrongen op een zeer spoedige beslissing omtrent de toekomst van de flats.



● *De flats in de Vossekuil. Wie er woont heeft weinig reden tot juichen.*
Foto: CHRISTA HALBESMA

per persoon

Zilveren docenten Bernardinus

● Het Heerlense Bernardinuscollege zet op vrijdag 26 januari vier onderwijskrachten in het zonnetje. **Drs M. Sijstermans**, aanvankelijk docent Nederlands, sinds 1 augustus 1979 rector van het gymnasium en vanaf 1 augustus 1989 tevens rector van het atheneum. **H. Lammeretz**, docent geschiedenis en economie aan de Mavo Molenberg die vanaf augustus 1987 is opgegaan in het B.C. **Drs A. van Rens**, docent aardrijkskunde en **Th.Verhagen**, docent lichamelijke opvoeding.

Na een eucharistieviering in de Franciscuskapel en een feestzitting is van 16.00-18.00 uur een receptie in de Windthal van het Bernardinuscollege.

Een dag eerder staat er voor de leerlingen een feestviering met onder andere sport en film op het programma. Zondag 28 januari wordt de jubileumviering afgesloten met een concert door het Landgraafs Symfonie Orkest. Aanvang 20 uur in de schoolkapel.

Galabal in Simpelveld

SIMPELVELD – Denny Christian zal maandag 22 januari tijdens een galabal in harmoniezaal Frijns in Simpelveld optreden, samen met het Limburgse toporkest De René Krans Band. De prinsenraad (een verzamelnaam voor de ex-Prinsen van de Woeesjoepe) en een van de afdelingen van deze bekende Simpelveldse carnavalsafdeling vieren dan hun 3x11-jarig bestaan.

Vanaf 20.00 uur treden op: de buuttereedner Lutz Beckman uit het Rijnland, parodist en originele 'Bergvagabund' Marc Olivier, trimmer en fietsacrobaat Mister Walter, de zangers Piet Seroo en Roger Vleugels, die de winnende schlager 1990 'Os Joekskapel' ten gehore zullen brengen en de dans- en showgroep Accelerando.

Tussen de bedrijven door zal exprins Frans II (Frans Bodelier) om 21.30 uur de Gala-orde 1990 aan een bekende Simpelveldse persoonlijkheid uitreiken.

Schrijver Pleysier in Heerlen

HEERLEN – In de bibliotheek van het Bernardinuscollege in Heerlen vindt op donderdag 25 januari een literaire avond plaats rond de auteur Leo Pleysier.

Hij leest voor uit eigen werk en met name uit 'Wit is altijd schoon'. Daarna zal de schrijver geïnterviewd worden. Na de pauze krijgt het publiek de gelegenheid vragen te stellen. Aanvang 20 uur. De toegang is gratis.

Humanitas zorgt voor kinderopvang

HEERLEN – Gastoudercentrale Humanitas zoekt gastouders. Dat zijn mensen die tegen een vergoeding veilige en vriendelijke kinderopvang willen bieden aan kinderen van 0 tot 12 jaar. Ook 'vraagouders', dus de mensen die vanwege werk of studie behoefte hebben aan opvang voor hun kinderen in een rustige omgeving bij iemand thuis, kunnen zich melden.

Humanitas bemiddelt tussen de vragers en aanbieders. Na een gesprek bij betrokken mensen thuis, zoeken de consulenten van de gastoudercentrale naar een geschikte combinatie van vraag- en gastouders. De ouders maken dan onderling afspraken over het tijdstip waarop de opvang plaatsvindt. Humanitas begeleidt en ondersteunt de kinderopvang verder.

Voor informatie en aanmelding is een telefonisch spreekuur op maandag-, woensdag- en donderdagmorgen tussen 9.00 en 11.00 uur onder telefoonnummer 045 - 715088.

Patroonsfeest St. Sebastianus

VOERENDAAL – De koninklijke schutterij St Sebastianus in Voerendaal viert zondag 21 januari het patroonsfeest. Na een mis in de parochiekerk van Kunrade, een koffietafel en een feestvergadering is er om 11.30 uur frühshoppen. Vanaf 20.00 uur is er een feestavond in Huize Laurentius.

Pastoor gaf 2500 gulden weer terug aan kerkbestuur

Mariadorp nam afscheid van Hein van der Zander

EIJSDEN – Na een eucharistieviering in de kerk van Maria ten Hemelopneming in het Eijsdense Mariadorp heeft pastoor Hein van der Zander onder grote belangstelling afscheid van zijn parochie genomen. Gezondheidsredenen dwingen hem, na achttien jaar in Eijsden te hebben gewerkt, zijn post te verlaten. Als afscheidsgeschenk bood kerkmeester Guill Schroen hem namens de parochianen 2500 gulden aan.

De pastoor, die in het verleden lange tijd kapelaan is geweest in Nieuwenhagerheide, stelde dat bedrag echter meteen weer ter beschikking van de kerk, die het voor restauratiewerkzaamheden goed kan gebruiken. Burgemeester Frans Cortenraad bood een schilderij van het gemeentehuis aan. „Een kaars heeft gebrand, vele jaren, tot vandaag. Ze zal blijven branden, alleen iets minder fel, en niet in Mariadorp. Bedankt voor alles. Mariadorp zal u niet vergeten", aldus de burgervader.

Kerkmeester Jules Wolfs schetst pastoor Van der Zander als een zeer bescheiden, wat gereserveerd man, sterk bewogen met zieken en armen. Hij heeft in de parochie een zuinig beleid gevoerd. „Het kerkbestuur had zijn afscheid plechtiger en grootser willen maken, maar daar wilde de pastoor niet van horen", aldus Wolfs.

Grote behoefte aan vrijwilligers

Omzet meubelbeurs is flink gestegen

Van onze verslaggever

KERKRADE – De Eerste Kerkraadse Meubelbeurs heeft het afgelopen jaar 37 procent meer goederen verkocht dan in 1988. Dat betekent dat er een grote druk op de vijf vrijwilligers komt, waardoor men dringend op zoek is naar extra helpers.

Volgens de stichting heeft de omzetstijging diverse oorzaken:
- • de mensen worden milieubewuster en gooien hun oude huisraad niet zomaar meer weg,
- • steeds meer mensen aan de onderkant van de maatschappij moeten een beroep op de beurs doen,
- • door de grotere aanvoer kan er beter geselecteerd worden, maar ondanks de betere collectie zijn de prijzen hetzelfde als 12,5 jaar geleden, en
- • de meubelbeurs heeft meer reclame gemaakt.

De gezochte vrijwilligers moeten per week minimaal drie dagdelen willen werken in de beurs. Dat kan met behoud van uitkering. „Mensen die bij ons werken, hebben voor zichzelf het gevoel dat ze niet meer werkloos zijn. En ook door onze klanten wordt ons werk gezien als elk ander beroep", zegt woordvoerder Vincent Crutzen.

Wie ouder is dan achttien jaar en zin heeft om bij de meubelbeurs te werken, kan zich aanmelden bij Jos Reinders of Els Ramekers tijdens kantooruren. Het adres: Drievogelstraat 87, ☎ 045 - 411539.

LAATSTE WEEK!

OPRUIMING

MARCA

Dames:

JACKETS	39,-
PANTALONS	19,-
TRIKOT	19,-

Heren:

SWEATERS	19,-
TRIKOT	19,-
HEMDEN	12,-

Kinderen:

SKI-PAKKEN 92-182	25,-
PANTALONS 92-182	9,-
SWEATERS 92-182	12,-

Beek: Winkelc. Makado; Heerlen: Klompstr. 5–7 (winkelc.); Kerkrade: Markt 2
Maastricht: Brusselse Poort 55 – Wijcker Brugstraat 32-26

MARCA: ELKE WEEK ANDERS ALTIJD GOED!

Van deze korting kunt u elke nacht genieten.



Excellent donzen dekbed, met eerste klas vulling. Van 70% witte ganzedons en 30% witte ganzeveertjes.
Royaal vulgewicht met prachtig wit "donsdichte" tijk. Carré gestikt, dus de vulling kan niet verschuiven.

1-persoons 135 x 200 cm, vulgewicht 700 gram. Van 279,- voor **179,–**

2-persoons 200 x 200 cm, vulgewicht 1.100 gram. Van 399,- voor **279,–**

lits-jumeaux 240 x 200 cm, vulgewicht 1.250 gram. Van 499,- voor **379,–**

Bijpassend halfdonzen hoofdkussen. Van 89,- voor **59,–**

't Wordt steeds leuker bij V&D.

11525413

Aanbiedingen geldig t/m zaterdag 27 januari of zolang de voorraad strekt.

EURO

ONS HOOFDGERECHT:

KWALITEIT VOOR EEN SMAKELIJKE PRIJS

VERSE RIBJES	~~3.98~~	kilo 2.98
HAMSCHIJF MET KLEIN BEENTJE	~~5.98~~	kilo 4.98
RUNDERHART	~~5.98~~	kilo 3.98
SOEPVLEES MET BEEN	~~6.98~~	kilo 5.98
RUNDER GEHAKT	~~10.98~~ kilo	8.98
STEELCOTELET	~~9.98~~ kilo	8.98
RUNDERLAPPEN	~~16.98~~ kilo	15.98
VERSE HAM	~~11.98~~ kilo	10.98
FILETCOTELET	~~10.98~~ kilo	9.98
KIPFILET	~~15.98~~ kilo	13.98

BIJ 500 GRAM BOERENBACON GRATIS 1 KILO ZUURKOOL VOOR **6.98**

EURO SLAGERIJEN·MEAT PACK

HEERLEN, Heerlerbaan 108
BRUNSSUM, Julianastraat 24
SITTARD, (Sanderbout) Veestraat 42
MAASTRICHT, (Amby) Lindeplein 1

woensdag vanaf 12 uur geopend
donderdag koopavond (geen koopavond in SITTARD)

JUWELIER

Migchelsen luidt de bel voor de laatste ronde!

NOG 3 DAGEN

TOTALE LEEGVERKOOP

Nu nóg méér afgeprijsd!!

40~70% echte korting

NIET VOOR HANDELAREN

De gehele voorraad moet weg om plaats te maken voor de aannemer. Daarom doen we niet kinderachtig met de prijzen. Leeg is leeg! In deze gigantische, eenmalige verkoop zijn kortingen van 60 en 70% eerder regel dan uitzondering. Voor al in goud en briljant zijn de kortingen waanzinnig hoog.
Een unieke, nimmer terugkerende leegverkoop. Hieronder treft u slechts enkele voorbeelden aan...

Briljant Ringen

DAMESRINGEN
Tri-colour ring met 0.03½ crt briljant. Van ~~304,-~~ voor **152,-**
Apart model met **parel.** en 0.05 briljant. Van ~~784,-~~ voor **392,-**
5 steens **rijring** bezet met 0.29 crt. in railzetting. Van ~~1752,-~~ voor **876,-**
Geelgouden **entourage** met wit gouden zetting hierin gezet. 0.68 crt. Van ~~4804,-~~ voor **2402,-**
UNIEKE aanbieding solitairring met 1 brilj. van 2.08 gezet in platina Van ~~28000,-~~ voor **14000,-**
EN NOG VELE ANDERE MODELLEN.

HERENRINGEN
Ovale **herenring** bezet met 1 streep briljant tot 0.11 crt. Van ~~1610,-~~ voor **805,-**
Bi-colour **herenring** met 1 briljant 0.25 crt. Van ~~2972,-~~ voor **1486,-**
DIT ZIJN SLECHTS ENKELE VOORBEELDEN.

Briljant Horloges

DAMESHORLOGES
Geelgouden **horloge** met band (cartier design) Van ~~2584,-~~ voor **1292,-**
Apart **dameshorloge** met briljant 0.09 crt. Van ~~5932,-~~ voor **2876,-**
Exklusief **dameshorloge** rondom bezet met 0.23 crt brilj. Van ~~7946,-~~ voor **3973,-**

HERENHORLOGES
Gedistingeerd **herenhorloge,** vormkast met gouden band. van ~~9940,-~~ voor **4970,-**
rond model **horloge** met 1 briljant op de wijzerplaat. Van ~~8920,-~~ voor **4460,-**
Zeer exklusief **herenhorloge** met band wijzerplaat volgezet met briljanten 0.58 crt. Van ~~18146,-~~ voor **9073,-**

Briljant Armbanden

BRILJANTARMBANDEN
Lief briljant **bandje** met 0.12 crt. Van ~~1920,-~~ voor **960,-**
Massieve slavenbanden met 1,3,5,7 steens briljant. Van ~~2820,-~~ voor **1410,-**
Klassieke maar tijdloze **riviera band** pave gezet 0.81 crt. Van ~~6870,-~~ voor **3535,-**
Een volle **alliencebband** met in totaal 3.16 crt. Van ~~25350,-~~ voor **12675,-**

Horloges

SEIKO HERENHORLOGES
Stoer met band. Van ~~425,-~~ voor **298,-**
Vormkastmodel met band. Van ~~480,-~~ voor **336,-**
Chronograph heel kompleet. Van ~~795,-~~ voor **557,-**



Cultivé Parels

CULTIVE PARELS
Een uiterst rijke kollektie. Bovendien stelt u zelf het collier samen naar lengte...
Enkele voorbeelden, losse strengen:
4 mm. van ~~812,-~~ voor **406,-**
5 mm. van ~~912,-~~ voor **456,-**
6 mm. van ~~2450,-~~ voor **1225,-**
7 mm. van ~~2126,-~~ voor **1063,-**
en nog vele andere diktes en kwaliteiten!
Deze cultivé parels komen uit de beste kwekerijen van Japan.
ALLE BIJPASSENDE PARELSLOTEN MET 50% KORTING

GOUDEN CHANELCOLLIERS.
Leuke **schakel.** Van ~~1160,-~~ voor **464,-**
Koordcollier. 70 cm. Van ~~2152,-~~ voor **1076,-**
Koningsketting. Van ~~2520,-~~ voor **1260,-**
Exklusief geel met wit gouden **bedel.** Van ~~1822,-~~ voor **911,-**

GOUDEN COLLIERS EN CHOKERS.
Koordcollier. Van ~~588,-~~ voor **294,-**
Schakelcollier. Van ~~696,-~~ voor **278,-**
Heren figaro. Van ~~2290,-~~ voor **1145,-**
Aparte schakel geel wit. Van ~~1730,-~~ voor **692,-**
Choker met diamant (shorty) Van ~~478,-~~ voor **239,-**

GOUDEN ARMBANDEN
Aparte **band** in geel met wit goud. Van ~~963,-~~ voor **289,-**
Fijn **milanees bandje.** Van ~~239,-~~ voor **115,-**
Chique **tri-colour band.** Van ~~2142,-~~ voor **1071,-**
Massieve **figaro.** Van ~~450,-~~ voor **225,-**

MIGCHELSEN
DIAMANTAIRS/JUWELIERS

Kouvenderstraat 76/hoek Mgr. Lebouillestraat, Hoensbroek. Telefoon 045-213753.

Jan Raas wil wereldbeker

Van onze verslaggevers

AMSTERDAM - Jan Raas, die na twee jaar Kwantum en drie seizoenen SuperConfex vanaf dit jaar het commando voert over de Bucklerploeg met een budget van 5½ miljoen gulden, wil als voorheen vanuit een sterk collectief een hoofdrol vervullen. Hij heeft zich als doel gesteld de wereldbeker te veroveren. In het voorbije jaar won PDM de bokaal.

● De samenstelling van de negentien man sterke Bucklerformatie: Frans Maassen, Jelle Nijdam, Peter Winnen, Gerrit Solleveld, Twan Poels, Tom Cordes, Marco van der Hulst, Patrick Tolhoek, Wiebren Veenstra, Gerrit de Vries (allen Nederland), Fabian Fuchs (Zwitserland), Peter Gänsler, Rolf Gölz (beiden West-Duitsland), Edwig van Hooydonck, Gino van Hooydonck, Ludo de Keulenaer, Jan Mattheus, Noël Segers en Eric Vanderaerden (allen België). Tot het personeelsbestand behoren de Limburgers Fons van Heel (verzorger) en drs. Gène Janssen. Als assistent-ploegleider fungeert de Belg Hilaire van der Schueren.

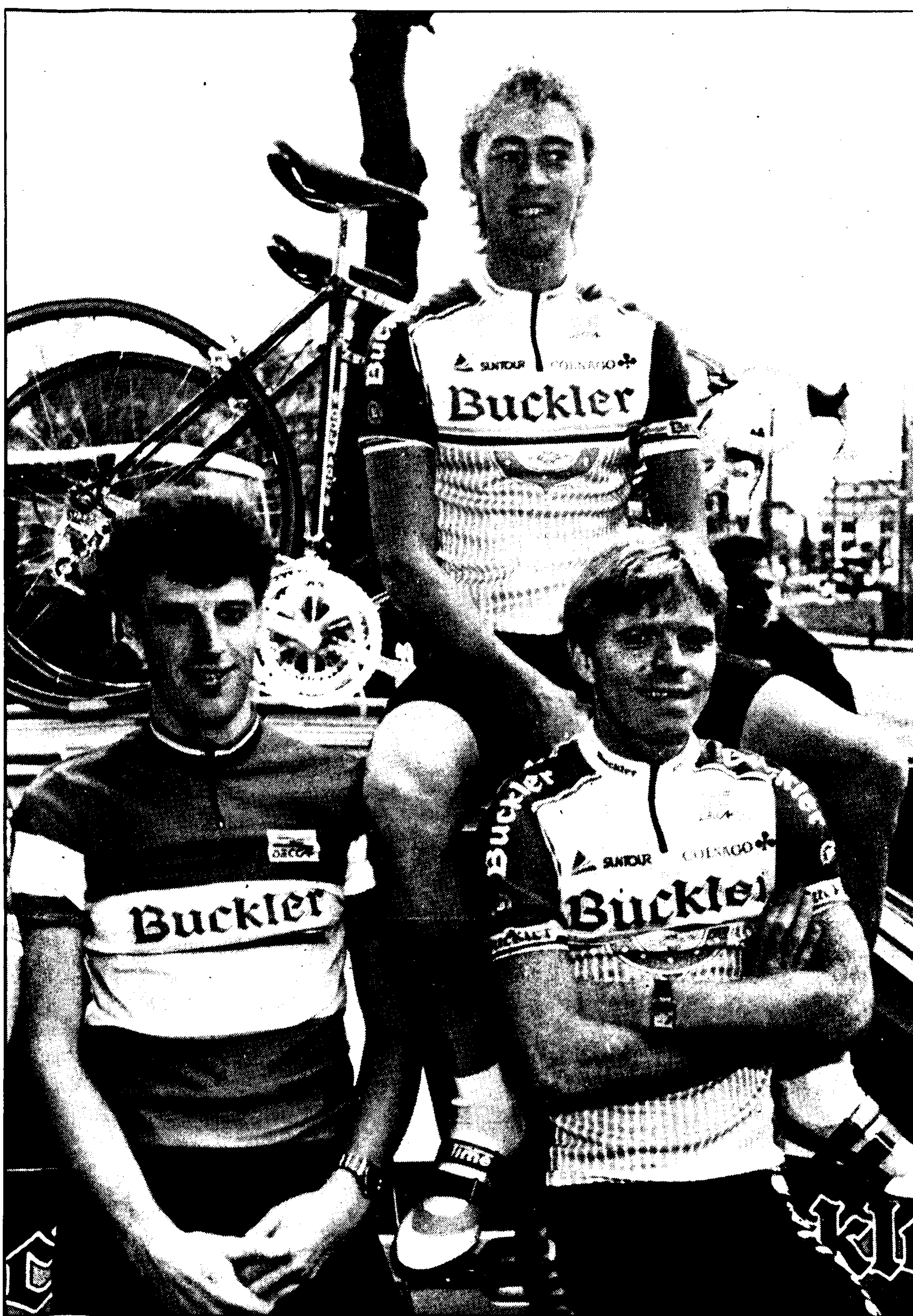
● Van de drie grote ronden (Tour, Giro, Vuelta) heeft Buckler alleen eerstgenoemde op het programma. De plannen om ook deel te nemen aan de Ronde van Spanje kunnen niet verwezenlijkt worden. Raas had negen renners aangemeld, maar de organisatie van de Vuelta vond de samenstelling van de ploeg niet goed. Met Peter Winnen als kopman was men in Spanje akkoord, maar men wilde ook Nijdam en Vanderaerden aan de start. „Voor Winnen zijn twee grote ronden in één jaar geen probleem. Voor Vanderaerden en Nijdam, met het oog op hun verdere programma, waarschijnlijk wel", aldus Raas.

● Twee renners van Buckler starten vrijdag in de zesdaagse van Antwerpen: Eric Vanderaerden en Jelle Nijdam. Eerstgenoemde heeft zijn landgenoot De Wilde als koppelgenoot; de ander rijdt met de Duitser Roland Gunther aan zijn zijde.

'Raas zegt in twee zinnen waar het op staat'

Vanderaerden leeft op

door wiel verheesen



● *Sterk Limburgs trio in de nieuwe Bucklerploeg van Jan Raas. Van links naar rechts nationaal kampioen Frans Maassen, de Belgische Limburger Eric Vanderaerden en klimspecialist Peter Winnen.*
Foto: DRIES LINSSEN

AMSTERDAM - „Als Raas niet was gekomen zou ik nu bij Carrera in Italiaanse dienst zijn geweest. Het hoofdstuk Post had lang genoeg geduurd". De bijna 28-jarige Eric Vanderaerden ontvouwde gisteren bij de presentatie van het Bucklerteam in Amsterdam zijn plannen, maar hij keek vooral toch ook terug op het tijdvak waarin loftuitingen en bittere kritiek elkaar vaak in razendsnel tempo hadden opgevolgd.

„Na dit alles ben ik blij met verandering van omgeving", aldus de wielerprof uit het Belgisch-Limburgse Lummen. „Twee seizoenen geleden kreeg ik al een aanbieding van mijn huidige ploegleider. Ik kon er niet op ingaan. Ik was nog aan de ploeg Post verbonden. Naderhand stelde ik de eis, dat Raas mij op zijn minst een tweejarige verbintenis moest kunnen garanderen. Dat kon hij toen niet, omdat hij op dat moment nog geen nieuwe sponsor had voor de periode na zijn vorige geldschieter SuperConfex. Daardoor kwamen onderhandelingen tussen Italiaanse firma's en mij op gang. Toen echter bekend werd dat Buckler de ploeg van Raas zou overnemen was de zaak tussen hem en mij snel beklonken."

Vooral na zijn vroegtijdig afscheid van de Tour de France, vorig jaar, werd Eric Vanderaerden door Peter Post onderuit gehaald. „Eerder had ik in zijn ploeg klassiekers als Parijs-Roubaix, Ronde van Vlaanderen en Gent-Wevelgem gewonnen. Opeens begon Post mij af te schilderen als iemand, die niet in de wielersport thuishoorde. Ik zou mij slecht hebben voorbereid, ongemotiveerd naar de Tour zijn getrokken en meer van dat soort dingen. Waarom nam hij mij dan mee? Ik was toch geen onbekende voor hem. Het was het zesde jaar, dat ik in zijn ploeg reed. Ik had, werd zelfs verteld, lachend en met een koksmuts op het hoofd door het hotel gelopen aan de vooravond van mijn vertrek naar huis. Pure nonsens."

Beschuldigingen

De beschuldigingen destijds deden pijn. Vanderaerden legde ze toch ook weer gauw naast zich neer, net als de opmerkingen als zou zijn contract per 1 augustus 1989 worden verbroken. „Post moest toch zeker weten, dat ik tot 31 december in dienst was. Weet je wat hij óók vergat? Hij had zijn Tourploeg verkeerd samengesteld en hij wilde de realiteit niet onder ogen zien. Ik moest voor Van Poppel rijden omdat men met hem een aantal etappesuccessen verwachtte. Ik werd geacht de rol over te nemen van Nijdam. Tevens moest er echter voor het klassement worden gereden. Het pakte allemaal verkeerd uit en toen was ik bij Post de schuldige."

Vanderaerden, die vorig jaar toch nog de Ronde van Ierland en twin tig andere koersen op zijn naam schreef, had op de valreep van het seizoen ook nog bijna een hoofdprijs in een klassieker behaald. Degene, die hem van zo'n resultaat (in Parijs-Tours) afhield was Jelle Nijdam, zijn ploeggenoot met ingang van 1 januari jongstleden.

„Er is", aldus Vanderaerden, „al gesuggereerd dat Raas te veel renners in de ploeg heeft, die op successen in de klassiekers aanspraken maken. Behalve Nijdam en ik zijn er immers ook Golz, Maassen en Van Hooydonck. Toch geloof ik niet, dat wij mekaar in de wielen zullen rijden waardoor de concurrentie kan profiteren. Iemand als Golz, bijvoorbeeld, is meer geschikt voor de Ardennenklassiekers dan voor het werk waarin een ander weer beter tot zijn recht komt."

Planckaert

Bij deze uitspraak komt hij meteen weer in het verleden terecht. Hij herinnert aan de jaren, toen bij Post toch ook een aantal kanshebbers in de ploeg zat. „Er bestond niettemin perfecte samenwerking, denk maar eens aan de jaren met Planckaert en mij. Toen ik Van Poppel aan mijn zijde kreeg werd het anders. Hij was er eigenlijk alleen voor de Tour. Met Nijdam zie ik geen problemen. Ik denk ook, dat Raas in de sprint liever op twee paarden dan op een wed. Trouwens, ik heb tijdens de voorbije groepstrainingen al ondervonden hoe goed de sfeer is. En ook anderszins spreekt de verandering van ploeg mij aan. Post praatte soms twee uur met jou en dan moest je het zelf toch nog uitzoeken. Achteraf had alleen hij het gelijk aan zijn zijde. Raas zegt je in twee zinnen waar het op staat."

Maastricht, Valkenburg en Rheden vallen af

NK wielrennen terug in Meerssen

Van onze sportredactie

MEERSSEN - Zoals verwacht worden de Nederlandse kampioenschappen wielrennen op de weg voor dames, amateurs en professionals na een onderbreking van twee edities dit jaar opnieuw op Limburgse bodem verreden. De strijd om de rood-wit-blauwe tricots wordt op 23 (amateurs en hoogstwaarschijnlijk dames) en 24 juni (profs) in de gemeente Meerssen gehouden.

De andere kandidaten, Valkenburg, Maastricht/Margraten en de organisator van de afgelopen twee jaar, het Gelderse Rheden, vielen bij de selectieprocedures van de prof- en amateursectie van de Koninklijke Nederlandse Wielren Unie af.

Het uniebestuur verleende gisteren haar formele goedkeuring aan het advies van beide secties om Meerssen, dat tot 1987 diverse keren in kerkdorp Geulle de nationale kampioenschappen voor zijn rekening nam, als organisator van het NK 1990 aan te wijzen. De titelstrijd zal dit jaar op een geheel nieuw circuit, met een lengte van 8,9 kilometer, verreden worden. De Raarberg, waar de eindstreep wordt getrokken, en een gedeelte van de Kruisberg zijn de belangrijkste hindernissen. De gemeente Meerssen en Huub Engelens Majuna BV nemen de organisatie voor hun rekening.

De selectie van de kandidaten was geen sinecure. Bij de toewijzing aan Meerssen gaven enkele belangrijke organisatorische aspecten - o.a. de opnamemogelijkheden van tv-beelden - de doorslag. Ook werd een alternatief als het Cauberg-circuit in Valkenburg iets te zwaar bevonden. Meerssen geniet bovendien als voormalig organisator van de nationale titelstrijd en als traditionele finishplaats van de Amstel Gold Race een uitstekende reputatie in de wielersport.

Van Loen speelt tegen Twente

KERKRADE - John van Loen is zondag, bij de herstart van de competitie in de eredivisie, tegen FC Twente gewoon van de partij. Het hoger beroep van de Roda JC-spits tegen de straf van drie wedstrijden naar aanleiding van de rode kaart die hij op 24 december in het duel tegen Sparta kreeg, wordt pas volgende week door de tuchtcommissie van de KNVB behandeld.

De blessure van Henryk Bolesta valt mee. De doelman van Roda JC, die afgelopen zaterdag tijdens de rust van het KNVB-bekerduel tegen SVV werd vervangen door Jos Smits, blijkt een forse spierverrekking te hebben. Zondag is Bolesta in elk geval niet van de partij, maar de medische staf van de Kerkraadse club hoopt de Pool voor de derby tegen MVV op 28 januari weer fit te hebben.

Haberland ook Nederlandse titel kwijt

GELEEN - Nadat Tony Haberland eerder al de Europese kickbokstitel in het lichtweltergewicht was ontnomen heeft de Professional Karate Association (PKA) hem thans ook de Nederlandse titel in dit gewicht ontnomen. Haberland was sinds 1987 Nederlands kampioen in deze gewichtsklasse. Hij is nog steeds geblesseerd aan zijn elleboog, een blessure die hij aan het gevecht om de Europese titel met de Turk Osdem overhield. Omdat hij op korte termijn dus ook zijn Nederlandse titel niet kon verdedigen, heeft de PKA thans de titel weer vacant gesteld. Tony Haberland overweegt nu om naar de Nederlandse Kickbox Association over te stappen, omdat hij daar hoog op de ranglijst genoteerd staat.

Bodybuilder gestorven na dopinggebruik

MOSKOU - Nikolai Sjilov, de 26-jarige Europees kampioen bodybuilding, is enige dagen geleden op de afdeling intensive-care van een ziekenhuis in Moskou overleden. Dat heeft het regeringsblad Izvestija gemeld. Als doodsoorzaak stelden de artsen: het gebruik van verschillende vormen van dope gedurende een lange periode. De bodybuilder was een trouw gebruiker van anabolica. Sjilov was de eerste Europees kampioen uit de Sovjetunie in deze tak van sport. Vorig jaar veroverde hij in Oslo de titel in de klasse tot 65 kilogram.

Arets trainer VCH-heren

HEERLEN - Peter Arets is met onmiddellijke ingang benoemd tot trainer/coach van de herenhoofdmacht van Pancratiusbank/VCH. Hij volgt Huub Hollands op, die vorige week opstapte bij de Heerlense volleybalclub. Peter Arets was de afgelopen anderhalf jaar assistent-trainer van Ger Spijkers bij het eerste damesteam.

Maassen weet publiciteit naar waarde te schatten

Winnen: 'Ik voel nog geen sleet'

door bennie ceulen

AMSTERDAM - Frans Maassen is niet meer de enige Limburger in de Bucklerploeg van Jan Raas. De Nederlandse wegkampioen kan in het nieuwe seizoen rekenen op de steun van provinciegenoot Peter Winnen. Aan routine ontbreekt het de 32-jarige Venraynaar, die ooit als derde, vierde en vijfde in de Tour de France finishte, beslist niet. De winnaar van twee etappes in Alpe d'Huez en een rit in Morzine begint binnenkort immers aan zijn tiende volledige profseizoen. „Peter kan een belangrijke rol voor de jonge renners gaan spelen," benadrukte Jan Raas gisteren tijdens de presentatie van zijn team in het statige Amsterdamse Mariott-hotel de waarde van zijn nieuwe wegkapitein.

„En wie weet," vervolgde de sluwe Raas veelbetekenend glurend vanachter zijn brilleglazen, „nu hij van alle druk verlost is, kan Winnen wellicht nog voor een verrassend resultaat zorgen." Geconfronteerd met de verwachtingen van Raas, reageert Winnen nuchter als altijd. „Ik heb mijn ambities al enkele jaren laten varen. Ik ben geen winnaar. Een klassering bij de eerste vijf is wel leuk, maar is niet alles. Daarom zal ik het beter om in dienst van een ander te rijden. Het profwielrennen is geen amateurwereldje."

De man die ooit als een potentiële Tourwinnaar werd beschouwd, offerde daarom de afgelopen seizoenen bij Panasonic zijn kansen voor Breukink op. „Toen Raas me vorig jaar een contract aanbood vertelde ik hem hoe ik over mezelf dacht en dat ik niet de capaciteiten heb om bij de eerste drie in de Tour te eindigen. Jan antwoordde, dat hij een grote ronderenner wilde aantrekken, die ik zou moeten ondersteunen. Het liefst Breukink."

Ronderenner

Met de te verwachten komst van Erik Breukink in het achterhoofd tekende Winnen een tweejarig contract bij Buckler. Achteraf koos Breukink niet voor Raas, die bovendien geen andere ronderenner aan zijn team kon toevoegen. Winnen: „Natuurlijk vond ik het jammer dat de komst van Breukink niet doorging. Maar spijt van mijn overstap naar Raas heb ik beslist niet, hoewel ik in feite niet de behoefte had om Post te verlaten. Ik had bij Panasonic naar mijn zin. Ik ben er weggegaan omdat Post niet op mijn financiële voorstel inging. Achteraf besef ik dat het toch prettig is om in een nieuwe omgeving te werken."

Een nieuwe werkgever betekent ook een nieuwe rol voor Peter Winnen. „Een cliché," lacht hij. „Op mijn leeftijd ga je niet meer snel van iets wakker. Ik kan wat voor de jongeren in de ploeg betekenen, als ze tenminste naar een oude man willen luisteren. En wie weet gebeurt er nog eens wat met me. Ik voel nog geen sleet en denk nog lang niet aan stoppen. De Tour is de enige grote ronde waaraan we dit jaar deelnemen. We zullen wel zien waar het schip strandt. Ik maak me in ieder geval nergens druk om."

Zoals Winnen in zijn eerste profjaren heeft ook Frans Maassen in korte tijd internationale reputatie opgebouwd. Na reeds een meer dan geslaagd 1988 veroverde de al geruime tijd naar Ittervoort verhuisde Midden-Limburger afgelopen jaar definitief een plaats aan de wereldtop. Het kampioenschap van Nederland, klassiekerwinst in de Wincanton Classic, de vierde stek in het eindklassement van het individuele wereldbekerklassement en de 24ste stelling op de FICP-ranglijst onderstrepen zijn opmars. De manier waarop Maassen gisteren in Amsterdam door de internationale pers bestormd werd is een duidelijk bewijs van erkenning. „Het feit dat ik steeds bekender wordt, doet me wel goed," geeft hij ruiterlijk toe. „Daar rijd je eigenlijk ook voor. Hoe meer publiciteit, hoe belangrijker je bent, hoe meer je verdient. Een vicieuze cirkel."

Prestatie

Frans Maassen heeft er afgelopen winter alles aan gedaan om in het nieuwe seizoen weer een stap voorwaarts te kunnen zetten. „De tweede plaats in Milaan-Sanremo beschouw ik als mijn belangrijkste prestatie van vorig seizoen. Toen wist ik dat ik het echt kon. Van zo'n uitslag droom je alleen maar als jonge renner. Als het je dan lukt, is het nog mooier."

Zoals in 1989 richt Frans Maassen zich dit jaar weer op de voorjaarsklassiekers, de wereldbekerwedstrijden en de Tour de France. „Ik zal in de koersen zo goed mogelijk voor de dag proberen te komen. Zoals verleden jaar. Meer kan ik niet zeggen. Ik wil ook niet hoog van de toren blazen."

Parijs-Nice met topbezetting

PARIJS - Greg Le Mond, Pedro Delgado en Laurent Fignon starten in de 40ste Parijs-Nice. De koers wordt van 4 tot 11 maart gehouden. Naast dit trio nemen ook onder andere Charly Mottet, Miquel Indurain, de vroegere wereldkampioen Moreno Argentin, Claude Criquelion en Stephen Roche deel. Van de Nederlandse ploegen staat tot nu toe alleen de deelname van de Panasonic-ploeg van Peter Post vast. Mogelijk is ook Cees Priem met zijn TVM-formatie present. Buckler (Raas) en PDM (Gisbers) laten de 'Koers naar de Zon' schieten.

Ajax-Den Haag uitgesteld

ZEIST - De eredivisiewedstrijd Ajax-FC Den Haag van komende zondag is uitgesteld. De KNVB heeft dat besluit genomen op dringend verzoek van burgemeester Van Thijn van Amsterdam. De sportwoegpolitie is zondag niet in staat voor voldoende mankracht te zorgen voor een verantwoorde begeleiding van de in groten getale verwachte supporters van FC Den Haag. Een nieuwe datum voor de wedstrijd is nog niet vastgesteld.

Scifo naar huis gestuurd

BRUSSEL - De technische staf van het Belgische voetbalelftal heeft gisteren besloten Enzo Scifo niet mee te nemen naar Athene, waar vandaag een vriendschappelijk duel tegen Griekenland wordt afgewerkt. Scifo weigerde dinsdag mee te doen aan de centrale training toen hij hoorde dat hij niet in de basis zou staan. De Italiaanse Belg dreigde zelfs met een vertrek. Daarop werd de voor Auxerre spelende Scifo uit de selectie gezet. Zijn plaats wordt ingenomen door Luc Nilis van Anderlecht.

Bonhof assistent Vogts

KREFELD - Het Westduitse nationale team zal na de strijd om de wereldtitel worden geleid door het duo Vogts/Bonhof. Vogts wordt na 8 juli trainer-/coach van de Mannschaft als opvolger van Franz Beckenbauer. Rainer Bonhof, van oorsprong Nederlander, treedt na het toernooi in Italië in dienst als Vogts' assistent.

● DORTMUND - Het Westduitse Borussia Dortmund heeft Sovjet-verdediger Sergei Gorloekovitsj gecontracteerd. Gorloekovitsj verkreeg bekendheid omdat hij deel uitmaakte van het nationale team van de Sovjetunie dat in 1988 een gouden medaille won op de Olympische Spelen in Seoel. De Westduitse club weigerde te zeggen hoeveel is betaald voor de transfer van de 22-jarige verdediger van Lokomotiv Moskou.

● KOPENHAGEN - Sepp Piontek houdt er rekening mee dat hij binnenkort afscheid neemt als bondscoach van Denemarken. Heimelijk hoopt de Duitser dat de Deense bond niet ingaat op zijn gepeperde eisen en dat zich in dat geval een club uit de Bundesliga meldt. De Denen zijn niet alleen geschrokken van de fikse salarisverhoging die Piontek vraagt, maar vooral van de duur van het contract. Hij wil een verlenging van zes jaar, waarvan de laatste twee jaar als trainer. Zaterdag valt de beslissing.

● ISTANBOEL - Turkije zet alles op haren en snaren om een Duitse top-trainer te strikken voor de nationale ploeg. Jupp Derwall, de trainer in ruste maar nog altijd adviseur van de Turkse voetbalbond, kreeg een lijstje onder de neus met daarop de namen van Udo Lattek, Otto Rehagel en Jupp Heynckes. In die volgorde. Het zijn niet de eerste de besten. De prijs is er dan ook naar. In de eerste gesprek vroeg Lattek 2,25 miljoen gulden voor een vierjarig contract.

DE NIEUWE MAZDA 323 HATCHBACK



GOED DAT U DAAR OP GEWACHT HEBT.

De nieuwe Mazda 323 3-deurs hatchback wordt de absolute favoriet van veel gezinnen. Dat is verklaarbaar: zelden bood een sportieve en praktische auto zoveel ruimte. De 323 hatchback biedt die ruimte vanwege de grotere spoorbreedte en langere wielbasis. De auto heeft, zoals u ziet, een bijzonder uitgekiende vormgeving. Tot in de kleinste details is gewerkt aan een zo'n perfect mogelijke stroomlijn en is het geluidsniveau ongewoon laag.

De Mazda 323 hatchback is in een aantal versies leverbaar, met keuze uit een 1.3 l. 16 kleppen motor, 1.6 l. injectie-motor en een sportieve 1.8 l. 16 kleppen injectie-motor, alle voorzien van een katalysator.

Het beste is dat u even een proefrit maakt met de 323 3-deurs hatchback. Dan kunt u z'n voortreffelijke rijgedrag ervaren en ondervindt u al die andere comfortabele eigenschappen aan den lijve. De Mazda 323 hatchback is voorbestemd om vele plezierige en zuinige kilometers af te leggen.

Goed dat u daar op gewacht hebt. De Mazda 323 3-deurs hatchback is verkrijgbaar vanaf f 23.630,–. Naast de hatchback is er ook een 4-deurs sedan en een 5-deurs coupé, de 323 F.

DE NIEUWE DRIE VAN MAZDA

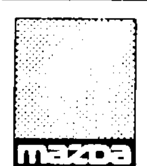


mazda
HARMONIE TUSSEN MENS EN MACHINE

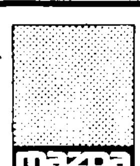
PRIJZEN INCL. BTW: MAZDA 323 HATCHBACK VANAF 23.630,-, SEDAN 26.155,-, "F" 28.665,-. AFLEVERINGSKOSTEN 395,-. WIJZIGINGEN VOORBEHOUDEN. UW MAZDA-DEALER VINDT U IN DE GOUDEN GIDS. IMPORTEUR: AUTO PALACE DE BINCKHORST B.V., DEN HAAG, TEL.: 070 - 3489400.

Uw dealer:

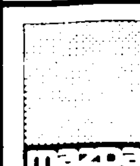
LOVEN HEERLEN B.V.
Palemigerboord 401, Heerlen
Telefoon 045-722451



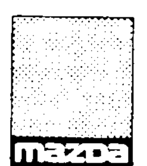
AUTOMOBIELBEDRIJF **H. DRIESSEN**
Maastrichterlaan 22-26, Beek
Telefoon 04402-71920



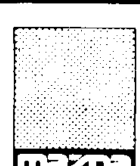
AUTOMOBIELBEDRIJF **HENSGENS B.V.**
Kruisweide 3, Nieuwstadt
Telefoon 04498-53055



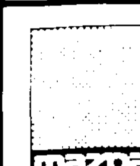
AUTOBEDRIJF **A. CAUBO B.V.**
Langheckweg 2, Kerkrade
Telefoon 045-464646



AUTOMOBIELBEDRIJF **N.H. VAN LIJF**
Klinkenberg 138 Meerssen.
Telefoon 043-642697



AUTOBEDRIJF **LEYMBORGH**
Bornerweg 5-8, Limbricht
Telefoon 04490-15838



RADREMA AUTO'S
Galjoenweg 73 (Beatrixhaven), Maastricht
Telefoon 043-632250

GELD NODIG?

Fin.kantoor **JORISSEN**

Netto in handen	Terugbetaling (rente + afl.) 96×	72×	60×	54×	42×
5.100	–	–	115,–	123,–	151,–
10.100	–	–	221,–	238,–	276,–
15.000	246,–	286,–	333,–	357,–	436,–
20.000	315,–	381,–	442,–	471,–	578,–
25.000	395,–	475,–	546,–	589,–	720,–
35.000	549,–	659,–	778,–	820,–	1010,–

Effectieve jaarrente vanaf 11,39%

96 mnd. geld voor duurzame aanschaf

Zeer goedkope tarieven

Voordelige autoleningen en koop dan kontant.

- Lopende leningen geen bezwaar. Elk bedrag mogelijk.
- Volledige geheimhouding, geen informatie bij werkgever.
- Overlijdensrisico meestal gedekt. Bij ziekte, ongeval enz. vrijstelling van aflossing mogelijk (vraag info).
- Doorlopend krediet 2% aflossing.
- Voordelige 1e, 2e en 3e hypotheken. Hierin looptijd tot 30 jaar.

Nu ook zakenkredieten en leasing.

Reeds meer dan 15 jaar vertrouwd (gediplomeerd) kredietintermediair. 23295

Schelsberg 54, Heerlen
Tel. 045-721781/724132

Lid Ned. Ver. Financierings Adviseurs N.V.F.

Onteigening

In de zaak met rolnummer 89/5239, 89/5239A en 89/5239B van de gemeente Heerlen (procureur mr. Broekman) tegen Trapman en Zonen BV (procureur mr. v.d. Heijden) en Elf Nederland BV (procureur mr. Boels) en AmRobank NV (mr. Ch. Paulussen) is nedergelegd ter griffie van de arrondissementsrechtbank te Maastricht het rapport van de deskundigen.
Gedurende de bij de Onteigeningswet voorgeschreven termijn zal het rapport ter inzage zijn van partijen alsmede van derde-belanghebbenden.

De griffier.

Onteigening

In de zaak met rolnummer 88/2563 en 88/2563A van de gemeente Heerlen (procureur mr. Broekman) tegen mr. drs. Meijs cs (procureur mrs. Kerkhoffs en A. Duynstee) en Brassé cs (procureur mr. Kerkhoffs) is nedergelegd ter griffie van de arrondissementsrechtbank te Maastricht het rapport van de deskundigen.
Gedurende de bij de Onteigeningswet voorgeschreven termijn zal het rapport ter inzage zijn van partijen alsmede van derde-belanghebbenden.

De griffier.

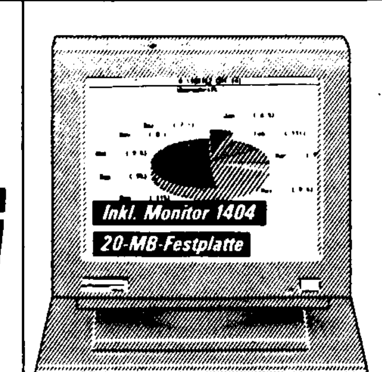
FOTO — FILM — VIDEO — TV — HIFI — COMPUTER — ELEKTRO

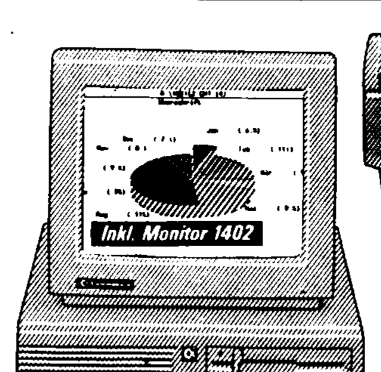


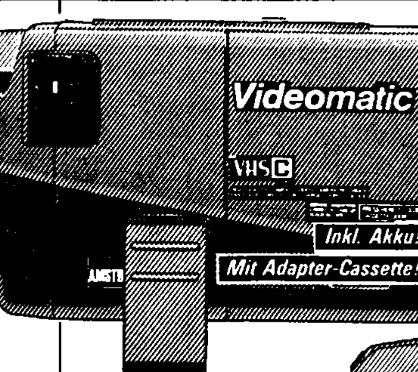
MINOLTA AF-E II **KB-Sucherkamera**
Autofocus. Motor. Eingebauter Blitz mit Zuschaltautomatik. **189,-**



OLYMPUS AF-1 Twin **KB-Sucherkamera**
Wassergeschützt. Mit Tele-Objektiv 70 mm und Weitwinkel-Objektiv 35 mm. Motorische Objektivumschaltung. Autofocus. Motor. Eingebauter Blitz mit Zuschaltautomatik. Inkl. 3 Fuji Super HR 100 II 135/36 Kleinbild-Farbnegativ-Filme! **399,-**









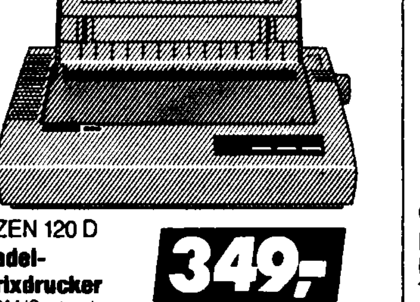
AMSTRAD VMC 100 **VHS-C-Video-Kamera**
Mit VHS-Adapter-Cassette zur Wiedergabe Ihres Videofilms auf jeden VHS-Videorecorder. Inkl. Akku! **699,-**

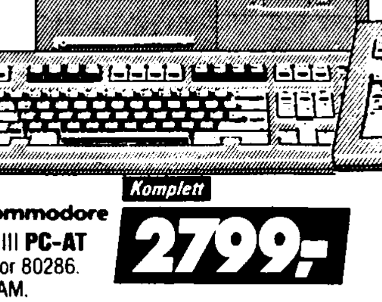
Super HR 100 II 135/36 Kleinbild-Farbnegativ-Filme 2er-Pack
21 DIN, 36 Aufnahmen.
Inkl. allkauf-Negativ-Entwicklung! **12,99**

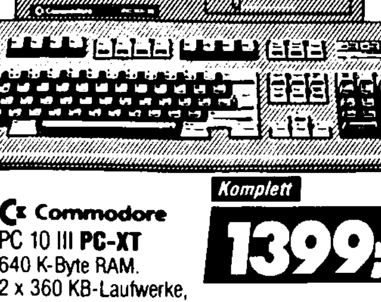
Super HR 100 110/24 Pocket-Farbnegativ-Filme 2er-Pack
21 DIN, 24 Aufnahmen.
Inkl. allkauf-Negativ-Entwicklung! **9,99**

RD 100 135/24 Kleinbild-Farbdia-Filme 2er-Pack
21 DIN, 24 Aufnahmen. Inkl. original Fuji-Entwicklung bei allkauf (kein Postversand)! **13,49**

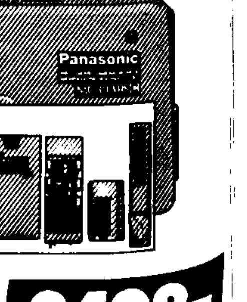












Commodore 1802 **Farbmonitor**
Für Commodore Home-Computer. **399,-**

Commodore VC 1541 II Set **Floppy** Für Commodore 64.
Inkl. Diskettenbox + 10 Disketten 2 D 5,25" **299,-**

Joystick Competition Pro
Mit Mikroschalter. Für Commodore und Atari Home-Computer. **19,99**

Disketten 2 D 5,25"
Doppelseitig, doppelte Dichte! 10er-Pack **5,99**

ORION 362 **Color-Portable**
36-cm-Bildschirm. PAL/SECAM. Kabel-Tuner. 50 Programmspeicherplätze. Sleep-Timer. Mit Infrarot-Fernbedienung! **449,-**

CITIZEN 120 D **9-Nadel-Matrixdrucker**
Für IBM/Centronics. **349,-**

Crown CD 80 R **CD-Player**
3-Strahl-Laser. 20 Titel vorprogrammierbar. Wiederholfunktion. Mit Infrarot-Fernbedienung! **269,-**

JVC E 180 ER **VHS-Video-Leercassette** **7,99**

JVC E 240 ER **VHS-Video-Leercassette** **9,99**

KAISER Camlight 20 **Video-Leuchte**
20 Watt. In Weiß, Rot oder Schwarz. Inkl. Akku-Ladegerät + Netzteil! **199,-**

Komplett
Commodore PC 30 III **PC-AT**
Prozessor 80286. 1 MB RAM. 20-MB-Festplatte. 1 Laufwerk 3,5". MS-DOS 3.3. Inkl. Commodore Monochrome-Monitor 1404! **2799,-**

Komplett
Commodore PC 10 III **PC-XT**
640 K-Byte RAM. 2 x 360 KB-Laufwerke, 5,25". Betriebssystem MS-DOS 3.20. Inkl. Commodore Monochrome-Monitor 1402! **1399,-**

Panasonic NV-MC 30 **VHS-C-Video-Camcorder**
Mit Hifi-Stereo. Autofocus. 6fach-Motorzoom mit Makro. High-Speed-Shutter bis 1/1000 sec. Inkl. Zubehör! **2498,-**







Commodore 64 I Game Set
Home-Computer
640 K-Byte RAM. Inkl. Joystick + Steckmodul **239,-**







SUPER! GOLDBILD allkauf PLUS 4
1 Selbstklebepunkt
2 Datum auf der Rückseite
3 Softkanten
4 Negative eingetascht
9x13 vom KB-Negativ -,59

via Brillant Super-Hochglanz Colorabzug z.B. 7x10 vom KB-Negativ -,29

FOTOKOPIE 10 PFENNIG

allkauf
Der preiswerte Fach-Berater
FOTO

Aachen Theaterplatz 1a Telefon 0241/402716
Herzogenrath Kleikstraße 6 Telefon 02406/4048
Geilenkirchen Gerbergasse 20-22 Telefon 02451/7074

Alle Preise DM-Preise

Irrtümer vorbehalten. Es gelten unsere Allgemeinen Geschäftsbedingungen.





● *Ari Vatanen (rechts) kon amper juichen om zijn triomf in de rally Parijs-Dakar.*

Zege Fin overschaduwd door dood bevriende journalist

Parijs-Dakar voor Vatanen en Orioli

DAKAR – De Fin Ari Vatanen en de Italiaan Edi Orioli hebben de Rally Parijs-Dakar gewonnen. In de laatste etappe van de woestijnrace door de kop van Afrika, van St. Louis naar eindhalte Dakar, kwam hun voorsprong in het klassement niet meer in gevaar.

Ari Vatanen behaalde zijn derde overwinning in de rally Parijs-Dakar. Hij toonde opnieuw aan dat hij op dit terrein een uniek autocoureur is. Als twee jaar geleden zijn auto niet was gestolen, had hij zijn vierde achtereenvolgende zege kunnen vieren. Erg vrolijk kon hij over die prestatie niet zijn. De dood van een goede vriend overschaduwde het succes van de Finse Peugeot-coureur.

Met zijn co-equipier Bruno Berglund zegevierde Vatanen gisteren in de slotetappe van de drie weken durende wedstrijd. Het was zijn achtste triomf in achttien ritten. Maar er verscheen nauwelijks een glimlach op zijn lippen toen hij door de supporters in Dakar werd gehuldigd. De dood van de Finse journalist Kai Salminen, zondag in de woestijn te Mali, lag nog te vers in het geheugen om ongeremd een feestje te vieren.

„Het leven gaat door, maar ik heb wel een van mijn beste vrienden verloren", zei de 37-jarige Vatanen. „Ik ben tegelijkertijd blij en bedroefd". Salminen was het 27e slachtoffer in de woestijnrally, die voor de twaalfde keer werd gehouden.

Vatanen werd op meer dan een uur gevolgd door nummer twee, de Zweed Björn Waldegaard. De derde plaats was voor de Fransman Alain Ambrosioni. De eerste drie aankomenden reden in een Peugeot. De Franse fabriek heeft evenwel heeft besloten volgend jaar niet aan de wedstrijd mee te doen. Na vier succesvolle edities wil Peugeot zich richten op het wereldkampioenschap sportwagens.

Motoren

Bij de motoren behaalde de Italiaan Edo Orioli zijn tweede zege. In de persoon van Orioli greep Cagiva zijn eerste zege in de omstreden wedstrijd. De renstal profiteerde van het besluit van Honda de rally voortaan te mijden.

Ton voor Sijbrands

AMERSFOORT – Wereldkampioen Alexei Tsjisjov en zijn uitdager Ton Sijbrands zullen aan hun tweekamp om de wereldtitel dammen, die van 1 februari tot en met 2 maart in het stadhuis van Amersfoort wordt gehouden, ieder 100.000 gulden overhouden. Voor de tweekamp over twintig partijen is een voor de damwereld record bedrag van twee ton beschikbaar. Op voorstel van beide spelers wordt dat geld gelijkelijk verdeeld. Dit in tegenstelling tot de gebruikelijke verdeling van 60 procent voor de winnaar en 40 procent voor de verliezer.

Duel Boulanger-Van Bracht in Ulestraten

ULESTRATEN – Het persoonlijk duel tussen Laurent Boulanger en Rini van Bracht vormt zaterdag in Ulestraten het hoogtepunt van de competitiewedstrijd driebanden tussen de teams van Iwan Simonis en Fino.
Rini van Bracht, kopman van de Rotterdamse ploeg, is regerend nationaal kampioen en de enige Nederlandse driebandspeler met de profstatus. Laurent Boulanger, winnaar van de laatste wereldcupwedstrijd in Valkenburg, is in de huidige competitie de speler met het hoogste persoonlijke moyenne.
De wedstrijd in café Walk Inn, die deze keer in afwijking van de normale speeldag niet op vrijdag, maar op zaterdagavond (19.30 uur) wordt gehouden, is van belang met het oog op de bezetting van de derde plaats.
In de uitwedstrijd tegen Kil Bavaria behaalde Iwan Simonis een 4-4 gelijkspel. Voor de twee winstpartijen zorgden Vredeveldt en Weijenburg.

Nederlandse bobsleeër zwaar gewond

ST. MORITZ – Het beste Nederlandse bobslee-duo Han Minjon en John Drost is in St. Moritz tijdens de trainingen voor de strijd om de wereldtitel zwaar gecrasht.

Stuurman Minjon kwam er met lichte keuzingen van af, maar remmer Drost werd met een zware schouderblessure, verschoven nekwervels en een lichte hersenschudding naar het ziekenhuis in de Zwitserse stad gebracht. In de zogenaamde horse-shoebocht sloeg de bob van de Nederlanders over de kop bij een snelheid van boven de honderd kilometer per uur.

Iser Koeperman naar Brunssum

Van onze medewerker

BRUNSSUM – Het Brunssumdamtoernooi, dat van 4 tot en met 11 augustus wordt gehouden, kent dit jaar een zeer sterke bezetting. De Russische grootmeesters Gantwarg, Katz en Baljakin, ex-wereldkampioen Iser Koeperman (een uitgeweken Rus die thans in de VS verbijft) en dameswereldkampioene Liwina (USSRS) zullen volgens organisator Bèr ten Haaf in Brunssum achter de borden verschijnen.

Om de Nederlandse top naar Brunssum te halen zal er geld op tafel moeten komen. „Wiersma en Sijbrands zijn professionals, dus is het volstrekt logisch dat die niet voor een appel en ei naar Brunssum komen. Een sponsor staat bovenaan het verlanglijstje", meent organisator Bèr Ten Haaf, die eind dit jaar door Nederland kandidaat zal worden gesteld voor het voorzitterschap van de Werelddambond.

trainerscarrousel

● VIJLEN – Jo Vrösch wordt met ingang van het nieuwe seizoen bij Vijlen opvolger van Arthur Isenborgh, die de vierdeklasser gaat verlaten. Jo Vrösch is dit seizoen werkzaam bij Iason.

● ROERMOND – Con van Keeken wordt met ingang van het nieuwe seizoen opvolger van Ben Berghs bij SC Leeuwen. Van Keeken is momenteel coach van de ZVV Jan op 't Root uit Roermond.

● MEIJEL – De 48-jarige Lei Janssen uit Blerick verhuist van Volharding Vierlingsbeek naar RKMSV, uitkomend in de derde klasse.

oefenvoetbal

RKONS-Sittard	1-0
Morgen:	
Armada-Fortuna Sittard 2	(19.00)
EHC-De Ster	(19.00)

Alle mannelijke Nederlandse deelnemers uitgeschakeld

Haarhuis kansloos tegen Boris Becker

MELBOURNE – Wie vorig jaar oktober niet wist wie Paul Haarhuis was, bevond zich in goed gezelschap: dat van John McEnroe. De Amerikaan had geen benul welke anti-held hem uit zijn 'eigen' kampioenschap had geknikkerd, toen zijn dramatische uitschakeling op de banen van Flushing Meadow al uren een feit was. Zelfs Paul's eigen vader het niet geloven toen hij midden in de nacht werd opgebeld met de mededeling: „Ik heb gewonnen". Boris Becker, opponent van Haarhuis in de eerste ronde bij de open Australische kampioenschappen, was dus gewaarschuwd en daardoor ging gisteren bij zijn eerste optreden minder onbezonnen te werk dan McEnroe.

De Westduitser had zich uitgebreid laten voorlichten over het fenomeen dat na een afgeronde Amerikaanse studierichting pas driekwart jaar op het circuit rondloopt en speelt met een racket van de Hema. „Een moeilijke tegenstander tegen wie men zich absoluut geen concentratieverlies kan veroorloven", schilderde hij een heel ander beeld dan uit de koele cijfers 6-1, 6-2, 6-1 viel op te maken.

In een vertrek ernaast meesmuilde Paul Haarhuis dat het beter had gekund. De op de 75ste plaats van de wereldranglijst aangelande Eindhovenaar had een mindere periode achter de rug met een vroegtijdige uitschakeling in Adelaide en Auckland. „In vier weken speelde ik maar twee partijen. Dat is niet goed voor je zelfvertrouwen".

Dankbaar

Op basis van zijn goed lopende service kon hij desondanks Becker aardig aan de gang houden. De Westduitser was hem daar dankbaar voor. „Ik heb nog nooit zo sterk moeten spelen in het begin van een toernooi. Laten we hopen dat ik dat tot en met volgende week zondag kan volhouden".

Boris Becker wil in Melbourne na Wimbledon en Flushing Meadow zijn derde achtereenvolgende Grand Slam-zege laten aantekenen en als het even kan Ivan Lendl als aanvoerder van de wereldranglijst verdringen. Verslappingen, zoals Becker die in Australië de laatste jaren tegen Schapers (85), Masur (87) en Svensson (89) heeft gekend, moeten worden uitgebannen.

Het treffen Becker-Haarhuis werd door velen gezien als een voorproefje op de Davis bekerwedstrijd tussen de Bondsrepubliek en Nederland begin februari in Bremen. Ook door bondscoach Stanley Franker, die gekscherend had opgemerkt, dat hij bij winst zou vragen die partij straks alvast mee te laten tellen. Het was één van de weinig grapjes die werden gemaakt. In beide kampen heerst bezorgdheid. Vrijwel de gehele mannen-vertegenwoordiging van beide landen bleef steken in de eerste ronde van de Open Australische kampioenschappen.

Carl-Uwe Steeb, nummer tien op de lijst, was de enige geplaatste speler die er gisteren uitvloog. André Tsjesnokov (11) deed naar eigen zeggen tegen Mark Kratzmann bij een achterstand van twee sets en 0-4 in de derde zijn ogen dicht. Dank zij de winners die toen van zijn racket kwamen, won hij alsnog in vijf sets. Dat racket vormt het probleem bij de Sovjetrus. Hij heeft een contract gesloten met een Amerikaanse racketfirma aan wiens producten hij maar niet kan wennen. „Het oude wat ik had lag me veel beter in de hand. Maar ja daar kreeg ik geen cent voor", biechtte Tsjesnokov op.

Nederland verloor alle vier zijn mannelijke vertegenwoordigers. Mark Koevermans deed het nauwelijks beter dan Michiel Schapers en Tom Nijssen een dag eerder en verloor met 2-6, 4-6, 6-7 (4-7) van de aan zijn rechterhiel geblesseerde Miloslav Mecir. Bij een achterstand van 0-5 en matchpoint tegen viel bij Koevermans eindelijk de beklemming weg, die hem had belemmerd het racket naar behoren te hanteren. Via nog drie matchpoints tegen verschafte hij zich alsnog een voorsprong van 6-5 om vervolgens balend van zichzelf in de tiebreak ten onder te gaan.

Dan deed Manon Bollegraf het heel wat beter. Weinig achtslaand op een pijnlijke enkel werkte zij zich met 6-2, 6-3 langs de Amerikaanse Ann Grossmann, waarmee alle vier Nederlandse speelsters in de tweede ronde zijn aangeland. De gevestigde orde maakte geen fout. Gisteren plaatsten Sabatini en Garisson zich voor de volgende ronde.



● *Gabriela Sabatini bereikte de tweede ronde na een simpele overwinning tegen Amy Frazier.*

sport kort

● PARIJS – Michel Vautrot is voor de tweede achtereenvolgende keer uitgeroepen tot beste scheidsrechter in de wereld. In een verkiezing onder sportjournalisten over vijf werelddelen, bleef de 44-jarige Fransman uit Besancon de Italiaan Luigi Agnolin duidelijk voor. Vautrot kwam tot 92 punten, zijn grootste rivaal tot 44.

● BUNNIK – Rob Bianchi, trainer/coach van Kampong en oud-voetballer van FC Amsterdam, maakt een grote kans om Hans Jorritsma na het wereldkampioenscha p in februari als bondscoach van het Nederlands hockeyteam op te volgen. De eerste oriënterende gesprekken hebben inmiddels plaatsgehad.

● MAASTRICHT – MVV 2 speelt morgen in de Geusselt voor de beloftencompetitie tegen FC Brugge 2. Aanvang 19.30 uur.

● DUBLIN – Het oefenprogramma van het Ierse nationale voetbalteam op weg naar de eindronde van de wereldtitelstrijd, waar op Sardinië en Sicilië Nederland, Engeland en Egypte wachten, is teruggebracht met 33 procent. Ierland rest nu nog ontmoetingen met Turkije (27 mei) en een nog te bepalen team op Malta.

Aanval op wereldrecord Jos Hermens

PARIJS – Arturo Barrios wereldrecordhouder op de 10.000 meter, waagt op 31 maart in La Fleche (Fra) een aanval op het wereldrecord uurloop. De Mexicaan, die mogelijk gesteund wordt door de Australiër Steve Moneghetti, zal om wereldrecordhouder te worden meer moeten lopen dan de 20 kilometer 944 meter en 40 centimeter, die Jos Hermens op 1 mei 1976 op de baan van het nationale sportcentrum Papendal aflegde.

Posterholt houdt V en L lang bij

POSTERHOLT – In de derde ronde om de Nederlandse handbalbeker bij de dames verloor Posterholt gisteravond met 12-16 van Herschi/V en L. Heel lang leek Posterholt, spelend in de tweede divisie, voor een sensatie te kunnen zorgen. Een kwartier voor tijd leidde Posterholt nog met 11-9, maar in de slotfase wist eredivisionist V en L de wedstrijd nog naar zich toe te trekken.

Het tweede team van Herschi/V en L zorgde voor een grote verrassing en wipte eredivisionist Swift Arnhem uit de bekerstrijd. Na de reguliare speeltijd stond het gelijk (14-14), maar in de verlenging won V en L met 16-14. De andere uitslagen: AAC 2-VGZ/Sittardia 5-18 en Medex/OBW-Auto Caubo Iason 12-18. Vanavond 21.00, Jo Gerrishal) wordt nog Holbox/Swift-Loreal gespeeld.

● GELEEN – De nationale heren A-selectie onder leiding van Guus Cantelberg speelt morgen en vrijdag een tweetal oefeninterlands in en tegen de DDR. Cantelberg heeft vijf Limburgers in zijn selectie opgenomen, te weten: Jacques Josten (Blauw Wit, 140 interlands), Dick Mastenbroek (Sittardia, 31), Lambert Schuurs (Sittardia, 181), Remco Vijgeboom (Sittardia, 58) en Wil Jacobs (Neerpelt, 87).

● BUNNIK – Gisteren vond de loting plaats voor de vierde ronde om de Nederlandse handbalbeker bij de heren. Het resultaat van de Limburgse vertegenwoordigers: Olympia Hengelo-Holbox Swift, winnaar Fortuna/Delta Sport-Herschi/V en L, Kwantum Blauw Wit-Loreal en Esca-Holbox/Swift 2. De wedstrijden worden gespeeld in de week van 5 tot en met 9 februari.

Gelijkspel Roda-reserves

KERKRADE – Roda JC 2 kwam in een goede wedstrijd tegen Eindhoven 2 niet verder dan een puntendeling. De thuisclub kon weliswaar steeds een voorsprong nemen, maar Eindhoven kwam met goed uitgevoerde aanvallen steeds langszij. Toen iedereen zich reeds met een Roda-zege verzoend had scoorden de gasten in blessuretijd alsnog de gelijkmaker.

Scoreverloop: 23. Van der Linden 1-0, 25. Koolen 1-1 (e.d.), 40. Sanchez Torres 2-1. Rust. 55. Loop 3-1, 62. Fisher 3-2, 92. Meulendijks 3-3. Scheidsrechter: Van Boekel. Toeschouwers 100.

MVV-2

Het reserveteam van MVV leed in Tilburg tegen Willem II een geflatteerde 6-1 nederlaag. Door persoonlijke fouten van diverse MVV-spelers konden de Willem II-voorwaartsen de score met de regelmaat van de klok opvoeren.

Scoreverloop: 10. Vermeer 1-0, 30. Janssen 1-1. 35. Vermeer 2-1, 40. Vermeer 3-1 Rust. 50., 65. en 70. Mutsaers 6-1. Scheidsrechter: Verwoort. Toeschouwers 100.

Na grove tackle tegen Juan Lozano

Waregem-speler voor rechter

BRUSSEL – Waregem-speler Ivan Desloover moet zich binnenkort voor de rechter verantwoorden voor 'het toedienen van slagen en verwondingen met werkonderbreking tot gevolg'. Dat is het resultaat van een vooronderzoek, dat de Belgische justitie heeft verricht naar het gedrag van de speler op 11 april 1987.

In de op die dag gespeelde ontmoeting Waregem-Anderlecht krijgt de Belgische Spanjaard Juan Lozano van zijn medespeler Millecamps de bal iets te zacht toegspeeld. De Anderlecht-middenvelder denkt de bal nog op tijd te kunnen onderscheppen voor Waregem-verdediger Desloover aanwezig is. Maar Lozano vergist zich. Desloover is met zijn tackle iets eerder. Maar in plaats van de bal raakt de verdediger het rechterscheenbeen van zijn tegenstander. Het been blijkt op twee plaatsen gebroken.

Lozano ondergaat een groot aantal operaties alvorens hij weer kan voetballen. Anderhalf jaar na de 'aanslag', zoals Lozano de overtreding van Desloover noemt, besluit de Anderlechtspeler alsnog naar de rechter toe te stappen. Hij vraagt en krijgt daarvoor toestemming van de bond.

Deze besloot gisteren inderdaad een 'correctioneel' onderzoek te laten verrichten. In eerdere gevallen werden twee spelers veroordeeld wegens het opzettelijk toebrengen van verwondingen. De rechtzaak kan voor Desloover grote gevolgen hebben. Niet alleen kan hij veroordeeld worden tot het betalen van een smartegeld aan Lozano, ook het Belgische ziekenfonds heeft laten weten de kosten van onderzoeken en operaties terug te zullen eisen.

Hoeness

STUTTGART – Met ingang van 1 april wordt oud-voetballer Dieter Hoeness manager van VfB Stuttgart. De functie van Hoeness wordt omschreven als 'directeur marketing en technische zaken'. De laatste twee jaar was Hoeness werkzaam bij de computergigant Commodore.

sport in cijfers

TENNIS

Melbourne, open Australische kampioenschappen, mannen enkel, eerste ronde: Becker-Haarhuis 6-1 6-2 6-1, Sznajder-Nemecek 7-6 6-7 6-3 7-6, Javier Sanchez-Rahunen 6-0 6-3 6-1, Scott Davis-Morgan 6-2 6-2 6-2, Woodforde-Altur 2-6 6-1 6-4 6-4, Edberg-Anderson 7-6 6-3 6-4, Wilander-Fromberg 7-6 7-5 7-5, Krickstein-Pozzi 6-4 6-7 6-4 7-5, Paloheimo-Steeb 5-7 6-3 0-6 6-2 6-2, Masur-Jelen 6-2 6-1 6-2, Wheaton-Ivanisevic 7-5 7-5 6-0, Larsson-Rosset 6-4 6-1 6-1, Borwick-Evernden 6-3 6-1 6-1, Mecir-Koevermans 6-3 6-4 7-6, Odizor-Budge 6-2 7-5 6-2, Muster-Vojtisek 6-3 6-2 6-4, Wahlgren-De la Pena 6-3 6-1 6-3, Korda-Hlasek 7-6 6-0 6-3, McEnroe-Tulasne 6-2 6-1 6-1, Gomez-Cahill 4-6 6-3 1-6 6-2 6-3, Wöhrmann-Visand 6-3 2-6 6-3 6-1, Riglewski-Cane 6-2 6-3 2-6,6-2, Noah-Prpic 4-6 7-6 6-2 4-6 7-5, Delaitre-Camporese 2-6 6-3 3-6 6-4 6-3, Bloom-Fitzgerald 7-6 7-6 3-6 6-2, Annacone-Muller 6-4 6-3 6-7 2-6 6-3, Krishnan-Zoecke 4-6 7-5 6-4 5-7 6-1, Kuhnen-Kroon 6-3 6-7 2-6 7-6 6-2, Tsjesnokov-Kratzmann 3-6 6-7 7-6 6-3 6-2, Wostenholme-MacPherson 6-3 5-7 7-6 6-1, Forget-Connell 2-6 6-4 6-4 6-2, Jones-Tauson 6-3 5-7 2-6 6-2 6-3.

Vrouwen enkel, eerste ronde: Zvereva-Herreman 6-7 7-5 7-5, Novotna-Martin 6-7 6-0 6-0, Bollegraf-Grossman 6-2 6-3, Demongeot-Adams 4-6 6-2 6-2, McGregor-Wood 6-4 6-2, Gavaldon-Poruri 6-3 6-3, Pratt-Ludloff 6-1 6-7 10-8, Wasserman-Langrova 7-6 0-6 6-3, Pospisilova-Zardo 6-4 6-1, Sabatini-Frazier 7-5 6-1, Dechaume-Kschwendt 6-4 7-5, Smylie-Hetherington 6-3 7-5, Inoue-Bowes 6-3 7-6, Appelmans-Gomer 6-1 6-0, Kelesi-Probst 6-2 6-3, Paulus-Rajchrtova 6-3 6-1, Sukova-Morton 6-4 6-3, Mary Joe Fernandez-Jaggard 6-1 6-3, Thoren-Scheuer-Larsen 3-6 6-3 6-1, Porwik-Cohen 6-4 6-1, Garrison-Kijimuta 6-1 6-2, Gigi Fernandez-Quentrec 6-3 6-4, Whitlinger-Suire 6-1 6-2, Van Rensburg-Ritter 6-0 6-0, Cioffi-Bartos 7-5 6-4, Phelps-Thompson 6-4 6-3, Wiesner-Goles 7-5 6-2, Tanvier-Savtsjenko 4-6 6-1 12-10, Kidowaki-Krapl 7-5 6-2, Rinaldi-Robin White 6-4 3-6 6-4, Henrickson-Werdel 4-6 6-4 6-4, Mandlikova-Minter 4-6 6-2 6-3.

AUTOSPORT

Dakar, Rally Parijs-Dakar, eindklassement motoren: 1. Orioli 87.58.25, 2. Mas-Samora 54.08, 3. De Petri 2.32.36, 4. Magnaldi 3.02.24, 5. Picco 3.34.51
Eindklassement auto's: 1. Vatanen 39.08.59, 2. Waldegaard 1.09.51, 3. Ambrosini 3.56.46, 4. Cowan 5.11.34, 5. Shinozuka 6.32.35, 6. Ratet 11.33.17, 7. Ickx 11.40.13, 8. Raymondis 13.06.17, 9. Masuoka 13.58.28, 10. Riviere 14.21.05.

SCHAKEN

Wijk aan Zee, Hoogovenstoernooi, grootmeestergroep A, vierde ronde: Andersson-Petursson 1/2-1/2, Anand-Van der Wiel 1-0, Portisch-Dlugy afg., Nijboer-Nunn 1/2-1/2, Goerevitsj-Kuijf 1/2-1/2, Kortsjnoi-Dokojan 1/2-1/2, Short-Piket 1/2-1/2. **Stand:** 1. Short 3 punten, 2. Kortsjnoi, Dokojan, Nunn en Anand 2 1/2, 6. Piket, Petursson, Kuijf en Andersson 2, 10. Dlugy 1 1/2 en 1 afg.
Grootmeestergroep B, tweede ronde: Judith Polgar-Damljanovic 1-0, Fedorowicz-Sofia Polgar 1-0, De Jong-Zsuzsa Polgar 1/2-1/2, Hellers-Brenninkmeijer 1-0, Van der Sterren-Winants 1-0, Peelen-Van Wely 0-1.
Stand: 1. Van der Sterren 2 punten, 2. Fedorowicz en J. Polgar 1 1/2, 4. Hellers 1 (uit 1), 5. Brenninkmeijer, Z. Polgar, Damljanovic en Van Wely 1, 9.

reserve divisie C

Roda JC 2-Eindhoven 2	**3-3**
Willem II 2-MVV 2	**6-1**

PSV 2	12	9	2	1	20	33-8
Fort. Sittard 2	12	7	2	3	16	34-11
RKC 2	11	6	3	2	15	25-17
Willem II 2	12	6	3	3	15	35-15
Roda JC 2	11	4	5	2	13	22-20
NEC 2	11	6	1	4	13	20-23
RBC 2	11	3	3	5	9	22-20
Eindhoven 2	11	2	5	4	9	15-23
MVV 2	11	3	3	5	9	15-26
Helmond Sp. 2	12	3	3	6	9	14-27
VVV 2	12	4	0	8	8	22-32
Den Bosch 2	12	2	3	7	7	18-25
NAC 2	12	2	3	7	7	16-35

Programma:
Dinsdag 23/1, 19.30 uur:
RBC 2-NEC 2
MVV 2-Roda JC 2
Eindhoven 2-RKC 2

(ADVERTENTIE)

MET DE TOTO WORDT HET WEEKEND WEER SPANNEND.

Best saai, die weekends zonder Hollands voetbal en die aangename spanning van de Toto-uitslagen. Vanaf aanstaand weekend wordt het weer als vanouds. Hopelijk veel spectaculaire wedstrijden en in elk geval nog een half seizoen kans op prachtprijzen in de Voetbal-Toto.

TOTO

SERVICE VAN A TOT Z

Overzicht van belangrijke adressen voor de lezers van het Limburgs Dagblad

Nic: Dassen aanhangwagens
Verk., verh., repar., speciaalbouw. Onderd. voor alle merken. Stationsstr. 6 Kerkrade. Tel. 045-455088.

Aanhangwagens Jo Knops
100 stuks in voorraad. Tevens alle onderdelen en reparaties. Rijksweg Zuid 195 Sittard. Tel. 04490-12718.

J. Verwijmeren. 04490-15011
Div. antennes, radio- en tv versterkers, splitsers, koppeldzn., muurbeugels enz. Wilhelminastr. 8 Sittard.

AUTOGARANT Subaru Heerlen
Schelsberg 128, 725588. APK-keuringsst., off. Subaru-dealer Heerlen e.o. A.P.K. tijdelijk 49,95, incl. afmeldk. en BTW.

Autobedrijf Kwarten V.O.F.
Kastanjel. 148, Hoensbroek, 045-214171. Gratis bij APK-keuring: C.O. + koplampen afstellen en voorkeuring.

Hensgens B.V. Nieuwstadt
Kruisweide 3. APK-keuring in vooruitzicht, alle reden snel afspr. te maken voor klantvr. keuring. 04498-53055.

Opel Bergsteyn
APK-keuringsstation. Rijksweg 61, Berg en Terblijt, tel. 04406-41700.

Garage Sebregts en Co.
Off. APK-keuringsstation 1 en 2, dealer Iveco bedrijfsauto's. Lindelaufergewande 8, Voerendaal, 045-752888.

Lucar autobedrijf
Voor APK zonder problemen. CO en koplampafstelling gratis. Holzstraat 67, Kerkrade, tel. 045-456963.

SAS Autoshop „De Specialist"
Voor auto-accessoires, car-Hifi, alarm, inbouwcenter. Scherpe prijzen. Nobelstraat 61, Heerlen, tel. 045-712113.

Autobanden van Son
Uitlaten * schokdempers * sportvelgen * balanceren * uitlijnen * Haefland 16 Brunssum. Tel. 045-253741.

Rouwette Autobanden Klimmen
Alle merken banden leverbaar. Balanceren + uitlijnen. Putweg 49, tel. 04405-1286.

Bij Donny kijken is kopen!
Voor een bedrijfsauto groot of klein moet u bij Donny zijn. Steeds voorradig ±30-40 stuks bussen en bestellers in alle typen en prijsklassen. Ook diverse luxe auto's. Donny Klassen B.V. Meerssenerweg 219, Maastricht. 043-635222.

Auto Vencken B.V. Sittard-Beek
Leasing VW, Audi, VW bedr.-wag. Sittard, Leyenbroekerweg 27, 15777*. Beek, Pr. Mauritslaan 171, 72882*.

Ecolease
Least alle merken, zowel zakelijk als privé. Economiestraat 47, Hoensbroek, tel. 045-217863.

Garage Vencken B.V.
Limburgs grootste leasefirma. Peter Schunckstraat Heerlen. Tel. 045-412641.

Autocentr. Collaris-Europcar
Leasing voor korte en lange termijn. 24-uur-service. Schelsberg 45, Heerlen. 045-720202.

Autospuitbedrijf Jan Hoekstra
De Koumen 48 Hoensbroek, 045-216728 * onderhoudsmid. * autolakspray en grondmat. * anti-diefstalsledes * luidsprekerboxen * antennes.

Chris Adams
ANWB erkende auto- en motorrijschool. Mirbachstraat 14, 6367 CW Voerendaal. Tel. 045-751718.

Bovag-rijschool Charlier
1988: 25% méér geslaagden dan regiogemiddelde. Vrijbl. informatie: Heerlen: 045-740564, Eys: 04451-1835.

Liever 100% rijles dan 30% korting
Autorijles is een zaak van vertrouwen. Ga daarom naar de vakman met jaren ervaring. Kies een van onderstaande B.B.R.O.-beroepsrijscholen.
Autorijschool Leijten Brunssum tel. 045-251418
Autorijschool Sjef Dörenberg Heerlen 045-213735
Autorijschool Schulz Hoensbroek 045-211667
Autorijschool Piet Hillebrand Kerkrade 045-415597
Autorijschool Nico Zoet Kerkrade 045-456772
Autorijschool Kubben Nuth 045-241467
Autorijschool Winthagen Simpelveld 045-443252
Autorijschool Simons Vaals 04454-2443
Autorijschool Peter Kokkelkoren Voerendaal 045-750995

Autoschadebedrijf Jan Vrancken
Nagelbeek 1, Schinnen, 04493-1832. Uitdeuken * spuiten * expertiserapporten.

Carrosseriebedrijf Auto-Tasco
Voor schade en spuitwerk van alle merken. Economiestr. 47, H'broek, bij station, 045-220955, 212539.

Autoschade-Center Limburg
Schadereparaties aan alle merken. Topkwaliteit met 1 jaar garantie. Kloosterraderstr. 100 K'rade. 045-453837.

Erkend Focwa-adres
BV Auto Ekas. Autoschadebedrijf en spuitinrichting. Kokelestraat 114 Kerkrade. 045-454763.

Autop Autoverhuur Sittard BV
Verh. van pers.auto's, bestelauto's, busjes, kampeerauto's en autoambulance, leasing, long-rent en groepsvervoer. Geerweg 2A Sittard. 04490-22424. Zandstraat 58 Montfort. 04744-2345.

Autocentr. Collaris-Europcar
Pers.auto's, campers, pers.busjes, bestelauto's en zelfverhuizers. Schelsberg 45, Heerlen. 045-725666.

Bouwmachines Damoiseaux
Verkoopt en verhuurt méér dan u denkt! Industrieterrein de Beitel 108 Heerlen. Tel. 045-411930.

Steenmarkt Van Erp B.V.
Ca. 200 soorten bestratings- en gevelstenen, in elke hoeveelheid. Lahrstraat 17, Sittard, tel. 04490-12481.

Diabo B.V.
Diabo B.V. boort en zaagt in alle beton. Adres: Industrieterrein de Beitel 108 Heerlen. Tel. 045-414151.

Smezo handelsonderneming BV
Akerstr.-N. 288-290, Hoensbroek, 045-211692. Stalen, roestvrijst., messing, enz. bouten, moeren in metr., metr. fijn, u.n.f., u.n.c. en ww-draad. Tevens inbusbouten, houtschroeven, plaatschr., ankerwerk v. muurbevest., enz. Meest uitgebr. ass. in Limburg.

Bloemisterij „De Klomp"
Uw „groen adres" voor al uw snijbloemen ☆ bruidsboeketten ☆ grafstukken. Dorpstr. 70, Brunssum, tel. 045-252157.

BORSU Limburg
Budgetvriendelijke bedrijfsautomatisering. Telefoon 045-210419, Ganzeweide 127, 6413 GD Heerlen.

Piek Service Heerlen
Verkoop/verhuur en service: * computers/printers/software * Telefooninstallaties en faxapparatuur. Tel. 045-719336. Fax 045-740034.

Topdak Dakafwerking
Voor alle voorkomende dakwerkzaamheden. Bel voor een vrijblijvende prijsopgave. Tel. 045-324876.

Bel nú 045-455609
en informeer naar een van de vele gezellige danscursussen van dansschool Lotus, Heerlen en Kerkrade.

Boumans Brunssum
Hout, board, triplex, ijzerw. en 1001 andere doe-het-zelfart., zagen en schaven op maat. Pers. bediening. Gr. bezorg. Kruisbergstraat. 96. 045-252688.

DRUKKERIJ

Drukkerij L'Ortye b.v.
Kettingform., drukwerk voor handel en industrie, familiedrukw. Kouvenderstr. 35, Hoensbroek. 045-212517. Laat bij L'Ortye drukken, het scheelt u stukken.

Drukkerij Schreurs
Handels-, fam.- en textieldrukwerk, fotocopie, stickers en kant.boekh. Graverstr. 68 Kerkrade. Tel. 045-413045.

Studio Kerdel zeefdruk/offset
Voor al uw drukwerk... van klein tot groot, in iedere oplage. Mauritslaan 114 Geleen. Tel. 42964.

Drukkerij Vliegen
Plein 14, 6466 GG Kerkrade-West. Tel. 045-441432. Een compleet grafisch bedrijf.

Foto Jeanny. Tel. 045-713668
Meer dan honderd jaar ervaring. Léon v. Geffen vakfotografie. Reportage's, bedrijfsrep., reclame, portret. modelfotografie. Or. Nassaustr. 17. Heerlen.

Filmpost
Brunssum 045-254166; Geleen 04490-46089; Heerlen 045-719484; Kerkrade 045-451598; M'tricht 043-620770; Sittard 04490-25363; Weert 04950-32464. Uw adres voor betere foto's.

G.V.L. Restauratie, 045-226000
Spec. gevelreiniging, renov., kelderafdichting, voegw., vochtwering 10 jr. schrift. garantie. Stralen van meubels, autoplaatwerk, velgen, chassis etc.

Siebreco Muurcoating
Voor muurcoating, gevelreiniging en vochtwering met garantie. Siebreco, Ten Esschen 38, Heerlen. Tel. 045-752069.

HOUT EN BOUW

Van Loo Gulpen 04450-1552
Ingherdorpsstr. 41. Bouwhout, plaatmateriaal, deuren, kozijnen, cement. Tevens maatwerk op bestelling.

INSTALLATIEBEDRIJF

Houben 24-uurs service Geleen
Techn. inst. gas, water, sanit., c.v.-onderh., ontkalken geisers, boilers. Asterstr. 53. 04490-43252, 43366.

KANTOORMACHINES

Bijsmans kantoormachines
Grispenstr. 23, 6367 HN Ubachsberg. Tel. 045-752432. Het adres voor al uw kantoormachines en kantoormeubelen.

KEUKENS

Kellerhuis keukens Geleen
Ringovenstr. 1. 04490-47905. Aanbouwkeukens + apparatuur, event. met compl. verbouwingen. Toonaangevend in keukens.

Wocom Interieurkeukens
O. Veemarktstr. 1, Heerlen. 045-711864. Ital. keukens - Interieurdesign.

CEMA
Geleen, Burg. Lemmensstr. 216, 04490-47575, keukens - badmeubelen - sanitair c.v.

Jo Kreutz
Speciaalzaak in HiFi-KTV-video. Het vertrouwde adres v. al uw reparaties. Kerkpl. 39, Schaesberg, 045-313815.

Gebr. Bollen
Tel. 043-641293. Kunststof ramenfabr. sinds 1973. Timmerfabr. sinds 1924. Showroom Broekhoven 1, Geulle-Meerssen.

Feijen's leesportefeuilles
Absbroekstraat 3, Munstergeleen. Goedkoop en nooit verplichtingen. Bel voor informatie 04490-11212.

H. Hoeppermans C.V.
Sanitair, c.v., dakwerk, gas, water, wateronth., rioolontstop. Emmaplein 8 Heerlen. Tel. 045-713265.

Manege Galop
Rijlessen in groepsverb. en indiv., onder deskund. leiding. Instr. F.N.R.S. Tunnelweg 1, Landgraaf. 045-461872.

MOTORMAAIERS

Frissen Tuin en park BV.
Honda motormaaiers, tuinfrezen, Stihl motorzagen. Vroenhof 86, Valkenburg aan de Geul. Tel. 04406-40253.

Veldman naai- en breimachineh.
Heerlen, Nobelstr. 6, 045-716100; Hoensbroek, Kouvenderstr. 68, 045-213538; Geleen, Raadhuisstr. 14, 04490-46480. Rep. alle merken, geen voorrijkosten. Roermond, Neerstr. 62, 04750-31012.

Gaswacht Limburg. 045-227676
Specialisten voor alle soorten gastoestellen. Ontwerp, onderhoud, installatie en verkoop. Litscherveldweg 5 Heerlen.

Boosten Parket Hoensbroek
Alle soorten klassiek en modern parket. Wij borstelen ook best. vloeren. Lev.-voorw. Cons.bond. 5 jr. gar. Weustenraedtstr. 45, Hoensbr. 045-214395.

PLAFONDS

Wand- en plafondstudio Plafondbouw Kerkrade B.V. Landgraaf
Sperwerweg 28, 045-455635. Showroom v. part. Lindelaan 4, Kerkrade (Chevremont); geopend va. 13.00 uur.

Plafond- en keukencentrum Zambon 043-642535
Div. systeemplafonds, altijd een pasklare oplossing voor plafondproblemen. Al onze syst. zijn eenv. zelf aan te brengen. Idem diverse Zepka vouwdeuren en wandkastsystemen op maat. (Kruisberg 46 Meerssen).

Radax BV Plafondsystemen
Haefland 23, Brunssum, 045-258051. Voor alle soorten plafonds, wanden en betimmeringen. Showroom geopend van di. t/m za. van 10-17 uur.

C. de Wit B.V.
Postzegelhandel, Nobelstraat 41, 6411 EK Heerlen, tel. 045-710571.

Henk Smeets Haarwerken
Voor onzichtbare haaraanvulling, pruiken, toupés en event. onderhoud. Ziekenfondslev. 045-273255. Volg. afspr.

Buckx Sittard 04490-11301
Rolluiken, zonwering of onderdelen. Aan het Broek 41 Sittard.

Laumen rolluiken-zonwering
Beitel 110A, 6422 PB Heerlen, postbus 21099, 6369 ZH Simpelveld, tel. 045-423848/442129.

Mithra-Heroal b.v.
Het vertrouwde adres voor al uw rolluiken of onderdelen, kunststof schroten, service of reparaties. Beitel 4, 6466 GZ Kerkrade. 045-413049.

Raleigh Cycle-Center Helgers
Rumpenerstraat 62-50, Brunssum. 252709. Raleigh Mountainbikes 625,-. Sport- en stadsfietsen + reparaties. Zonder aanbetaling mogelijk.

Hupkens BV Maastricht
Markt 53-54, 043-215868 voor excl. fietsen van Koga Miyata. Giant Specialized en Cycle Tech.

Rijwielzaak Beckers
Barrier 81, 6343 RA Klimmen. Tel. 04405-3422.

Schilderw. Bijsmans Heerlen
☆ Onderhouds- en utiliteitswerken ☆ kunststoftoepassingen ☆ betonrep. ☆ gevelreiniging ☆ graffitybestrijding. Heerlerbaan 134, tel. 045-425550.

V.S.M. Driessens-Niessen
Schildersbedrijf b.v. Ankerkade 127. 6222 NL Maastricht. 043-630353. Voor alle voorkom. schilderwerken.

P. Niesters. Tel. 045-452742
Huidverzorgingssalon en zonnestudio. Peschbeemdenstraat 3 Kerkrade-Bleijerheide.

De Gast Schoonmaakbedrijf
Hoofdkantoor: De Boelelaan 7, 1 HJ Amsterdam. Tel. 020-443912. Telex: 10526. Telefax: 020-443454.

Math. Linssen. Tel. 045-241
Bergerw. 20 Nuth. Onderh. c.v.- Gesp. in Radson en Nefit ketels. water-install. Erk. schoorst.vegersb

Sporthuis Bakkers 04493-1604
Ger de Vlieger, Stationsstr. 9, Sch nen. Bekers * medailles * vaantjes relatiegesch. * computergravering No. 1 in keuze, kwaliteit en service.

St. Christoffel
Trofeeën, medailles 10-20-25% ting. Gratis grav. Akerstr. Nrd. 1 6431 HR H'broek. Tel. 045-213386.

Groencentrum Bok - tel. 215366
Bloemisterij ☆ hoveniersbedrijf tuinctr. en architectuur. Vraag vr tuinadv. Uterweg 117, Heerlen-Noord.

Daemen Kunststoffen
Verandadakplaten, plexiglas of Lexan thermoclear. Hofdwarsweg 7, Gel Tel. 04490-53865.

VERF/BEHANG

Colour Shop 045-222278
Het adres voor al het behang en schil benodigheden. Erk. schilderspatroon Lokerstraat 18, Heerlerheide.

Harreman Verhuizingen
Gespec., internat. erkend verhu Event. opslagruimte. De Koumen 6433 KD Hoensbroek, 045-218342.

Videotheek „Video thuis".
Hrl., Bautscherweg 86. Tel. 4122 Landgr., Streeperstr. 24. Tel. 32414 V'daal, Kerkpl. 66. Tel. 752070. CD-verh. Dag. geop. v.a. 14 uur.

Vicaf's „Eroland Videotheken"
Gespecialiseerd in verhuur, verkoop van erotische videofilms. Sittard, Stationsstr. 31, 04490-10987. Maastricht, Via Regia 105, Brusselsepoort.

Grünbeck Waterbehandeling
Waterontharders en filters. Litscherveldweg 2. Tel. 045-213661, 6413 Heerlen.

Venetian Blinds b.v.
zonweringskonstrukties, jalouzieën, markiezen en roll. in alu., staal + Kipstr. 30-32 Kerkrade. 045-453416.

Sportprijzencentrum Heerlen
Stickers - vaantjes - bedrukken van T-shirts en sportkleding, naampl. etc. Stationstr. 48, Heerlen. Tel. 045-713379.

Service van A/Z verschijnt iedere woensdag. Voor inlichtingen over deze pagina bel: 045-739380.

Limburgs Dagblad
piccolo's
Voor meer resultaat!

Als u ons voor 12 uur 's ochtends belt, staat uw **PICCOLO** de volgende dag al in het Limburgs Dagblad.

Bel 045-719966